Nikon

CÂMARA DIGITAL

COOLPIX P510

Manual de referência





Informações sobre marcas comerciais

- Microsoft, Windows e Windows Vista são marcas registadas ou marcas comerciais da Microsoft Corporation nos Estados Unidos e/ou noutros países.
- Macintosh, Mac OS e QuickTime são marcas comerciais da Apple Inc., registadas nos EUA e noutros países. O logótipo iFrame e o símbolo iFrame são marcas comerciais da Apple Inc.
- Adobe e Acrobat são marcas comerciais registadas da Adobe Systems Inc.
- Os logótipos SDXC, SDHC e SD são denominações comerciais da SD-3C, LLC.
- PictBridge é uma marca comercial.
- O logótipo Hamil, HDMI e High-Definition Multimedia Interface são denominações comerciais ou marcas registadas da HDMI Licensing LLC.
- Todas as restantes marcas comerciais referidas neste manual ou na restante documentação fornecida com este produto Nikon são marcas comerciais ou marcas comerciais registadas das respectivas empresas titulares.

AVC Patent Portfolio License

Este produto é licenciado ao abrigo da AVC Patent Portfolio License para utilização pessoal e não comercial de um consumidor para (i) codificar vídeo em conformidade com a norma AVC ("vídeo AVC") e/ou (ii) descodificar vídeo AVC que foi codificado por um consumidor com uma actividade pessoal e não comercial e/ou foi obtido a partir de um fornecedor de vídeo licenciado para fornecer vídeo AVC. Não é concedida nem está implícita qualquer licença para qualquer outra utilização. Podem ser obtidas informações adicionais em MPEG LA, L.L.C.
Consulte http://www.mpegla.com.

Introdução	
Peças da câmara e operações básicas	
Princípios básicos de disparo e reprodução	
Funções de disparo	
Funções de reprodução	
Gravar e reproduzir filmes	
Utilizar o GPS	
Configuração geral da câmara	
Secção de consulta	
Notas técnicas e índice	

Leia primeiro isto

Obrigado por ter adquirido uma câmara digital Nikon COOLPIX P510. Antes de utilizar a câmara, leia as informações em "Para sua segurança" (\(\sum v\)) e familiarize-se com as informações fornecidas neste manual. Depois de ler este manual, tenha-o sempre à mão e consulte-o para melhorar a sua experiência com a sua nova câmara.

Verificar o conteúdo da embalagem

Caso falte algum dos itens, contacte a loja onde adquiriu a câmara.



- Garantia
- * É fornecido um adaptador de ficha caso a câmara tenha sido adquirida num país ou numa região que necessite de um adaptador de ficha. A forma do adaptador de ficha varia conforme o país ou a região de compra.

NOTA: Não é fornecido um cartão de memória com a câmara.

Acerca deste manual

Se pretender começar a utilizar imediatamente a câmara, consulte "Princípios básicos de disparo e reprodução" (QQ17).

Para mais informações acerca das peças e das operações básicas da câmara, consulte "Peças da câmara e operações básicas" (221).

Outras informações

Símbolos e convenções

Para facilitar a localização das informações de que necessita, são utilizados os seguintes símbolos e convenções neste manual:

Ícone	Descrição
V	Este ícone indica precauções e informações que devem ser lidas antes de utilizar a câmara.
Ø	Este ícone assinala notas, informações que devem ser lidas antes de utilizar a câmara.
□/ ૦૦ /&	Estes ícones indicam outras páginas com informações relevantes; •••: "Secção de consulta", 🎉: "Notas técnicas e índice."

- Os cartões de memória SD, SDHC e SDXC são referidos como "cartões de memória" neste manual.
- A definição verificada no momento de aquisição da câmara é referida como "predefinicão".
- Os nomes dos itens do menu apresentados no monitor da câmara e os nomes de botões ou mensagens apresentados no monitor do computador estão assinalados a texto negrita.
- Neste manual, por vezes, as imagens são omitidas nos exemplos de apresentação do monitor e do visor, para que os indicadores do monitor sejam mostrados com maior clareza.
- As ilustrações e os conteúdos do monitor apresentados neste manual podem diferir do produto real.

Informações e precauções

Formação contínua

Como parte do compromisso da Nikon de "Formação contínua" que visa fornecer assistência técnica e conhecimentos sobre os produtos de uma forma continuada, estão disponíveis informações online constantemente actualizadas nos seguintes sites:

- Para utilizadores nos E.U.A.: http://www.nikonusa.com/
- Para utilizadores na Europa e África: http://www.europe-nikon.com/support/
- Para utilizadores na Ásia, Oceânia e Médio Oriente: http://www.nikon-asia.com/

Visite estes sites Web para estar permanentemente actualizado com as mais recentes informações do produto, sugestões, respostas às perguntas mais frequentes (FAQ, Frequently-Asked Questions) e conselhos gerais sobre fotografia e processamento de imagem digital. É possível obter informações adicionais junto do representante Nikon da sua área. Consulte o site abaixo para obter informações de contacto:

http://imaging.nikon.com/

Utilizar apenas acessórios electrónicos da marca Nikon

As câmaras Nikon COOLPIX foram concebidos para satisfazer os padrões mais elevados padrões e contêm circuitos electrónicos complexos. Apenas os acessórios electrónicos de marca Nikon (incluindo carregadores de bateria, baterias, Adaptador CA de carregamento e adaptadores CA) certificados pela Nikon especificamente para a sua câmara digital Nikon foram concebidos e testados para funcionar de acordo com os requisitos operacionais e de segurança deste circuito electrónico.

A UTILIZAÇÃO DE ACESSÓRIOS ELECTRÓNICOS NÃO NIKON PODERÁ PROVOCAR DANOS NA CÂMARA E INVALIDAR A GARANTIA NIKON.

A utilização de baterias recarregáveis de Li-ion de outros fabricantes com o selo holográfico Nikon podem interferir com o normal funcionamento da câmara ou originar o sobreaquecimento, incêndio, ruptura ou derrame da bateria.

Para obter mais informações sobre acessórios da marca Nikon, contacte um distribuidor autorizado da Nikon.

Selo holográfico: Identifica este dispositivo como um produto autêntico da Nikon.



Antes de tirar fotografias Importantes

Antes de tirar fotografias em ocasiões importantes (por exemplo, num casamento ou antes de levar a câmara consigo numa viagem), tire algumas fotografias teste de modo a certificar-se de que a câmara está a funcionar normalmente. A Nikon não se responsabiliza por quaisquer danos ou perdas económicas que possam resultar de uma avaria do produto.

Acerca do Manual do utilizador

- Nenhuma parte da documentação incluída com o produto pode ser reproduzida, transmitida, transcrita, armazenada num sistema de recuperação ou traduzida para qualquer idioma de qualquer forma ou por qualquer meio, sem autorização prévia por escrito da Nikon.
- A Nikon não se responsabiliza por quaisquer danos resultantes da utilização deste produto.
- A Nikon reserva-se o direito de alterar as especificações de hardware e de software descritas nesta documentação em qualquer momento, sem aviso prévio.
- Ainda que se tenham feito todos os possíveis para assegurar que as informações recolhidas nesta documentação sejam precisas e completas, agradecemos que informe o representante da Nikon na sua área (endereço fornecido separadamente) sobre qualquer erro ou omissão.

Advertência sobre a proibição de realizar cópias ou reproduções

Tenha em atenção que o simples facto de possuir material que tenha sido copiado ou reproduzido digitalmente através de um scanner, câmara digital ou outro dispositivo pode ser punível por lei.

Artigos cuja cópia ou reprodução é proibida por lei

Não copie nem reproduza papel-moeda, moedas, títulos de crédito, obrigações do Tesouro ou títulos de administrações locais, inclusive se tais cópias ou reproduções estiverem marcadas como "Amostra". É proibida a cópia ou reprodução de papel-moeda, moedas ou títulos de crédito que estejam em circulação num país estrangeiro. Salvo obtenção de autorização prévia do governo, é proibida a cópia ou reprodução de selos de correio ou de bilhetes-postais não utilizados emitidos pelo governo.

É proibida a cópia ou reprodução de selos emitidos pelo governo, bem como de documentos certificados estipulados por lei.

· Precauções sobre determinado tipo de cópias e de reproduções

O governo estipulou determinadas limitações sobre a cópia ou reprodução de títulos de crédito emitidos por empresas privadas (acções, letras de câmbio, cheques, certificados de doações, etc.), títulos de transporte ou bilhetes, excepto no caso de ter de fornecer um número mínimo de cópias necessárias para utilização profissional de uma empresa. Da mesma forma, não copie nem reproduza passaportes emitidos pelo governo, licenças emitidas por organismos públicos ou grupos privados, bilhetes de identidade, nem qualquer tipo de bilhetes em geral, tais como passes e vales de refeição.

· Conformidade com as declarações dos direitos de autor

A cópia ou a reprodução de obras criativas com direito reservado, tais como livros, música, quadros, gravações em madeira, mapas, desenhos, filmes e fotografias, está regulada pelas leis nacionais e internacionais de protecção dos direitos de autor. Não utilize este produto para efectuar cópias ilegais nem para infringir as leis de protecção dos direitos de autor.

Deitar fora dispositivos de armazenamento de dados

Tenha em atenção que, ao eliminar imagens ou formatar dispositivos de armazenamento de dados, tais como cartões de memória ou a memória incorporada da câmara, não apaga completamente os dados da imagem original. Os ficheiros eliminados podem por vezes ser recuperados a partir de dispositivos de armazenamento inutilizados através de software disponível comercialmente, resultando potencialmente na utilização maliciosa dos dados de imagem pessoais. A garantia de privacidade deste tipo de dados é da responsabilidade do utilizador.

Antes de deitar fora um dispositivo de armazenamento de dados ou transferir a propriedade para outra pessoa, apague todos os dados utilizando software comercial de eliminação ou formate o dispositivo e, em seguida, volte a preencher completamente com imagens que não contenham quaisquer informações privadas (por exemplo, fotografias do céu). Certifique-se de que substitui também quaisquer fotografias seleccionadas na opção **Seleccionar imagem** da definição do **Ecrá de boas-vindas** (2018). Deve ter cuidado para evitar lesões ou danos materiais quando destruir fisicamente os dispositivos de armazenamento de dados.

Na COOLPIX P510, os dados do registo gravados no cartão de memória são geridos da mesma forma que os outros dados. Pode eliminar dados do registo não gravados do cartão de memória utilizando **Criar registo → Terminar registo → Apagar registo**.

Para sua segurança

Para evitar danos no produto Nikon ou lesões em si ou em terceiros, leia as seguintes precauções de segurança na sua totalidade antes de utilizar este equipamento. Guarde estas instruções de segurança num local acessível a todos os utilizadores do produto.



Este ícone assinala os avisos, informações que devem ser lidas antes de utilizar este produto Nikon para evitar possíveis lesões.

AVISOS

♠ Desligar na eventualidade de uma avaria

Se observar fumo ou um cheiro estranho a sair da câmara ou do Adaptador CA de carregamento, desligue o Adaptador CA de carregamento e retire imediatamente a bateria, tomando as devidas precauções para evitar queimaduras. A continuação da utilização poderá provocar lesões. Após remover ou desligar a fonte de alimentação, leve o equipamento a um representante de assistência autorizado da Nikon para inspecção.

Mão desmontar o equipamento

Tocar nas partes internas da câmara ou do Adaptador CA de carregamento pode causar danos pessoais. As reparações devem ser efectuadas apenas por técnicos qualificados. Se a câmara ou o Adaptador CA de carregamento sofrerem avarias e abrirem em resultado da queda ou outro acidente, leve o equipamento a um representante de assistência autorizado da Nikon para verificação, depois de desligar o equipamento e/ou retirar a bateria.

Não utilize a câmara nem o Adaptador CA de carregamento perante a existência de gás inflamável

A utilização da câmara na presença de gases inflamáveis como o propano e gasolina, assim como sprays ou poeiras inflamáveis poderá provocar uma explosão ou incêndio

Manusear a correia da câmara com cuidado

Nunca coloque a correia à volta do pescoço de um bebé ou criança.

alcance das crianças

Guarde os produtos fora do alcance das crianças, caso contrário poderão ocorrer ferimentos. Deve ter-se cuidado especial para evitar que as crianças coloquem a bateria ou outras peças pequenas na boca.



Não esteja em contacto prolongado com a câmara, o Adaptador CA de carregamento, ou o adaptador CA enquanto os equipamentos estão ligados ou a ser utilizados.

Pecas dos equipamentos podem ficar quentes. Deixar os equipamentos em contacto directo com a pele por longos períodos de tempo pode resultar em queimaduras em primeiro grau.

★ Tomar precauções durante o manuseamento da bateria

A bateria pode verter fluidos, sobreaquecer ou explodir caso seja manuseada de forma incorrecta. Respeite as seguintes precauções ao manusear a bateria utilizada com este produto:

- Antes de substituir a bateria, desligue o equipamento. Se utilizar o Adaptador CA de carregamento / adaptador CA, certifique-se de que este se encontra desligado.
- Utilize apenas uma bateria de iões de lítio recarregável EN-EL5 (fornecida). Carregue a bateria colocando-a na câmara e ligando o Adaptador de carga CA. EH-69P (fornecido).
- Quando colocar a bateria, não tente colocá-la com a face superior para baixo ou virada ao contrário.
- Não desmonte a bateria, evite curtocircuitos e não tente remover nem danificar o isolamento ou o compartimento.
- Não exponha a bateria a chamas nem a calor excessivo.
- Não submirja nem coloque em contacto com a água.
- Volte a colocar a tampa do terminal quando transportar a bateria. Não transporte nem armazene junto a objectos metálicos, tais como colares ou ganchos para o cabelo.
- A bateria tem tendência para fugas quando completamente descarregada. Para evitar danos no equipamento, certifique-se de que retira a bateria quando a carga estiver completamente esgotada.
- Interrompa imediatamente a utilização caso detecte qualquer alteração na bateria, como, por exemplo, descoloração ou deformação.

- Caso o líquido derramado da bateria danificada entre em contacto com o vestuário ou com a pele, lave de imediato e abundantemente com água.
- Caso o líquido derramado da bateria entre em contacto com os olhos, lave-os imediatamente com água corrente e consulte um médico.
- Não tente carregar baterias que não são recarregáveis.

Respeite as seguintes precauções ao manusear o Adaptador CA de carregamento

- Mantenha em local seco. A não observação desta precaução poderá provocar fogo ou choque eléctrico.
- A poeira sobre ou nas imediações das pecas metálicas da ficha deve ser removida com um pano seco. A continuação da utilização poderá provocar fogo.
- Não toque na ficha nem se aproxime do Adaptador CA de carregamento durante trovoadas. A não observação desta precaução poderá provocar choques eléctricos
- Não a danifique, não a modifique, não a puxe à força nem dobre o cabo USB, não a coloque sob objectos pesados nem a exponha a fontes de calor ou chamas. Caso o isolamento se danifique e os fios figuem expostos, leve a um representante de assistência autorizado da Nikon para inspecção. A não observação destas precauções poderá provocar fogo ou choque eléctrico.
- Não toque na ficha nem no Adaptador CA de carregamento com as mãos molhadas. A não observação desta precaução poderá provocar um choque eléctrico.

 Não utilize com adaptadores ou transformadores destinados a converter de uma voltagem para outra ou com transformadores DC para CA. A não observação desta precaução poderá danificar o equipamento ou causar o sobreaquecimento ou incêndio.

Utilizar os cabos apropriados

Ouando ligar os cabos às tomadas de entrada e saída, utilize os cabos fornecidos ou vendidos pela Nikon para esse fim, para manter a conformidade com os regulamentos do produto.



Manusear as peças móveis com cuidado

Tenha cuidado para que os seus dedos ou outros objectos não figuem presos na tampa da objectiva ou noutras peças móveis



♠ CD-ROMs

Os CD-ROMs incluídos com este dispositivo não devem ser reproduzidos em equipamento de CD áudio. A reprodução de CD-ROMs num leitor de CD áudio poderá provocar a perda de audição ou danos no equipamento.

★ Ter o devido cuidado ao utilizar o flash

A utilização do flash perto dos olhos da pessoa fotografada pode provocar a respectiva incapacidade visual temporária. Deverá ter especial cuidado sempre que fotografar crianças, de modo a que o flash não se encontre a menos de 1 m do motivo.

Não disparar o flash se a janela do flash estiver em contacto com uma pessoa ou um objecto

A não observação desta precaução poderá provocar queimaduras ou incêndio.

Evitar o contacto com o cristal líauido

Na eventualidade de o monitor se partir, deve ter-se cuidado para evitar lesões provocadas por vidros partidos e para evitar que o cristal líquido do monitor entre em contacto com a pele ou que entre nos olhos ou na boca.



♠ Desligar da corrente sempre que utilizar o equipamento dentro de um avião ou num hospital

Desligue o equipamento da corrente sempre que estiver dentro de um avião. durante a descolagem e a aterragem. Antes de entrar num avião, coloque a função de gravação das informações de seguimento do GPS em Desligado. Siga as instruções do hospital, sempre que utilizar o equipamento no seu interior. As ondas electromagnéticas emitidas por esta câmara podem interferir com os sistemas electrónicos do avião ou com os instrumentos do hospital.

Não veja continuamente imagens 3D gravadas com este equipamento por períodos de tempo prolongados, seja num televisor, monitor ou noutro dispositivo. No caso de crianças cuja visão se encontre ainda em fase de formação, consulte o pediatra ou o oftalmologista antes de utilizar o equipamento e siga as indicações que lhe derem.

A visualização de imagens 3D por períodos prolongados pode provocar sensações de vista cansada, náusea ou desconforto. Interrompa a utilização se ocorrer algum destes sintomas e, se necessário, consulte o médico.

Avisos para Clientes na Europa

PRECAUÇÕES

RISCO DE EXPLOSÃO SE A BATERIA FOR SUBSTITUÍDA POR UM TIPO INCORRECTO.

DEITE FORA AS BATERIAS USADAS DE ACORDO COM AS INSTRUÇÕES.

Este símbolo indica que este produto deve ser recolhido separadamente. As indicações seguintes



aplicam-se apenas aos utilizadores nos países da Europa:

- Este produto foi concebido para ser recolhido separadamente num ponto de recolha apropriado. Não o elimine juntamente com os resíduos domésticos
- Para obter mais informações, contacte o revendedor ou as autoridades locais responsáveis pela gestão de resíduos.

Este símbolo na bateria indica que a bateria deve ser recolhida separadamente.

As informações seguintes aplicam-se apenas a utilizadores em países da Europa:

- Todas as baterias, quer tenham este símbolo ou não, são designadas para recolha separada num ponto de recolha apropriado. Não as junte ao lixo doméstico.
- Para obter mais informações, contacte o revendedor ou as autoridades locais responsáveis pela gestão de resíduos.

Introdução	ii
Leia primeiro isto	ii
Verificar o conteúdo da embalagem	ii
Acerca deste manual	ii
Informações e precauções	iv
Para sua segurança	vi
AVISOS	
Advertências	ix
Peças da câmara e operações básicas	1
Peças da câmara	2
Corpo da câmara	2
Controlos utilizados em modo de disparo	4
Controlos utilizados em modo de reprodução	5
Mudar o ângulo do monitor	
Colocar a correia da câmara e a tampa da objectiva	7
O monitor	8
Operações básicas	11
Alternar entre o modo de disparo e o modo de reprodução	11
Utilizar o multisselector giratório	
Utilizar os menus (o botão MENU)	
Alternar a informação no monitor (botão DISP)	
Alterar o ecrã do monitor (botão 🎾)	16
Utilizar o visor	
Princípios básicos de disparo e reprodução	
Preparação 1 Inserir a Bateria	18
Preparação 2 Carregar a Bateria	20
Preparação 3 Inserir um cartão de memória	22
Memória interna e cartões de memória	23
Cartões de memória aprovados	23
Passo 1 Ligar a câmara	24
Ligar e desligar a câmara	25
Definir o idioma de apresentação, a data e a hora	26
Passo 2 Seleccionar um modo de disparo	28
Modos de disparo disponíveis	20

Passo 3 Enquadrar uma fotografia	30
Utilizar o zoom	31
Passo 4 Focar e disparar	32
Passo 5 Reproduzir imagens	
Alterar a forma de apresentação das fotografias	35
Passo 6 Apagar imagens indesejadas	36
Funções de disparo	39
Modo 🗖 (Automático)	
Alterar as definições do Modo 🗖 (Automático)	40
Modo de Cena (Disparo adequado às cenas)	41
Alterar as definições do modo de cena	42
Características de cada cena	42
Utilizar a suavização da pele	54
Modo de efeitos especiais (Aplicar efeitos ao disparar)	55
Características de cada efeito especial	
Alterar as definições do modo de efeitos especiais	56
Modos P , S , A , M (definir a exposição para fotografar)	
Alterar os modos P , S , A , M	
Opções disponíveis no menu de disparo	
U (Modos de User Setting - definição do utilizador)	63
Guardar definições no modo U	
Funções que podem ser definidas utilizando o multisselecto	
Funções disponíveis	65
Utilizar o flash (Modos de flash)	
Utilizar o auto-temporizador	
Detecção de sorriso (Fotografar rostos sorridentes)	70
Utilizar o modo de focagem	
Ajustar a luminosidade (Compensação de exposição)	74
Lista de predefinições	75
Alterar a qualidade de imagem e o tamanho de imagem	
Qualidade de imagem disponível	
Tamanho de imagem disponível	78

Funções que não podem ser utilizadas em simultâneo	80
Alcance do controlo da velocidade do obturador (modos P , S , A , M)	83
Focar o motivo	
Utilizar AF detecção de motivo	84
Utilizar a detecção de rostos	
Bloqueio de focagem	86
Funções de reprodução	87
Funções disponíveis em modo de reprodução (Menu de reprodução)	88
Ligar a câmara a uma TV, a um computador ou a uma impressora	90
Utilizar o ViewNX 2	91
Instalar ViewNX 2	
Transferir imagens para o computador	
Visualizar imagens	
Gravar e reproduzir filmes	95
Gravar filmes	96
Alterar as definições de gravação do filme (Menu filme)	99
Reproduzir filmes	
Utilizar o GPS	
Iniciar a gravação de dados GPS	102
Alterar as definições do GPS (Menu de opções do GPS)	
Configuração geral da câmara	107
Menu de configuração	108

Secção de consulta	
Tirar fotografias com focagem manual	
Utilizar a panorâmica simples (disparo e reprodução)	🗪
Tirar fotografias com panorâmica simples	
Visualizar panorâmicas simples (Deslocação)	
Utilizar o Assist. de panorâmicas	60 6
Utilizar Fotografia 3D	🗪
Modos P , S , A , M	🏍 10
P (Programação automática), S (Prioridade ao obturador) ou	
🛕 (Prioridade à abertura)	🏍 10
Modo M (Manual)	
Reproduzir e apagar fotografias utilizando o modo de disparo contínuo (Sequência)	🏍 13
Reproduzir imagens de uma sequência	
Apagar imagens de uma sequência	🖰 14
Editar imagens fixas	
Funções de edição	
🗗 Retoque rápido: Optimizar o contraste e a saturação	
🗗 D-Lighting: Melhorar a luminosidade e o contraste	
🖾 Suavização da pele: Suavizar tons de pelede pele	🖰 18
🛭 Efeitos de filtro: Aplicar efeitos de filtro digital	
🚰 Imagem pequena: Reduzir o tamanho de uma imagem	
Moldura preta: Adicionar uma moldura preta às fotografias	
🐰 Corte: Criação de uma cópia recortada	
Ligar a câmara a um televisor (visualizar imagens num televisor)	
Ligar a câmara a uma impressora (Impressão directa)	
Ligar a câmara a uma impressora	
Imprimir fotografias individuais	
Imprimir várias fotografias	
Editar filmes	
Extrair apenas as partes do filme desejadas	
Guardar uma imagem de um filme como fotografia	6-632

Menu de disparo (Modo P , S , A ou M)	🗝 33
Qualidade imagem e Tamanho imagem	🗝 33
Picture Control (COOLPIX Picture Control)	
Picture Control personalizado (COOLPIX Picture Control perso.)	6-637
Equilíbrio de brancos (Ajustar o matiz)	
Medição	
Disparo contínuo	6-6 4
Sensibilidade ISO	6—645
Bracketing de exposição	6—646
Modo de área AF	6—6 47
Modo auto focagem	5-0 51
Comp. exp. Flash	🖰 52
Filtro redução de ruído	🖰 52
D-Lighting activo	
Guardar user settings (definições de utilizador)/Repor user settings	
(definições de utilizador)	6—6 53
Memória zoom	🖰 54
Posição inicial do zoom	🖰 54
O menu de reprodução	6-65!
🖴 Encomenda impressão (Criar uma encomenda de impressão DPOF)	
Apres. diapositivos	🖰 57
On Proteger	🖰 58
O ecrã de selecção de imagens	6—6 59
🔁 Rodar imagem	6-66
Memória de voz	~ 6
🛱 Copiar (Copiar entre a memória interna e o cartão de memória)	662
🖳 Opções de visual. sequência	
🖫 Escolha a imagem principal	6-63
O menu de filmagem	6-64
Opções de filme	
Gravar filmes em câmara lenta e em câmara rápida (Filmagem HS)HS	
Modo auto focagem	6−0 68

Menu de configuração do GPS	<i>6</i> 69
Definições do GPS	
Criar registo (gravar o registo da informação em movimento)	~ 71
Ver registo	
Menu de configuração	
Ecrã de boas-vindas	6—6 74
Hora local e data	~ 75
Definições do monitor	~ 78
Impressão da Data (Imprimir a data e a hora nas fotografias)	~ 79
Redução da vibração	~ 80
Detecção movimento	~ 81
Auxiliar de AF	~ 82
Zoom digital	~ 82
Atribuir o controlo do zoom lateral	 6 83
Definições do som	6–6 84
Auto-desligado	~ 84
Formatar memória/Formatar cartão	~ 85
ldioma/Language	~ 85
Definições de TV	~ 86
Botão Fn	~ 87
Carregar pelo PC	~ 88
Comutar selec. Av/Tv	~ 90
Reinic. num. ficheiros	~ 90
Olhos fechados	 6–6 91
Faixa de filme	 6–6 92
Envio Eye-Fi	6493
Inverter indicadores	6494
Repor tudo	6494
Versão de firmware	6
Nomes das pastas e dos ficheiros	<i>5</i> 98
Acessórios opcionais	🖰 100
Mensagens de erro	🖰 101

Notas técnicas e índice	<u></u>
Cuidados com os produtos	`
Câmara	
Bateria	<i>`</i>
Adaptador CA de carregamento	
Cartões de memória	Ď-:
Cuidados com a câmara	
Limpeza Armazenamento	
Armazenamento	
Resolução de problemas	<u>.</u>
Especificações	
Normas suportadas	
Índice remissivo	ار انگر۔10



Peças da câmara e operações básicas

Este capítulo descreve as peças da câmara e também explica as principais funções de cada peça e as operações básicas da câmara.

Peças da câmara	2
Corpo da câmara	
Controlos utilizados em modo de disparo	
Controlos utilizados em modo de reprodução	
Mudar o ângulo do monitor	6
Colocar a correia da câmara e a tampa da objectiva	7
O monitor	8
Operações básicas	11
Alternar entre o modo de disparo e o modo de reprodução	
Utilizar o multisselector giratório	
Utilizar os menus (o botão MENU)	
Alternar a informação no monitor (botão DISP)	15
Alterar o ecrã do monitor (botão 🍽)	
l Itilizar o visor	16

Se pretender começar a utilizar a câmara imediatamente, consulte "Princípios básicos de disparo e reprodução" (CL 17).

Peças da câmara

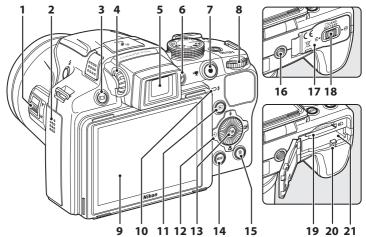
Corpo da câmara

1 2 3 4 5 6 Nikon 7 8

1	Ilhó para a correia da câmara7
2	Botão de alimentação/ luz de activação25
3	Botão Fn (FUNC)110
4	Disco de modos28
5	Microfone (estéreo)88, 96
6	Antena GPS103
7	Flash66
8	Botão 🕏 (accionamento do flash)66
9	Conector de áudio/vídeo/USB20, 90
10	Mini-conector HDMI mini-conector (Tipo C)20, 90

11	Tampa do conector	90
12	Tampa do conector de alimentação (para ligação com um adaptador CA opcional)	⊢ \$100
13	Botão de disparo do obturador	4, 32
14	Controlo de zoom	31 35 35
15	Luz do auto-temporizadorlluminador auxiliar de AF	
16	Objectiva	

Flash aberto



1	\textbf{Controlo do zoom lateral} \tag{109} \textbf{W}: \text{ Grande angular} \tag{31} \text{T}: \text{ Teleobjectiva} \tag{31}
2	Altifalante88, 100, 109
3	Botão [] (monitor)16
4	Controlo de ajuste dióptrico16
5	Visor electrónico16
6	Botão DISP (ecrã)15
7	Botão ● (*景 filmagem)11, 34, 96
8	Disco de controlo57
9	Monitor8, 28
10	Luz de carga20, 6→8 9 Luz do flash66
11	Botão ▶ (reprodução)11, 34

12	Multisselector giratório (Multisselector)	12
13	Botão 👀 (aplicar selecção)	12
14	Botão MENU (menu)	13
15	Botão 🗰 (apagar)36,	100
16	Encaixe do tripé	
17	Tampa do compartimento da bateria/ ranhura do cartão de memória18	3, 22
18	Fecho da tampa18	3, 22
19	Ranhura do cartão de memória	22
20	Fecho da bateria18	3, 19
21	Compartimento da bateria	18
	•	

Controlos utilizados em modo de disparo

Controlo	Nome	Função principal	
O State	Disco de modos	Altere o modo de disparo.	28
° T. W	Controlo de zoom	Rode para T (Q) (posição de zoom de teleobjectiva) para aplicar o zoom de aproximação, e para W (► 2) (posição de grande angular) para aplicar o zoom de afastamento.	31
OK	Multisselector giratório	Consulte "Utilizar o multisselector giratório" para mais informações.	12
	Disco de controlo	Defina o programa flexível (durante o modo de disparo P) ou a velocidade do obturador (durante os modos de disparo S ou M).	57, 59, 110
MENU	Botão MENU (menu)	Apresente ou oculte o menu.	13
•••	botão de disparo do obturador	Quando premido ligeiramente (i.e., se parar de premir quando fizer uma ligeira pressão): Define a focagem e a exposição. Quando pressionado completamente (i.e., se pressionar completamente o botão): Solta o obturador.	32
Fn	Botão Fn (FUNC)	Apresenta o menu de definição da função previamente atribuída.	110
(F)	Botão de reprodução	Reproduza imagens.	11, 34
Í	Botão apagar	Apague a última imagem guardada.	36
* ₹ ●	Botão ● (►★ filmagem)	Inicie e pare a gravação de filmes.	96

Controlo	Nome	Função principal	Ш
	Botão 🎑 (monitor)	Passe para o ecrã do monitor.	16
DISP	Botão DISP (ecrã)	Mude a informação apresentada no monitor.	15
↑ W	Controlo do zoom lateral	Use a função atribuída com Atri. controlo zoom lateral .	109

Controlos utilizados em modo de reprodução

Controlo	Nome	Função principal	Ш
(F)	Botão de reprodução	Quando a câmara for desligada, prima continuamente este botão para ligar a câmara em modo de reprodução. Volte ao modo de disparo.	25 11
, w	Controlo de zoom	Aumente a imagem rodando para T (Q); apresente uma miniatura da imagem ou o calendário rodando para W (♠). Ajuste o volume de reprodução de memórias de voz e de filmes.	35 88, 100
OK	Multisselector giratório	Consulte "Utilizar o multisselector giratório" para mais informações.	12
Canada de la constante de la c	Disco de controlo	Alterne a ampliação de uma fotografia ampliada.	35
OK	Botão aplicar selecção	Apresente imagens individuais de uma sequência. Desloque uma imagem gravada com panorâmica simples. Reproduza filmes. Passe do ecrã de miniaturas de fotografias ou de imagem com zoom para o modo de reprodução de imagem completa.	6-613 6-63 100 12
MENU	Botão MENU (menu)	Apresente ou oculte o menu.	13

Controlo	Nome	Função principal	
(III)	Botão apagar	Apague imagens.	36
↓	Botão de disparo do obturador	Volte ao modo de disparo.	_
· *	Botão ● (►景 filmagem)		
	Botão	Passe para o ecrã do monitor.	16
DISP	Botão DISP (ecrã)	Mude a informação apresentada no monitor.	15
Fn	Botão Fn (FUNC)	Visualize o local do disparo de uma imagem durante a gravação do registo (latitude, longitude e localização actual do movimento detectado para criar um registo).	6−6 73

Mudar o ângulo do monitor

O ângulo do monitor pode ser baixado até 82º ou levantado até 90º. Esta função é conveniente para tirar fotografias com a câmara numa posição baixa ou elevada.



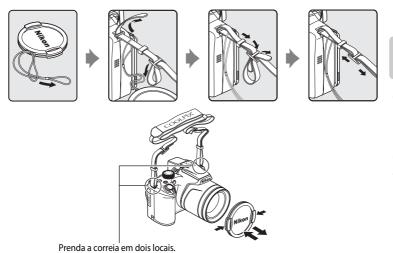


Notas sobre o monitor

- Não exerça demasiada força ao alterar o ângulo do monitor.
- Não é possível deslocar o monitor horizontalmente.
- Volte a colocar o monitor na posição original quando utilizar a câmara em situações normais.

Colocar a correia da câmara e a tampa da objectiva

Prenda a tampa da objectiva à correia e depois prenda a correia à câmara.



Tampa da objectiva

- Retire a tampa da objectiva antes de tirar uma fotografia.
- Nos momentos em que não estiver a tirar fotografias e quando a câmara estiver desligada, ou quando transportar a câmara, coloque a tampa da objectiva na câmara para proteger a objectiva.
- Não coloca outra coisa na objectiva que não a respectiva tampa.

O monitor

35

34

33 32 31 30 27

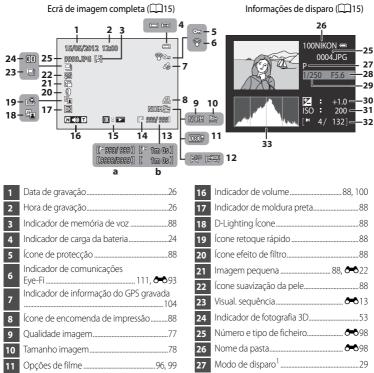
• As informações apresentadas no monitor durante o disparo e a reprodução mudam conforme as definições da câmara e o estado de utilização. Prima o botão **DISP** (ecrã) para ocultar ou mostrar as informações no monitor (115).

Modo de disparo 47 82 810 **⊠ ≅** 46 € 9. 5 14 12 13 NR 45 KI 10 44 HDR1 AF - AE/AF-L \$AUTO \$◎ ③ \$ \$12* \$# LOG | 8/6 HDR2 11 2 NR HDR3 AF \$2 A FF লি 15 6 8 3 43 🗓 🗓 🧔 🖸 120 **a** NR 10 □60 ## @ @30s ¹¹2000 8 B \$AUT0+20 = (P) 16 @1m @5m @10m |w||&@W| 42 WE2 PRE \$ +1 18 19 -17 DATE DATE \$+1 \$\pi\1\pi\2\pi\3 **%** €> 20 DATEO O+14+1 @V1 1080 301 41 TESD TENL TEVI 1080 31 1080 30 720 30 21 29m 0s-23 TEMC TEC1 TEC2 39--12+10 VGA 30 1/250 ISO 200 F5.6 [7 999] 22 40 Pih Pin Pil NVGA 120 N 720 60 N 1080 15 36 29 28 38 SO & HI1 FINE NORM BASIC 24 + 000100000000000000000 15m (2m (4m (2m VIA 13. 13. EZ LA [°999] 25 **₽** 26

1	Modo de disparo	28, 29
2	Modo de focagem	
3	Indicador de zoom	31
4	Indicador de focagem	32
5	Indicador AE/AF-L	6—6 7
6	Memória zoom	62
7	Flash mode	67
8	Comp. exp. Flash	62
9	Indicador de carga da bateria	24
10	Redução da vibração Icone	108
11	Indicador de comunicações	
""	Eye-Fi11	
12	Ecrã de registo	
13	Recepção do GPS	
14	Filtro redução de ruído	62
15	Sequência redução ruído	43
16	lcone de detecção de movimento	109
17	Ver/ocultar histogr	74, 108
18	Indicador "Data não definida"	27, 108
19	Impressão da data	108
20	Destino de viagem indicador	108
21	Opções de filme (filmes	
21	à velocidade normal)	
22	Opções de filme (Filmagens HS)	
23	Duração do filme	96, 98
24	Qualidade imagem	77
25	Tamanho imagem	78
26	Panorâmica simples	51
27	Número de exposições restantes	
27	(imagens fixas)	24, 79
28	Indicador de memória interna	24

29	Valor de abertura57
30	Área de focagem (para manual, para centrado)32, 49, 50, 61
31	Área de focagem (para auto, AF detecção de motivo)61
32	Área de focagem (para detecção de rostos, animais de estimação)52, 61, 70, 85
33	Área de focagem (para seguimento do motivo)61
34	Area central ponderada61
35	Area de medição localizada61
36	Velocidade do obturador57
37	Indicador de exposição59
38	Sensibilidade ISO30, 61
39	Valor de compensação de exposição74
40	D-Lighting activo62
41	COOLPIX Picture Control60
42	Equilíbrio de brancos61
43	Modo de disparo contínuo52, 61
44	Luz de fundo (HDR)44
45	Bracketing de exposição61
46	Manual/Tripé42, 47
	Auto-temporizador69
47	Detecção de sorriso70
	Disparo automático52

Modo de reprodução



¹P é apresentado quando se selecciona o modo de disparo 🗖 , SCENE, 🖼 , 🗖 , 🗓 , EFFECT\$ ou P.

28

29

30

Indicador de panorâmica simples.....51

(b) Duração do filme......100

Indicador de memória interna34

Guia de reprodução de sequência 6-613 Indicador de reprodução de filmes........100

Guia de reprodução de panorâmica

simples

total de imagens34

(a) Número da imagem actual/ número

Valor de abertura32

Velocidade do obturador32

Valor de compensação de exposição.......74

Sensibilidade ISO......61

número total de imagens34

Número da imagem actual/

Histograma²

13

14

15

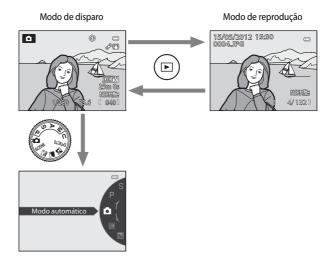
² Um histograma é um gráfico que mostra a distribuição de tons na imagem. O eixo horizontal corresponde à luminosidade dos pixels, com os tons mais escuros do lado esquerdo e os tons mais brilhantes do lado direito. O eixo vertical apresenta o número total de pixels.

Operações básicas

Alternar entre o modo de disparo e o modo de reprodução

A câmara possui dois modos de funcionamento: Modo de disparo, que é utilizado para tirar fotografias, e modo de reprodução, que é utilizado para visualizar fotografias.

Prima o botão ▶ (reprodução) para alternar entre o modo de disparo e o modo de reprodução.



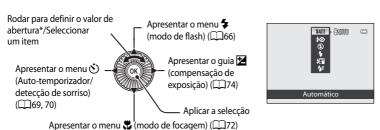
 Rode o disco de modos e coloque o ícone na marca para seleccionar modos de disparo diferentes (\$\sum 28, 29\$).

Utilizar o multisselector giratório

Funciona rodando o multisselector giratório, pressionando para cima (\triangle), para baixo (∇), para a esquerda (\triangleleft) ou para a direita (\triangleright) no multisselector giratório, ou premindo o botão \bigcirc .

• O "multisselector giratório" também é designado por "multisselector" neste manual.

Quando utilizar o modo de disparo



* O valor de abertura pode ser definido no modo de disparo **A** ou **M** (\$\sum_59\$). É possível escolher os itens durante a apresentação de um menu.

Quando utilizar o modo de reprodução



Seleccionar a imagem seguinte¹/Deslocar a área apresentada quando a fotografia for ampliada (2235).



- 1 Também é possível seleccionar as imagens anteriores e as imagens seguintes rodando o multisselector giratório.
- ² Ao apresentar a miniatura de uma fotografia ou quando a fotografia for ampliada, este botão coloca a câmara em modo de reprodução de imagem completa.

Quando apresentar os menus

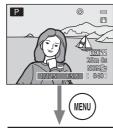


Também é possível seleccionar itens acima ou abaixo rodando o multisselector giratório.

Utilizar os menus (o botão MENU)

Quando o botão **MENU** for premido durante a apresentação do ecrã de disparo ou do ecrã de reprodução, o menu do modo actual é apresentado. Depois de o menu ser apresentado, pode alterar várias definições.







Menu de disparo

Separador P:

Apresenta as definições que podem ser alteradas relativamente ao modo de disparo actual

28). O ícone do separador apresentado varia conforme o modo de disparo actual.

Separador **県**:

Apresenta as definições de gravação de filmagem.

Separador 🦓:

Apresenta os itens do menu de configuração do GPS (\$\sum_105\$).

Separador **Y**:

Apresenta o menu de configuração, onde pode alterar as definições gerais.

Modo de reprodução



Menu de reprodução

Separador ::

Apresenta as definições disponíveis no modo de reprodução.

Separador 🗞:

Apresenta os itens do menu de configuração do GPS (◯◯ 105).

Separador **Y**:

Apresenta o menu de configuração, onde pode alterar as definições gerais.

Alternar entre separadores



Pressione o multisselector giratório ◀ para seleccionar o separador.



Prima o multisselector giratório ▲ ou ▼ para seleccionar um separador e prima o botão ® ou ▶.

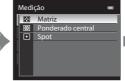


É apresentado o menu seleccionado.

Seleccionar itens do menu



Prima o multisselector giratório ▲ ou ▼ para seleccionar um item e prima o botão ▶ ou 函.



Prima ▲ ou ▼ para seleccionar um item e, de seguida, prima o botão ເ Quando acabar de alterar as definições, prima o botão **MENU** (menu) para sair do menu.

Nota sobre a utilização do disco de controlo quando os menus forem apresentados

Rodar o disco de controlo quando os menus forem apresentados permite-lhe alterar os valores da definição de um item seleccionado. Existem alguns valores de definições que não podem ser alterados utilizando o disco de controlo.

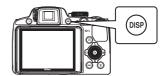
Quando o menu contém duas ou mais páginas



A barra de deslocamento é apresentada, indicando a página actual.

Alternar a informação no monitor (botão DISP)

Para alterar as informações apresentadas no monitor durante o disparo e a reprodução, prima o botão **DISP** (ecrã).



Para tirar fotografias



Para reproduzir



Apresentar as informações de fotografia

Apresentar a fotografia tirada e as informações da fotografia.

Apresentar as informações de disparo

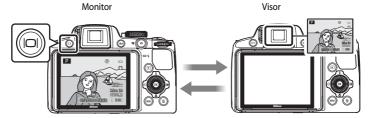
(excepto para filmes)
Apresentar o histograma e as informações de disparo*.

Apresentar apenas as fotografias

* Consultar 10 para mais informações sobre histogramas e sobre o disparo.

Alterar o ecrã do monitor (botão | |)

Prima o botão \square (monitor) para alternar entre o monitor e o visor. Mude para aquele que melhor se adapta às condições de disparo.

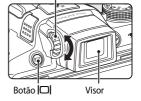


Utilizar o visor

Utilize o visor para enquadrar fotografias sempre que o excesso de iluminação dificultar a visualização do monitor. Prima o botão [] para mudar para o visor. Quando a imagem no visor for difícil de visualizar, ajuste-a utilizando o controlo de ajuste dióptrico ao mesmo tempo que olha pelo visor.

 Tenha cuidado para não magoar os olhos com os dedos ou com as unhas.

Controlo de ajuste dióptrico





Princípios básicos de disparo e reprodução

Preparação

Preparação 1 Inserir a Bateria	. 18
Preparação 2 Carregar a Bateria	. 20
Preparação 3 Inserir um cartão de memória	. 22



Disparo

Passo 1 Ligar a câmara	24
Definir o idioma de apresentação, a data e a hora	
(Apenas na primeira utilização)	26
Passo 2 Seleccionar um modo de disparo	28
Passo 3 Enquadrar uma fotografia	30
Passo 4 Focar e disparar	

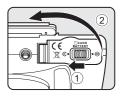


Reprodução

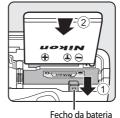
Passo 5 Reproduzir imagens	34
Passo 6 Apagar imagens indesejadas	36

Preparação 1 Inserir a Bateria

1 Abra a tampa do compartimento da bateria/ ranhura do cartão de memória.



- 2 Coloque a bateria EN-EL5 fornecida (bateria de iões de lítio recarregável).
 - Utilize a bateria para empurrar o fecho cor-de-laranja da bateria na direcção da seta (1) e insira completamente a bateria (2).
 - Quando a bateria estiver inserida correctamente, o fecho da bateria bloqueia a bateria no seu lugar.

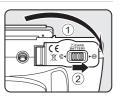




Inserir correctamente a bateria

Inserir a bateria numa posição incorrecta, com a face voltada para baixo ou virada ao contrário, pode danificar a câmara. Verifique se a bateria está colocada na posição correcta.

- **3** Feche a tampa do compartimento da bateria/ranhura do cartão de memória.
 - Carregue a bateria antes da primeira utilização ou quando a carga da bateria estiver fraca (\(\subseteq\)20).
 - Não é possível ligar a câmara com a tampa do compartimento da bateria/ranhura do cartão de memória aberta. Além disso, a bateria colocada na câmara não pode ser carregada.



Retirar a bateria

Desligue a câmara (\sum 25) e certifique-se de que a luz de activação e o monitor estão desligados antes de abrir a tampa do compartimento da bateria/ranhura do cartão de memória. Para soltar a bateria, abra a tampa do compartimento da bateria/ranhura do cartão de memória e empurre o fecho da bateria na direcção apresentada (\frac{1}{2}). De seguida, retire directamente a bateria (\frac{2}{2}).



Aviso relativo a temperaturas elevadas

A câmara, a bateria e o cartão de memória podem aquecer imediatamente depois de utilizar a câmara. Tenha cuidado ao retirar a bateria e o cartão de memória.

Notas sobre a bateria

- Antes de utilizar a bateria, certifique-se de que lê e observa cuidadosamente os avisos relativos a "Para sua segurança" (\(\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscript{\superscrip
- Antes de utilizar a bateria, certifique-se de que lê e observa os avisos relativos a "Bateria" (🌽 3).

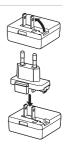
Preparação 2 Carregar a Bateria

1 Prepare o adaptador CA de carregamento incluído EH-69P.

Se for fornecido um adaptador de ficha* com a sua câmara, ligue o adaptador de ficha ao adaptador CA de carregamento. Empurre o adaptador de ficha com firmeza até que este fique preso no seu lugar. Quando os dois estiverem ligados, tentar retirar à forca o adaptador de ficha pode danificar o produto.

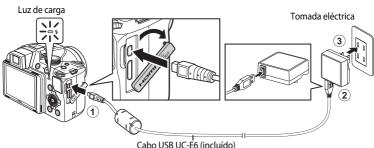
 A forma do adaptador de ficha varia de acordo com o país ou região onde adquiriu a câmara.
 O adaptador CA de carregamento é fornecido com o adaptador de ficha anexo

na Argentina e na Coreia.



2 Certifique-se de que a bateria está inserida na câmara e, de seguida, ligue a câmara ao adaptador CA de carregamento, na ordem de ① a ③.

- Mantenha a câmara desligada.
- Ao ligar o cabo, certifique-se de que a ficha está na devida posição. Não exerça demasiada força ao ligar o cabo à câmara. Ao desligar o cabo, não puxe a ficha na diagonal.
- Feche a tampa do compartimento da bateria/ranhura do cartão de memória.



- Quando iniciar o carregamento, a luz de carga pisca lentamente a verde.
- São necessárias cerca de quatro horas e 30 minutos para carregar uma bateria completamente descarregada.
- Quando a bateria for completamente carregada, a luz de carga desliga.
- Consulte "Compreender a luz de carga" (QQ21) para mais informações.

3 Desligue o adaptador CA de carregamento da tomada eléctrica e depois desligue o cabo USB.

 Quando a câmara for ligada a uma tomada eléctrica utilizando o adaptador CA de carregamento, não é possível ligá-la.

Compreender a luz de carga

Estado	Descrição	
A piscar lentamente (verde)	A bateria está a carregar.	
Desligada	A bateria não está a carregar. Quando o carregamento estiver concluído, a luz de carga a piscar lentamente a verde pára e desliga.	
A piscar rapidamente (verde)	 A temperatura ambiente não é adequada para carregar a bateria. Carregue a bateria no interior a uma temperatura ambiente entre 5°C e 35°C. O cabo USB ou o adaptador CA de carregamento não estão ligados correctamente, ou a bateria tem algum problema. Desligue o cabo USB ou o adaptador CA de carregamento e ligue-o novamente de forma correcta, ou troque a bateria. 	

Notas sobre adaptador CA de carregamento

- Antes de utilizar o adaptador CA de carregamento, certifique-se de que lê e observa cuidadosamente os avisos relativos a "Para sua segurança" (\(\suma\)vi).
- Antes de utilizar a bateria, certifique-se de que lê e observa cuidadosamente os avisos relativos a "Adaptador CA de carregamento" (264).

Carregar utilizando o computador ou o carregador de baterias

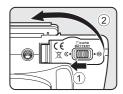
- Também pode carregar a bateria de iões de lítio recarregável EN-EL5 ligando a câmara ao computador (\$\square\$90,
 110).
- A EN-EL5 pode ser carregada sem utilizar a câmara usando o carregador de baterias MH-61 (disponível em separado; → 100).

Alimentação CA

- Pode tirar fotografías e reproduzir imagens utilizando o adaptador CA EH-62A (disponível em separado;
 100) para alimentar a câmara a partir de uma tomada eléctrica.
- Não utilize, sob circunstância alguma, um adaptador CA de marca ou modelo diferente do EH-62A. A não observação desta precaução poderá provocar sobreaquecimento ou danos na câmara.

Preparação 3 Inserir um cartão de memória

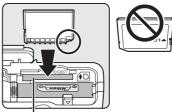
- Verifique se a luz de activação e o monitor se encontram desligados e abra a tampa do compartimento da bateria/ranhura do cartão de memória.
 - Não se esqueça de desligar a câmara antes de abrir a tampa.



- **2** Insira o cartão de memória.
 - Empurre o cartão de memória até que este encaixe na sua posição.
 - Inserir correctamente o cartão de memória

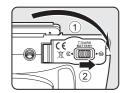
Inserir o cartão de memória com a face voltada para baixo ou ao contrário poderá danificar a câmara ou o cartão de memória.

Certifique-se de que o cartão de memória está colocado na posição correcta.



Ranhura do cartão de memória

Feche a tampa do compartimento da bateria/ ranhura do cartão de memória.



Formatar um cartão de memória

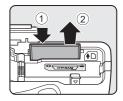
- Quando inserir pela primeira vez nesta câmara um cartão de memória utilizado noutros dispositivos, não se esqueca de o formatar utilizando esta câmara.
- Todos os dados guardados num cartão de memória são eliminados definitivamente com a formatação do cartão. Faça cópias de todos os dados que pretende guardar antes de formatar o cartão de memória.
- Para formatar um cartão de memória, insira o cartão de memória na câmara, prima o botão MENU e seleccione Formatar cartão no menu de configuração (□108).

Nota sobre cartões de memória

Consulte a documentação fornecida com o cartão de memória, bem como "Cartões de memória" (🌣 5) em "Cuidados com os produtos".

Retirar cartões de memória

Antes de abrir a tampa do compartimento da bateria/ranhura do cartão de memória, desligue a câmara e certifique-se de que a luz de activação e o monitor se encontram desligados. Empurre o cartão de memória ligeiramente com o dedo (1) para o ejectar parcialmente e, de seguida, retire-o (2).





Aviso relativo a temperaturas elevadas

A câmara, a bateria e o cartão de memória podem aquecer imediatamente depois de utilizar a câmara. Tenha cuidado ao retirar a bateria ou o cartão de memória.

Memória interna e cartões de memória

Os dados da câmara, incluindo as fotografías e os filmes, podem ser guardados na memória interna da câmara (aproximadamente 90 MB) ou num cartão de memória. Para utilizar a memória interna da câmara para tirar ou reproduzir fotografias, retire primeiro o cartão de memória

Cartões de memória aprovados

Os cartões de memória Secure Digital (SD) que se seguem foram testados e aprovados para serem utilizados com esta câmara

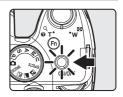
 Ao gravar um filme para um cartão de memória, é recomendável utilizar um cartão de memória com uma velocidade SD de Classe 6 ou superior. Se a velocidade de transferência do cartão for reduzida, a gravação de filmes pode terminar inesperadamente.

	Cartões de memória SD	Cartões de memória SDHC ²	Cartões de memória SDXC ³
SanDisk	2 GB ¹	4 GB, 8 GB, 16 GB, 32 GB	64 GB
TOSHIBA	2 GB ¹	4 GB, 8 GB, 16 GB, 32 GB	64 GB
Panasonic	2 GB ¹	4 GB, 8 GB, 12 GB, 16 GB, 32 GB	48 GB, 64 GB
Lexar	-	4 GB, 8 GB, 16 GB, 32 GB	64 GB, 128 GB

- Antes de utilizar um leitor de cartões ou um dispositivo semelhante, certifique-se de que o dispositivo suporta cartões de 2 GB.
- Compatível com SDHC. Antes de utilizar um leitor de cartões ou um dispositivo semelhante, certifique-se de que o dispositivo suporta SDHC.
- Compatível com SDXC. Antes de utilizar um leitor de cartões ou um dispositivo semelhante, certifique-se de que o dispositivo suporta SDXC.
- Contacte os fabricantes para mais informações acerca dos cartões referidos acima

Passo 1 Ligar a câmara

- 1 Retirar a tampa da objectiva e premir o interruptor de alimentação para ligar a câmara.
 - Quando ligar a câmara pela primeira vez, consulte "Definir o idioma de apresentação, a data e a hora" (QQ26).
 - A objectiva expande e o monitor liga.



Verifique o nível de carga da bateria e o número de exposições restantes.

Indicador de carga da bateria



 Número de exposições restantes

Nível de carga da bateria

Ecrã	Descrição	
	Nível de carga da bateria elevado.	
	Nível de carga da bateria fraco. Prepare-se para carregar ou substituir a bateria.	
1 Bateria descarregada.	Não é possível tirar fotografias. Carregue ou substitua a bateria.	

Número de exposições restantes

É apresentado o número de exposições restantes.

- Quando não for inserido um cartão de memória, \(\mathbb{M}\) é apresentado e as fotografias são gravadas na memória interna (aprox. 90 MB).
- O número de fotografias que pode ser armazenado depende da memória restante na memória interna ou no cartão de memória, da qualidade de imagem e do tamanho de imagem (QQ77).
- O número de exposições restantes apresentado na ilustração é diferente do valor real.

Ecrã do monitor

Prima o botão **DISP** para alternar entre mostrar e ocultar a informação da fotografia ou do disparo apresentada no monitor (CCC 15).

Ligar e desligar a câmara

- Quando a câmara for ligada, a luz de activação (verde) acende e o monitor liga-se (a luz de activação desliga-se quando o monitor for ligado).
- Para desligar a câmara, prima o botão de alimentação. Tanto o monitor, como a luz de activação desligam-se.
- Para ligar a câmara em modo de reprodução, pressione continuamente o botão 🕨 (reprodução). Neste momento, a objectiva não se expande.

Função de poupança de energia (auto-desligado)

Se não executar quaisquer operações durante algum tempo, o monitor desliga-se, a câmara entra em modo de espera e a luz de activação pisca. Se decorrerem mais cerca de três minutos sem efectuar quaisquer operações, a câmara desliga-se automaticamente.

Para colocar o monitor novamente em modo de espera, execute umas das operações seguintes.

- Pressione o botão de alimentação, o botão de disparo do obturador, o botão 🕒 ou o botão 🗨 (🔭 filmagem).
- Rode o disco de modos



- O período de tempo decorrido antes de a câmara entrar em modo de espera pode ser alterado utilizando a definição Auto-desligado no menu de configuração (QQ 108).
- Por defeito, a câmara entra em modo de espera em cerca de um minuto quando utilizar o modo de disparo ou o modo de reprodução.
- Se utilizar o adaptador CA opcional EH-62A, a câmara entra em modo de espera ao fim de 30 minutos. Esta definição não pode ser alterada.

Definir o idioma de apresentação, a data e a hora

As caixas de diálogo de selecção do idioma e de configuração do relógio da câmara são apresentadas quando ligar a câmara pela primeira vez.

Pressione o multisselector ▲ ou ▼ para seleccionar o idioma que pretende e prima o botão .





Pressione ▲ ou ▼ para seleccionar **Sim** e prima o botão **®**.



- Pressione ◀ ou ▶ para seleccionar o seu fuso horário local (Hora local) e prima o botão ⑥.
 - Consulte "Hora de Verão" (\(\sum_27\)) para mais informações.





4 Pressione ▲ ou ▼ para seleccionar a ordem de apresentação de data e prima o botão ⑥ ou ►.



Data e hora

- 5 Pressione ▲, ▼, ◀ ou ▶ para acertar a data e a hora, e prima o botão ⑥.
 - Seleccione um item: Pressione
 ou

 ⟨ seleccionando pela ordem seguinte: D (dia) → M (mês) → A (ano) → hora → minuto). O item também pode ser escolhido rodando o multiselector
 - Configure o conteúdo: Prima ou T. Também pode acertar a data e a hora rodando o disco de controlo.
 - Confirme as definições: Seleccione **minuto** e prima o botão **⋈** ou **>**.

6 Prima ▲ ou ▼ para seleccionar Sim e prima o botão ⑥.

 Quando terminar a configuração, a objectiva expande ligeiramente e o ecrã de disparo é apresentado.



Hora de Verão

Se a hora de Verão estiver activada, prima o multisselector para activar a função de hora de Verão enquanto define a região no passo 3.



Prima ▼ para desactivar a função de hora de Verão.



Alterar a definição de idioma e a definição de data e hora

- Se sair sem acertar a data e a hora, **②** pisca quando o ecrã de disparo for apresentado. Utilize a definição **Hora local e data** do menu de configuração (□108) para acertar a data e a hora.

Bateria do relógio

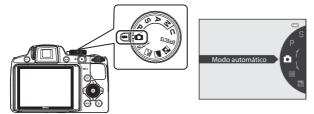
- O relógio da câmara é alimentado por uma bateria suplente, diferente da bateria principal da câmara.
- A bateria suplente carrega em dez horas quando a bateria principal está inserida na câmara ou quando a câmara está ligada a um adaptador CA opcional, podendo armazenar a data e a hora definidas durante vários dias.
- Se a bateria suplente da câmara ficar sem carga, o ecră de definição da data e hora é apresentado quando ligar a câmara. Acerte novamente a data e a hora. Consulte o passo 2 de "Definir o idioma de apresentação, a data e a hora" (\$\sup\$26) para mais informações.

Imprimir a data do disparo nas fotografias impressas

- Acerte a data e a hora antes de fotografar.
- Pode imprimir a data do disparo nas fotografias no momento em que estas forem tiradas activando Impressão da data no menu de configuração (
 108).
- Se pretender imprimir a data de disparo sem utilizar a definição Impressão da data, imprima utilizando o software ViewNX 2 (2019) fornecido.

Passo 2 Seleccionar um modo de disparo

Rode o disco de modos para seleccionar o modo de disparo.



• A câmara passa para o modo 🗖 (automático) e o ícone do modo de disparo muda para



• Consulte "O monitor" (QQ8) para mais informações.

diferentes.

Modos de disparo disponíveis

Modo **P**, **S**, **A**, **M** (2257) Modo **U** User settings (Definicões de utilizador) Seleccione estes modos para $(\square 163)$ obter um maior controlo da velocidade do obturador e do É possível gravar combinações de valor de abertura. definições utilizadas com As definições no menu de frequência para fotografar. As disparo (\$\hat{\Omega}\$60) estão definições gravadas podem ser disponíveis de acordo com as acedidas imediatamente para condições fotográficas e com fotografar rodando simplesmente o tipo de fotografia que o disco de controlo para **U**. pretende tirar. **EFFECTS** Modo de efeitos Modo (automático) 140 especiais (QQ55) Tire fotografias facilmente Permite aplicar efeitos às com as operações básicas da fotografias durante o disparo. câmara sem recorrer a Estão disponíveis nove efeitos definições específicas.

Modo de cena (□□41)

Quando seleccionar um dos modos de cena, as fotografias são tiradas utilizando definições optimizadas para a cena seleccionada.

Modo SCENE (Cena): Seleccione a cena desejada entre 16 tipos de cena diferentes utilizando o menu de cenas para que as definições da câmara sejam optimizadas automaticamente para a cena seleccionada.

No modo selector de cenas automático, a câmara selecciona automaticamente o modo de cena ideal para um disparo mais simples.

- Para seleccionar uma cena, primeiro rode o disco de controlo para SCENE e prima o botão MENU. Seleccione a cena que pretende premindo o multisselector ▲ ou ▼, e, de seguida, prima o botão MO.
- (Paisagem nocturna): Capta o ambiente de paisagens nocturnas.
- (Paisagem): Utilize este modo para paisagens naturais e urbanas vivas.
- (Luz de fundo): O flash dispara quando existe luz de fundo para evitar que o motivo fique oculto na sombra; pode opcionalmente usar a função HDR para tirar fotografias quando existirem áreas muito iluminadas e áreas muito escuras na mesma imagem.

Nota sobre o Flash

Sempre que o flash estiver fechado, estará definido como desligado e **3** será apresentado na parte superior do monitor. Nas situações em que for necessário utilizar o flash, como por exemplo em locais pouco iluminados ou em que o motivo esteja em contraluz, não se esqueca de abrir o flash (2266).

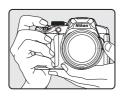
Funções disponíveis no modo de disparo

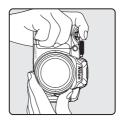
- As funções do multisselector ▲ (♣), ▼ (♣), ◄ (₺) ou ► (₺) podem ser definidas.
 Consulte "Funções que podem ser definidas utilizando o multisselector" (□ 65) para mais informações.
- Prima o botão MENU para apresentar o menu correspondente ao modo de disparo seleccionado. Consulte "Funções de disparo" ((239)" para mais informações acerca das definições disponíveis no menu para o modo de disparo actual.

Passo 3 Enquadrar uma fotografia

1 Prepare a câmara.

 Mantenha os dedos, o cabelo, a tira e outros objectos afastados da objectiva, do flash, do iluminador auxiliar de AF e do microfone.





2 Enquadre a fotografia.

· Aponte a câmara para o motivo.



Sensibilidade ISO

[\$0] (Sensibilidade ISO, □18) pode ser apresentada no ecrã de disparo. Quando [\$0] for apresentado, a sensibilidade ISO aumenta automaticamente.

Visor

Utilize o visor para enquadrar fotografias (CC 16) sempre que o excesso de iluminação dificultar a visualização do monitor.

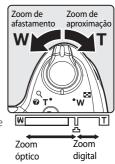
Utilizar um tripé

- Nas seguintes situações, recomenda-se a utilização de um tripé para evitar os efeitos do estremecimento da câmara:
 - Quando fotografar num local pouco iluminado ou com o modo de flash (□166) definido como (desligado)
 - Quando fotografar na posição de zoom de teleobjectiva
- Para tirar uma fotografia com a câmara no tripé, coloque a Redução da vibração no menu de configuração (\$\sum_{108}\$) em Desligado.

Utilizar o zoom

Rode o controlo de zoom para activar o zoom óptico.

- Para aplicar o zoom de aproximação de modo a que o motivo preencha uma área maior do enquadramento, rode para T (posição de zoom de teleobjectiva).
- Para aplicar o zoom de afastamento de modo a que a área visível no enquadramento aumente, rode para W (posição de grande angular).
- Ao rodar o controlo do zoom totalmente em qualquer uma das direcções origina o ajuste rápido do zoom, enquanto que rodar parcialmente o controlo origina um ajuste lento do zoom (excepto durante a gravação de um filme).
- Será apresentado um indicador de zoom na parte superior do monitor sempre que rodar o controlo de zoom.



Zoom digital

Sempre que a câmara se encontrar na posição máxima de zoom óptico, rodar o controlo do zoom para \mathbf{T} (posição de zoom de teleobjectiva) irá activar o zoom digital.

O zoom digital permite ampliar o motivo até cerca de 2× além da ampliação máxima do zoom óptico.



 A focagem será aplicada no centro do enquadramento e a área de focagem não será apresentada sempre que o zoom digital estiver activado.

Zoom digital e interpolação

Ao contrário do zoom óptico, o zoom digital utiliza um processo de imagem digital, conhecido como interpolação, para ampliar imagens, que tem como resultado uma ligeira degradação da qualidade de imagem, conforme o tamanho de imagem (\$\sum 78\$) e a ampliação do zoom digital.

占 indica a posição do zoom quando se aplica interpolação ao fotografar imagens fixas. Quando o zoom aumentar além da posição 凸, a interpolação é iniciada e o indicador de zoom também fica amarelo.

占 desloca-se para a direita à medida que o tamanho de imagem for ficando mais pequeno, permitindo-lhe confirmar a posição de zoom que pode ser utilizada para tirar fotografias sem a degradação da imagem, antes de fotografar com a definição de tamanho de imagem actual.



Quando o tamanho da imagem for reduzido

• O zoom digital pode ser desactivado na opção **Zoom digital** no menu de configuração (ДС)108).

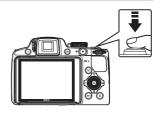
Mais informações

- Consulte "Memória zoom" (QQ62) para mais informações.
- Consulte "Posição inicial do zoom" (QQ62) para mais informações.

Passo 4 Focar e disparar

Pressione ligeiramente o botão de disparo do obturador, i.e. pressione ligeiramente o botão até sentir resistência.

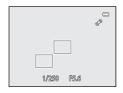
- Quando pressionar ligeiramente o botão de disparo do obturador, a câmara define a focagem e a exposição (velocidade do obturador e valor de abertura). A focagem e a exposição permanecem bloqueadas enquanto mantiver o botão de disparo do obturador ligeiramente pressionado.
- A câmara foca o motivo principal, depois de o ter detectado.
 Quando o motivo estiver na focagem, as áreas de focagem (até 12 áreas) acendem a verde.





Velocidade do Valor de obturador abertura

 A câmara possui nove áreas de focagem, e, se não detectar o motivo principal, selecciona automaticamente as áreas de focagem com o motivo mais próximo da câmara. Quando o motivo estiver na focagem, as áreas de focagem focadas (até nove áreas) iluminam-se a verde.



- Sempre que o zoom digital estiver activado, a câmara foca o
 motivo no centro do ecrã e a área de focagem não é apresentada. Quando o motivo estiver
 focado, o indicador de focagem (\$\subseteq\$3 ilumina-se a verde.
- Quando o botão de disparo do obturador for ligeiramente pressionado e a área de focagem ou
 o indicador de focagem iluminarem a vermelho, o motivo encontra-se fora da focagem. Altere o
 enquadramento e pressione o botão de disparo do obturador ligeiramente uma vez mais.

2 Pressione completamente o botão de disparo do obturador, i.e. prima completamente o botão.

- O obturador dispara e a fotografia é gravada.
- Se premir o botão de disparo do obturador com demasiada força, a câmara pode estremecer, fazendo com que as fotografias fiquem desfocadas. Pressione o botão suavemente.



Nota sobre a gravação de fotografias e de filmes

O indicador que mostra o número de exposições restantes ou o indicador que mostra a duração máxima do filme pisca quando estiver a gravar as imagens ou a guardar um filme. **Não abra a tampa do compartimento da bateria/ranhura do cartão de memória nem retire a bateria nem o cartão de memória quando o indicador estiver a piscar.** Caso contrário, poderá provocar a perda de dados ou danos na câmara ou no cartão de memória.

Auto focagem

A auto focagem pode não funcionar da forma esperada nas seguintes situações. Em alguns casos, o motivo poderá não estar focado, embora a área de focagem activa ou o indicador de focagem acendam a verde:

- · O motivo está muito escuro
- Existem objectos com diferenças de luminosidade acentuadas na cena (por exemplo, o sol por detrás do motivo faz com que este fique muito escuro)
- Não existe contraste entre o motivo e o ambiente em redor (por exemplo, o motivo de um retrato, de camisa branca, encontra-se à frente de um muro branco)
- Existem vários objectos a distâncias diferentes da câmara (por exemplo, um animal dentro de uma jaula)
- Motivos com padrões repetidos (persianas de janelas, edifícios com várias filas de janelas com formato idêntico, etc.)
- · O motivo está a mover-se rapidamente

Nestas situações, experimente pressionar ligeiramente o botão de disparo do obturador para voltar a focar várias vezes ou foque outro motivo e utilize o bloqueio de focagem (\sum 86). Quando utilizar o bloqueio de focagem, certifique-se de que a distância entre a câmara e o motivo com o qual a focagem estava bloqueada corresponde à do motivo actual.

A câmara também pode focar utilizando a focagem manual (QQ 72, 🗪 2).

O motivo está demasiado perto da câmara

Se a câmara não focar, experimente disparar com (macro close-up) (173) em modo de focagem, ou modo de cena **Primeiro plano** (149).

Iluminador auxiliar de AF

Em locais com pouca iluminação, o iluminador auxiliar de AF (1109) pode acender quando pressionar ligeiramente o botão de disparo do obturador.

Para ter a certeza de que não perde uma única fotografia

Se estiver preocupado com o facto de poder perder uma fotografia, pressione completamente o botão de disparo do obturador sem primeiro o pressionar ligeiramente.

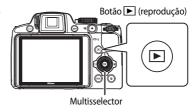
Mais informações

Consulte "Focar o motivo" (2284) para mais informações.

Passo 5 Reproduzir imagens

1 Pressione o botão ► (reprodução).

 Quando passar do modo de disparo para o modo de reprodução, a última fotografia gravada será apresentada em modo de reprodução de imagem completa.



2 Utilize o multisselector para ver fotografias anteriores ou seguintes.

- Para ver fotografias anteriores: ▲ ou ◀
- Para ver fotografias seguintes: ▼ ou ▶
- Também é possível seleccionar fotografias rodando o multisselector.



Número da imagem actual / Número total de imagens

 Para voltar ao modo de disparo, pressione novamente o botão ▶, ou prima o botão de disparo do obturador ou o botão ◆ (►) filmagem).

Visualizar fotografias

- Prima o botão D para alternar entre o ecrã do monitor e do visor (16).
- As fotografias tiradas utilizando a detecção de rostos (\$\sum_{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\texi}\text{\text{\text{\text{\text{\texit{\text{\text{\texi}\text{\text{\texitex{\texit{\text{\te
- A orientação de uma fotografia pode ser alterada utilizando Rodar imagem no menu de reprodução (□88).
- Quando forem apresentadas fotografias tiradas com a função de disparo contínuo, cada série de imagens é
 tratada como um grupo, e só é apresentada a "imagem principal" de um grupo (consulte "Opções de
 apresentação de uma sequência" (□89) para mais informações). Durante a apresentação de uma fotografia
 principal de uma sequência em modo de reprodução de imagem completa, pressione o botão
 para
 apresentar cada uma das fotografias da sequência individualmente. Para voltar ao ecrá de apresentação
 apenas da imagem principal, pressione o multisselector
- As fotografias podem ser apresentadas com baixa resolução imediatamente depois de passar para a fotografia anterior ou seguinte.

Alterar a forma de apresentação das fotografias

Quando utilizar o modo de reprodução, pode alterar a forma como as fotografias são apresentadas, rodando o controlo de zoom para **W** (Q).

Zoom de reprodução







Apresentar guia de posição

A fotografia é apresentada em modo de reprodução de imagem completa.

- Para ajustar a razão de zoom, rode o controlo de zoom para W (►)/T (Q) para rodar o disco
- de controlo. O zoom aumenta até cerca de 10x.

 Para ver uma área da imagem diferente, prima o multisselector ♠. ▼. ◀ ou ▶.
- As fotografias tiradas utilizando a detecção de rostos (□85) ou a detecção de animais de estimação (□52) são ampliadas no centro do rosto detectado durante o disparo. Se a câmara tiver detectado vários rostos ao captar a imagem, utilize ♠, ▼, ◀ e ▶ para mostrar um rosto diferente. Altere a razão de zoom e prima ♠, ▼, ◀ ou ▶ para ampliar uma área da imagem onde não existam rostos.
- Pode recortar a imagem e gravar a área da imagem apresentada como ficheiro separado, utilizando o botão MENU (→22).
- Prima o botão 🕅 para voltar à reprodução de imagem completa.

Reprodução de miniaturas, Apresentação de calendário











T

Visualização de calendário

- Pode ver diversas imagens num ecrã, sendo mais fácil encontrar a imagem que pretende.
- Rode o multisselector ou prima ▲, ▼, ◀ ou ▶ para seleccionar uma imagem e, de seguida, prima o botão ® para apresentar essa imagem em modo de reprodução de imagem completa.
- Quando forem apresentadas 72 imagens, rode o controlo de zoom para W () para passar para a visualização de calendário.
- Quando utilizar o modo de apresentação de calendário, rode o multisselector ou prima
 ▲, ▼, ou ▶ para seleccionar uma data e, de seguida, prima o botão ❷ para apresentar a primeira fotografia tirada nesse dia.

Passo 6 Apagar imagens indesejadas

Prima o botão m para apagar a imagem apresentada actualmente no monitor.



- Prima o multisselector ▲ ou ▼ para seleccionar o idioma que pretende e prima o botão ഀ.
 - Imagem actual: Só é eliminada a imagem actual.
 Se estiver seleccionada a imagem principal de uma sequência, todas as fotografias da sequência são eliminadas.
 - Apagar imagens selecc.: É possível seleccionar e apagar várias imagens. Consulte "Funcionar com o ecrã apagar imagens seleccionadas" (237) para mais informações.
 - Todas as imagens: Todas as imagens são eliminadas.
 - Para sair sem apagar, prima o botão MENU.
- Prima ▲ ou ▼ para seleccionar Sim e prima o botão ⑥.
 - As imagens eliminadas não podem ser recuperadas.
 - Para cancelar, prima ▲ ou ▼ para seleccionar Não e prima o botão ⑥.



Apagar imagens selecc

Notas sobre a eliminação

- As imagens eliminadas não podem ser recuperadas. Transfira as fotografias importantes para um computador antes de as eliminar.
- As imagens protegidas (QQ88) não podem ser apagadas.

Apagar imagens de uma sequência

- Quando as fotografias forem tiradas com disparo contínuo, cada série de imagens é tratada como um grupo (fotografias de uma sequência) e só a "imagem principal" do grupo é que é apresentada na predefinição (♣613).
- Quando premir o botão mudurante a reprodução da imagem principal, todas as imagens da sequência da imagem principal podem ser eliminadas (♣14).
- Para eliminar todas as fotografias de uma sequência, antes de premir o botão 🛍 prima o botão 🕲 para apresentar individualmente cada uma das fotografias da sequência.

Eliminar a última fotografia tirada em modo de disparo

Quando utilizar o modo de disparo, prima o botão 🝎 para apagar a última imagem que foi gravada.

Funcionar com o ecrã apagar imagens seleccionadas

- Prima o multisselector

 ou

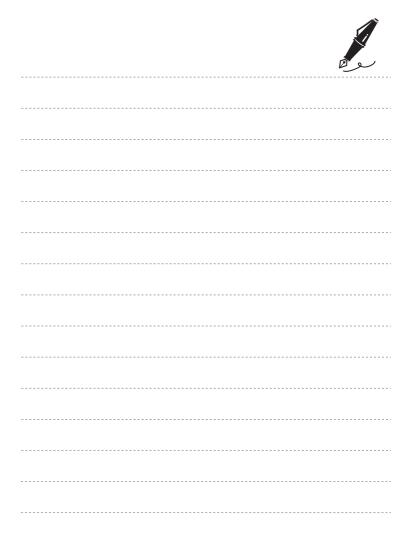
 para seleccionar uma imagem a ser eliminada, e prima

 para apresentar

 .
 - Para cancelar a selecção, prima ▼ para eliminar ❤.
 - Rode o controlo de zoom (□31) para T (Q) para voltar à reprodução de imagem completa ou W(►) para apresentar.



- - É apresentada uma caixa de diálogo de confirmação. Siga as instruções apresentadas no monitor.

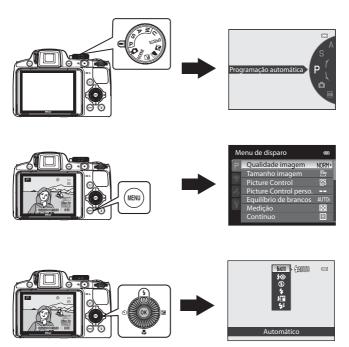




Funções de disparo

Este capítulo descreve cada um dos modos de disparo da câmara, bem como as funções disponíveis ao utilizar o modo de disparo.

Ao consultar estas informações, ficará a saber como seleccionar diferentes modos de disparo e alterar as definições de acordo com as condições fotográficas e o tipo de fotografias que pretende tirar.

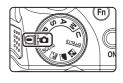


Modo (Automático)

Tire fotografias facilmente com as operações básicas da câmara sem recorrer a definições específicas.

A câmara selecciona a área de focagem para auto focagem de acordo com o enquadramento ou o motivo.

- Ouando a câmara detectar o motivo principal, foca esse motivo (AF detecção de motivo).
- A câmara tem nove áreas de focagem e se não detectar o motivo principal, selecciona automaticamente as áreas de focagem que contêm o motivo mais próximo da câmara. Consulte "Utilizar AF detecção de motivo" (284) para mais informações.



Alterar as definições do Modo 🗖 (Automático)

- Consulte "Funções que podem ser definidas utilizando o multisselector" (2265) para mais informações sobre o modo de flash (2266), auto-temporizador (2269), detecção de sorriso (\$\simp\$70), modo de focagem (\$\simp\$72) e compensação de exposição (\$\simp\$74).
- Funções que podem ser definidas com o botão MENU: a qualidade de imagem e o tamanho de imagem (\square 77).

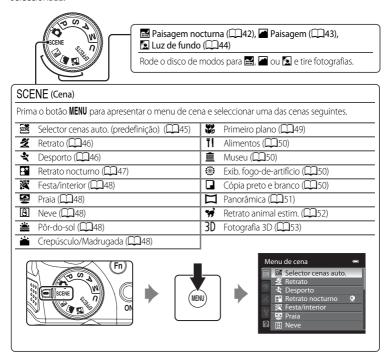


Funções que não podem ser utilizadas em simultâneo

Esta função não pode ser utilizada em combinação com determinadas funções (QQ80).

Modo de Cena (Disparo adequado às cenas)

Quando uma das cenas seguintes for seleccionada utilizando o disco de modos ou o menu de cena, as imagens são captadas utilizando definições optimizadas para a cena seleccionada.



Ver uma descrição (informações de ajuda) de cada cena

Seleccione a cena que deseja no menu de cena e rode o controlo de zoom (\square 4) para **T** (\bigcirc 9) para ver uma descrição (ajuda) dessa cena. Para voltar ao ecrã original, rode novamente o controlo de zoom para **T** (\bigcirc 9).

Mais informações

Consulte "Nota sobre a utilização do disco de controlo quando os menus forem apresentados" (114) para mais informações.

Alterar as definições do modo de cena

- As "Funções que podem ser definidas utilizando o multisselector" (\$\sum_65\$) varia de acordo com o modo de cena. Consulte "Lista de predefinições" (\$\sum_75\$) para mais informações.
- Funções que podem ser definidas com o botão MENU: a qualidade de imagem e o tamanho de imagem (□77).

Características de cada cena

- Recomenda-se a utilização de um tripé nos modos de cena onde é indicado (A). Defina
 Redução da vibração no menu de configuração ((108) para Desligado quando
 utilizar um tripé, para estabilizar a câmara.
- Nos modos de cena com utilização de flash, não se esqueça de premir o botão \$\forall \text{(accionamento do flash) para abrir o flash antes de disparar (□ 66).

Paisagem nocturna

Utilize este modo para captar o ambiente de paisagens nocturnas. Prima o botão **MENU** para seleccionar **Manual** ou **Tripé** em **Paisagem nocturna**.



- Manual (predefinição): isto permite-lhe disparar com uma vibração da câmara e um ruído mínimos mesmo quando estiver a segurar a câmara na mão.
 - O ícone 🗐 é apresentado no ecrã de disparo.
 - Quando o botão de disparo do obturador for completamente premido, a câmara tira fotografias continuamente, combinando-as para guardar uma única fotografia.
 - Ao premir totalmente o botão de disparo do obturador, mantenha a câmara fixa sem a mover até ser apresentada uma fotografia. Depois de tirar uma fotografia, não desligue a câmara antes de o monitor voltar ao ecrã de disparo.
 - O ângulo de visão (área de imagem) da imagem guardada será mais estreito do que o apresentado no monitor no momento do disparo.
- **Tripé**: seleccione este modo quando a câmara estiver estabilizada, por exemplo com um tripé.
 - O ícone 🖺 é apresentado no ecrã de disparo.
 - Redução da vibração (\$\sum 108\$) é automaticamente definido para Desligado, independentemente da opção aplicada no menu de configuração.
 - Prima totalmente o botão de disparo do obturador para tirar uma única fotografia com velocidade lenta do obturador.
- Ao pressionar ligeiramente o botão de disparo do obturador, a área de focagem ou o indicador de focagem (\$\subset\$8) acendem sempre a verde.

Paisagem

Utilize este modo para paisagens naturais e urbanas vivas. Prima o botão **MENU** para seleccionar **Sequência redução ruído** ou **Uma imagem** em **Paisagem**.



- Sequência redução ruído: permite-lhe fotografar uma paisagem nítida com o mínimo de ruído.
 - O ícone NR é apresentado no ecrã de disparo.
 - Quando o botão de disparo do obturador for completamente premido, a câmara tira fotografias continuamente, combinando-as para guardar uma única fotografia.
 - Ao premir totalmente o botão de disparo do obturador, mantenha a câmara fixa sem a mover até ser apresentada uma fotografia. Depois de tirar uma fotografia, não desligue a câmara antes de o monitor voltar ao ecrã de disparo.
 - O ângulo de visão (área de imagem) da imagem guardada será mais estreito do que o apresentado no monitor no momento do disparo.
- Uma imagem (predefinição): grava fotografias com contornos e contraste realçados.
 - Quando premir completamente o botão de disparo do obturador é tirada uma imagem.
- Ao pressionar ligeiramente o botão de disparo do obturador, a área de focagem ou o indicador de focagem (\$\sum_{18}\$) acendem sempre a verde.

Luz de fundo

Utilize quando o motivo estiver iluminado por uma fonte de iluminação situada atrás do mesmo, colocando as suas feições ou detalhes na sombra.

Prima o botão **MENU** para definir HDR (elevado alcance dinâmico) compósita utilizando a definição **HDR**.

- Quando HDR estiver definido como Desligado (predefinição): o flash dispara para evitar que o motivo em contraluz fique oculto nas sombras.
 - Tire fotografias com o flash aberto.
 - A câmara foca na área central do enquadramento.
 - Prima totalmente o botão de disparo do obturador para tirar uma única fotografia.
- Quando HDR estiver definido como Nível 1-Nível 3: utilize quando existirem áreas muito iluminadas e áreas muito escuras no mesmo enquadramento. Seleccione Nível 1 quando houver uma diferença menos notória entre áreas iluminadas e áreas escuras e Nível 3 quando a diferença for mais notória.
 - O ícone HDR é apresentado no ecrã de disparo.
 - A câmara foca na área central do enquadramento.
 - Quando se prime totalmente o botão de disparo do obturador, a câmara tira fotografias continuamente e grava as duas imagens sequintes.
 - Imagem compósita não HDR
 - Imagem HDR compósita (menor perda de pormenor nos realces e nas sombras)
 - A segunda imagem guardada é uma imagem HDR compósita. Se a memória só for suficiente para guardar uma imagem, é apenas guardada uma imagem processada por D-Lighting (QQ88) no momento do disparo, em que as áreas escuras da imagem foram corrigidas.
 - Ao premir totalmente o botão de disparo do obturador, mantenha a câmara fixa sem a mover até ser apresentada uma fotografia. Depois de tirar uma fotografia, não desligue a câmara antes de o monitor voltar ao ecrã de disparo.
 - O ângulo de visão (ou seja, a área visível no enquadramento) da imagem guardada será mais estreito do que o apresentado no monitor no momento do disparo.
 - Dependendo das condições fotográficas, podem aparecer sombras escuras em torno de motivos brilhantes e áreas brilhantes em torno de motivos escuros. Pode compensar esta situação, reduzindo a definição do nível.
 - É recomendada a utilização de um tripé. Defina Redução da vibração no menu de configuração (QQ108) para Desligado quando utilizar um tripé, para estabilizar a câmara.





SCENE → M Selector cenas auto.

Ao enquadrar uma fotografia, a câmara selecciona automaticamente a cena optimizada, para um disparo mais simples.

- ② / ≥1: Retrato, □: Paisagem, □: / □: Retrato nocturno, □: Paisagem nocturna, □: Primeiro plano, □: / □: Luz de fundo, □: Outras cenas
- Sempre que a câmara seleccionar automaticamente um modo de cena, o ícone do modo de disparo altera-se conforme o modo de cena actualmente activado.
- A câmara selecciona automaticamente a área de focagem para auto focagem adequada ao enquadramento. A câmara detecta e foca rostos (consulte "Utilizar a detecção de rostos" (QQ85) para mais informações).
- O zoom digital não está disponível.

Notas sobre Seleccionar um modo de cena utilizando o selector de cenas automático e a sua operação de disparo

- Quando o ícone do modo de disparo é wo a uma fotografia de grande plano de uma a duas pessoas. Quando o ícone é o uma imagem compósita com uma fotografia de disparo de uma fotografia de três ou mais pessoas ou de uma imagem compósita com uma grande área de fundo.
- Se a câmara passar para (Retrato nocturno), o modo de flash é fixado em redução do efeito de olhos vermelhos e o flash é utilizado para tirar retratos (as imagens não são captadas de forma contínua) tal como se **Tripé** estivesse seleccionado ao utilizar **Retrato nocturno** (47).
- Se o ícone do modo de disparo for , a câmara efectua a operação ideal para fotografar motivos não humanos. Se o ícone for , a câmara efectua a operação utilizando a detecção de rostos ideal para fotografar motivos humanos.

SCENE → 2 Retrato

Utilize este modo para retratos.

- A câmara detecta e foca um rosto (consulte "Utilizar a detecção de rostos" (285) para mais informações).
- Depois de a função de suavização da pele tornar os tons de pele mais suaves, a câmara grava a imagem (□ 54).
- Quando não forem detectados rostos, a câmara foca o motivo no centro do enquadramento.
- O zoom digital não está disponível.



SCENE → **4** Desporto

Utilize este modo para fotografar eventos desportivos. A câmara capta uma série de fotografias que lhe permitem ver pormenorizadamente os movimentos precisos de um motivo em movimento.

- A câmara foca na área central do enquadramento.
- Para tirar uma série de fotografias, mantenha o botão de disparo do obturador completamente premido. São tiradas até cinco fotografias a uma velocidade de cerca de sete imagens por segundo (fps) (quando qualidade de imagem estiver definida como **Normal** e tamanho de imagem estiver definido como 104 4608×3456).
- A câmara foca o motivo mesmo quando não pressionar ligeiramente o botão de disparo do obturador. Pode ouvir o som da câmara a focar.
- A focagem, a exposição e a matiz são fixadas nos valores determinados com a primeira fotografia de cada série.
- A velocidade de disparo contínuo pode ficar lenta, dependendo das actuais definições de qualidade de imagem, do tamanho de imagem, do cartão de memória utilizado e das condições fotográficas.



SCENE → P Retrato nocturno

Utilize este modo para retratos tirados ao pôr-do-sol ou à noite. O flash é utilizado para iluminar o motivo, mantendo o ambiente do plano de fundo.

Seleccione **Manual** ou **Tripé** no ecrã que é apresentado quando o modo de cena **På Retrato nocturno** é seleccionado.



Manual:

- O ícone 🖻 é apresentado no ecrã de disparo.
- No caso de uma cena com fundo escuro, quando o botão de disparo do obturador for completamente premido, as fotografias são tiradas continuamente. A câmara combina estas fotografias para quardar uma única fotografia.
- Ao fotografar na posição de zoom de teleobjectiva, a câmara pode não tirar fotografias continuamente mesmo que uma cena tenha um fundo escuro.
- Ao premir totalmente o botão de disparo do obturador, mantenha a câmara fixa sem a mover até ser apresentada uma fotografia. Depois de tirar uma fotografia, não desligue a câmara antes de o monitor voltar ao ecrá de disparo.
- Se o motivo se mover enquanto a câmara estiver a disparar continuamente, a imagem pode ficar distorcida. sobreposta ou desfocada.
- Tripé (predefinição): seleccione este modo quando a câmara estiver estabilizada, por exemplo, com um tripé.
 - O ícone 🔛 é apresentado no ecrã de disparo.
 - Redução da vibração (\(\suma \subseteq 108\)) é automaticamente definido para Desligado, independentemente da opção aplicada no menu de configuração.
 - Prima totalmente o botão de disparo do obturador para tirar uma única fotografia com velocidade lenta do obturador.
- Depois de a função de suavização da pele tornar os tons de pele mais suaves, a câmara grava a imagem (\$\sum_{2}\$54).
- Quando não forem detectados rostos, a câmara foca o motivo no centro do enquadramento.
- Tire fotografias com o flash aberto.
- O zoom digital não está disponível.

SCENE → XX Festa/interior

Adequado para tirar fotografias em festas. Capta os efeitos da luz de velas e de outros tipos de iluminação de fundo em ambientes interiores.

- A câmara foca na área central do enquadramento.
- Quando fotografar em locais pouco iluminados, segure bem a câmara para evitar os efeitos de vibração da câmara. Para tirar uma fotografia com a câmara no tripé, defina **Redução da vibração** no menu de configuração (\(\sigma 108\)) como **Desligado**.



SCENE → Praia

Capta a luminosidade de motivos como, por exemplo, praias ou extensões de água iluminadas pelo sol.

• A câmara foca na área central do enquadramento.



SCENE → B Neve

Capta a luminosidade da neve iluminada pela luz do sol.

A câmara foca na área central do enquadramento.



SCENE → Pôr-do-sol

Mantém as matizes acentuadas do pôr-do-sol e do nascer do sol.

 Ao pressionar ligeiramente o botão de disparo do obturador, a área de focagem ou o indicador de focagem (\$\square\$8) acendem sempre a verde.



SCENE → Crepúsculo/Madrugada

私

【】

Mantém as cores da ténue luz natural antes do nascer do sol ou após o pôr-do-sol.

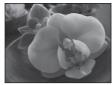
 Ao pressionar ligeiramente o botão de disparo do obturador, a área de focagem ou o indicador de focagem (\(\sigma\)8) acendem sempre a verde.



SCENE → W Primeiro plano

Utilize este modo para fotografar flores, insectos e outros pequenos objectos a uma curta distância.

Seleccione Sequência redução ruído ou Uma imagem no ecrã que é apresentado quando o modo de cena **Primeiro plano** for seleccionado



- Sequência redução ruído: esta definição permite-lhe tirar uma fotografia nítida com o mínimo de ruído.
 - O ícone NR é apresentado no ecrã de disparo.
 - Quando o botão de disparo do obturador for completamente premido, a câmara tira fotografias continuamente, combinando-as para quardar uma única fotografia.
 - Ao premir totalmente o botão de disparo do obturador, mantenha a câmara fixa sem a mover até ser apresentada uma fotografia. Depois de tirar uma fotografia, não desligue a câmara antes de o monitor voltar ao ecrã de disparo.
 - Se o motivo se deslocar ou se existir uma vibração significativa da câmara durante o disparo contínuo, a fotografia pode ficar distorcida, sobreposta ou tremida.
 - O ângulo de visão (área de imagem) da imagem guardada será mais estreito do que o apresentado no monitor no momento do disparo.
- Uma imagem (predefinição): grava fotografias com contornos e contraste realçados.
 - Quando premir completamente o botão de disparo do obturador é tirada uma imagem.
- A definição do modo de focagem (□72) é alterada para ₩ (macro close-up) e a câmara aplica automaticamente o zoom à posição mais próxima do motivo a que a câmara conseque fotografar.
- - Modo flash (quando **Uma imagem** está seleccionado)
 - Auto-temporizador
 - Compensação de exposição
- A câmara foca o motivo mesmo quando não pressionar ligeiramente o botão de disparo do obturador. Pode ouvir o som da câmara a focar

SCENE → TI Alimentos

Utilize este modo quando fotografar alimentos.

- A definição do modo de focagem (\(\simp\)72) é alterada para \(\begin{align*}{c}\)
 (macro close-up) e a câmara aplica automaticamente o zoom à posição mais próxima do motivo a que a câmara consegue fotografar.
- Pode ajustar a matiz premindo o multisselector ▲ ou ▼. As definições de ajuste da matiz ficam gravadas na memória da câmara, mesmo depois de a câmara ser desligada.
- - Matiz
 - Auto-temporizador
- Compensação de exposição
- A câmara foca o motivo mesmo quando não pressionar ligeiramente o botão de disparo do obturador. Pode ouvir o som da câmara a focar.



SCENE → <u>m</u> Museu

Utilize em ambientes interiores, em locais onde a fotografia com flash é proibida (por exemplo, em museus e galerias de arte) ou noutras condições em que não pretenda utilizar o flash.

- A câmara foca na área central do enquadramento.
- A câmara tira até dez fotografias enquanto mantiver o botão de disparo do obturador completamente premido e a fotografia mais nítida da série é seleccionada e gravada automaticamente (selector do melhor disparo (BSS) (□61)).



SCENE → Exib. fogo-de-artifício

【】

Utilizam-se velocidades lentas do obturador para captar as grandes explosões de luz de fogo-de-artificio.

- A câmara foca em infinito.



SCENE → ☐ Cópia preto e branco

Permite obter imagens nítidas de texto ou desenhos num fundo branco ou em suporte impresso.

- A câmara foca na área central do enquadramento.
- Quando fotografar próximo do motivo, fotografe com ₩ (macro close-up) no modo de focagem (□72).



SCENE → □ Panorâmica



Utilize este modo para tirar fotografias panorâmicas.

No ecrá que é apresentado quando o modo de cena **Panorâmica** é seleccionado, seleccione Panorâmica simples ou Assist, de panorâmicas.

- Panorâmica simples (predefinicão): tira fotografias panorâmicas que podem ser reproduzidas na câmara, movendo a câmara na direcção em que deseia criar uma fotografia panorâmica.
 - O alcance de disparo pode ser seleccionado entre **Normal (180°)** (predefinição) ou Panorâmico (360°).
 - Prima totalmente o botão de disparo do obturador e solte-o, de seguida mova lentamente a câmara na horizontal. A câmara pára automaticamente de disparar quando o alcance de disparo seleccionado tiver sido captado.
 - Ouando o disparo for iniciado, a câmara foca o motivo no centro do enquadramento.
 - O zoom é fixado na posição de grande angular.
 - Visualize a fotografia gravada com panorâmica simples no modo de reprodução de imagem completa e prima o botão 👀. A câmara apresenta o lado curto da imagem, enchendo completamente o ecrã e deslocando a fotografia automaticamente. Consulte "Tirar fotografias com panorâmica simples" (6-63).
- Assist, de panorâmicas: utilize este modo para tirar uma série de fotografias que pode, depois. unir num computador para criar uma única panorâmica.
 - Prima o multisselector ▲. ▼. ◀ ou ▶ para seleccionar a direcção em que pretende unir as fotografias e prima o botão 🕅.
 - Depois de tirar a primeira fotografia, tire o número necessário de fotografias enquanto confirma as juntas. Para acabar de fotografar, prima o botão 🔞.
 - Transfira as fotografias para o computador e utilize o software Panorama Maker 6 (292, 507) para as unir numa única panorâmica. Consulte "Utilizar o Assist, de panorâmicas" (🗪 6) para mais informações.

Nota sobre a impressão de fotografias panorâmicas

Quando imprimir fotografias panorâmicas, poderá não ser possível imprimir uma vista completa dependendo das definições da impressora. Adicionalmente, conforme a impressora, a impressão poderá não ser possível. Para mais informações, consulte o manual da sua impressora ou contacte um laboratório de fotografia digital.

SCENE → ₩ Retrato animal estim.

Utilize este modo para tirar fotografias de cães e gatos.

- Seleccione Simples ou Contínuo no ecrá que é apresentado quando o modo de cena Retrato animal estim. for seleccionado.
 - Simples: é tirada uma fotografia de cada vez.
 - Contínuo (predefinição): quando a câmara focar o rosto detectado no modo Disparo automático (predefinição), são tiradas três fotografias continuamente (velocidade de disparo em disparo contínuo: aproximadamente três imagens por segundo quando a qualidade de imagem estiver definida como Normal e o tamanho de imagem estiver definido como Normal e o tamanho de imagem estiver definido como Normal e o tamanho de imagem estiver definido como Rormal e o tamanho de imagem estiver definido como Rormal e o tamanho de imagem estiver definida como de disparo do obturador estiver completamente premido (quando a qualidade de imagem estiver definida
- como **Normal** e o tamanho de imagem estiver definido como 16 **⁴ 4608×3456**).

 A câmara detecta e foca o rosto de um cão ou de um gato. Na predefinição, quando o motivo estiver focado, o obturador dispara automaticamente (disparo automático).
- São detectados automaticamente até cinco rostos de animais de estimação. Quando a câmara detecta mais de um rosto, foca a face que surge maior no monitor.
- Se o rosto de um animal de estimação não for detectado, pressione ligeiramente o botão de disparo do obturador para focar o motivo no centro do enquadramento.
- - Disparo automático (predefinição): Quando a câmara focar o rosto detectado, o obturador dispara automaticamente. Quando Disparo automático estiver definido, o ícone de é apresentado no ecrã de disparo.
 - **OFF**: prima o botão de disparo do obturador para disparar o obturador.
- Nas situações que se seguem, o **Disparo automático** é colocado automaticamente em **OFF**.
 - Quando uma série de disparos contínuos com o disparo automático for repetida cinco vezes
 - Quando a capacidade restante da memória interna ou do cartão de memória for reduzida Para continuar a fotografar com o disparo automático, prima o multisselector ◀ (心) para configurar novamente.
- O zoom digital não está disponível.
- Em algumas condições fotográficas, como a distância do animal de estimação até à câmara, a
 velocidade dos animais de estimação em movimento, a direcção em que os animais de estimação
 estão a olhar e a luminosidade nos rostos, a câmara pode não conseguir detectar um cão ou um
 gato, ou é apresentada uma moldura em torno de outros motivos que não um cão ou um gato.

Ver fotografias tiradas utilizando a detecção de animais de estimação

- Durante a reprodução, a câmara roda automaticamente as fotografias conforme a orientação do rosto do animal de estimação detectado no momento do disparo (excepto no caso de fotografias tiradas em disparo contínuo).
- Quando aplicar o zoom de aproximação a uma fotografia apresentada em modo de reprodução de imagem completa rodando o controlo de zoom para T (Q), a imagem é ampliada no centro do rosto do animal de estimação detectado durante o disparo (CC)35) (excepto no caso de fotografias tiradas em disparo contínuo).

SCENE → 3D Fotografia 3D

Utilize este modo para tirar fotografias 3D visionáveis a três dimensões num televisor ou monitor compatível com 3D. A câmara tira uma fotografia para cada olho para simular uma imagem tridimensional

As fotografias tiradas neste modo são guardadas com **Normal** como qualidade de imagem e **1998** 1920×1080 como tamanho de imagem.

- Depois de tirar a primeira fotografia premindo o botão de disparo do obturador, mova a câmara horizontalmente para a direita de forma a que o motivo fique alinhado com o guia no monitor. A câmara tira a segunda fotografia automaticamente.
- - Modo de focagem (AF (Focagem automática) ou 🛣 (Macro close-up))
 - Compensação de exposição
- A posição de zoom de teleobjectiva está restringida a um ângulo de visão equivalente ao de uma objectiva de 135 mm em formato de 35 mm [135].
- O ângulo de visão (ou seja, a área visível no enquadramento) da fotografia guardada será mais estreito do que o apresentado no monitor no momento do disparo.
- A câmara não consegue gravar filmes 3D.
- As duas imagens captadas são guardadas como imagem 3D (ficheiro MPO) consistindo nas imagens do olho esquerdo e do olho direito. A primeira imagem (a imagem do olho esquerdo) também é guardada como ficheiro JPEG. Consulte "Utilizar Fotografia 3D" (♣♦8) para mais informacões.

Nota sobre fotografia 3D

A câmara pode não conseguir tirar uma segunda fotografia ou guardar as fotografias tiradas, dependendo de uma série de factores como, por exemplo, quando se fotografa um motivo em movimento ou uma cena com pouca luz ou pouco contraste.

Visualizar fotografias 3D

- As fotografías 3D não podem ser reproduzidas em 3D no monitor da câmara. Apenas a imagem do olho
 esquerdo é apresentada durante a reprodução.
- Para visualizar fotografias 3D em 3D, é necessário um televisor ou monitor compatível com 3D. As fotografias 3D podem ser reproduzidas em 3D, ligando a câmara a um televisor ou monitor compatível com 3D e utilizando um cabo HDMI compatível com 3D (\(\sumsymbol{\Omega}\)90).
- Quando ligar a câmara com um cabo HDMI, defina o seguinte como **Definições de TV** no menu de configuração (\(\sum_{108}\)).
 - HDMI: Auto (predefinição) ou 1080i
 - Saída 3D por HDMI: Ligado (predefinição)
- Quando a câmara for ligada com um cabo HDMI para reprodução, pode demorar algum tempo a mudar a apresentação de fotografias 3D para fotografias não 3D. As imagens reproduzidas em 3D não podem ser ampliadas.
- Consulte a documentação incluída com o seu televisor ou monitor para ajustar as definições dos mesmos.

Nota sobre a visualização de fotografias 3D

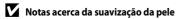
Se visualizar fotografias 3D num televisor ou monitor compatível com 3D durante um período longo, pode sentir algum desconforto como olhos cansados ou náuseas. Leia atentamente a documentação incluída com o seu televisor ou monitor para garantir uma utilização correcta.

Utilizar a suavização da pele

Nos modos de disparo seguintes, a câmara detecta até três rostos humanos ao disparar o obturador, e processa a imagem para tornar os tons de pele facial mais suaves antes de gravar a imagem.

•	Selector cenas auto. (45), Retrato (46) ou Retrato nocturno (💴47) no
	modo de cena	

A suavização da pele também pode ser aplicada a imagens guardadas (QQ88).

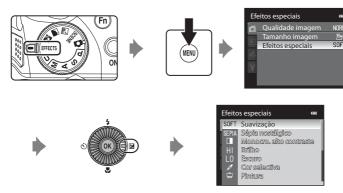


- Poderá levar algum tempo a gravar imagens.
- Ao fotografar em determinadas condições, podem não ser alcançados os resultados de suavização da pele desejados, e a suavização da pele pode ser aplicada a áreas da imagem onde não existem rostos.

Modo de efeitos especiais (Aplicar efeitos ao disparar)

Permite aplicar efeitos às fotografias durante o disparo. Um dos nove efeitos especiais é seleccionado para disparar.

Para seleccionar um efeito, prima o botão **MENU** para apresentar o menu de efeitos especiais.



• A câmara foca na área central do enquadramento.

Características de cada efeito especial

Opção	Descrição
Suavização (predefinição)	Suaviza a imagem, adicionando um efeito ligeiramente tremido à imagem em geral.
Sépia nostálgico	Adiciona um tom sépia e reduz o contraste, simulando as características de uma fotografia antiga.
Monocro. alto contraste	Cria uma fotografia a preto e branco com um contraste nítido.
Brilho	Proporciona à imagem em geral um tom mais brilhante.
Escuro	Proporciona à imagem em geral um tom mais escuro.

Opção	Descrição			
Cor selectiva	Cria uma imagem a preto e branco, em que permanece apenas a cor especificada. • Quando Cor selectiva estiver definido, seleccione a cor que deseja manter no controlo de deslize, rodando o multisselector ou premindo ▲ ou ▼. Para ajustar as definições seguintes, prima o botão ❸ para cancelar temporariamente a selecção da cor e de seguida ajuste cada uma das definições. - Modo de flash (□66) - Auto-temporizador (□69) - Modo de focagem (□72) - Compensação de exposição (□74) Para voltar ao ecrã de selecção da cor, prima novamente o botão ❷.			
Pintura	Cria imagens com o aspecto de pinturas.			
Monocromático ISO alto	Cria fotografias monocromáticas (preto e branco) tirando intencionalmente fotografias com sensibilidade ISO elevada. Esta definição é eficaz ao fotografar motivos em condições de pouca luz. • As fotografias tiradas podem contém ruído (pixels luminosos com espaçamento aleatório, nevoeiro ou linhas).			
Silhueta	Cria uma fotografia em silhueta de um motivo sobre um fundo brilhante.			

Definições do modo de efeitos especiais

Mais informações

Consulte "Nota sobre a utilização do disco de controlo quando os menus forem apresentados" (114) para mais informações.

Alterar as definições do modo de efeitos especiais

- "Funções que podem ser definidas utilizando o multisselector" (\$\sum_65\$) variam com os
 efeitos especiais. Consulte "Lista de predefinições" (\$\sum_75\$) para mais informações.
- Funções que podem ser definidas com o botão MENU: a qualidade de imagem e o tamanho de imagem (□177).

Funções que não podem ser utilizadas em simultâneo

Esta função não pode ser utilizada em combinação com determinadas funções (QQ80).

Modos P, S, A, M (definir a exposição para fotografar)

É possível tirar fotografias com um maior nível de controlo definindo itens do menu de disparo (ДД60), para além de definir a velocidade do obturador ou o valor de abertura manualmente, de acordo com as necessidades e as condições fotográficas.

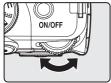


 A área de focagem para a auto focagem difere de acordo com a definição do Modo de área AF que pode ser seleccionado no separador P, S, A ou M depois de premir o botão MENU.

A câmara tem nove áreas de focagem, e quando **Modo de área AF** é definido como **Auto** (predefinição), selecciona automaticamente as áreas de focagem que contêm o motivo mais próximo da câmara. Quando o motivo estiver focado, as áreas de focagem (até nove áreas) acendem a verde.

O procedimento para tirar fotografias com a luminosidade desejada (exposição) ajustando a velocidade do obturador ou o valor de abertura designa-se "determinar a exposição". A sensação de dinamismo e o volume de desfocagem de fundo em fotografias a tirar varia de acordo com as combinações de velocidade do obturador e valor de abertura, mesmo que a exposição seja a mesma (\$\subset\$158).

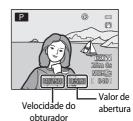
Rode o disco de controlo ou o multisselector para definir a velocidade do obturador e o valor de abertura.



Disco de controlo



Multisselector



	Modo de exposição	Velocidade do obturador (CC 83)	Valor de abertura (QQ58)	
P	Programação automática (ДД59)	Ajustada automaticamente (o programa flexível é activado pelo disco de controlo).		
S	Prioridade ao obturador (◯◯ 59)	Ajustado com o disco de controlo. Ajustado automaticamente		
A	Prioridade à abertura (◯◯ 59)	Ajustado automaticamente.	Ajustado com o multisselector.	
M	Manual (🎞 59)	Ajustado com o disco de controlo.	Ajustado com o multisselector.	

O método de definição do programa flexível, velocidade do obturador e valor de abertura pode alterar-se utilizando a **Comutar selec. Av/Tv** no menu de configuração (🖂 108).

Ajustar a velocidade do obturador



Mais rápida 1/1000 s



Mais lenta 1/30 s

Ajustar o valor de abertura



Abertura maior (número f pequeno) f/3



Abertura mais pequena (número f grande) f/8.3

O valor de abertura (número f) indica a luminosidade da objectiva. As aberturas grandes (expressas por números f- pequenos) permitem a entrada de mais luz na câmara, ao contrário das aberturas pequenas (números f grandes) que permitem a entrada de menos luz.

O valor de abertura da objectiva de zoom desta câmara pode ser alterado, dependendo da posição de zoom. A abertura maior na posição de grande angular é f/3 e na posição de zoom de teleobjectiva é f/5.9.

Modo U (User Setting (Definição do utilizador))

Mesmo quando o disco de modos está colocado no modo **U** (User settings (Definições de utilizador)) pode fotografar em **P** (Programação automática), **S** (Prioridade ao obturador), **A** (Prioridade à abertura) ou **M** (Manual). As combinações de definições (User settings (Definições de utilizador)) utilizadas com frequência para fotografar podem ser guardadas em **U** (CC)64).

P (Programação automática) (\$\frac{10}{2}\$

Utilizar para controlo automático da exposição pela câmara.

- É possível seleccionar diferentes combinações de velocidade do obturador e de abertura sem alterar a exposição, rodando o disco de controlo ao disparar ("programa flexível"). Com o programa flexível activado, é apresentada uma marca de programa flexível (**) junto ao indicador do modo (**) do lado superior esquerdo do monitor.
- Para cancelar o programa flexível, rode o disco de controlo até que a marca do programa flexível (XX) deixe de ser apresentada. Seleccionar outro modo de disparo ou desligar a câmara também cancela o programa flexível.



S (Prioridade ao obturador) (> 10)

Utilize para fotografar motivos em movimento rápido utilizando uma velocidade rápida do obturador ou utilize para realçar os movimentos de um motivo em movimento com uma velocidade lenta do obturador.

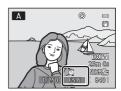
 A velocidade do obturador pode ser ajustada rodando o disco de controlo.



A (Prioridade à abertura) (10)

Utilize para aplicar efeito tremido no fundo ou para focar simultaneamente o primeiro plano e o fundo.

O valor de abertura pode ser ajustado rodando o multisselector.



M (Manual) (**♂**11)

Utilize esta opção para controlar a exposição, de acordo com os requisitos de disparo.

 Ao ajustar o valor de abertura ou a velocidade do obturador, o nível de desvio em relação ao valor de exposição medido pela câmara é apresentado no indicador de exposição. O nível de desvio apresentado no indicador de exposição é apresentado em EV (–2 a +2 EV, em intervalos de 1/3 EV).



Indicador de exposição

 A velocidade do obturador pode ser ajustada rodando o disco de controlo e o valor de abertura pode ser ajustado rodando o multisselector.

Alterar os modos P, S, A, M

- Consulte "Funções que podem ser definidas utilizando o multisselector" (☐65) para mais informações sobre o modo de flash (☐66), auto-temporizador (☐69)/detecção de sorriso (☐70), modo de focagem (☐72) e compensação de exposição (☐74).
- Consulte "Opções disponíveis no menu de disparo" (abaixo) para mais informações sobre funções que podem ser definidas utilizando o botão MENU.

Opções disponíveis no menu de disparo

No modo **P**, **S**, **A**, **M**, é possível alterar as definições de opção sequintes.



Seleccione o modo P, S, A, M botão → botão MENU → P, S, A, M (□13)

Opção	Descrição	
Qualidade imagem	Permite definir a qualidade de imagem (razão de compressão) a gravar (\$\sum 77\$). A predefinição de qualidade de imagem é Normal . Esta ajuste também é aplicado a outros modos de disparo (excepto no modo de disparo U ou modo de cena Panorâmica simples ou Fotografia 3D).	77
Tamanho imagem ¹	Permite definir o tamanho de imagem a ser gravado (178). A predefinição é 164 4608×3456. Esta ajuste também é aplicado a outros modos de disparo (excepto no modo de disparo U ou modo de cena Panorâmica simples ou Fotografia 3D).	78
Picture Control ¹ (COOLPIX Picture Control)	Altere as definições para gravar imagens de acordo com a cena de disparo ou de acordo com as suas preferências. A predefinição é Standard .	6→ 33
Picture Control perso. (COOLPIX Picture Control personalizado)	Permite-lhe armazenar as definições personalizadas com base no COOLPIX Picture Control, que permitem definir as opções de edição de fotografias para gravar imagens conforme a cena de disparo ou de acordo com as suas preferências.	6 37

Modos ${f P}$, ${f S}$, ${f A}$, ${f M}$ (definir a exposição para fotografar)

Opção	Descrição	
Equilíbrio de brancos ¹	Ajustar as cores da imagem, tornando-as mais parecidas com as cores a olho nu. Embora possa utilizar Automático (normal) (predefinição) com a maioria dos tipos de iluminação, é possível aplicar a definição de equilibrio de brancos mais adequada às condições do céu ou a uma fonte de iluminação para alcançar melhores resultados, se os resultados da predefinição não forem satisfatórios. • O valor predefinido de predefinição manual aplica-se normalmente aos modos de disparo P, S, A, M, U .	≎• 038
Medição ¹	Seleccione o método que a câmara utiliza para medir a luminosidade do motivo. A câmara ajusta a exposição, que é uma combinação da velocidade do obturador e do valor de abertura, com base na medição da luminosidade. A predefinição é Matriz .	6−6 40
Contínuo ¹	 Defina o modo usado para tirar uma série de fotografias. A predefinição é Simples (ou seja, só é tirada uma fotografia de cada vez). Quando Contínuo R, Contínuo L, Cache de pré-disparo, ou BSS (□50) é definido, as fotografias são tiradas continuamente quando o botão de disparo do obturador for completamente premido. Se Contínuo R: 120 fps, Contínuo R: 60 fps, ou Multidisparo 16 for definido, o número especificado de fotografias é tirado continuamente quando o botão de disparo do obturador for completamente premido. Se o Intervalos de disparo for definido, as fotografias são tiradas continuamente ao intervalo definido de 30 seg., 1 min., 5 min., ou 10 min. quando o botão de disparo do obturador é completamente premido uma vez. 	6-0 41
Sensibilidade ISO ¹	A sensibilidade ISO mais elevada permite-lhe tirar fotografias de motivos mais escuros. Além disso, até com motivos de luminosidade semelhante, as fotografias podem ser tiradas com velocidades do obturador mais elevadas, e o efeito desfocado causado pela vibração da câmara e o movimento do motivo podem ser reduzidos. Quando a sensibilidade ISO estiver definida como Automático (predefinição), a câmara configura a sensibilidade ISO automaticamente. • No modo M (manual), a sensibilidade ISO é fixada em ISO 100 se Automático ou Intervalo fixo auto for seleccionado.	⇔ 45
Bracketing de exposição	A exposição (luminosidade) pode ser alterada automaticamente durante do disparo contínuo. A predefinição é Desligado .	6 →46
Modo de área AF ¹	Defina a forma pela qual a câmara determina a área de focagem utilizando a auto focagem como Prioridade ao rosto, Auto (predefinição), Manual, Centrado, Seguimento do motivo ou AF detecção de motivo .	6− 647

Modos P, S, A, M (definir a exposição para fotografar)

Opção	Descrição	Ш
Modo auto focagem	Quando AF simples (predefinição) estiver seleccionado, a câmara foca apenas enquanto o botão de disparo do obturador estiver ligeiramente premido. Quando AF permanente estiver seleccionado, a câmara foca mesmo quando o botão de disparo do obturador não for premido ligeiramente. Pode ouvir o som da câmara a focar.	6→ 51
Comp. exp. Flash	Ajuste o clarão do flash. Use esta opção quando o flash estiver demasiado claro ou demasiado escuro. A predefinição é 0.0 .	6−6 52
Filtro redução de ruído	Defina a intensidade da função de redução de ruído que é normalmente executada ao gravar a fotografia. A predefinição é Normal .	6-6 52
D-Lighting activo	Evite perder detalhes do contraste em realces e sombras ao tirar fotografias. A predefinição é Desligado .	6−6 53
Guardar user settings	As definições actuais são guardadas no disco de modos U (CL)63).	64
Repor user settings	As definições guardados no disco de modos U são repostas.	64
Memória zoom	Quando utilizar o controlo de zoom definido como Ligado , a câmara muda em passos para a distância focal (equivalente ao ângulo de visão no formato de 35 mm [135]) da objectiva de zoom previamente definida. • Seleccione Ligado e prima o botão ௵ para apresentar o ecrã de selecção de distância focal. Prima o botão ௵ para passar para a definição Ligado [✓]/Desligado, e de seguida prima o multisselector ▶ para aplicar a selecção.	∂-0 54
Posição inicial do zoom ²	Quando a câmara é ligada, a posição de zoom muda para a distância focal (equivalente ao ângulo de visão no formato de 35 mm [135]) da objectiva de zoom previamente definida. A predefinição é 24 mm .	5 4

O menu de configuração também pode ser apresentado, premindo o botão Fn (FUNC) durante o disparo. Seleccione a função Botão Fn no menu de configuração (◯◯108), e depois atribua um menu de definição a ser apresentado quando o botão Fn (FUNC) for premido.

 2 Esta função não pode ser definida ao usar o modo $\hat{\mathbf{U}}$.

Mais informações

Consulte "Nota sobre a utilização do disco de controlo quando os menus forem apresentados" (114) para mais informações.

Funções que não podem ser utilizadas em simultâneo

Fn

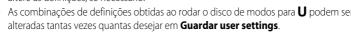
U (Modos de User Setting - definição do utilizador)

As combinações de definições frequentemente utilizadas para fotografar (User settings (Definições de utilizador)) podem ser quardadas em **U**. É possível fotografar em **P** (Programação automática), **S** (Prioridade ao obturador), **A** (Prioridade à abertura) ou M (Manual).

Rode o disco de modos para **U** para obter as definições guardadas em Guardar user settings.

Consulte "Guardar definições no modo **U**" (\square 64) para mais informações.

- Enquadre o motivo e dispare utilizando estas definições ou altere as definicões, se necessário.
- As combinações de definições obtidas ao rodar o disco de modos para **U** podem ser



As seguintes definições podem ser quardadas em **U**.

Configuração geral

- Modo de disparo P. S. A ou M (□ 57)¹
- Posição de zoom (□□31)³
- Modo de focagem (\$\sum_72\$)^4

Menu de disparo

- Oualidade imagem (□□77)
- Picture Control (□□60)
- Medição (□161)
- Sensibilidade ISO (QQ61)
- Modo de área AF (□□61)⁶
- Comp. exp. Flash (QQ62)
- D-Lighting activo (□ 62)

- Ecrã do monitor (□□16)²
- Modo de flash (□□66)
- Compensação de exposição (174)
- Tamanho imagem (□□78)
- Equilíbrio de brancos (□□61)⁵
- Contínuo (□□61)
- Bracketing de exposição (2261)
- Modo auto focagem (□□62)
- Filtro redução de ruído (\$\square\$62\$)

¹ Escolha o modo de disparo standard. As definições de programa flexível actual (quando definido como **P**), a velocidade do obturador (quando definida como **S** ou **M**) ou do valor de abertura (quando definido como A ou M) também são guardadas.

Registe o ecrã a utilizar para visualizar a imagem, o monitor ou o visor. O ecrã actualmente usado é gravado como definicão de ecrã do monitor.

³ A posição do zoom actual também é quardada. Não é possível definir Posição inicial do zoom (\$\sum_0\$2\$).

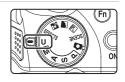
⁴ A actual distância de focagem também será guardada quando definida como **MF** (focagem manual).

⁵ O valor predefinido de predefinição manual aplica-se normalmente aos modos de disparo **P**, **S**, **A**, **M** e **U**.

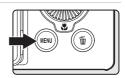
⁶ A actual posição da área de focagem é guardada quando **Modo de área AF** está definido como **Manual**.

Guardar definições no modo U

- Rode o disco de modos para o modo de exposição pretendido.
 - Rode para P, S, A ou M.
 - As definições podem ser guardadas, mesmo se o disco estiver em U (quando a câmara é comprada estão guardadas as predefinições do modo de disparo P).



- Mude para uma combinação de definições de fotografia utilizada com frequência.
 - Consulte \$\imp 63\$ para mais informações sobre as definições guardadas.
- 3 Prima o botão MENU.
 - É apresentado o menu de disparo.



- 4 Utilize o multisselector para seleccionar Guardar user settings e prima o botão

 .
 - O ecrã Concluído é apresentado e as definições actuais são guardadas.



Bateria do relógio

Se ficar sem bateria do relógio interno (227), as definições guardadas em **U** serão repostas. Recomendamos que escreva todas as definições importantes.

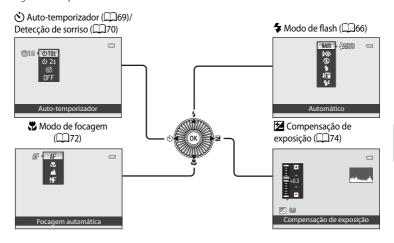
Repor user settings (definições de utilizador)

Se **Repor user settings** estiver seleccionado, as definições guardadas em user settings (definições do utilizador) são repostas como se segue:

- Modo de disparo: **P** (Programação automática)
- · Posição de zoom: posição de grande angular máxima
- Modo de flash: \$AUTO (automático)
- Modo de focagem: **AF** (auto focagem)
- Compensação de exposição: 0.0
- Menu de disparo: Igual à predefinição para cada item

Funções que podem ser definidas utilizando o multisselector

Prima o multisselector \blacktriangle (\clubsuit), \blacktriangleleft (\diamondsuit), \blacktriangledown (\clubsuit) ou \blacktriangleright (\maltese) durante o disparo para utilizar as sequintes funções.



Funções disponíveis

As funções disponíveis variam de acordo com o modo de disparo, como se segue.

	Função	۵	SCENE, Œ,	EFFECTS	P, S, A, M, U
*	Modo de flash (QQ66)	~		1	~
8	Auto-temporizador (QQ69)	~		~	~
O	Detecção de sorriso (QQ70)	~	1	-	~
*	Modo de focagem (QQ72)	~		~	~
7	Compensação de exposição (◯◯ 74)	~		~	✓ ²

- 1 A definição varia de acordo com o modo de cena ou com os efeitos especiais. Consulte "Lista de predefinições" (\$\sumsymbol{\Pi}\$75) para mais informações.
- 2 Quando o modo de disparo for **M**, não é possível utilizar a compensação de exposição.

Utilizar o flash (Modos de flash)

Pode tirar fotografias com o flash abrindo o flash incorporado. Pode definir um modo de flash adequado às condições fotográficas.

- Prima o botão \$ (accionamento do flash) para abrir o flash.
 - Quando o flash for fechado, o modo de flash é fixado em (desligado).



2 Prima ▲ (modo de flash **\$**) no multisselector.



- 3 Use o multisselector para seleccionar o modo pretendido e prima o botão **®**.
 - Consulte "Modos de flash disponíveis" (\(\subseteq 67\)) para mais informações.

 - Quando \$AUTO (automático) for aplicado, (AUTO) é apresentado apenas durante alguns segundos, mesmo que os indicadores do monitor (QQ 15) estejam ligados.





- **4** Enquadre o motivo e tire a fotografia.
 - A luz do flash indica o estado do flash quando pressionar ligeiramente o botão de disparo do obturador.
 - Ligado: O flash dispara quando premir totalmente o botão de disparo do obturador.
 - A piscar: O flash está a carregar. A câmara não consegue tirar fotografias.
 - Off: O flash não dispara ao tirar uma fotografia.
 - Se a bateria estiver fraca, o monitor desliga quando o flash estiver a carregar.



Fechar o flash

Quando não utilizar o flash, empurre suavemente o flash até o fechar.



Alcance eficaz do flash

O flash possui um alcance de cerca de 0,5 a 8,0 m na posição de grande angular, e cerca de 1,5 a 4,5 m na posição de zoom de teleobjectiva (quando **Sensibilidade ISO** estiver definida como **Automático**).

Modos de flash disponíveis

\$AUTO Automático

O flash dispara automaticamente quando a iluminação for fraça.

4 Auto. c/red. efeito olhos ver.

A escolha ideal para retratos. Reduz o efeito de olhos vermelhos provocado pelo flash em retratos (\square 68).

Desligado

O flash não dispara.

 Recomenda-se a utilização de um tripé para evitar os efeitos de vibração da câmara ao fotografar num local escuro.

Flash de enchimento

O flash dispara sempre que tirar uma fotografia, independentemente da luminosidade do motivo, Utilize para "preencher" (iluminar) sombras e motivos em contraluz.

O flash de enchimento é combinado com uma velocidade lenta do obturador. Adequado para retratos de motivos humanos fotografados à noite ou sob condições de iluminação fraca. O flash ilumina o principal motivo; as velocidades do obturador mais lentas são utilizadas para captar o fundo.

🗲 Sincronização cortina traseira

O flash de enchimento dispara imediatamente antes de o obturador fechar, criando um efeito de feixe de luz atrás dos motivos em movimento.

Funções que podem ser definidas utilizando o multisselector

Configuração do modo de flash

- A definição varia conforme o modo de disparo. Consulte "Funções disponíveis" (\$\square\$65) e "Lista de predefinições" (\$\square\$75) para mais informações.
- Esta função não pode ser utilizada em combinação com determinadas funções. Consulte "Funções que não podem ser utilizadas em simultâneo" (\(\sigma 80\)).
- A definição do modo flash alterada aplicada nas situações que se seguem fica gravada na memória da câmara, mesmo depois de a câmara ser desligada.
 - Quando o modo de disparo **P**, **S**, **A** ou **M** é utilizado
 - Quando 🕬 (auto. c/red. efeito olhos ver.) for seleccionado no modo 🗖 (automático)

Automático com redução do efeito de olhos vermelhos

Esta câmara utiliza redução do efeito de olhos vermelhos avançada ("correcção do efeito de olhos vermelhos na câmara").

Se a câmara detectar o efeito de olhos vermelhos ao tirar uma fotografia, a correcção do efeito de olhos vermelhos na câmara da Nikon efectua o processamento da imagem antes de a gravar.

Sempre que tirar fotografias, tenha em atenção o seguinte:

- O tempo necessário para gravar a fotografia aumenta ligeiramente.
- Em algumas situações, a redução do efeito de olhos vermelhos avançada poderá não produzir os resultados pretendidos.
- Em casos extremamente raros, as áreas não sujeitas a olhos vermelhos podem ser afectadas pelo
 processamento da redução do efeito de olhos vermelhos avançada. Nestes casos, seleccione outro modo e
 tente novamente.

Utilizar o auto-temporizador

O auto-temporizador é adequado para tirar fotografías de grupo e reduzir a vibração ao premir o botão de disparo do obturador.

Sempre que utilizar o auto-temporizador, recomenda-se a utilização de um tripé. Defina **Redução da vibração** no menu de configuração (108) para **Desligado** quando utilizar um tripé, para estabilizar a câmara.

1 Prima **◄** (**७**) auto-temporizador) no multisselector.



- 2 Utilize o multisselector para seleccionar 👏 10s (ou 🖒 2s) e prima o botão 🚳.
 - 🖒 10s (dez segundos): adequado para fotografías de grupo.
 - 🖒 2s (dois segundos): ideal para evitar a vibração da câmara.



- É apresentado o modo de auto-temporizador seleccionado.
- Se o botão 🕅 não for premido dentro de segundos, a selecção será cancelada.
- **3** Enquadre a fotografía e pressione ligeiramente o botão de disparo do obturador.
 - Define a focagem e a exposição.
- 4 Prima totalmente o botão de disparo do obturador.
 - O auto-temporizador inicia e é apresentado o número de segundos restantes até que o obturador dispare. A luz do auto-temporizador pisca quando o auto-temporizador estiver em contagem decrescente. Cerca de um segundo antes de disparar o obturador, a luz pára de piscar e permanece acesa.
 - Quando o obturador disparar, o autotemporizador passa para OFF.
 - Para parar o temporizador antes de tirar a fotografia, prima novamente o botão de disparo do obturador







Detecção de sorriso (Fotografar rostos sorridentes)

Com este modo está seleccionado, a câmara detecta rostos sorridentes e dispara automaticamente o obturador, mesmo que não prima o botão de disparo do obturador.

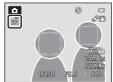
- Esta função pode ser utilizada quando o modo de disparo for (automático), P, S, A,
 M. U. modo de cena Retrato ou Retrato nocturno.
- 1 Prima ◀ (🖒 auto-temporizador) no multisselector.
 - Altere quaisquer definições do menu de flash, exposição ou disparo antes de premir o botão .



- 2 Utilize o multisselector para seleccionar (Detecção de sorriso) e prima o botão (M).



- **3** Enquadre a imagem e aguarde que o motivo sorria sem premir o botão de disparo do obturador.
 - Quando a câmara detectar um rosto, é apresentada uma margem amarela (área de focagem) em volta do rosto.
 Quando a câmara focar nesse rosto, a margem dupla passa a verde por um instante e a focagem bloqueia.



- São detectados até três rostos. Sempre que for detectado
 mais do que um rosto, o rosto mais próximo do centro do enquadramento é enquadrado por
 uma margem dupla e os outros por margens simples.
- Se a câmara detectar que o rosto enquadrado pela margem dupla está a sorrir, o obturador dispara automaticamente.
- De cada vez que o obturador for disparado, o disparo automático utilizando a detecção do rosto e a deteccão de sorriso repete-se.
- 4 Acabe de fotografar.
 - Para cancelar a detecção de sorriso e acabar de fotografar, volte ao passo 1 e seleccione OFF.

Notas sobre a detecção de sorriso

- · O zoom digital não está disponível.
- Em determinadas condições fotográficas, os rostos e os rostos sorridentes podem não ser devidamente detectados
- Consulte "Utilizar a detecção de rostos" (QQ85) para mais informações.
- A detecção de sorriso não pode ser utilizada em simultâneo com determinados modos de disparo. Consulte "Funções disponíveis" (\$\sum_{4}65\$) e "Lista de predefinições" (\$\sum_{7}5\$) para mais informações.
- Esta função não pode ser utilizada em combinação com determinadas funções. Consulte "Funções que não podem ser utilizadas em simultâneo" (\(\sigma 80\)) para mais informações.

Automático desligado no modo de detecção de sorriso

Quando utilizar a detecção de sorriso, a função de automático desligado (1109) é activada e a câmara desliga-se quando uma das situações abaixo indicadas persistir e não for realizada mais nenhuma outra operação.

- A câmara não detecta rostos.
- A câmara detecta um rosto, mas não um sorriso.

Q Quando a luz do auto-temporizador piscar

Sempre que a câmara detectar um rosto, a luz do auto-temporizador pisca. A luz pisca de forma rápida imediatamente depois de disparar o obturador.

Disparar o obturador manualmente

Também é possível disparar o obturador premindo o botão de disparo do obturador. Quando não forem detectados rostos, a câmara foca o motivo no centro do enquadramento.

Mais informações

Consulte "Auto focagem" (QQ33) para mais informações.

Utilizar o modo de focagem

Seleccione um modo de focagem adequado à cena desejada.

1 Prima ▼ (**※** modo de focagem) no multisselector.



- **2** Utilize o multisselector para seleccionar o modo de focagem pretendido e prima o botão **(W)**.
 - Consulte "Modos de focagem disponíveis" (\$\sum_73\$) para mais informações.

 - Quando AF (auto focagem) for aplicada, AF é apresentado apenas durante alguns segundos, mesmo que os indicadores do monitor (CC) 15) estejam ligados.





Modos de focagem disponíveis

AF Focagem automática

A câmara ajusta automaticamente a focagem, de acordo com a distância até ao motivo. Utilize quando a distância do motivo à objectiva for igual ou superior a 50 cm, ou igual ou superior a 1,5 m na posição de zoom de teleobjectiva máxima.

Macro close-up

Utilizar para fotografar primeiros planos de flores ou de objectos pequenos.

A proximidade possível do motivo quando este está a ser fotografado depende da posição de zoom. Quando a posição de zoom está definida para uma posição em que 🞖 e o indicador de zoom acendem a verde, a câmara consegue focar motivos a uma proximidade de 10 cm. Na posição de grande angular de 🕰, a câmara consegue focar motivos a apenas 1 cm da objectiva.

▲ Infinito

Utilize sempre que fotografar cenas distantes através de janelas de vidro ou sempre que fotografar paisagens.

A câmara ajusta automaticamente a focagem próximo do infinito.

- A câmara poderá não conseguir focar motivos muito próximos.
- O modo de flash será definido como (3) (desligado).

MF Focagem manual

A focagem pode ser ajustada a qualquer motivo à distância de 1 cm até ao infinito da objectiva (��). A distância mais curta à qual a câmara consegue focar varia de acordo com a posição do zoom.

 Esta função pode ser utilizada quando o modo de disparo for P, S, A, M ou U, modo de efeitos especiais ou modo de cena Desporto.

Nota sobre fotografar com flash

Ao fotografar com ♥ (macro close-up) ou MF (focagem manual), o flash pode não conseguir iluminar o motivo completo a distâncias inferiores a 50 cm.

Configuração do modo de focagem

- A definição varia conforme o modo de disparo. Consulte "Funções disponíveis" (\$\sum_665\$) e "Lista de predefinições" (\$\sum_75\$) para mais informações.
- Esta função não pode ser utilizada em combinação com determinadas funções. Consulte "Funções que não podem ser utilizadas em simultâneo" (\(\sum 80\)) para mais informações.
- Nos modos de disparo P, S, A e M, a definição de focagem alterada fica gravada na memória da câmara, mesmo depois de a câmara ser desligada.

Macro Close-up

Ao utilizar o modo **P, S, A, M** ou **U** se **Modo auto focagem** no menu de disparo (\square 60) estiver definido como **AF permanente**, a câmara ajusta a focagem mesmo que o botão de disparo do obturador não seja premido até meio.

Quando utilizar outros modos de disparo, **AF permanente** liga automaticamente quando macro close-up estiver activado.

Pode ouvir o som da câmara a focar.

Ajustar a luminosidade (Compensação de exposição)

O ajuste da compensação de exposição ao tirar fotografias, permite ajustar luminosidade da imagem em geral.

Prima ► (compensação de exposição) no multisselector.



- **2** Prima o multisselector ▲ ou ▼ para seleccionar um valor de compensação.
 - Para tornar a imagem mais brilhante, aplique compensação de exposição positiva (+).
 - Para tornar a imagem mais escura, aplique compensação de exposição negativa (–).



Valor de compensação de exposição

- **3** Prima o botão 🕅.

 - Quando é aplicado um valor de compensação de exposição diferente de 0.0, o valor é apresentado com o ícone F

 no monitor.
- 4 Prima o botão de disparo do obturador para tirar a fotografia.
 - Para desligar a compensação de exposição, volte ao passo 1, mude o valor para 0.0.



Valor de compensação de exposição

- O valor de compensação de exposição alterado aplicado no modo P, S ou A fica gravado na memória da câmara, mesmo depois de a câmara ser desligada.
- Quando o modo de disparo for o modo de cena Exib. fogo-de-artifício (\$\square\$50) ou M (Manual) (\$\square\$59), a compensação de exposição não pode ser utilizada.

Utilizar o histograma

Um histograma é um gráfico que mostra a distribuição dos tons na imagem. Pode ser usado como guia quando se utilizar compensação de exposição e se fotografar sem flash.

- O eixo horizontal corresponde à luminosidade dos pixels, com os tons mais escuros do lado esquerdo e os tons mais brilhantes do lado direito. O eixo vertical apresenta o número total de pixels.
- O aumento da compensação de exposição desloca a distribuição do tons para a direita e a sua diminuição desloca a distribuição para a esquerda.

Lista de predefinições

As predefinições de cada modo de disparo são descritas abaixo.

 Poderá encontrar informações semelhantes acerca do modo de cena na página seguinte.

Modo de disparo	Modo de flash¹ (☐66)	Auto- temporizador (\$\square\$69\$)	Modo de focagem (\(\sup 72\)	Compensação de exposição (Д74)
(automático) (QQ40)	\$ AUTO	OFF	AF ²	0.0
EFFECTS (efeitos especiais) (\$\sum_55\$)	③ 3	OFF	AF	0.0
P , S , A , M (◯◯57)	\$ AUTO	OFF	AF	0.0
(User settings (Definições de utilizador)) (CLG63)	\$AUTO	OFF	AF	0.0

¹ Ouando o flash for fechado, o modo de flash é fixado em (3) (desligado).

 A definição aplicada nos modos de disparo P, S, A ou M fica gravada na memória da câmara, mesmo depois de a câmara ser desligada (excepto o auto-temporizador).

Funções que não podem ser utilizadas em simultâneo

Podem ser seleccionados **AF** (focagem automática), 🕷 (macro close-up) ou 🛕 (infinito).

O flash é fixado em (desligado) quando em Monocromático ISO alto ou Silhueta.

Funções que podem ser definidas utilizando o multisselector

As predefinições no modo de cena são descritas abaixo.

	Modo de flash (◯☐66)	Auto- temporizador (ДД69)	Modo de focagem (◯◯ 72)	Compensação de exposição (Д74)
4 2)	③ ¹	OFF	▲ ¹	0.0
4 3)	③ 1	OFF	A 1	0.0
(()44)	\$ / ③ ²	OFF	AF ¹	0.0
SEN E (1 45)	\$ AUTO ³	OFF	AF ¹	0.0
2 (Q)46)	\$ ⊚	OFF ⁴	AF ¹	0.0
4 (QQ46)	③ ¹	OFF ¹	AF ⁵	0.0
47 (QQ47)	\$⊚ ⁶	OFF ⁴	AF ¹	0.0
※ (QQ48)	\$⊚ ⁷	OFF	AF ¹	0.0
2 (Q)48)	\$ AUTO	OFF	AF ⁸	0.0
8 (Q48)	\$ AUTO	OFF	AF ⁸	0.0
* (Q48)	③ ¹	OFF	▲ ¹	0.0
* (Q48)	③	OFF	▲ ¹	0.0
% (QQ49)	③ ⁹	OFF	₩¹	0.0
TI (QQ50)	③	OFF	(4)	0.0
<u></u> (\(\) 50)	③	OFF	AF ⁸	0.0
((1 50)	③ ¹	OFF ¹	▲ ¹	0.01
(\$\square\$50)	③	OFF	AF ⁸	0.0
二 (1 51)	9 10	OFF ¹⁰	AF ¹¹	0.0
7 (Q) 52)	③	5 12	AF ⁸	0.0
3D (🕮 53)	③ ¹	OFF ¹	AF ⁸	0.0

¹ A definição não pode ser alterada.

O flash é fixado em § (flash de enchimento) quando HDR estiver definido como Desligado e em § (desligado) quando HDR estiver definido num modo diferente de Desligado.

³ E possível seleccionar **\$4110** (automático) ou **3** (desligado). Quando **\$4110** (automático) estiver seleccionado, a câmara selecciona automaticamente o modo de flash adequado à cena seleccionada.

É possível definir o auto-temporizador ou a detecção de sorriso.
 É possível seleccionar **AF** (auto focagem) ou **MF** (focagem manual).

- 6 A definição não pode ser alterada. O flash de enchimento dispara para reduzir o efeito de olhos vermelhos
- ⁷ Pode passar para o modo de sincronização lenta com redução do efeito de olhos vermelhos.
- ⁸ É possível seleccionar **AF** (auto focagem) ou **₩** (macro close-up).
- O flash fica fixo em (3) (desligado) ao utilizar Sequência redução ruído.
- 10 A definição não pode ser alterada quando utilizar **Panorâmica simples**.
- 11 A definição não pode ser alterada quando utilizar **Panorâmica simples**. Podem ser seleccionados **AF** (focagem automática), (macro close-up) ou (infinito) quando **Assist. de panorâmicas** for utilizado.
- 12 O auto-temporizador encontra-se indisponível. O disparo automático (\$\sum_{52}\$) pode ser ligado ou desligado.

Alterar a qualidade de imagem e o tamanho de imagem

É possível seleccionar a qualidade de imagem (razão de compressão) e o tamanho de imagem para gravação.

Qualidade de imagem disponível

Apresentar o ecrã de disparo → botão MENU (□13) → Menu de disparo → Qualidade imagem

As razões de compressão mais baixas têm como resultado fotografias com maior qualidade, mas também ficheiros maiores, limitando o número de fotografias que poderá gravar.

	Opção	Descrição
FINE	Fine	Imagens de qualidade superior a Normal , ideais para ampliação ou impressões de alta qualidade. Razão de compressão de cerca de 1:4
NORM	Normal (predefinição)	Qualidade de imagem normal, adequada à maioria das aplicações. Razão de compressão de cerca de 1:8
BASIC	Basic	Qualidade de imagem básica, inferior a Normal , adequada para enviar fotografias por e-mail ou para utilizar em páginas web. Razão de compressão de cerca de 1:16

Definição de qualidade de imagem

- A definição da qualidade de imagem é apresentada através de um ícone mostrado no monitor durante o disparo e a reprodução (\$\sum 8 a 10\$).
- A qualidade de imagem pode ser alterada seleccionando Qualidade imagem e rodando o disco de controlo quando forem apresentados os menus.
- A definição também é aplicada a outros modos de disparo (excepto no modo de disparo **U** ou modo de cena **Panorâmica simples** ou **Fotografia 3D**).
- Esta função não pode ser utilizada em combinação com determinadas funções. Consulte "Funções que não podem ser utilizadas em simultâneo" (2080) para mais informações.

Mais informações

- Consulte "Número de exposições restantes" (QQ79) para mais informações.
- Consulte "Nomes das pastas e dos ficheiros" (��98) para mais informações.

Tamanho de imagem disponível

Apresentar o ecrã de disparo → botão MENU (□13) → Menu de disparo → Tamanho imagem

Pode definir o tamanho de imagem (número de pixels) de fotografias gravadas. Quanto maior for a imagem, maior será o tamanho em que esta pode ser impressa ou apresentada sem que o "granulado" seja visível, limitando o número de fotografias que pode gravar.

Em contrapartida, as fotografias com um tamanho de imagem pequeno são adequadas para envio por e-mail ou para utilização em páginas web. Porém, imprimir fotografias pequenas em formatos de impressão grandes proporciona à imagem um efeito "granulado".

	Opções*	Descrição
16 _M	4608×3456 (predefinição)	Gravar fotografias com maior nível de detalhe do que as tiradas em L [®] 3264×2448 ou L [®] 2272×1704.
[8M	3264×2448	Bom equilíbrio entre a qualidade e o tamanho do ficheiro; ideal para a
<u>4</u> ™	2272×1704	maioria das situações.
[2 _M	1600×1200	Inferior a 164 4608×3456, 184 3264×2448 e 144 2272×1704; para gravar mais fotografias.
YGA	640×480	Grave fotografias adequadas à apresentação no televisor com uma proporção de ecrã de 4:3 ou para anexo de email.
16:9 12 M	4608×2592	Grave fotografias com a mesma proporção (16:9) que a dos televisores
16:9 2 M	1920×1080	panorâmicos.
3 2	4608×3072	Grave fotografias com a mesma proporção (3:2) que as tiradas com câmaras de película no formato de 35 mm [135].
<u>ٿ</u>	3456×3456	Grave fotografias num formato quadrado.

O número total de pixels captados e o número de pixels captados horizontal e verticalmente.
 Exemplo: 164 4608 x 3456 = 16 megapixels, 4608 x 3456 pixels

Definição de tamanho de imagem

- A definição de tamanho de imagem é apresentada através de um ícone no monitor durante o disparo e a reprodução (□8 a 10).
- O tamanho de imagem pode ser alterado seleccionando Tamanho imagem e rodando o disco de controlo quando forem apresentados os menus.
- A definição também é aplicada a outros modos de disparo (excepto no modo de disparo **U** ou modo de cena **Panorâmica simples** ou **Fotografia 3D**).
- Esta função não pode ser utilizada em combinação com determinadas funções. Consulte "Funções que não podem ser utilizadas em simultâneo" ((2008)) para mais informações.



Número de exposições restantes

A tabela seguinte apresenta o número aproximado de fotografias que é possível armazenar na memória interna e num cartão de memória de 4 GB, para cada combinação de definições de **Tamanho imagem** (QQ 78) e Qualidade imagem (\$\sum 77\$). Tenha em atenção que o número de exposições que é possível armazenar varia em função do enquadramento da fotografia (devido à compressão JPEG). Além disso, este número pode variar em função da marca do cartão de memória, mesmo que a capacidade do cartão de memória seja iqual.

Tamanho imagem	Qualidade imagem	Memória interna (90 MB)	Cartão de memória ¹ (4 GB)	Tamanho de impressão ² (cm)
4608×3456 (predefinição)	Fine Normal Basic	11 19 35	470 840 1480	39 × 29
[8m 3264×2448	Fine Normal Basic	22 39 68	930 1650 2870	28 × 21
<u>-</u> 2272×1704	Fine Normal Basic	44 79 135	1880 3350 5740	19×14
[² M 1600×1200	Fine Normal Basic	87 149 247	3650 6350 10 000	13×10
<u>YGA</u> 640×480	Fine Normal Basic	517 812 1137	20 100 30 100 40 200	5×4
169 12M 4608×2592	Fine Normal Basic	14 26 46	620 1120 1970	39 × 22
16:9 1920×1080	Fine Normal Basic	81 142 237	3440 6030 10 000	16×9
^{윤2} 4608×3072	Fine Normal Basic	12 22 39	530 950 1670	39 × 26
[[‡]] 3456×3456	Fine Normal Basic	14 26 46	620 1120 1970	29 × 29

- 1 Se o número de exposições restantes for igual ou superior a 10 000, é apresentado "9999".
- 2 O tamanho de impressão com uma resolução de impressão de 300 dpi. Os tamanhos de impressão são calculados dividindo o número de pixels pela resolução da impressora (dpi) e multiplicando por 2,54 cm. No entanto, mesmo com a mesma definição de tamanho de imagem, as fotografías impressas em resolução superior são impressas com um tamanho inferior ao indicado e as que forem impressas com resolução inferior são impressas com um tamanho superior ao indicado.



informações.

// Impressão de imagens de tamanho 1:1

Altere a definicão da impressora para "Margens" quando imprimir imagens de tamanho definido em 1:1. Dependendo da impressora, as imagens poderão não ser impressas na razão de 1:1. Consulte o manual de instruções da impressora ou o revendedor autorizado da impressora para mais

Funções que não podem ser utilizadas em simultâneo

Algumas definições de disparo não podem ser utilizadas em combinação com outras funções.

Função restringida	Definição	Descrição
Modo de flash	Modo de focagem (◯◯ 72)	Quando 🛦 (infinito) estiver seleccionado para fotografar, o flash não se encontra disponível.
	Contínuo (CC 61)	Quando Contínuo R, Contínuo L, Cache de pré- disparo, Contínuo R: 120 fps, Contínuo R: 60 fps, BSS ou Multidisparo 16 estiver seleccionado para fotografar, o flash não se encontra disponível.
,	Bracketing de exposição (CC)61)	O flash não se encontra disponível.
Auto- temporizador/ Detecção de sorriso	Modo de área AF (□161)	Quando Seguimento do motivo estiver seleccionado para fotografar, auto-temporizador/detecção de sorriso não se encontram disponíveis.
Modo de focagem	Modo de área AF (◯◯161)	Quando Seguimento do motivo estiver seleccionado, MF (focagem manual) não se encontra disponível.
Qualidade imagem	Contínuo (CC)61)	Quando Cache de pré-disparo ou Multidisparo 16 estiver seleccionado para fotografar, Qualidade imagem encontra-se fixado em Normal.
Tamanho imagem	Contínuo (∭61)	Quando Multidisparo 16 estiver seleccionado para fotografar, o Tamanho imagem encontra-se fixado em
	Contínuo (🎞 61)	Quando Cache de pré-disparo, Contínuo R: 120 fps, Contínuo R: 60 fps ou Multidisparo 16 estiver seleccionado para fotografar, Sensibilidade ISO encontra-se fixado em Automático.
Sensibilidade ISO	D-Lighting activo (\(\sigma 62\))	Quando Sensibilidade ISO é definida como Automático e D-Lighting activo é definida para qualquer modo que não Desligado, o valor máximo de sensibilidade ISO é definido como ISO 800. Quando D-Lighting activo estiver definido para outro modo que não Desligado para fotografar, 1600, 3200 ou Hi 1 emSensibilidade ISO não está disponível.

Função restringida	Definição	Descrição
Equilíbrio de brancos	Picture Control (\$\square\$60\$)	Quando Monocromático estiver seleccionado para fotografar, o Equilíbrio de brancos encontra-se fixado em Automático (normal).
Picture Control	D-Lighting activo (\$\square\$62\$)	Quando utilizar D-Lighting activo para fotografar, não é possível alterar o Contraste em ajuste manual.
Medição	D-Lighting activo (CC) 62)	Medição é reposto em Matriz quando D-Lighting activo estiver definido num modo diferente de Desligado.
Contínuo/ Bracketing de exposição	Contínuo (\$\sum_61)/\\ Bracketing de exposição (\$\sum_61\$)	Contínuo e Bracketing de exposição não estão disponíveis em simultâneo. Bracketing de exposição é reposto em Desligado quando Contínuo estiver definido num modo diferente de Simples . A definição de Contínuo é reposta para Simples quando Bracketing de exposição estiver definido num modo diferente de Desligado .
	Auto-temporizador (\$\sum_69\$)/Detecção de sorriso (\$\sum_70\$)	Contínuo ou Bracketing de exposição e auto- temporizador/detecção de sorriso não estão disponíveis em simultâneo.
	Picture Control (☐60)	Bracketing de exposição não pode ser utilizado quando Monocromático estiver seleccionado para fotografar.
Modo de área AF	Detecção de sorriso (◯◯ 70)	A câmara tira uma fotografia utilizando a detecção de rosto independentemente da opção Modo de área AF aplicada.
	Modo de focagem (◯◯ 72)	Quando uma definição diferente de Seguimento do motivo estiver seleccionada e ▲ (infinito) estiver seleccionado como modo de focagem do disparo, a câmara foca em infinito, independentemente da opção de modo de área AF aplicada. Quando definido como MF (focagem manual), o modo de área AF não pode ser definido.
	Detecção de sorriso A opção Modo auto focagem não pode ser al disparar com detecção de sorriso.	A opção Modo auto focagem não pode ser alterada ao disparar com detecção de sorriso.
Modo auto focagem	Modo de focagem (◯◯ 72)	Quando o modo de focagem estiver definido como (Infinito), o modo de focagem funciona utilizando a definição AF simples .
	Modo de área AF (◯◯161)	Quando Modo de área AF estiver definido como Prioridade ao rosto, Modo de área AF funciona com a definição AF simples .
D-Lighting activo	Sensibilidade ISO (\$\square\$ 61)	Quando Sensibilidade ISO estiver definida como 1600 , 3200 ou Hi 1 , D-Lighting activo não está disponível.
Impressão da data	Contínuo (CC)61)	Quando Cache de pré-disparo, Contínuo R: 120 fps ou Contínuo R: 60 fps estiverem seleccionados para fotografar, a impressão da data não se encontra disponível.

Função restringida	Definição	Descrição
Definições do som	Contínuo (CC)61)	O som do obturador é desactivado quando Contínuo R , Contínuo L , Cache de pré-disparo , Contínuo R: 120 fps , Contínuo R: 60 fps , BSS ou Multidisparo 16 estiverem seleccionados no menu de disparo.
	Bracketing de exposição (CC)61)	O som do obturador encontra-se desactivado.
Olhos fechados	Detecção de sorriso (\$\sum_70\$)/Contínuo (\$\sum_61\$)/Bracketing de exposição (\$\sum_61\$)	A função de olhos fechados não é aplicada quando utilizar a detecção de sorriso, quando Contínuo tiver uma definição diferente de Simples ou quando o bracketing de exposição estiver definido.
	Detecção de sorriso (\$\square\$70\$)	O zoom digital não pode ser utilizado quando fotografar com a detecção de sorriso.
	Modo de focagem (◯☐72)	O zoom digital não pode ser utilizado quando MF (focagem manual) estiver seleccionada.
Zoom digital	Contínuo (CC)61)	O zoom digital não pode ser utilizado quando Multidisparo 16 estiver seleccionado para fotografar.
	Modo de área AF (◯◯161)	O zoom digital não pode ser utilizado quando fotografar com o Seguimento do motivo .
	Memória zoom (□□62)	O zoom digital não pode ser utilizado quando Memória

Notas sobre o zoom digital

- O zoom digital não pode ser utilizado com determinados modos de disparo.
- Quando o zoom digital estiver aplicado, as opções seleccionáveis no modo de área de AF ou no modo de medição são restringidas (82).

Alcance do controlo da velocidade do obturador (modos P, S, A, M)

O alcance do controlo da velocidade do obturador varia de acordo com o valor de abertura ou com a definição de sensibilidade ISO. Além disso, o alcance do controlo muda nas definições de disparo contínuo seguintes.

Def	inição	Alcance do controlo
Sensibilidade ISO (C161)1 IS	Automático ² , Intervalo fixo auto ²	1/4000 ³ a 1 s (modo P , S , A) 1/4000 ³ a 8 s (modo M)
	ISO 100	1/4000 ³ a 4 s (modo P , S , A) 1/4000 ³ a 8 s (modo M)
	ISO 200, 400	1/4000 ³ a 4 s
	ISO 800	1/4000 ³ a 2 s
	ISO 1600	1/4000 ³ a 1 s
	Intervalo fixo auto ² ISO 100 ISO 100 ISO 200, 400 ISO 300 ISO 30 3 a 4 s ISO 3200, Hi 1 ISO 320	1/4000 ³ a 1/2 s
	Contínuo R, Contínuo L, BSS	1/4000 ³ a 1/30 s
Contínuo (CC)61)	1 1 1	1/4000 a 1/30 s
	1	1/4000 a 1/125 s
	Contínuo R: 60 fps	1/4000 a 1/60 s

A definição de sensibilidade ISO é restringida, conforme a definição de disparo contínuo (QQ80).

² No modo **M**, a sensibilidade ISO é fixada em ISO 100.

O valor máximo de velocidade do obturador varia de acordo com o valor de abertura. A velocidade do obturador fica mais lenta quando o valor de abertura é menor. Quando o valor de abertura estiver definido como f/3 (a abertura maior), a velocidade do obturador pode ser definida até um máximo de 1/2000 segundo. Quando o valor estiver definido como f/8.3, a velocidade do obturador pode ser definida até um máximo de 1/4000 segundo.

Focar o motivo

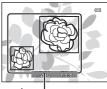
A área de focagem ou gama de focagem para ajustar a focagem varia conforme o modo de disparo e o modo de focagem (\square 72).

- No modo P, S, A, M ou U, pode definir-se uma área a ajustar a focagem seleccionando Modo de área AF (\$\sum_6\$1) no menu de disparo.
- A câmara pode não conseguir focar motivos para os quais a auto focagem não funcione conforme esperado (□33). Se a câmara não focar, tente premir o botão de disparo do obturador até meio várias vezes ou tente o bloqueio de focagem (□86) ou a focagem manual (♣2).

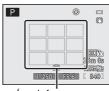
Utilizar AF detecção de motivo

Quando **Modo de área AF** no modo **(** (automático) ou **P**, **S**, **A**, **M** ou o modo **(** for definido como **AF detecção de motivo**, a câmara ajusta a focagem durante as operações seguintes se premir até meio o botão de disparo do obturador.

- A câmara foca o motivo principal, depois de o ter detectado. Quando o motivo estiver focado, as áreas de focagem (até doze áreas) que correspondem ao tamanho do motivo acendem-se a verde.
 - Ao detectar um rosto humano, a câmara foca-o com prioridade.
- A câmara tem nove áreas de focagem e se não detectar o motivo principal, selecciona automaticamente as áreas de focagem que contêm o motivo mais próximo da câmara.
 Quando o motivo estiver focado, as áreas de focagem (até nove áreas) acendem a verde.



Área de focagem



Área de focagem

Notas sobre AF detecção de motivo

- Dependendo das condições fotográficas, o motivo escolhido pela câmara como motivo principal pode variar.
- A câmara pode não conseguir detectar o motivo principal adequadamente nas seguintes situações:
 - Quando a imagem mostrada no monitor é muito escura ou muito brilhante
 - Quando o motivo principal não apresentar cores claramente definidas
 - Quando a imagem está enquadrada de uma forma que o motivo principal se encontra na margem do monitor
 - Quando o motivo principal for composto por um padrão repetitivo
 - Quando Equilíbrio de brancos estiver definido como Predefinição manual, Incandescente ou FL 1 em Fluorescente
 - Quando Picture Control estiver definido como Monocromático

Utilizar a detecção de rostos

Nos modos de disparo seguintes, a câmara utiliza a detecção de rostos para focar automaticamente rostos humanos. Se a câmara detectar mais de um rosto, é apresentada uma margem dupla em torno do rosto no qual a câmara irá focar e margens simples em torno dos outros rostos.



Modo de disparo	Número de rostos que podem ser detectados	Área de focagem (margem dupla)
Prioridade ao rosto é seleccionado como Modo de área AF (12161) em modo P, S, A, M ou U. Modo de cena Selector cenas auto., Retrato, Retrato nocturno (12141)	Até 12	O rosto mais próximo da câmara
☑ (Detecção de sorriso) (Д70)	Até 3	O rosto mais próximo do centro do enquadramento

- Ao utilizar Prioridade ao rosto, se pressionar ligeiramente o botão de disparo do obturador quando não forem detectados rostos ou ao enquadrar uma fotografia sem rostos, a câmara selecciona automaticamente as áreas de focagem (até nove) com o motivo mais próximo da câmara.
- Quando Selector cenas auto. estiver seleccionado, a área de focagem muda conforme a cena que a câmara seleccionar.
- Se não forem detectados rostos quando o botão de disparo do obturador for pressionado ligeiramente no modo de cena Retrato ou Retrato nocturno, a câmara irá focar no motivo no centro do enquadramento.
- Quando ➡ (detecção de sorriso) estiver seleccionado, se pressionar ligeiramente o botão de disparo do obturador enquanto não forem detectados rostos, a câmara irá focar o motivo no centro do enquadramento.

Notas sobre a detecção de rostos

- A capacidade da câmara para detectar rostos depende de uma série de factores, incluindo se o motivo está
 voltado para a câmara. Além disso, a câmara poderá não conseguir detectar rostos nas seguintes situações:
 - Quando os rostos se encontram parcialmente cobertos por óculos de sol ou obstruídos de qualquer outra forma
 - Quando os rostos ocupam um espaço demasiado grande ou demasiado pequeno no enquadramento
- Quando o enquadramento incluir mais de um rosto, os rostos detectados pela câmara e o rosto no qual a câmara irá focar dependem de uma série de factores, incluindo a direcção na qual o motivo está a olhar.
- Em alguns casos raros, como os descritos em "Auto focagem" (233), o motivo pode não ser focado, mesmo que a margem dupla se encontre a verde. Se a câmara não focar, tente "Bloqueio de focagem" (236).

Ver fotografias tiradas utilizando a detecção de rostos

- Durante a reprodução, a câmara roda automaticamente de acordo com a orientação dos rostos detectados na altura do disparo (excepto fotografias tiradas com Contínuo (□61) ou Bracketing de exposição (□61)).
- Quando aplicar o zoom de aproximação a uma fotografia apresentada em modo de reprodução de imagem completa rodando o controlo de zoom para T (Q), a imagem é ampliada no centro do rosto detectado durante o disparo (\$\sum_35\$) (excepto nas fotografias tiradas com Contínuo (\$\sum_61\$) ou Bracketing de exposição (\$\sum_61\$)).

Bloqueio de focagem

Utilize o bloqueio de focagem para focar motivos fora do centro do ecrã, quando centro estiver seleccionado no modo de área AF

Para focar motivos descentrados quando **Modo de área AF** (\square 61) estiver definido como **Centrado** em modo **P**, **S**, **A**, **M** ou **U**, use o bloqueio de focagem conforme se descreve a sequir.

1 Coloque o motivo no centro do enquadramento.



- **2** Pressione ligeiramente o botão de disparo do obturador.
 - O motivo está focado e a área de focagem acende a verde
 - A exposição também está bloqueada.





- 3 Continue a manter ligeiramente pressionado o botão de disparo do obturador e volte a enquadrar a fotografia.
 - Certifique-se de que a distância entre a câmara e o motivo não se altera.



4 Prima totalmente o botão de disparo do obturador para tirar a fotografia.





Funções de reprodução

Este capítulo descreve as funções disponíveis durante a reprodução de fotografias.



Funções disponíveis em modo de reprodução (Menu de reprodução)

Quando visualizar fotografias no modo de reprodução de imagem completa ou no modo de reprodução de miniaturas, pode configurar as funções seguintes premindo o botão **MENU** para apresentar o menu e, depois, seleccionando o separador (13).



Opção	Descrição	
Retoque rápido ^{1, 2, 3}	Crie imagens retocadas cujo contraste e saturação foram melhorados.	6–6 17
D-Lighting ^{1, 3}	Crie cópias com melhor luminosidade e contraste, iluminando as secções escuras de uma fotografia.	6−6 17
ভূ Suavização da pele ^{1, 2, 3}	Quando esta função estiver activada, a câmara detecta os rostos em fotografias tiradas e cria uma cópia com tons de pele facial mais suaves.	6−6 18
② Efeitos de filtro ^{1, 3}	Aplique uma série de efeitos utilizando o filtro digital. Os efeitos disponíveis são Cor selectiva, Ecrã cruzado, Olho de peixe, Efeito de miniatura e Pintura .	6−6 19
♣ Encomenda impressão ⁴	Quando utilizar uma impressora para imprimir fotografias gravadas no cartão de memória, pode utilizar a função de encomenda de impressão para seleccionar quais as imagens impressas, e quantas cópias de cada fotografia são impressas.	6−6 55
Apres. diapositivos	As fotografias armazenadas na memória interna ou num cartão de memória são reproduzidas numa apresentação de diapositivos automática.	∂= 057
On Proteger	Proteja as fotografias e os filmes seleccionados contra a eliminação acidental.	6 €58
♣ Rodar imagem ^{3, 4}	Especifique a orientação em que as fotografias gravadas são apresentadas no modo de reprodução.	6 60
Imagem pequena ^{1, 3}	Crie uma cópia pequena da fotografia tirada. Esta função é útil para criar cópias para apresentação em páginas Web ou anexos de e-mail.	∂-0 20
● Memória de voz ^{3, 5}	Utilize o microfone da câmara para gravar memórias de voz e anexar as mesmas às fotografias tiradas. Também é possível reproduzir e apagar memórias de voz.	6−6 61
⊞ Copiar	Copie fotografias entre a memória interna e o cartão de memória. Esta função também pode ser utilizada para copiar filmes.	6−6 62
BK Moldura preta ^{1, 3}	Crie uma nova fotografia com uma moldura preta.	6-6 21

Opção	Descrição	Ш
Opções de visual. sequência	Apresente uma sequência de fotografias tiradas continuamente como fotografias individuais, ou apresente apenas a imagem principal de uma sequência.	63
달 Escolha a imagem principal	Altere a imagem principia, da série de fotografias tiradas continuamente (Fotografias de uma sequência, ←13). • Quando alterar esta definição, seleccione a sequência que pretende antes de apresentar o menu.	6−6 63

Esta função é utilizada para editar a imagem actualmente seleccionada e armazená-la como ficheiro separado do ficheiro original.

Tenha em atenção, contudo, que as fotografias seguintes não podem ser editadas.

- Fotografias tiradas utilizando uma proporção de 16:9, 3:2 ou 1:1 (excepto ao utilizar função de edição de margem preta)
- Fotografias tiradas utilizando Panorâmica simples ou Fotografia 3D
- Tenha em atenção, também, que existem restrições ao retoque de imagens editadas (♣15, ♣16).
- ² Não é possível editar fotografias extraídas de um filme.
- 3 Esta função não pode ser utilizada com fotografias da sequência quando for apresentada apenas a imagem principal. Para utilizar esta função, prima o botão para apresentar fotografias individuais antes de apresentar o menu.
- ⁴ Esta função não pode ser aplicada a fotografias tiradas no modo de cena **Fotografia 3D**.
- ⁵ Não é possível anexar memórias de voz a fotografias tiradas utilizando **Panorâmica simples**.

Consulte "Editar imagens fixas" (♣ 15) e "O menu de reprodução" (♣ 55) na Secção de Consulta para mais informações acerca de cada função.

Ligar a câmara a uma TV, a um computador ou a uma impressora

Pode melhorar a sua experiência com fotografias e filmes ligando a câmara a uma TV, a um computador ou a uma impressora.

Antes de ligar a câmara a um dispositivo externo, certifique-se de que a carga da bateria
restante é suficiente e desligue a câmara. Para mais informações sobre os métodos de
ligação e as operações subsequentes, consulte a documentação fornecida com o
equipamento, além deste documento.



Como abrir a tampa do conector

Conector de áudio/vídeo/USB Mini-conector HDMI (Tipo C)

Insira a ficha a direito.

Ver fotografias numa TV





Pode ver as fotografías da câmara e os filmes numa TV. Método de ligação: Ligue os conectores de áudio e vídeo do Cabo de Áudio e Vídeo EG-CP16 fornecido às entradas da TV. Em alternativa, ligue um cabo HDMI (Tipo C) à venda no mercado à entrada HDMI da TV.

Ver e organizar fotografias num computador





Se transferir fotografias para um computador, pode efectuar retoques simples e gerir dados das imagens, além de reproduzir fotografias e filmes. Método de ligação: Ligue a câmara à entrada USB do computador utilizando o cabo USB UC-E6 fornecido.

- Antes de fazer a ligação a um computador, instale o ViewNX 2 no computador utilizando o CD de instalação do ViewNX 2 fornecido. Consulte

 ☐ 93 para mais informações sobre a utilização do CD de instalação do ViewNX 2 e a transferência de imagens para um computador.
- Se estiverem ligados dispositivos USB que consumam energia do computador, desligue-os do computador antes de ligar a câmara ao computador. Ligar a câmara e outros dispositivos com alimentação USB ao mesmo computador em simultâneo pode provocar avarias na câmara ou alimentação excessiva do computador, o que pode danificar a câmara ou o cartão de memória.

Imprimir fotografias sem utilizar um computador





Se ligar a câmara a uma impressora compatível com PictBridge, pode imprimir fotografias sem utilizar um computador.

Método de ligação: Ligue a câmara directamente à entrada USB do computador utilizando o cabo USB UC-E6 fornecido.

Utilizar o ViewNX 2

ViewNX 2 é um pacote de software completo que lhe permite transferir, visualizar, editar e partilhar imagens.

Instale o ViewNX 2 utilizando o CD de instalação do ViewNX 2.



Instalar ViewNX 2

• É necessária uma ligação à Internet.

Sistemas operativos compatíveis

Windows

- Windows 7 Home Basic/Home Premium/Professional/Enterprise/Ultimate (Service Pack 1)
- Windows Vista Home Basic/Home Premium/Business/Enterprise/Ultimate (Service Pack 2)
- Windows XP Home Edition/Professional (Service Pack 3)

Macintosh

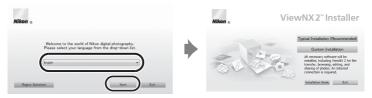
• Mac OS X (versão 10.5.8, 10.6.8, 10.7.2)

Consulte o website da Nikon para obter as informações mais recentes sobre compatibilidade com sistemas operativos.

- 1 Inicie o computador e insira o CD de instalação do ViewNX 2 na unidade de CD-ROM.
 - Mac OS: Quando a janela ViewNX 2 for apresentada, clique duas vezes no ícone Welcome (Boas-vindas).

2 Seleccione um idioma na caixa de diálogo de selecção do idioma para abrir a janela de instalação.

- Se o idioma desejado não estiver disponível, clique em Region Selection (Selecção de região) para escolher uma região diferente e escolha então o idioma desejado (o botão Region Selection (Selecção de região) não está disponível na versão europeia).
- Clique em **Next** (Seguinte) para mostrar a janela de instalação.



3 Iniciar o instalador.

- Recomendamos que clique no Installation Guide (Guia de instalação), na janela de instalação, para consultar as informações de ajuda de instalação e os requisitos do sistema antes de instalar o ViewNX 2.
- Clique em Typical Installation (Recommended) (Instalação típica recomendada) na janela de instalação.

4 Transfira o software.

- Quando o ecr\(\tilde{a}\) Software Download (Transfer\(\tilde{e}\)ncia de software) for apresentado, clique em l agree - Begin download (Aceito - Iniciar o download).
- Siga as instruções apresentadas no ecrã para instalar o software.

5 Saia do instalador quando o ecrã de conclusão da instalação for apresentado.

- Windows: Clique em Yes (Sim).
- Mac OS: Clique em OK.

O software seguinte é instalado:

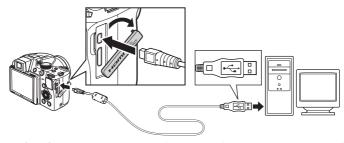
- ViewNX 2 (que consiste nos três módulos abaixo)
 - Nikon Transfer 2: Para transferir imagens para o computador
 - ViewNX 2: Para visualizar, editar e imprimir as imagens transferidas
 - Nikon Movie Editor: Para edição básica dos filmes transferidos
- Panorama Maker 6 (para criar uma única fotografía panorâmica utilizando uma série de fotografías tiradas no modo de cena de assist. de panorâmicas)
- QuickTime (apenas Windows)
- **6** Retire o CD de instalação do ViewNX 2 da unidade de CD-ROM.

Transferir imagens para o computador

Escolha como as imagens serão copiadas para o computador.

Escolha um dos seguintes métodos:

• Ligação directa por USB: Deslique a câmara e certifique-se de que o cartão de memória está inserido na câmara. Lique a câmara ao computador utilizando o cabo USB UC-E6 fornecido. A câmara liga automaticamente. Para transferir imagens que estão guardadas na memória interna da câmara, retire o cartão de memória da câmara antes de o ligar ao computador.



- Ranhura de cartão SD: Se o seu computador tiver uma ranhura para cartões SD, o cartão pode ser inserido directamente na ranhura.
- Leitor de cartões SD: Lique um leitor de cartões (disponível em separado a partir de outros fornecedores) ao computador e insira o cartão de memória.

Se for apresentada uma mensagem a pedir-lhe para escolher um programa, seleccione o Nikon Transfer 2

Se utilizar o Windows 7

Se for apresentado o diálogo à direita, siga os passos abaixo para seleccionar o Nikon Transfer 2.

1 Em Import pictures and videos (Importar imagens e vídeos), clique em Change program (Alterar programa), Será apresentada uma caixa de diálogo de selecção do programa; seleccione Import File using Nikon Transfer 2 (Importar Ficheiro



usando o Nikon Transfer 2) e clique em OK.

Clique duas vezes em Import File (Importar Ficheiro).

Se o cartão de memória tiver um elevado número de imagens, o Nikon Transfer 2 poderá levar algum tempo a iniciar. Aguarde que o Nikon Transfer 2 inicie.

Ligar o cabo USB

A ligação poderá não ser reconhecida ao ligar a câmara ao computador através de um concentrador USB.

2 Transferir imagens para o computador.

- Verifique se o nome da câmara ou do disco amovível ligado é apresentado como "Fonte" na barra de "Opções" do Nikon Transfer 2 ((1)).
- Clique em Start Transfer (Iniciar transferência) (2).



• No modo predefinido, todas as imagens no cartão de memória serão copiadas para o computador.

3 Termine a ligação.

- Se a câmara estiver ligada ao computador, desligue-a e retire o cabo USB.
- Se estiver a usar um leitor de cartões ou ranhura de cartões, escolha a opcão apropriada no sistema operativo do computador para ejectar o disco removível correspondente ao cartão de memória e depois remova-o do respectivo leitor ou ranhura.

Visualizar imagens

Inicie o ViewNX 2.

- As imagens são apresentadas no ViewNX 2 guando a transferência estiver concluída.
- Consulte a ajuda online para mais informações sobre a utilização do ViewNX 2.





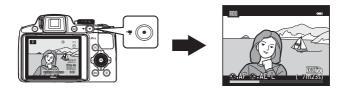
Iniciar manualmente o ViewNX 2

- Windows: Clique duas vezes no atalho do ViewNX 2 no ambiente de trabalho.
- Mac OS: Clique no ícone do ViewNX 2 na Dock.

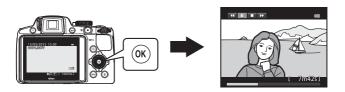


Gravar e reproduzir filmes

Pode gravar filmes premindo simplesmente o botão ● (堺 filmagem).



No modo de reprodução, prima o botão 🔞 para reproduzir um filme.



Gravar filmes

Pode gravar filmes premindo simplesmente o botão ● (*素 filmagem).
Os tons de cor, o equilíbrio de brancos e outras definições são as mesmas que ao tirar fotografias.

1 Ligue a câmara e apresente o ecrã de disparo.

- O ícone das opções do filme indica o tipo de filme gravado. A predefinição é 請 HD 1080p★ (1920×1080) (□199).
- Ao gravar filmes, o ângulo de visão (i.e., a área visível no enquadramento) é mais estreito do que o das imagens fixas.
 Prima o botão **DISP** (ecrã) e visualize a imagem do filme (\(\sum_{15}\)) para verificar a gama de um filme numa imagem antes de gravar.
 - A duração máxima do filme indicada na ilustração difere do valor real.

Opção de filme



Duração máxima do filme*

2 Prima o botão ● (*★ filmagem) para iniciar a gravação de filmes.

- A câmara foca o motivo no centro do enquadramento. As áreas de focagem não são apresentadas durante a gravação.
- Quando o multisselector

 for premido durante a
 gravação de filmes, a exposição é bloqueada. Para a desbloquear, prima novamente

 .
- Quando a gravação com as opções de filme com a proporção de 16:9 (por ex., as Opções de filme são de HD 1080p★ (1920×1080)), o monitor passa para uma proporção de 16:9 (o filme é gravado no intervalo mostrado no ecrã do lado direito).



- A duração restante aproximada do filme é apresentada no monitor. IX é apresentado ao gravar na memória interna.
- A gravação pára automaticamente quando a duração máxima do filme for gravada.

3 Prima o botão ● (► filmagem) para terminar a gravação.

Nota sobre a gravação de fotografias e de filmes

O indicador que mostra o número de exposições restantes ou o indicador que mostra a duração máxima do filme pisca quando estiver a gravar as imagens ou a guardar um filme. **Não abra a tampa do compartimento da bateria/ranhura do cartão de memória nem retire a bateria nem o cartão de memória quando o indicador estiver a piscar.** Caso contrário, poderá provocar a perda de dados ou danos na câmara ou no cartão de memória.

Notas sobre a gravação de filmes

- Ao gravar um filme para um cartão de memória, é recomendável utilizar um cartão de memória com uma velocidade SD de Classe 6 ou superior (\(\subseteq 22\)). Se a velocidade de transferência do cartão for reduzida, a gravação de filmes pode terminar inesperadamente.
- Utilizar o zoom digital deteriora a qualidade de imagem. Se começar a gravar a filmagem sem utilizar o zoom digital e continuar a rodar o controlo de zoom para T, o zoom pára na razão máxima do zoom óptico. Solte o controlo de zoom e rode-o novamente para T para activar o zoom digital. Quando a gravação terminar, o zoom digital desliga.
- Os sons de funcionamento do controlo de zoom, do zoom, da auto focagem, da redução da vibração ou do controlo da abertura quando a luminosidade é alterada podem ficar gravados.
- Os fenómenos seguintes podem ser visíveis no monitor ao gravar filmes. Estes fenómenos são guardados nos filmes gravados.
 - Podem ser visíveis faixas em fotografias tiradas sob luz fluorescente, vapor de mercúrio ou vapor de sódio
 - Os motivos em rápido movimento de um lado do enquadramento para o outro, como um comboio ou um automóvel em movimento, podem ficar distorcidos
 - Toda a imagem do filme pode ficar distorcida se a câmara for movimentada
 - A iluminação ou outras áreas luminosas podem deixar imagens residuais quando a câmara for deslocada

Notas sobre a temperatura da câmara

- A câmara pode aquecer ao gravar filmes por um período de tempo prolongado ou quando a câmara for utilizada num local quente.
- Quando a temperatura no interior da câmara ficar extremamente elevada ao gravar um filme, a gravação pára automaticamente após 5 segundos. A quantidade de tempo de gravação restante () é apresentada no monitor. A câmara desliga 5 segundos depois de a gravação do filme parar automaticamente.
 Deixe a câmara desligada até que o interior da câmara arrefeça e depois utilize-a.



- Quando a Modo auto focagem (□199) no menu de filmagem estiver definida como AF-S AF simples (predefinição), a focagem é bloqueada quando o botão (T filmagem) for premido para iniciar a gravação do filme. Para ajustar a focagem utilizando novamente a auto focagem durante a gravação de filmes, prima o multisselector <.
- Quando o modo de focagem (□72) for MF (focagem manual), ajuste manualmente a focagem. A focagem
 pode ser ajustada premindo o multisselector ▲ (distante) ou ▼ (próximo) durante a gravação de filmes.
- A auto focagem pode n\u00e3o funcionar da forma esperada (\u00b233). Se isso acontecer, tente MF (focagem manual) ou os m\u00e9todos que se seguem.
 - Antes de gravar, configure Modo auto focagem no menu de filme como AF-S AF simples (predefinição).
 - Coloque um motivo diferente à mesma distância no centro do ecrã. Prima o botão (*景 filmagem)
 para iniciar a gravação do filme, e altere a composição.

Duração máxima do filme

	Opções de filme (99)	Memória interna (90 MB)	Cartão de memória (4 GB) ²
1080	HD 1080p★ (1920×1080)	37 s ¹	25 min.
1080	HD 1080p (1920×1080)	57 s	40 min.
720	HD 720p (1280×720)	1 min 25 s	1 h
iFrame	iFrame 540 (960×540)	33 s ¹	25 min.
VGA ETO	VGA (640×480)	4 min 11 s	2 h 50 min

Todos os valores são aproximados. A duração máxima do filme varia de acordo com a marca do cartão de memória e com o débito de filmagem do filme gravado.

- A duração máxima do filme no caso de um único filme é de 25 segundos.
- A duração máxima de um filme no caso de um único filme é de 4 GB ou 29 minutos, mesmo que exista mais espaço livre no cartão de memória. O tempo máximo de gravação de um único filme é apresentado durante a gravação.

Funções disponíveis na gravação de filmes

- As definições de compensação e de **Equilíbrio de brancos** no menu de disparo (□60) também são
 aplicadas com a gravação de filmes. Quando o modo de focagem estiver definido como
 (macro close-up),
 a câmara permite aplicar o zoom a uma posição mais próxima do motivo para gravar filmes. Confirme as
 definições antes de iniciar a gravação.
- É possível utilizar o auto-temporizador (□69). Se o auto-temporizador estiver programado e o botão (π filmagem) for premido, a câmara inicia a gravação do filme depois de decorridos dez ou dois segundos.
- O flash não dispara.
- Prima o botão MENU antes de começar a gravar o filme para apresentar o separador → (filme) e seleccionar as definições do menu filme (□199).

Gravar filmes HS (alta velocidade)

Quando **Opções de filme** no menu de filme estiver definido como **Yeam HS 120 fps (640×480)**, **720 in HS 60 fps (1280×720)** ou **1990 in HS 15 fps (1920×1080)**, é possível gravar os filmes que podem ser reproduzidos em câmara lenta ou em câmara rápida (**6**6).

Consulte "Nomes das pastas e dos ficheiros" (\$\infty\$ 98) para mais informações.

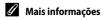
Alterar as definições de gravação do filme (Menu filme)

É possível alterar as definições opcionais seguintes.



Apresente o ecrã de disparo → botão MENU → separador → (□13)

Opção	Descrição	
Opções de filme	Seleccione o tipo de filme gravado. A câmara permite gravar filmes à velocidade normal e filmes HS (alta velocidade), que podem ser reproduzidos em câmara lenta ou em câmara rápida. A predefinição é	6 €64
Modo auto focagem	Seleccione o modo de focagem da câmara ao gravar filmes à velocidade normal. Pode seleccionar AF simples (predefinição), em que a focagem é bloqueada quando a gravação do filme inicia, ou AF permanente , em que a câmara foca continuamente durante a gravação de filmes. Quando AF permanente estiver seleccionado, poderá ser audível o som da câmara a focar nos filmes gravados. Se pretender evitar que o som da câmara a gravar seja gravado, seleccione AF simples .	6 €68



Reproduzir filmes

- Prima o botão ► (reprodução) para seleccionar o modo de reprodução.
 - Prima o multisselector para seleccionar um filme.
 - Os filmes podem ser reconhecidos através do ícone de opções de filmes (\(\sum98\))98).



2 Prima o botão **(%)** para reproduzir um filme.

Ajustar o volume

Prima o controlo de zoom **T/W** (\square 2) durante a reprodução.

Operações disponíveis durante a reprodução de filmes

Rode o multisselector para avançar ou rebobinar. Os controlos de reprodução aparecem na parte superior do monitor.

Prima o multisselector ◀ ou ▶ para seleccionar um controlo de reprodução e, de seguida, prima o botão ᅟ para executar as operações seguintes.



Para	Utilizar		Descrição
Rebobinar	*	Rebob	inar o filme premindo o botão 🚱.
Avançar	·>	Avanç	ar o filme premindo o botão ଊ.
	1		executar as operações seguintes utilizando os controlos de lução na parte superior do monitor com a reprodução em pausa.
		4 Ⅱ	Rebobinar o filme uma imagem. Mantenha premido o botão 🚱 para rebobinar continuamente.*
Pausa		₽	Avançar o filme uma imagem. Mantenha premido o botão 🔞 para avançar continuamente.*
. 4434		×	Extrair e gravar apenas as partes do filme que pretende (��31).
			Grave a imagem extraída do filme como uma fotografia (♣32).
			Retomar a reprodução.
Fim	0	Voltar	ao modo de reprodução de imagem completa.

^{*} Também é possível avançar ou rebobinar o filme uma imagem rodando o multisselector.

Para apagar um filme, utilize o modo de reprodução de imagem completa (234) ou o modo de reprodução de miniaturas (235) para seleccionar um filme e prima o botão (136).

Nota sobre a reprodução de filmes

Não é possível reproduzir os filmes gravados com câmaras diferentes da COOLPIX P510.



Utilizar o GPS

O Sistema de posicionamento global (GPS) é um sistema de navegação por satélite que utiliza as ondas electromagnéticas de uma rede de satélites GPS colocados em órbita. Este capítulo descreve a forma de gravar as informações sobre a posição da imagem utilizando o GPS.

Iniciar a gravação de dados GPS

O GPS interno da câmara recebe sinais dos satélites GPS e calcula a sua hora e posição actuais.

O cálculo da posição é designado por posicionamento.

As informações da posição (latitude e longitude) podem ser gravadas nas fotografias a tirar.

Para começar a gravar as informações da posição, defina **Opções de GPS** como **Gravar dados de GPS**.

Prima o botão MENU separador → 🎉 (definição do GPS) (□14) → Opções de GPS

Defina **Hora local e data** (QQ 108) correctamente antes de usar a função do GPS.

1 Utilize o multisselector para seleccionar **Gravar** dados de GPS e a seguir prima o botão **(S**).



- **2** Seleccione **Ligado** e prima o botão **®**.
 - Os sinais são recebidos do satélite GPS e o posicionamento começa.
 - A predefinição é **Desligado**.



- 3 Prima o botão MENU.
 - A câmara volta ao ecrã de disparo.
 - Utilize a câmara ao ar livre quando comecar a receber sinais dos satélites GPS.

Notas sobre o GPS

- Demora uns minutos até se obter a informação da posição quando o posicionamento está a ser feito pela primeira vez ou quando o posicionamento não pode ser efectuado durante um longo período de tempo, ou logo após a substituição da bateria.
- Se Gravar dados de GPS for definido como Ligado enquanto um registo é gravado utilizando Criar registo (QQ 105), o GPS funciona mesmo que a câmara esteja desligada.
- As posições dos satélites GPS mudam constantemente. Pode não conseguir determinar a posição ou poderá
 levar algum tempo de acordo com a sua localização e hora. Para usar a função do GPS, utilize a câmara ao ar
 livre com alguns obstáculos no céu. A recepção do sinal será mais suave se a antena do GPS (22) estiver
 virada para o céu.
- Se for necessário desligar a câmara dentro de um avião ou hospital, defina Gravar dados de GPS como Desligado.
- Os locais que se seguem que bloqueiam ou reflectem os sinais podem originar um posicionamento impossível ou incorrecto.
 - No interior ou na cave de edifícios
 - Entre arranha-céus
 - Sob passagens aéreas
 - No interior de túneis
 - Nas imediações de cabos de alta tensão
 - Entre grupos de árvores
 - Debaixo de água
- A utilização de um telemóvel com banda de 1,5 GHz junto desta câmara pode deturpar o posicionamento.
- Ao transportar esta câmara durante o posicionamento, não a coloque num recipiente de metal. Não é
 possível efectuar o posicionamento se a câmara estiver coberta com materiais metálicos.
- Quando existe uma diferença significativa nos sinais do satélite GPS, pode existir um desvio de até algumas centenas de metros.
- Esteja atento ao espaço que o rodeia ao efectuar o posicionamento.
- A data e hora do relógio interno da câmara na altura do disparo são gravados à data e hora dos indicadores de registo apresentados na câmara durante a reprodução. A hora obtida pela informação da posição e registada nas imagens não é apresentada na câmara.
- A informação da posição é gravada na primeira imagem das fotografias tiradas utilizando o modo de disparo contínuo.
- As informações de posicionamento não podem ser gravadas nos filmes.
- O sistema geodésico para a função GPS desta câmara usa o WGS 84 (World Geodetic System 1984).

Nota sobre as imagens com informação de posição gravada

Um indivíduo pode ser identificado a partir de imagens fixas gravadas com informações de localização. Tenha especial cuidado ao enviar imagens fixas gravadas com informações de localização ou ficheiros de registo GPS para terceiros ou ao carregá-las para uma rede como a Internet, onde o público em geral as pode visualizar. Leia sem falta "Deitar fora dispositivos de armazenamento de dados" (\(\sum_{\psi}\)).

Notas sobre a utilização da câmara com função GPS no estrangeiro

- · Antes de levar a câmara com função GPS para o estrangeiro em viagem, consulte a sua agência de viagens ou embaixada do país que vai visitar para confirmar se existe alguma restrição de utilização. Por exemplo, não pode gravar registos de informação de localização sem autorização por parte do governo na China.
 - Defina Gravar dados de GPS do menu Opções de GPS como Desligado.
- O GPS pode não funcionar correctamente na China e nas fronteiras entre a China e os países vizinhos.

Indicador de recepção do GPS

A recepção do GPS pode ser verificada no ecrã de disparo.

- Ba: Estão a ser recebidos sinais de quatro ou mais satélites e a posição está a ser determinada. A informação da posição é gravada na imagem.
- B&: Estão a ser recebidos sinais de três satélites e a posição está a ser determinada. A informação da posição é gravada na imagem.
- 🙈: Estão a ser recebidos sinais do satélite, mas o posicionamento não é possível. A informação de posição não é gravada na imagem.
- Si: Não é possível a recepção de sinais do satélite e o posicionamento não é possível. A informação de posição não é gravada na imagem.

Recepção do GPS



Fotografias com informação de posição gravada

- O ícone & é apresentado durante a reprodução de imagens que têm a informação de posição gravada $(\Box \Box 10).$
- A informação de posição gravada numa fotografia pode ser verificada num mapa com ViewNX 2 depois de transferir a imagem para um computador (2291).
- O local exacto do disparo pode diferir da informação do GPS gravada nos ficheiros de imagem devido à exactidão da informação de posição obtida e uma diferença no sistema geodésico utilizado.

Alterar as definições do GPS (Menu de opções do GPS)

No menu de opções do GPS, é possível alterar as definições da opção seguintes.



Prima o botão MENU separador → 🍪 (definição do GPS) (□14)

Opção	Descrição	TI I
Opções de GPS	Gravar dados de GPS: Quando definido para Ligado, estão a ser recebidos sinais do satélite GPS e começa o posicionamento (12). A predefinição é Desligado. Os sinais dos satélites GPS são usados para definir a data e a hora do relógio interno da câmara (apenas quando Gravar dados de GPS em Opções de GPS do menu de opções do GPS é definido para Ligado). Act. ficheiro A-GPS: É utilizado um cartão de memória para actualizar o ficheiro A-GPS (auxiliar de GPS). A utilização do ficheiro A-GPS mais recente pode encurtar o tempo necessário para detectar a informação de posição.	6 69
Criar registo	A informação de detecção medida é gravada até uma hora predefinida utilizando Iniciar registo ter passado ao intervalo definido para Intervalo de registo (apenas quando Gravar dados de GPS em Opções de GPS do menu de opções do GPS é definido como Ligado). • Seleccione Terminar registo e guarde os dados de registo gravados num cartão de memória.	6−6 71
Ver registo	Pode verificar ou apagar os dados do registo guardados num cartão de memória seleccionando Criar registo e a seguir seleccionando Terminar registo . • Quando se seleccionam dados de um registo e se prime o botão , o percurso do movimento é visualizado. • Para apagar os dados de registo, seleccione os dados de um registo e prima o botão .	⇔ 73

Apresentar a informação sobre a localização de uma fotografia tirada durante a gravação do registo

Pode visualizar a localização do disparo de uma imagem (latitude, longitude e localização actual do movimento detectado para criar um registo) premindo o botão **Fn** enquanto uma fotografia tirada durante a gravação do registo é visualizada em modo de reprodução de imagem completa depois de quardar os dados do registo num cartão de memória.



Configuração geral da câmara

Este capítulo descreve as diversas definições que podem ser alteradas no menu de configuração \P .



- Para mais informações acerca de cada uma das definições, consulte "Menu de configuração" na Secção de Consulta (♣74).

Menu de configuração

Prima o botão MENU → separador 🕈 (configuração) (◯◯13)

No ecrã do menu, seleccione o separador \P para apresentar o menu de configuração, e de seguida pode alterar as definições seguintes.



Opção	Descrição	
Ecrá de boas-vindas	Seleccione a fotografia apresentada como ecră de boas- vindas quando ligar a câmara. Seleccione COOLPIX para apresentar o logótipo COOLPIX. Seleccione Seleccionar imagem para utilizar uma fotografia tirada com a câmara como ecră de boas-vindas. A predefinição é Desactivado .	6−6 74
Hora local e data	Acerte as definições de data e hora da câmara. A definição Hora local permite-lhe especificar o fuso horário em que a câmara é sobretudo utilizada, e se a hora de Verão está em vigor. Quando o destino de viagem ≯ for definido, a câmara calcula automaticamente a diferença horária entre o destino de viagem e o fuso horário local ♠, e grava as fotografias utilizando a data e a hora do destino de viagem.	6 →75
Definições do monitor	Defina a apresentação da imagem após o disparo, o brilho do ecrã e se deseja que a grela d enq. ou os histogramas sejam apresentados no monitor.	∂= 078
Impressão da data	Imprima a data e a hora do disparo nas fotografias no momento do disparo. A predefinição é Desligado . • Não é possível imprimir a data nas situações que se seguem. - Quando o modo de cena estiver definido como Panorâmica simples, Assist. de panorâmicas ou Fotografia 3D - Quando Cache de pré-disparo, Contínuo R: 120 fps ou Contínuo R: 60 fps estiverem seleccionados em Contínuo (<u>D</u> 61) no menu de disparo - Durante a gravação de filmes	6 ∼679
Redução da vibração	Reduza o efeito desfocado causado pela vibração da câmara ao disparar. A predefinição é Ligado . • Quando utilizar um tripé para estabilizar a câmara, coloque esta função em Desligado para evitar o mau funcionamento desta função.	∂-6 80

Opção	Descrição	Ф
Detecção movimento	Quando a câmara detectar a vibração da câmara ou a deslocação do motivo no momento do disparo, aumenta automaticamente a sensibilidade ISO e a velocidade do obturador diminui o efeito tremido. A predefinição é Automático . O indicador 🍪 acende a verde quando a câmara detectar o movimento da câmara ou movimento do motivo e aumenta a velocidade do obturador. • Quando utilizar determinadas definições ou modos de disparo, o movimento não é detectado. Neste caso, o indicador 🔊 não é apresentado.	∂−0 81
Auxiliar de AF	Quando definido como Automático (predefinição), o iluminador auxiliar de AF (□33) acende ao disparar em ambientes escuros para ajudar a câmara a focar. O iluminador tem um alcance de cerca de 4,0 m na posição de grande angular máxima e de cerca de 2,1 m na posição de teleobjectiva máxima. Mesmo que Automático se encontre seleccionado, o iluminador auxiliar de AF pode não acender, dependendo da posição da área de focagem ou do modo de cena seleccionado.	∂−0 82
Zoom digital	Se definido como Ligado (predefinição), quando o zoom óptico se encontrar na posição de zoom de teleobjectiva máxima, rodar e manter o controlo de zoom em T (Q) dispara o zoom digital (\(\sum_3\)\)1). O zoom digital não pode ser utilizado em simultâneo com determinadas definições, como o modo de disparo.	∂− 082
Atri. controlo zoom lateral	Seleccione a função a ter efeito durante o disparo ao rodar o controlo do zoom lateral. Quando definido como Zoom (predefinição), o funcionamento do controlo do zoom é activado.	>− 83
Definições do som	Ligue e desligue vários sons da câmara. Na predefinição, os sons de aviso estão ligados. • O som das operações é desactivado em determinadas definições, como o modo de disparo.	∂= 084
Auto-desligado	Especifique o período de tempo a passar até que o monitor seja desligado para economizar energia. A predefinição é 1 min.	∂= 084
Formatar memória/ Formatar cartão	Formate a memória interna (apenas quando não estiver inserido um cartão de memória) ou o cartão de memória (quando estiver inserido o cartão de memória). • Todos os dados armazenados na memória interna ou no cartão de memória são eliminados durante a formatação e não podem ser restaurados. Certifiquese de que transfere e grava as fotografias importantes no computador antes da formatação.	6 →85
Idioma/Language	Altere o idioma de apresentação da câmara.	∂= 085

Opção	Descrição	Ф
Definições de TV	Ajuste as definições para ligação a um televisor. • Quando a câmara for ligada a um televisor com um cabo de áudio/vídeo, mas não é apresentada qualquer imagem no televisor, defina Modo de vídeo como NTSC ou PAL , conforme o tipo de sinal compatível com o televisor. • As definições HDMI podem ser ajustadas.	6−6 86
Botão Fn	Atribua o menu de disparo frequentemente usado ao botão Fn (FUNC). A predefinição é Contínuo .	∂=0 87
Carregar pelo PC	Quando definido como Automático (predefinição), pode carregar a bateria da câmara, ligando a câmara a um computador (desde que o computador seja capaz de fornecer energia eléctrica). • Quando a bateria for carregada através do computador, pode demorar mais tempo a ser carregada do que se for utilizado o adaptador CA de carregamento EH-69P. Adicionalmente, ao efectuar o carregamento através do computador e transferir imagens para o computador, demora mais tempo a carregar a bateria.	≈ 88
Comutar selec. Av/Tv	Comute o método de definição do programa flexível, velocidade do obturador ou valor de abertura. Quando Não comutar selecção (predefinição) estiver seleccionado, utilize o disco de controlo para definir o programa flexível ou a velocidade do obturador e o multisselector para definir o valor de abertura. Quando Comutar selecção estiver seleccionado, utilize o multisselector para definir o programa flexível ou a velocidade do obturador e o disco de controlo para definir o valor de abertura. • Esta opção é activada apenas quando o modo de disparo for P , S , A , M , ou U .	→ 90
Reinic. num. ficheiros	Quando Sim for seleccionado, a numeração sequencial dos números de ficheiro é reiniciada. Depois de reiniciar, cria uma nova pasta e o número de ficheiro da fotografia tirada de seguida começa em "0001".	≈ 90
Olhos fechados	Quando a câmara detectar que um motivo humano fechou os olhos imediatamente após tirar uma fotografia utilizando a detecção de rostos ao fotografar em modos diferentes de detecção de sorriso (\$\subseteq\$ 85, o ecrâ Alguém fechou os olhos? é apresentado no monitor para verificar a fotografia tirada. A predefinição é Desligado .	≎ 91
Faixa de filme	Quando Ligado estiver seleccionado, as miniaturas de imagens anteriores e seguintes são apresentadas no fundo do monitor se rodar o multisselector rapidamente durante a visualização de uma imagem no modo de reprodução de imagem completa (\$\square\$34\$). A predefinição é Desligado .	⇔ 92

Opção	Descrição	Ш
Envio Eye-Fi	Especifique se pretende activar a função para enviar imagens para um computador utilizando um cartão Eye-Fi disponível no mercado. A predefinição é Desactivar .	∂= 093
Inverter indicadores	Defina a direcção de apresentação +/- do indicador de exposição a ser apresentada quando o modo de disparo for M .	∂= 694
Reportudo	Repor as definições da câmara de acordo com os seus valores predefinidos. • Algumas das definições como Hora local e data e Idioma/Language , bem como definições do utilizador gravadas para o disco de modos U , não são repostas.	6 94
Versão de firmware	Apresente a versão de firmware actual da câmara.	∂=0 97



Secção de consulta

A Secção de consulta proporciona informações detalhadas e sugestões para utilizar a câmara.

Disparo

Tirar fotografias com focagem manual	
Utilizar a panorâmica simples (disparo e reprodução)	
Utilizar o Assist. de panorâmicas	<i>6</i> 6
Utilizar Fotografia 3D	<i>6</i> -68
Modos P. S. A. M.	

Reprodução

Reproduzir e apagar fotografias utilizando o modo	
de disparo contínuo (Sequência)	513
Editar imagens fixas	5
Ligar a câmara a um televisor (visualizar imagens num televisor)	6-623
Ligar a câmara a uma impressora (Impressão directa)	6-625
Editar filmes	5-0 31

Menu

Menu de disparo (Modo P , S , A ou M)	<i>6</i> -633
O menu de reprodução	
O menu de filmagem	
Menu de configuração do GPS	
Menu de configuração	

Informações adicionais

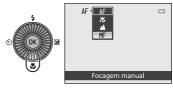
Nomes das pastas e dos ficheiros	<i>6</i> -698
Acessórios opcionais	
Mensagens de erro	 ∂=6101

Tirar fotografias com focagem manual

Disponível quando o modo de disparo for **P**, **S**, **A**, **M** ou **U**, modo de efeitos especiais ou modo de cena **Desporto**.

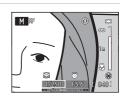
Prima o multisselector ▼ (♥ modo de focagem).

- Utilize o multisselector para seleccionar MF (focagem manual) e prima o botão W.
- MF é apresentado no topo do monitor, e a área central de uma fotografia é ampliada.



2 Ajuste a focagem.

- Utilize o multisselector para ajustar a focagem vendo a imagem no monitor.
- Prima **A** para focar motivos distantes.
- Prima ▼ para focar motivos próximos.
- Pressione ligeiramente o botão de disparo do obturador para verificar o enquadramento. Pressione completamente o botão de disparo do obturador para tirar a fotografia.



3 Prima o botão 🚳.

- A focagem definida é bloqueada. Pode continuar a disparar com a focagem bloqueada.
- Para alterar novamente para auto focagem, volte ao passo 1 e seleccione uma definicão diferente de MF.



MF (Focagem manual)

- No passo 2, a figura apresentada junto do indicador do lado direito do monitor indica uma distância aproximada (m) na qual o motivo pode estar dentro da focagem quando o indicador estiver junto do centro.
 A gama real na qual o motivo pode ser focado varia de acordo com o valor de abertura e a posição do zoom.
 Para ver se o motivo está na focagem, verifique o motivo no monitor.
- Pressione ligeiramente o botão de disparo do obturador para pré-visualizar uma profundidade de campo aproximada (a área focada por detrás e à frente do motivo).
- Defina Atri. controlo zoom lateral (♣83) no menu de configuração para Focagem manual para focar utilizando o controlo do zoom lateral em vez de ▲ ou ▼ no passo 2.
- O zoom digital não está disponível.



Utilizar a panorâmica simples (disparo e reprodução)

Tirar fotografias com panorâmica simples

Rode o disco de modos para SCENE → botão MENU → ☐ Panorâmica

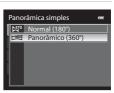
1 Seleccione ➡ Panorâmica simples e prima o botão ⓓ.



- 2 Seleccione o intervalo de disparo entre INDESTRICTION DE LA PRINCE PANORÂMICO (360°), e prima o botão (N).
 - Os tamanhos de imagem (L x A) quando a câmara se encontra em orientação de paisagem são os seguintes.
 - STD Normal (180°): 3200 × 560 quando a câmara for deslocada horizontalmente.

1024 × 3200 quando a câmara for deslocada verticalmente

- CHIDE Panorâmico (360°):
 - 6400×560 quando a câmara for deslocada horizontalmente, 1024×6400 quando a câmara for deslocada verticalmente
- No caso de tamanhos de imagem em que a câmara for segurada na orientação "vertical", as combinacões da direcção de deslocação e L x A são os opostos dos apresentados acima.
- **3** Enquadre a primeira parte da cena panorâmica, e pressione ligeiramente o botão de disparo do obturador para ajustar a focagem.
 - O zoom é fixado numa posição de grande angular.
 - A guia de enquadramento é apresentada no monitor.
 - A câmara foca o motivo no centro do enquadramento.
 - Pode ser ajustada a compensação de exposição (QQ74).
 - Se a focagem ou a exposição não puderem ser definidas relativamente ao motivo principal, experimente utilizar o bloqueio de focagem (□186).



4 Pressione completamente o botão de disparo do obturador e solte-o.

 Os ícones D que apresentam a direcção da panorâmica são apresentados.



Desloque a câmara a direito e lentamente numa das guatro direcções para começar a fotografar.

- Quando a câmara detectar a direcção da panorâmica, a fotografia inicia.
- A guia que apresenta o ponto de disparo actual é apresentada.
- Quando a guia que mostra o ponto de disparo chega ao final, a fotografia termina.



Exemplo de deslocamento da câmara



- O utilizador, sem alterar as posições, desloca a câmara, de princípio ao fim da guia, horizontalmente ou verticalmente em arco.
- Se passarem cerca de 15 segundos (em STD Normal (180°)) ou 30 segundos (em GO) do início da fotografia, e antes de a guia que mostra o ponto de disparo chegar ao fim, a fotografia termina.

Notas sobre a fotografia em panorâmica simples

- A área de imagem mostrada na imagem guardada será mais estreita do que a maioria vista no monitor no momento do disparo.
- Quando a velocidade do movimento da câmara for demasiado rápida, quando ocorrer um volume significativo de estremecimento da câmara ou existirem pequenas alterações do motivo tal como uma parede ou no escuro, o disparo ocorre com erro.
- As fotografias panorâmicas não são gravadas quando o disparo parar antes de alcançar metade do intervalo da panorâmica.
- Quando o disparo atingir mais de metade do intervalo da panorâmica mas terminar antes do ponto final, o intervalo que não é fotografado será gravado como uma área cinzenta.

Visualizar panorâmicas simples (Deslocação)

Mude para modo de reprodução (QQ 34), apresente a fotografia gravada com panorâmica simples em modo de reprodução de imagem completa e prima o botão 🔞. A câmara apresenta o lado mais curto da fotografia que preenche todo o ecrã e desloca a área apresentada automaticamente



- Prou resentado para imagens gravadas com panorâmica simples.
- A fotografia é deslocada na direcção do disparo da panorâmica.
- Rode o multisselector para avançar ou rebobinar. Os controlos da reprodução são apresentados no topo do monitor durante a reprodução. Quando seleccionar um controlo de reprodução utilizando o multisselector ◀ ou ▶ e pressionar o botão (N), podem ser executadas as seguintes operações.



Para	Utilizar	Descrição		
Rebobinar	*	Desloque rapidamente para trás premindo o botão 🔞.		
Avançar	>	Desloque rapidamente para a frente premindo o botão 🔞.		
		Pode executar as operações seguintes utilizando os controlos de reprodução na parte superior do monitor com a reprodução em pausa.		
Pausa	11	■	Rebobine enquanto o botão 🕟 for premido.*	
		⊪	Desloque enquanto o botão 🚱 for premido.*	
			Reinicie o deslocamento automático.	
Fim		Volte à reprodução de imagem completa.		

^{*} Também é possível deslocar fotografias rodando o multisselector.

Nota sobre visualizar fotografias gravadas com panorâmica simples

As fotografías panorâmicas gravadas com funções diferentes de panorâmica simples do COOLPIX P510 não podem ser deslocadas nem o zoom aplicado com esta câmara.



Utilizar o Assist. de panorâmicas

A utilização de um tripé torna o enquadramento mais fácil. Quando utilizar um tripé para estabilizar a câmara, coloque **Redução da vibração** (←80) em **Desligado** no menu de configuração.

Rode o disco de modos para SCENE → botão MENU → ☐ Panorâmica

1 Seleccione Assist. de panorâmicas e prima o botão (%).

 O ícone apresentado para indicar o sentido em que as fotografias serão unidas.



2 Utilize o multisselector para seleccionar o sentido pretendido e prima o botão 🔞.

- Seleccione a direcção pela qual as fotografias são unidas na panorâmica completa: direita (戊), esquerda (戊), para cima (△) ou para baixo (▽).
- O ícone amarelo (\(\sigma\)) move-se na direcção seleccionada; por isso, prima o botão (\(\overline{\text{\$\text{\$\text{\$\delta\$}}}\) para seleccionar a direcção. É apresentado um ícone branco (\(\sigma\)) na direcção seleccionada.



- Aplique as definições de modo de flash (\$\sum60\$), auto-temporizador (\$\sum69\$), modo de focagem (\$\sum72\$) e compensação de exposição (\$\sum74\$) neste passo, se necessário.
- Prima novamente o botão 🚱 para voltar a seleccionar o sentido.

3 Enquadre a primeira parte da cena panorâmica e tire a primeira fotografia.

- A câmara foca o motivo no centro do enquadramento.
- 1/3 da imagem será apresentada como translúcida





4 Tire a fotografia seguinte.

- Ajuste ao esquema da fotografia seguinte, de modo a que 1/3 da sua moldura se sobreponha à fotografia anterior, e prima o botão de disparo do obturador.
- Repita o procedimento até tirar o número de fotografias necessário para completar a imagem.





5 Prima o botão **®** quando acabar de tirar as fotografias.

• A câmara volta ao passo 2.

Notas sobre o Assist. de panorâmicas

- Configure o modo de flash, o auto-temporizador, o modo de focagem e a compensação de exposição antes
 de disparar o obturador na primeira fotografia. Não é possível alterar as definições depois de tirar a primeira
 fotografia. Não é possível eliminar as fotografias nem ajustar as definições do zoom, de Qualidade imagem
 (
 77) ou Tamanho imagem (
 78) depois de tirar a primeira fotografia.
- A série panorâmica é encerrada se a função de automático desligado (♂ 84) activar o modo de espera durante o disparo. Para evitar esta situação, recomendamos que defina um período de automático desligado mais longo.

✓ Indicador AE/AF-L (Bloqueio da exposição)

Quando utilizar o modo assist. panorâmicas, todas as fotografias da panorâmica têm os mesmos valores de exposição, equilíbrio de brancos e focagem que a primeira fotografia da panorâmica.

Quando tirar a primeira fotografia, AE/AF-L é apresentado no monitor, indicando que a exposição, o equilíbrio de brancos e a focagem se encontram bloqueados.



Criação de panorama com Panorama Maker 6

Transfira as fotografías para um computador (CC 93) e utilize o Panorama Maker 6 para as unir numa única panorâmica.

- O Panorama Maker 6 pode ser instalado num computador utilizando o CD de instalação do ViewNX 2 (291) fornecido.
- Quando a instalação estiver concluída, siga o procedimento descrito abaixo para iniciar o Panorama Maker 6.
 Windows: Seleccione o menu Start (Iniciar) >All Programs (Todos os programas) >ArcSoft Panorama Maker 6
 Panorama Maker 6

Mac OS X: Abra Applications (Aplicações) e clique duas vezes no ícone Panorama Maker 6.

 Para mais informações sobre como utilizar o Panorama Maker 6, consulte as instruções no ecrã e as informações de ajuda do Panorama Maker 6.

Mais informações

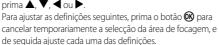
Consulte "Nomes das pastas e dos ficheiros" (\$\infty\$98) para mais informações.

Utilizar Fotografia 3D

A câmara tira uma fotografia correspondente a cada olho para simular uma imagem a três dimensões numa TV ou num monitor compatível com 3D.

Rode o disco de modos para SCENE → botão MENU → 3D Fotografia 3D

1 Enquadre o motivo.



- Modo de focagem (**AF** (Modo auto focagem) ou **₩** (macro close-up))
- Compensação de exposição

2 Prima o botão de disparo do obturador para tirar a primeira fotografia.

 A focagem, a exposição e o equilíbrio de brancos são bloqueados após a primeira fotografia, e AE/AF-L é apresentado no monitor.



3 Desloque a câmara horizontalmente para a direita até que o guia translúcido seja alinhado com o motivo.

• Para cancelar o disparo, prima o botão 🔞.



30

- **4** Aguarde até que a câmara dispare automaticamente o obturador.
 - A câmara tira automaticamente a segunda fotografia quando detectar que o motivo seja alinhado à guia.
 - O disparo é cancelado se o motivo não for alinhado com a guia no prazo de dez segundos.



Tirar fotografias 3D

- Os motivos em movimento não são adequados a fotografias 3D. Recomendamos que fotografe motivos estáticos.
- As fotografias possuem um aspecto 3D menos pronunciado à medida que a distância entre a câmara e o fundo.
- As fotografías podem ter um aspecto 3D menos pronunciado quando o motivo estiver no escuro ou quando a segunda fotografía não for alinhada com precisão.
- Tenha cuidado com a vibração da câmara quando fotografar na posição de zoom de teleobjectiva.
- A posição de zoom de teleobjectiva está restringida a um ângulo de visão equivalente ao de uma objectiva de 135 mm em formato de 35 mm [135].
- O ângulo de visão (i.e., a área visível no enquadramento) visto na fotografia gravada será mais estreito do que o visto no monitor no momento do disparo.
- As fotografias tiradas sob condições de iluminação fraca podem apresentar um aspecto granulado com ruído.
- Se a câmara não tirar a segunda fotografia e cancelar o disparo mesmo quando alinhar a guia com o motivo, experimente fotografar utilizando o botão de disparo do obturador.

Notas sobre visualizar fotografias 3D

- As fotografias 3D não podem ser reproduzidas em 3D no monitor da câmara. Consulte "Visualizar fotografias 3D" (□53) para mais informações.
- Quando visualizar fotografias 3D numa TV ou num monitor compatível com 3D por um período de tempo prolongado, pode sentir desconforto como vista cansada ou náusea. Leia cuidadosamente a documentação fornecida com a sua TV ou com o seu monitor para assegurar uma utilização adequada.

Modos P, S, A, M

P (Programação automática), S (Prioridade ao obturador) ou A (Prioridade à abertura)

1 Rode o disco de modos para P, S ou A.





- 2 Rode o disco de controlo ou o multisselector para ver a exposição.
 - No modo **P**, pode definir o programa flexível (\$\square\$59\$) utilizando o disco de controlo.
 - No modo S, pode definir a velocidade do obturador num intervalo entre uma velocidade máxima de 1/4000 e 4 segundos utilizando o disco de controlo.
 - No modo A, o valor de abertura pode ser definido num intervalo entre f/3 e 8.3 (lado da grande angular) e f/5.9 e 8.3 (posição de zoom da teleobjectiva), utilizando o multisselector.
- **3** Enquadre o motivo e dispare.







Notas sobre o disparo

- Ao efectuar o zoom depois de definir a exposição, as combinações de exposição ou o valor de abertura pode(m) alterar-se.
- Quando o motivo estiver demasiado escuro ou demasiado iluminado, pode não ser possível obter a
 exposição correcta. Nestes casos, o indicador da velocidade do obturador e o indicador do valor de abertura
 piscam quando pressionar ligeiramente o botão de disparo do obturador. Altere as definições da velocidade
 do obturador ou do valor de abertura. Quando as definições como a sensibilidade ISO (♣♦45) forem
 alteradas, poderá ser possível obter a exposição adequada.

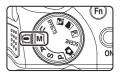
Velocidade do obturador

O alcance do controlo da velocidade do obturador varia de acordo com o valor de abertura ou com a definição de sensibilidade ISO (\$\subset\$83).

Modo M (Manual)

O utilizador controla a velocidade do obturador e o valor de abertura.

- Pode definir a velocidade do obturador num intervalo entre uma velocidade máxima de 1/4000 e 8 segundos.
- 1 Rode o disco de modos para M.



- 2 Rode o disco de controlo para definir uma velocidade do obturador.
 - Consulte \$\infty\$59 para mais informações acerca do indicador de exposição.





Indicador de exposição

- **3** Rode o multisselector para definir um valor de abertura.
 - Repita os passos 2 a 3 para ajustar as definições da velocidade do obturador e do valor de abertura até alcançar o nível de exposição pretendido.





4 Foque e dispare.

 Na predefinição, a câmara possui nove área de focagem e selecciona automaticamente as áreas de focagem com o motivo mais próximo da câmara. Quando o motivo estiver focado, as áreas de focagem (até nove áreas) acendem a verde (◆◆47).







Nota sobre o disparo

Ao efectuar o zoom depois de definir a exposição, o valor de abertura pode alterar-se.

Nota sobre a sensibilidade ISO

Sempre que **Sensibilidade ISO** (��45) estiver definido como **Automático** (predefinição) ou **Intervalo fixo auto**, a sensibilidade ISO está fixada em ISO 100.

✓ Velocidade do obturador

O alcance do controlo da velocidade do obturador varia de acordo com o valor de abertura ou com a definição de sensibilidade ISO (CL183).

Reproduzir e apagar fotografias utilizando o modo de disparo contínuo (Sequência)

As fotografias tiradas no modo de disparo contínuo seguinte são gravadas como um grupo (designado "sequência") de cada vez que fotografar.

- Contínuo R, Contínuo L, Cache de pré-disparo, Contínuo R: 120 fps ou Contínuo R: 60 fps em Contínuo (♣♦41) no menu de disparo
- Desporto (QQ46) ou Contínuo no modo de cena Retrato animal estim. (QQ52)

Reproduzir imagens de uma sequência

No modo de reprodução de imagem completa ou no modo de reprodução de miniaturas (\$\sum_3\$), a primeira fotografia de uma sequência é utilizada como "imagem principal", i.e., é apresentada para representar as imagens da sequência.

Visual. sequência



Durante a apresentação de uma fotografia principal de uma sequência em modo de reprodução de imagem completa, pressione o botão (8) para apresentar cada uma das fotografias da sequência individualmente. Para voltar ao ecrã de apresentação apenas da imagem principal, prima o multisselector.



É possível executar as operações seguintes quando cada uma das imagens de uma sequência forem apresentadas individualmente.

- Zoom de aproximação: Rode o controlo de zoom para **T** (**Q**) (\square 35).

Nota sobre a sequência

As fotografias tiradas continuamente com câmaras diferentes da COOLPIX P510 não podem ser apresentadas como uma sequência.

Opções de apresentação de uma sequência

Seleccione **Opções de visual. sequência** (6063) no menu de reprodução para que todas as sequências sejam apresentadas utilizando as suas imagens principais ou para as apresentar como imagens individuais.

Se uma imagem da sequência for seleccionada quando as **Opções de visual. sequência** estiverem definidas como **Imagens individuais**, o ícone **Q** é apresentado no monitor.

Alterar a imagem principal de uma sequência

A imagem principal de uma seguência pode ser alterada utilizando **Escolha a imagem principal** (��63) no menu de reprodução.

Opções do menu de reprodução disponíveis ao utilizar uma sequência

Ouando o botão MENU for pressionado durante a reprodução de uma seguência de fotografias, estão disponíveis as operações do menu seguintes.

Retoque rápido ¹	→ 6=6 17	 D-Lighting¹ 	→ 6=6 17
 Suavização da pele¹ 	→ 6=6 18	 Efeitos de filtro¹ 	→ 6−6 19
 Encomenda impressão² 	→ 6=6 55	 Apres. diapositivos 	→ 8=6 57
 Proteger² 	→ 6=6 58	 Rodar imagem¹ 	→6 60
 Imagem pequena¹ 	→ 6=6 20	 Memória de voz¹ 	→6 61
• Copiar ²	→ 6=6 62	 Moldura preta¹ 	→ 6-6 21
Opcões de visual, seguência	→ 6=6 63	Escolha a imagem principal	→ 6 63

¹ Prima o botão **MENU** depois de apresentar fotografias individuais. É possível aplicar definições a imagens individuais

Apagar imagens de uma sequência

Quando as **Opções de visual. sequência** (**6–6**3) estiverem definidas como **Apenas** imagem principal no menu de reprodução, se o botão m for premido e o método de eliminação for seleccionado, as imagens seguintes são eliminadas.

- Quando uma seguência for apresentada apenas pela sua imagem principal:
 - **Imagem actual**: Quando a seguência estiver seleccionada, todas as fotografias da sequência são eliminadas.
 - **Apagar imagens selecc.**: Quando a imagem principal estiver seleccionada no ecrã apagar imagens seleccionadas (2237), todas as fotografias da seguência são eliminadas.
 - **Todas as imagens**: Todas as imagens, incluindo a seguência que é apresentada, são eliminadas.
- Se a imagem principal estiver seleccionada e o botão 🕅 for pressionado de modo a apresentar imagens individuais da seguência antes de premir o botão in: Os métodos de eliminação variam de acordo com o sequinte.
 - **Apagar imagem actual**: Eliminar a imagem apresentada.
 - **Apagar imagens selecc.**: Seleccionar várias imagens da seguência para eliminar no ecrã apagar imagens seleccionadas (2237).
 - **Apagar toda a sequência**: Todas as imagens da sequência, incluindo a imagem apresentada, são eliminadas.



² Quando o botão **MENU** for premido durante a apresentação apenas da imagem principal, as mesmas definicões podem ser aplicadas a todas as fotografias da seguência. Prima o botão MENU depois de apresentar fotografias individuais para aplicar as definições a fotografias individuais.

Editar imagens fixas

Funções de edição

É possível editar imagens facilmente com esta câmara utilizando as funções abaixo. As imagens editadas são armazenadas como ficheiros separados (6098).

Função de edição	Aplicação
Retoque rápido (🏞 17)	Crie facilmente uma cópia com um melhor contraste e cores mais ricas.
D-Lighting (🏞 17)	Crie uma cópia da fotografia actual com melhor luminosidade e contraste, iluminando as secções escuras da fotografia.
Suavização da pele (♣618)	Torne os tons de pele mais suaves.
Efeitos de filtro (☎19)	Aplique uma série de efeitos utilizando efeitos do filtro digital. Os efeitos disponíveis são Cor selectiva, Ecrã cruzado, Olho de peixe, Efeito de miniatura e Pintura.
Imagem pequena (20)	Crie uma cópia pequena da fotografia adequada para utilizações como anexos de e-mail.
Moldura preta (♣♦21)	Adicione uma moldura preta em volta da fotografia. Utilize quando pretender adicionar uma moldura preta a uma fotografia.
Corte (6−6 22)	Recorte uma parte da fotografia. Utilize para ampliar um motivo ou fazer uma composição.

Notas sobre a edição de imagens

- Não é possível editar as fotografias seguintes.
 - Fotografias tiradas utilizando uma proporção de 16:9, 3:2 ou 1:1 (excepto ao utilizar função de edição de margem preta)
 - Fotografias tiradas utilizando Panorâmica simples ou Fotografia 3D
 - Fotografias tiradas com câmaras diferentes da COOLPIX P510
- Quando não forem detectados rostos na fotografia, não é possível aplicar a suavização da pele (��18).
- Se uma cópia criada utilizando a COOLPIX P510 for visualizada numa câmara digital diferente, pode não ser possível apresentar a fotografia correctamente, nem transferi-la para um computador.
- As funções de edição não estão disponíveis quando não existir espaço livre suficiente na memória interna nem no cartão de memória
- No caso de uma sequência apresentada utilizando a definição de apenas imagem principal (13), execute uma das operações sequintes antes de editar.
 - Prima o botão 🔞 para apresentar imagens individuais, e de seguida seleccione uma imagem da sequência
 - Defina as **Opções de visual. sequência** (♣63) como **Imagens individuais** de modo a que cada uma das imagens seja apresentada individualmente, e de seguida seleccione uma imagem



Restrições à edição de imagens

Aplicam-se as restrições seguintes ao editar fotografias criadas através da edição.

Funções de edição utilizadas	Funções de edição a adicionar
Retoque rápido D-Lighting	É possível utilizar suavização da pele, efeitos de filtro, imagem pequena, moldura preta ou recorte. Não é possível utilizar uma combinação de retoque rápido e D-Lighting.
Suavização da pele	É possível utilizar retoque rápido, D-Lighting, efeitos do filtro, imagem pequena, moldura preta ou corte.
Efeitos de filtro	É possível utilizar retoque rápido, D-Lighting, suavização da pele, imagem pequena, moldura preta ou corte.
lmagem pequena	Não é possível utilizar funções de edição adicionais.
Moldura preta	É possível usar fotografia pequena.
Recorte	É possível usar moldura preta.

- As cópias criadas através da edição não podem ser editadas novamente utilizando a mesma função de
- Para utilizar uma função de edição em conjunto com imagem pequena, utilize primeiro a outra função de edição e imagem pequena como última função de edição aplicada a essa fotografia.
- As fotografias tiradas utilizando a suavização da pele podem ser editadas utilizando a suavização da pele.
- As fotografias extraídas de um filme não podem ser editadas utilizando o retoque rápido ou a função de suavização da pele.

Fotografias originais e cópias editadas

- As cópias criadas através de funcões de edicão não serão eliminadas se eliminar as fotografias originais. As fotografias originais não são eliminadas se as cópias criadas através das funções de edição forem eliminadas.
- As cópias editadas são armazenadas com a mesma data e hora de disparo da fotografia original.
- Mesmo que as fotografias assinaladas em **Encomenda impressão** (��55) ou **Proteger** (��58) sejam usadas para edição, estas definições não se reflectem nas cópias editadas.

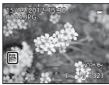
Retoque rápido: Optimizar o contraste e a saturação

Seleccione uma fotografia (□34) → botão MENU (□13) → □ Retogue rápido

Prima o multisselector ▲ ou ▼ para seleccionar o nível de configuração, e prima o botão 🕅.

- A versão original é apresentada à esquerda e a versão editada é apresentada à direita.
- Para cancelar, prima ◀.
- É possível reconhecer as cópias retocadas através do ícone A presentado no modo de reprodução.





D-Lighting: Melhorar a luminosidade e o contraste

Seleccione uma fotografia (□34) → botão MENU (□13) → Porting

Prima o multisselector ▲ ou ▼ para seleccionar o nível de configuração, e prima o botão 🕅.

- A versão original é apresentada à esquerda e a versão editada é apresentada à direita.
- Para cancelar, prima ◀.
- É possível reconhecer as cópias de D-Lighting através do ícone 🖣, apresentado no modo de reprodução.







Mais informações

Suavização da pele: Suavizar tons de pele

Seleccione uma fotografia (□34) → botão MENU (□13) → □ Suavização da pele

Prima o multisselector ▲ ou ▼ para seleccionar o nível de configuração, e prima o botão ⑥.

- É apresentado um ecrá de confirmação e uma imagem com o rosto editado com suavização de imagem ampliado.
- Para cancelar, prima ◀.



Pré-visualização

2 Confirme os resultados.

- Pode optimizar até 12 rostos por ordem de proximidade ao centro do enquadramento.
- Para ajustar o volume de suavização da pele prima o botão MENU e volte ao passo 1.
- Para criar uma cópia editada com suavização da pele, prima o botão 🕟
- As cópias criadas através da edição de suavização da pele podem ser identificadas através do ícone , apresentado no modo de reprodução.



Notas acerca da suavização da pele

- Dependendo das condições como a orientação do motivo ou a luminosidade do rosto, este pode não ser devidamente detectado ou o efeito pretendido pode não ser alcançado.
- Se não forem detectados rostos na imagem, é apresentado um aviso e o ecrã volta ao menu de reprodução.

Mais informações

Consulte "Nomes das pastas e dos ficheiros" (98) para mais informações.



② Efeitos de filtro: Aplicar efeitos de filtro digital

Seleccione uma fotografia (□34) → botão MENU (□13) → ② Efeitos de filtro

Opção	Descrição
Cor selectiva	Mantém apenas a cor da fotografia seleccionada e torna as outras cores a preto e branco.
Ecrã cruzado	Produz raios de luz como as estrelas, que radiam para fora a partir de objectos brilhantes, como reflexos da luz do sol e luzes da cidade. Adequado a cenas nocturnas.
Olho de peixe	Cria fotografias que parecem ter sido tiradas com objectivas olho de peixe. Ideal para fotografias tiradas em modo macro.
Efeito de miniatura	Cria imagens que parecem fotografias em primeiro plano de uma maquete. Adequado a fotografias tiradas de um local alto olhando para baixo, com o motivo principal próximo do centro do enquadramento.
Pintura	Cria imagens com o aspecto de pinturas.

- 1 Prima o multisselector ▲ ou ▼ para seleccionar o tipo de efeito de filtro, e prima o botão ⑥.
 - Quando Ecrá cruzado, Olho de peixe, Efeito de miniatura ou Pintura estiverem seleccionados, avance para o passo 3.



- **2** Ajuste o efeito e prima o botão **®**.
 - Cor selectiva: Prima ▲ ou ▼ para seleccionar a cor que pretende manter.



3 Confirme o resultado e prima o botão **®**.

- É criada uma nova cópia, editada.
- Para cancelar, prima ◀.
- As cópias criadas através da edição de efeito de filtros podem ser identificadas através do ícone
 (a), apresentado no modo de reprodução.

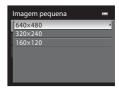




🖫 Imagem pequena: Reduzir o tamanho de uma imagem

Seleccione uma fotografia (◯◯34) → botão MENU (◯◯13) → 🚰 Imagem pequena

- 1 Prima o multisselector ▲ ou ▼ para seleccionar o tamanho de cópia que pretende, e prima o botão ⑥.
 - Os tamanhos disponíveis são 640×480, 320×240 e 160×120.



2 Seleccione **Sim** e prima o botão **®**.

- É criada uma nova cópia, mais pequena.
- A qualidade da imagem é guardada como Basic (razão de compressão de cerca de 1:16).
- Para cancelar, seleccione Não e prima o botão 🙉
- As cópias criadas através da edição com a função de edição de imagem pequena são apresentadas com uma moldura preta.



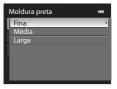
Mais informações

Consulte "Nomes das pastas e dos ficheiros" (98) para mais informações.

Moldura preta: Adicionar uma moldura preta às fotografias

Seleccione uma fotografia (□34) → botão MENU (□13) → BK Moldura preta

- Prima o multisselector ▲ ou ▼ para seleccionar a espessura da moldura que pretende, e prima o botão ⑥.
 - Seleccione uma espessura da moldura entre Fina, Média ou Larga.

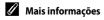


- **2** Seleccione **Sim** e prima o botão **®**.
 - É criada uma nova cópia com uma moldura preta.
 - Para cancelar, seleccione Não e prima o botão 🚳.
 - As cópias criadas através da edição com a função de edição de molduras pretas podem ser identificadas através do ícone
 apresentado no modo de reprodução.



Notas acerca da moldura preta

- Uma parte da fotografia equivalente à espessura da margem preta é cortada porque a margem preta se sobrepõe à fotografia.
- Sempre que imprimir uma fotografia com uma moldura preta utilizando a função de impressão sem margens da impressora, a moldura preta não é impressa.



Consulte "Nomes das pastas e dos ficheiros" (98) para mais informações.

Crie uma cópia contendo apenas a secção visível no monitor quando MENU 8 or apresentado com o zoom de reprodução (◯◯ 35) activado. As cópias recortadas são armazenadas como ficheiros separados.

- 1 Amplie a fotografia que pretende recortar (QQ35).
- **2** Ajuste o enquadramento da cópia.
 - Rode o controlo de zoom para T (Q) ou W () para ajustar a razão de zoom.
 - Prima o multisselector ▲, ▼, ◀ ou ▶ para deslocar a fotografia até que só seja visível no monitor a secção que pretende copiar.



3 Prima o botão MENU.



- 4 Utilize o multisselector para seleccionar **Sim** e prima o botão **®**.
 - É criada uma nova cópia recortada.
 - Para cancelar, seleccione Não e prima o botão 🕅.



Tamanho de imagem

Quanto mais pequeno for o alcance de recorte, mais pequeno é o tamanho (número de pixels) da cópia da fotografia recortada. Quando o tamanho de imagem for redimensionado para 320 × 240 ou 160 × 120 através do corte, é apresentada uma moldura preta em torno da fotografia durante a reprodução, e o ícone de fotografia pequena ﷺ é apresentado do lado esquerdo do monitor.

Recortar a fotografia na sua orientação "vertical" actual

Utilize a opção **Rodar imagem** (��60) para rodar a fotografia, para que esta seja apresentada na horizontal. Depois de recortar a fotografia, rode a fotografia recortada novamente para a posição "vertical". A fotografia apresentada na orientação "vertical" pode ser recortada aplicando o zoom de aproximação à imagem até que as barras pretas apresentadas dos dois lados do monitor desapareçam. A fotografia recortada é apresentada em orientação de paisagem.

Mais informações

Consulte "Nomes das pastas e dos ficheiros" (\$\infty\$98) para mais informações.

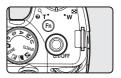


Ligar a câmara a um televisor (visualizar imagens num televisor)

Ligue a câmara a um televisor para reproduzir fotografias no televisor.

Se o seu televisor estiver equipado com um conector HDMI, pode ligá-lo à câmara utilizando um cabo HDMI disponível no mercado para reproduzir fotografias.

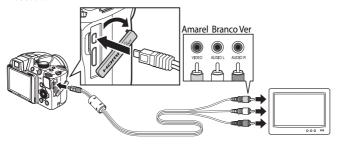
1 Desligue a câmara.



2 Ligue a câmara à TV.

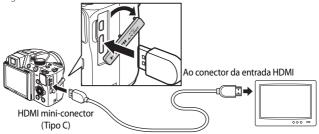
Quando fizer a ligação utilizando o cabo de áudio/vídeo incluído

 Ligue a ficha amarela à entrada de vídeo do televisor e as fichas vermelha e branca às entradas de áudio.



Estabelecer a ligação utilizando um cabo HDMI disponível no mercado

• Ligue a ficha ao conector de entrada HDMI da TV.

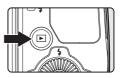


3 Sintonize o televisor no canal de vídeo.

• Consulte o manual de instruções fornecido com a TV para mais informações.

4 Mantenha o botão **▶** premido para ligar a câmara.

- A câmara entra em modo de reprodução e as fotografias gravadas são apresentadas na TV.
- Enquanto a câmara estiver ligada à TV, o monitor permanece desligado.



Notas sobre ligar um cabo HDMI

Cabo HDMI não incluído. Utilize um cabo HDMI disponível no mercado para ligar a câmara à TV. O terminal de saída desta câmara é um mini-conector HDMI (Tipo C). Ao adquirir um cabo HDMI, certifique-se de que a ficha terminal do cabo é um mini-conector HDMI.

Notas sobre ligar o cabo

- Ao ligar o cabo, certifique-se de que a ficha está na posição correcta. Não introduza a ficha na câmara à força.
 Ao desligar o cabo, não puxe a ficha na diagonal.
- Não ligue cabos ao mini-conector HDMI e ao conector de áudio/vídeo/USB em simultâneo.

Quando não for apresentado nada na TV

Certifique-se de que a opção **Definições de TV** (**6**86) no menu de configuração é adequada ao seu televisor.

Utilizar o controlo remoto da TV (controlo do dispositivo HDMI)

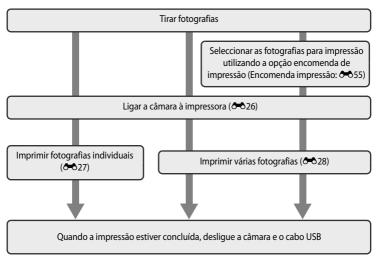
O controlo remoto de uma TV em conformidade com a norma HDMI-CEC pode ser utilizado para operar a câmara durante a reprodução.

Em vez de um multisselector ou controlo do zoom, o controlo remoto pode ser utilizado para seleccionar fotografias, reproduzir/colocar filmes em pausa e comutar entre reprodução de imagem completa e apresentação de quatro miniaturas, etc.

- Defina Controlo dispos. HDMI (♣86) de Definições de TV to Ligado (predefinição) no menu de configuração e ligue a câmara à TV utilizando um cabo HDMI.
- Aponte o controlo remoto para a TV a operar.
- Consulte o manual de instruções da sua TV ou outra documentação com este relacionada para verificar se a sua TV suporta a norma HDMI-CEC.

Ligar a câmara a uma impressora (Impressão directa)

Os utilizadores de impressoras compatíveis com PictBridge (18) podem ligar a câmara directamente à impressora e imprimir fotografias sem utilizar um computador. Os passos de impressão são os seguintes.



Notas sobre a fonte de alimentação

- Sempre que ligar a câmara a uma impressora, utilize uma bateria totalmente carregada para evitar que a câmara deslique inesperadamente.

Imprimir fotografias

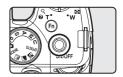
Além de poder imprimir fotografias transferidas para um computador e através de ligação directa da câmara à impressora, estão também disponíveis as seguintes opções para imprimir fotografias gravadas num cartão de memória:

- Insira um cartão de memória numa ranhura de cartão da impressora compatível com DPOF.
- · Leve o cartão de memória a um laboratório de fotografia digital.

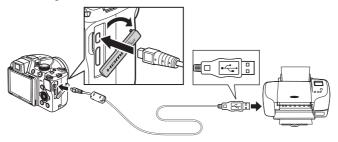
Para imprimir utilizando estes métodos, especifique as fotografías e o número de impressões de cada fotografía utilizando a opção **Encomenda impressão** (**5**055) do menu de reprodução.

Ligar a câmara a uma impressora

1 Desligue a câmara.

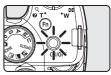


- **2** Ligue a impressora.
 - · Verifique as definições da impressora.
- **3** Lique a câmara à impressora utilizando o cabo USB fornecido.
 - Certifique-se de que a ficha se encontra na posição correcta. Ao desligar o cabo, não puxe a ficha na diagonal.



4 A câmara liga automaticamente.

 Quando estiver ligada da forma correcta, o ecrã de arranque do PictBridge (1) é apresentado no monitor da câmara.
 Em seguida, o ecrã Imprimir a selecção (2) é apresentado.





Se o ecrá de arranque do PictBridge não for apresentado

Desligue a câmara e o cabo USB. Coloque a opção **Carregar pelo PC** (��88), no menu de configuração da câmara, em **Desligado** e volte a ligar o cabo.

Imprimir fotografias individuais

Depois de ligar correctamente a câmara à impressora (��26) imprima as fotografias seguindo o procedimento descrito abaixo.

- 1 Utilize o multisselector para seleccionar a fotografia que pretende imprimir e prima o botão (R).
 - Rode o controlo de zoom para **W** (para apresentar 12 miniaturas, ou para **T** (**Q**) para voltar ao modo de reprodução de imagem completa.
- Imprimir a selecção NO. 32

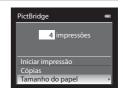
2 Seleccione **Cópias** e prima o botão **®**.



Seleccione o número de cópias (até nove) e prima o botão (R).



Seleccione Tamanho do papel e prima o botão 08).



- 5 Seleccione o tamanho de papel pretendido e prima o botão (N).
 - Para especificar o tamanho do papel utilizando as definições da impressora, seleccione **Predefinição** no menu do tamanho de papel.



6 Seleccione **Iniciar impressão** e prima o botão **®**.



- 7 A impressão é iniciada.
 - O monitor volta à apresentação mostrada no passo 1 quando a impressão estiver concluída.
 - Para cancelar antes da impressão de todas as cópias, prima o botão .

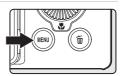


Impressão actual/número total de impressões

Imprimir várias fotografias

Depois de ligar correctamente a câmara à impressora (��26) imprima as fotografias sequindo o procedimento descrito abaixo.

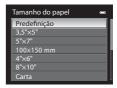
Quando o ecrá Imprimir a selecção for apresentado, prima o botão MENU.



- 2 Utilize o multisselector para seleccionar **Tamanho do papel** e prima o botão **®**.
 - Para fechar o menu de impressão, prima o botão **MENU**.



- 3 Seleccione o tamanho de papel pretendido e prima o botão 🕅.
 - Para especificar o tamanho do papel utilizando as definições da impressora, seleccione **Predefinição** no menu do tamanho de papel.



4 Seleccione Imprimir a selecção, Imprimir todas imagens ou Impressão DPOF e prima o botão ®.



Imprimir a selecção

Escolha as fotografias (até um máximo de 99) e o número de cópias de cada uma (até nove por fotografia).

- Prima o multisselector

 ou

 para seleccionar as
 fotografias e

 ou

 para definir o número de
 cópias de cada uma.
- É possível reconhecer as fotografias seleccionadas para impressão através do ícone da marca de confirmação e do numeral que indica o número de cópias a imprimir. Não é apresentada nenhuma marca de confirmação relativamente a fotografias para as quais não tenham sido especificadas quaisquer cópias, e essas
- Rode o controlo de zoom para T(Q) para passar para reprodução de imagem completa ou para W(►) para passar para a apresentação de 12 miniaturas.
- Prima o botão 🕟 quando terminar a configuração.

fotografias não são impressas.

- Quando o menu do lado direito for apresentado, seleccione Iniciar impressão e prima o botão opara iniciar a formatação.





Imprimir todas imagens

Todas as imagens armazenadas na memória interna ou no cartão de memória são impressas, uma a uma.

- Quando o menu do lado direito for apresentado, seleccione Iniciar impressão e prima o botão opera iniciar a formatação.



Impressão DPOF

Permite imprimir fotografias relativamente às quais foi criada uma ordem de impressão na opção

Encomenda impressão (55).

- Quando o menu do lado direito for apresentado, seleccione Iniciar impressão e prima o botão ® para iniciar a formatação.
- Seleccione Cancelar e prima o botão ® para voltar ao menu de impressão.
- Para visualizar a ordem de impressão actual, seleccione Ver imagens e prima o botão (N). Para imprimir fotografias, prima novamente o botão (N).





5 A impressão inicia.

- O monitor volta à apresentação mostrada no passo 2 quando a impressão estiver concluída.



Impressão actual/número total de impressões

Tamanho do papel

A câmara suporta papel com os seguintes tamanhos: **Predefinição** (o tamanho de papel predefinido na impressora actual), **3,5"x5", 5"x7", 100x150 mm, 4"x6", 8"x10", Carta, A3** e **A4**. Só são apresentados os tamanhos suportados pela impressora actual.

Editar filmes

Extrair apenas as partes do filme desejadas

Pode gravar as partes que pretende de um filme como um ficheiro separado.

- Reproduza o filme a editar e coloque o filme em pausa no ponto de início da parte que pretende extrair (\(\sum 100\)).
- 2 Utilize o multisselector

 ou

 para seleccionar

 nos controlos de reprodução e prima o
 botão

 ou

 botão

 ou

 para seleccionar

 para seleccionar
 - É apresentado o ecrã de edição de filmes.



- 3 Prima ▲ ou ▼ para seleccionar ※ (Escolher ponto de início) no controlo de edição de reprodução.
 - Rode o multisselector ou prima ◀ ou ▶ para ajustar a posição de início.
 - Para cancelar, prima ▲ ou ▼ para seleccionar ★ (Atrás) e prima o botão (R).



Escolher ponto de fim

- **4** Prima ▲ ou ▼ para seleccionar 🖫 (Escolher ponto de fim).

 - Para verificar a reprodução do filme de acordo com o intervalo especificado antes de o gravar, seleccione ▶ (Pré-visualizar) e prima o botão ❷. Durante a reprodução de pré-visualização, é possível ajustar o volume utilizando o controlo de zoom T/W. Utilize o multisselector para avançar ou rebobinar. Para parar a reprodução da pré-visualização, prima o botão ❷.
- Quando terminar as configurações, prima ▲ ou ▼ para seleccionar
 (Guardar) e prima o botão (S).
- **6** Seleccione **Sim** e prima o botão **®**.
 - O filme editado é gravado.
 - Para cancelar a gravação, seleccione Não.





Notas sobre a edição de filmes

- Depois de criar um filme através da edição, não pode utilizá-lo novamente para extrair um filme. Para extrair outro intervalo, seleccione e edite o filme original.
- Uma vez que os filmes editados são extraídos em unidades de 1 segundo, podem variar ligeiramente no
 ponto de início e de fim definidos. As secções com uma duração inferior a dois segundos não podem ser
 extraídas.
- As funções de edição não estão disponíveis quando não existir espaço livre suficiente na memória interna nem no cartão de memória.

Mais informações

Consulte "Nomes das pastas e dos ficheiros" (98) para mais informações.

Guardar uma imagem de um filme como fotografia

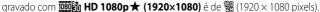
É possível extrair uma imagem de um filme gravado e guardá-la como uma fotografia.

- Coloque o filme em pausa e apresente a imagem que pretende extrair (\$\square\$100).



- Quando o diálogo de confirmação for apresentado, seleccione Sim e prima o botão ® para guardar. Para cancelar a gravação, seleccione Não.
- A fotografia é guardada com uma qualidade de imagem de Normal. O tamanho de imagem é determinado pelo tipo (tamanho de imagem) (♣64) do filme original.

 Por exemplo, uma fotografia gravada a partir de um filme





Menu de disparo (Modo P, S, A ou M)

Qualidade imagem e Tamanho imagem

Para definir a qualidade de imagem e o tamanho de imagem, consulte "Alterar a qualidade de imagem e o tamanho de imagem" (\square 77).

Picture Control (COOLPIX Picture Control)

Rode o disco de modos para P, S, A ou M botão \Rightarrow MENU \Rightarrow P, S, A ou separador M (\square 13) \Rightarrow Picture Control

Altere as definições para gravar imagens de acordo com a cena de disparo definida nas suas preferências. A nitidez, o contraste e a saturação podem ser ajustados em pormenor.

Tipos de COOLPIX Picture Control

	Opção	Descrição
SD2	Standard (predefinição)	Processamento standard para resultados equilibrados. Recomendado na maioria das situações.
NL S	Neutro	Um mínimo de processamento para resultados naturais. Escolha esta opção para fotografias que serão seriamente processadas ou retocadas posteriormente.
<u>F</u>	Vívido	As fotografias são optimizadas para um efeito vívido, de impressão fotográfica. Escolha esta opção para fotografias que realçam as cores primárias, como o azul, o vermelho e o verde.
MC ²	Monocromático	Tire fotografias monocromáticas, como preto e branco ou sépia.
(1 <u>S</u>	Personalizado 1*	Passe para a definição de Personalizado 1 do Picture Control personalizado COOLPIX.
[7] [2]	Personalizado 2*	Passe para a definição de Personalizado 2 do Picture Control personalizado COOLPIX.

Apresentado apenas quando a definição personalizada no Picture Control perso. (5037) tiver sido registada.

O ícone da definição actual diferente de **Standard** é apresentado no monitor (QQ8).

Notas sobre o COOLPIX Picture Control

- A função COOLPIX Picture Control da COOLPIX P510 não pode ser utilizada com câmaras de outras marcas, nem com as funções do Capture NX, Capture NX 2 e ViewNX 2 do Picture Control.
- Esta função não pode ser utilizada em combinação com determinadas funções. Consulte "Funções que não podem ser utilizadas em simultâneo" (\(\sigma 80\)) para mais informações.

Personalizar COOLPIX Picture Controls existentes: Ajuste rápido e ajuste manual

O COOLPIX Picture Control pode ser personalizado utilizando o ajuste rápido, que permite um ajuste equilibrado da nitidez, do contraste, da saturação e de outros componentes da edição da imagem, ou o ajuste manual, que permite um ajuste pormenorizado dos componentes, individualmente.

Utilize o multisselector para seleccionar o tipo de COOLPIX Picture Control e prima o botão ®.



- Prima ▲ ou ▼ para realçar a definição desejada (ఄ 35) e prima ◀ ou ▶ para seleccionar um valor.
 - Prima o botão 🕟 para definir o valor.
 - Quando os COOLPIX Picture Controls são modificados, face aos valores predefinidos, é apresentado um asterisco (*) a seguir às opções no menu de definições do Picture Control.
 - Para alterar os valores para a predefinição, seleccione **Repor** e prima o botão **®**.



✓ Visualizar a grelha do COOLPIX Picture Control

Quando rodar o controlo de zoom para $\mathbf{T}(\mathbf{Q})$ enquanto o ecrã do passo 1 do procedimento acima for apresentado, o contraste e a saturação são apresentados utilizando uma grelha. O eixo vertical indica o nível de contraste e o eixo horizontal indica a saturação. Rode o controlo de zoom novamente para $\mathbf{T}(\mathbf{Q})$ para voltar ao ecrã anterior.

A grelha do COOLPIX Picture Control apresenta as definições actuais e predefinidas face aos outros COOLPIX Picture Controls.

- Rode o multisselector para passar para outros COOLPIX Picture Controls.
- Prima o botão 🚯 para apresentar o ecrã de configuração do COOLPIX Picture Control (passo 2 acima).
- Em **Monocromático**, a grelha é apresentada apenas com o contraste.
- A grelha também é apresentada quando ajustar o **Contraste** ou a **Saturação** através do ajuste manual.



Tipos de Ajuste rápido e ajuste manual

Opção	Descrição
Ajuste rápido ¹	Ajuste os níveis de nitidez, contraste e saturação automaticamente. Estão disponíveis cinco níveis de ajuste, entre -2 e +2 . Seleccione uma opção entre -2 e +2 para reduzir ou realçar o efeito do COOLPIX Picture Control seleccionado. A predefinição é 0 .
Nitidez imagem	Controle o nível de nitidez dos contornos durante o disparo. Seleccione A (automático) para ajustar a nitidez automaticamente, ou seleccione um de sete níveis de ajuste, entre 0 (sem nitidez) e 6 . Quanto mais elevado for o número, mais nítida a fotografia; quando mais baixo for o número, mais suave a fotografia. A predefinição é 3 para Standard ou Monocromático , 2 para Neutro e 4 para Vívido .
Contraste	Controle o contraste. Seleccione A (automático) para ajustar o contraste automaticamente de acordo com o tipo de cena, ou escolha um de sete níveis de ajuste, entre -3 e +3. - transforma-a numa imagem com um aspecto mais suave, e + dá-lhe um aspecto mais cru. Escolha valores mais reduzidos para evitar que os realces de motivos em retratos se "desvaneçam" sob a luz directa do sol, e valores mais elevados para manter os detalhes de paisagens enevoadas e de outros motivos com um contraste reduzido. A predefinição é 0 .
Saturação ²	Controle a vivacidade das cores. Seleccione A (automático) para ajustar o contraste automaticamente de acordo com o tipo de cena, ou escolha um de sete níveis de ajuste, que pode realizar escolhendo valores entre -3 e +3. Deslocar para o lado – reduz a vividez, e deslocar para o lado + aumenta a vividez. A predefinição é 0 .
Efeitos de filtro ³	Simule o efeito de filtros de cor em fotografias monocromáticas. Seleccione entre OFF (predefinição), Y (amarelo), O (laranja), R (vermelho) e G (verde). Y , O , R : Melhore o contraste. Pode utilizar-se para reduzir a luminosidade do céu em fotografias de paisagens. O contraste é reforçado pela ordem Y → O → R . G : Suaviza os tons de pele. Adequado a retratos.

Opção	Descrição
Tonalidade ³	Controle a tonalidade utilizada em fotografias monocromáticas entre B&W (preto e branco, predefinição), Sepia e Cyanotype (monocromático de tonalidade azul). Premir ▼ no multisselector giratório quando Sepia ou Cyanotype está seleccionado permite-lhe escolher entre sete níveis de saturação. Prima ◀ ou ▶ para ajustar a saturação.

1 O ajuste rápido não se encontra disponível em Neutro, Monocromático, Personalizado 1 e Personalizado 2

Os valores definidos manualmente são desactivados se utilizar o ajuste rápido depois da configuração

- Não apresentado em Monocromático.
- 3 Apresentado apenas em Monocromático.

Nota sobre a nitidez da imagem

Os efeitos da **Nitidez imagem** não podem ser pré-visualizados no monitor durante o disparo. Verifique os resultados no modo de reprodução.

Notas sobre o Contraste

Quando o **D-Lighting activo** (♣53) estiver definido com configurações diferentes de **Desligado**, a marca

Été é apresentada no **Contraste** e o contraste não pode ser ajustado.

Contraste, Saturação e A (automático)

- Os resultados do contraste e da saturação variam de acordo com a exposição, bem como da posição e das dimensões do motivo no enquadramento.
- A configuração do COOLPIX Picture Control que possui A (auto) seleccionado em Contraste ou em Saturação é apresentada a verde na grelha do COOLPIX Picture Control.

Opções que podem ser ajustadas em Personalizado 1 e Personalizado 2

A opção do COOLPIX Picture Control pode ser ajustada se **Personalizado 1** ou **Personalizado 2** estiverem seleccionados.



Picture Control personalizado (COOLPIX Picture Control perso.)

Rode o disco de modos para P, S, A ou M botão \Rightarrow MENU \Rightarrow P, S, A ou separador M (\square 13) \Rightarrow Picture Control perso.

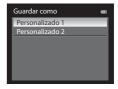
As opções de edição de fotografia criadas através da personalização do COOLPIX Picture Control personalizado podem ser registadas até duas opções. As opções registadas podem ser apresentadas como **Personalizado 1** e **Personalizado 2** no COOLPIX Picture Control personalizado.

Criar COOLPIX Picture Controls personalizados

1 Utilize o multisselector para seleccionar **Editar e guardar** e prima o botão **®**.



- 2 Seleccione o COOLPIX Picture Control original (♣34) que pretende editar e prima o botão ๋ .
- 3 Prima ▲ ou ▼ para realçar a definição desejada e prima ◀ ou ▶ para seleccionar um valor (ఄ 34).
 - As opções são as mesmas que as utilizadas para ajustar o COOLPIX Picture Control.
 - Prima o botão **(N)** para apresentar o ecrã **Guardar como**.
 - Para alterar os valores da predefinição, seleccione **Repor** e prima o botão 🖎.
- 4 Seleccione o destino do registo e prima o botão **®**.
 - O COOLPIX Picture Control personalizado é registado.
 - Pode seleccionar Personalizado 1 ou Personalizado 2 no ecrá de selecção Picture Control e Picture Control perso., após o registo.



Ø

Apagar COOLPIX Picture Controls personalizados

Seleccione **Apagar** no passo 1 de "Criar COOLPIX Picture Controls personalizados" e apague um Picture Control personalizado registado.

Equilíbrio de brancos (Ajustar o matiz)

Rode o disco de modos para P, S, A ou M botão \Rightarrow MENU \Rightarrow P, S, A ou separador M (\square 13) \Rightarrow Equilíbrio de brancos

A cor da luz reflectida num objecto varia em função da cor da fonte de iluminação. O cérebro humano tem capacidade para se adaptar às alterações de cor da fonte de iluminação, sendo que, consequentemente, um objecto branco parecerá branco quer seja visto à sombra, sob a luz directa do sol ou sob iluminação incandescente. As câmaras digitais conseguem imitar este ajuste da vista humana, processando as imagens de acordo com a cor da fonte de iluminação. Este processo denomina-se "equilíbrio de brancos". Para obter cores naturais, antes de fotografar seleccione uma definição de equilíbrio de brancos que corresponda à fonte de iluminação.

Embora possa utilizar a predefinição **Automático (normal)** com a maioria dos tipos de iluminação, é possível aplicar a definição de equilíbrio de brancos mais adequada a uma fonte de iluminação específica para alcançar resultados mais precisos.

	Opção	Descrição
AUTO ₁	Automático (normal) (predefinição)	O equilíbrio de brancos é ajustado automaticamente de acordo com as condições de iluminação. É a escolha ideal para a maioria das situações. Quando colocada em Auto. (ilumin. quente) , as imagens são
AUTO2	Auto. (ilumin. quente)	preservadas com cores quentes se forem tiradas sob uma fonte de iluminação incandescente. Quando utilizar o flash, conforme a luminosidade do flash, as imagens são ajustadas ao equilíbrio de brancos adequado.
PRE	Predefinição manual	Útil para fotografar sob iluminação pouco habitual. Consulte "Utilizar a predefinição manual" para mais informações (♣39).
*	Luz de dia*	Equilíbrio de brancos ajustado para a luz directa do sol.
*	Incandescente*	Utilize em condições de iluminação incandescente.
	Fluorescente (FL1 a FL3)	Utilize com a maioria dos tipos de iluminação fluorescente. Seleccione entre FL1 (fluorescente branco), FL2 (fluorescente luz do dia/neutro) e FL3 (fluorescente luz do dia).
4	Nublado*	Utilize para tirar fotografias em condições de céu nublado.
妥	Flash*	Utilize com o flash.

^{*} Está disponível o ajuste fino em sete passos. Aplique o positivo (+) para aumentar a matiz azul e o negativo (-) para aumentar a matiz vermelha.

O ícone da definição actual diferente de **Automático (normal)** é apresentado no monitor ((8).

Notas sobre o equilíbrio de brancos

- Em definições do equilíbrio de brancos diferentes de **Automático (normal), Auto. (ilumin. quente)** ou **Flash.** coloque o modo de flash em **③** (desligado) (□66).
- Esta função não pode ser utilizada em combinação com determinadas funções. Consulte "Funções que não podem ser utilizadas em simultâneo" (\(\sumbella 80\)\)" para mais informações.

Utilizar a predefinição manual

Utilize quando pretender dar às fotografias sob condições de luminosidade pouco comuns (tais como lâmpadas de luz avermelhada) um aspecto de luz normal.

Utilize o procedimento abaixo para medir o valor do equilíbrio de brancos sob a iluminação utilizada durante o disparo.

- 1 Coloque um objecto de referência branco ou cinzento sob a iluminação que será utilizada durante o disparo.
- 2 Apresente o menu de disparo (\$\sum_60\$), utilize o multisselector para colocar o **Equilíbrio de brancos** em **PRE Predefinição manual** e prima o botão **®**.
 - A objectiva alonga até à posição de zoom para fazer a medição.



3 Seleccione Medir.

 Para utilizar o valor de equilíbrio de brancos medido mais recentemente, seleccione **Cancelar** e prima o botão **®**. O valor de equilíbrio de brancos mais recente será definido sem voltar a medir o valor.



4 Enquadre um objecto de referência branco ou cinzento no enquadramento do objecto de referência.



Enquadramento do objecto

- **5** Prima o botão **®** para medir o valor do equilíbrio de brancos.
 - O obturador dispara e o novo valor predefinido de equilíbrio de brancos é definido (não é gravada nenhuma fotografia).

Nota sobre a predefinição manual

A câmara não consegue medir um valor de equilibrio de brancos quando o flash dispara. Quando disparar com o flash, defina **Equilibrio de brancos** como **Automático (normal)**, **Auto. (ilumin. quente)** ou **Flash**.

Medição

Rode o disco de modos para P, S, A ou M botão \Rightarrow MENU \Rightarrow P, S, A ou separador M (\square 13) \Rightarrow Medição

O processo de medição da luminosidade do motivo para determinar a exposição designa-se "medição".

Utilize esta opção para seleccionar a forma como a câmara mede a exposição.

	Opção	Descrição
€	Matriz (predefinição)	A câmara utiliza uma área maior do ecrã para a medição. Este modo de medição proporciona a exposição adequada a uma série de condições fotográficas. Recomendado para fotografias comuns.
0	Ponderado central	A câmara mede o enquadramento completo, mas atribui um peso maior ao motivo no centro do enquadramento. Medição clássica de retratos; mantém os detalhes do fundo enquanto permite que as condições de iluminação no centro do enquadramento determinem a exposição. Pode utilizar-se com o bloqueio de focagem (86) para medir motivos afastados do centro.
•	Spot	A câmara mede a área mostrada pelo círculo no centro do enquadramento. Pode ser utilizado quando o alvo de medição do motivo for mais claro ou mais escuro do que o fundo. Certifique-se de que o motivo se encontra dentro da área apresentada pelo círculo ao disparar. Pode utilizar-se com o bloqueio de focagem (\$\square\$36) para medir motivos afastados do centro.

Notas sobre a medição

- Quando o zoom digital estiver aplicado, a **Medição** está definida como **Ponderado central** ou **Spot**.
- Esta função não pode ser utilizada em combinação com determinadas funções. Consulte "Funções que não podem ser utilizadas em simultâneo" (\(\sum_80\)) para mais informações.

Área de medição

Quando **Ponderado central** ou **Spot** estiver seleccionado em **Medição**, a guia de intervalo da medição (\$\subset\$18) é apresentada (excepto quando utilizar o zoom digital).

Disparo contínuo

Rode o disco de modos para P, S, A ou M botão \Rightarrow MENU \Rightarrow P, S, A ou separador M (\square 13) \Rightarrow Contínuo

Altere as definições de disparo contínuo e BSS (selector do melhor disparo).

Opção		Descrição
8	Simples (predefinição)	É tirada uma fotografia sempre que premir o botão de disparo do obturador.
	Contínuo R	As fotografias são tiradas continuamente a uma velocidade de cerca de sete imagens por segundo quando o botão de disparo do obturador for completamente premido (quando a qualidade de imagem estiver definida como Normal e o tamanho de imagem estiver definido como by 4608×3456). O disparo termina quando soltar o botão de disparo do obturador, ou depois de tirar cinco fotografias continuamente.
	Contínuo L	São tiradas continuamente até 30 fotografias a uma velocidade de cerca de uma imagem por segundo quando o botão de disparo do obturador for completamente pressionado (quando a qualidade de imagem estiver definida como Normal e o tamanho de imagem estiver definido como 10 408×3456).
	Cache de pré-disparo	A cache de pré-disparo facilita a captação de momentos perfeitos, guardando imagens captadas antes de o pressionar completamente o botão de disparo do obturador. A cache de pré-disparo inicia quando pressionar completamente o botão de disparo do obturador, e o disparo continua enquanto o botão de disparo do obturador, e o disparo continua enquanto o botão de disparo do obturador estiver completamente premido (◆43). • Velocidade de disparo: até 15 fps • Número de imagens: Até 20 imagens (incluindo até 5 imagens captadas na cache de pré-disparo) A fotografia termina quando soltar o botão de disparo do obturador ou quando fotografar o número máximo de imagens. A qualidade de imagem é fixada em Normal e o tamanho de imagem é fixado em [34] (2048 × 1536 pixels).
120	Contínuo R: 120 fps	De cada vez que premir completamente o botão de disparo do obturador, são tiradas 60 fotografias a uma velocidade de cerca de 1/125 s ou menos. O tamanho de imagem é fixado em 1/10 (640 × 480 pixels).
60	Contínuo R: 60 fps	De cada vez que pressionar completamente o botão de disparo do obturador, são tiradas 60 fotografias a uma velocidade de cerca de 1/60 s ou menos. O tamanho de imagem é fixado em [1] (1280 × 960 pixels).

	Opção	Descrição
BSS	BSS (Selector do melhor disparo)	O BSS é recomendado para fotografar em condições de pouca iluminação sem flash, com a câmara a aplicar o zoom de aproximação ou noutras situações em que a vibração da câmara pode provocar fotografias tremidas. Premindo sempre o botão de disparo do obturador são tiradas até dez fotografias e a câmara selecciona automaticamente e grava a fotografia mais nítida da série.
	Multidisparo 16	Sempre que pressionar completamente o botão de disparo do obturador, a câmara tira 16 fotografias a uma velocidade de cerca de 30 imagens por segundo e organiza-as numa única fotografia. A qualidade de imagem é fixada em Normal e o tamanho de imagem é fixado em [5] (2560 x 1920 pixels). O zoom digital não está disponível.
©	Intervalos de disparo	A câmara tira fotografias automaticamente de acordo com o intervalo especificado (🇝 43).

O ícone da definição actual diferente de **Simples** é apresentado no monitor (QQ8).

Notas sobre o disparo contínuo

- A focagem, a exposição e o equilíbrio de brancos são fixados nos valores determinados com a primeira fotografia de cada série.
- A velocidade de disparo poderá diminuir em função da qualidade de imagem, do tamanho de imagem, do tipo de cartão de memória e das condições fotográficas.
- Quando Sensibilidade ISO (45) estiver em 3200 ou Hi 1, a velocidade de disparo diminui.
- Esta função não pode ser utilizada em combinação com determinadas funções. Consulte "Funções que não podem ser utilizadas em simultâneo" (\(\sigma 80\)) para mais informações.

Nota sobre o BSS

O **BSS** é ideal para fotografar motivos estáticos. O BSS pode não produzir os resultados desejados se o motivo se mexer ou se o enquadramento mudar.

Notas sobre a Multidisparo 16

Podem ser visíveis faixas ou variação de luminosidade ou matiz em fotografias tiradas em condições de iluminação com flashes rápidos a altas velocidades, tais como luz fluorescente, de vapor de mercúrio ou de vapor de sódio.

Notas sobre o Contínuo R

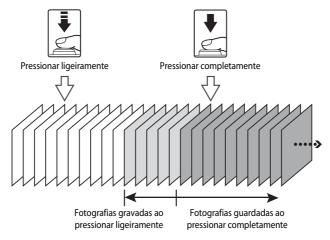
- Pode levar algum tempo a gravar as imagens após o disparo. A quantidade de tempo necessário para acabar de gravar as imagens captadas depende do número de fotografias, da velocidade de gravação do cartão de memória. etc.
- Quando a sensibilidade ISO aumentar, pode surgir ruído nas fotografías captadas.
- Poderá não ser possível obter uma exposição precisa (as fotografias podem apresentar uma exposição excessiva) de fotografias tiradas em dias com luz intensa do sol.
- Podem ser visíveis faixas ou variação de luminosidade ou matiz em fotografias tiradas em condições de iluminação com flashes rápidos, tais como luz fluorescente, de vapor de mercúrio ou de vapor de sódio.



Cache de pré-disparo

Quando Cache de pré-disparo estiver seleccionado, o disparo inicia quando o botão de disparo do obturador for ligeiramente premido durante pelo menos 0,5 segundos, e as fotografías captadas antes de o botão de disparo do obturador ser completamente premido são gravadas juntamente com fotografias captadas depois de o botão de disparo do obturador ser completamente premido. É possível gravar até cinco fotografias na cache de pré-disparo.

A definição de cache de pré-disparo seleccionada actualmente é a indicada pelo ícone apresentado durante o disparo (QQ8). O ícone da cache de pré-disparo acende a verde guando premir ligeiramente o botão de disparo do obturador.



• Se o número de exposições restantes for inferior a seis, as fotografias tiradas com a cache de pré-disparo não são gravadas. Antes de fotografar, verifique se dispõe de, pelo menos, seis exposições restantes.

Intervalos de disparo

Rode o disco de modos para P, S, A ou M → botão MENU → separador P, S, A ou M (□13) → Contínuo

Seleccione entre 30 seq., 1 min., 5 min. ou 10 min.

Utilize o multisselector para seleccionar 🕒 Intervalos de disparo na definição de Contínuo, e depois prima o botão 🕅.



2 Seleccione o intervalo entre cada um dos disparos e prima o botão ®.

 O número máximo de fotografias que podem ser tiradas durante o intervalo de disparos difere, conforme o intervalo seleccionado.

30 seg.: 600 imagens
 1 min.: 300 imagens
 5 min.: 60 imagens
 10 min.: 30 imagens



3 Prima o botão MENU.

• A câmara volta ao ecrã de disparo.

- 4 Pressione completamente o botão de disparo do obturador para tirar a primeira fotografia e começar a fotografar com intervalos de disparo.
 - O monitor desliga e a luz de activação pisca entre os flashes.
 - O monitor volta a ligar automaticamente, imediatamente antes de tirar a fotografia seguinte.



- 5 Pressione completamente o botão de disparo do obturador para acabar de fotografar.
 - O disparo termina automaticamente se a memória interna ou o cartão de memória ficarem cheios, ou quando o número de imagens captadas atingir o limite máximo.

Notas sobre os intervalos de disparo

- Para impedir que a câmara se desligue de forma inesperada durante o disparo, utilize uma bateria totalmente carregada.
- Se utilizar um Adaptador CA EH-62A (disponível em separado) (100), a COOLPIX P510 pode ser ligada à
 corrente. Não utilize um adaptador CA de outra marca ou modelo. A não observação desta precaução poderá
 provocar sobreaquecimento ou danos na câmara.
- Não rode o disco de modos para uma definição diferente sempre que utilizar intervalos de disparo.



Consulte "Nomes das pastas e dos ficheiros" (98) para mais informações.

Sensibilidade ISO

Rode o disco de modos para P, S, A ou $M \rightarrow$ botão MENU \rightarrow separador P, S, A ou M (\square 13) \rightarrow Sensibilidade ISO

Quanto mais alta for a sensibilidade ISO, menor é a luz necessária para tirar fotografias. Quanto mais elevada for a sensibilidade ISO, mais escuro pode ser o motivo fotografado. Além disso, até com motivos de luminosidade semelhante, as fotografias podem ser tiradas com velocidades do obturador mais elevadas, e o efeito desfocado causado pelo estremecimento da câmara e o movimento do motivo podem ser reduzidos.

 Configurar a sensibilidade ISO num valor mais elevado é eficaz para fotografar motivos mal iluminados; não utilizar o flash, disparando na posição de zoom de teleobjectiva e situações semelhantes, pode provocar fotografias tiradas com um efeito ligeiramente granulado.

Tipos de Sensibilidade ISO

Opção	Descrição
Sensibilidade ISO	Automático (predefinição): A sensibilidade é de 100 ISO em locais iluminados; em locais escuros, a câmara aumenta automaticamente a sensibilidade até um máximo de 1600 ISO. Intervalo fixo auto: Seleccione o alcance em que a câmara ajusta automaticamente a sensibilidade ISO entre ISO 100-400 (predefinição) e ISO 100-800. A câmara não aumenta a sensibilidade acima do valor máximo do alcance seleccionado. Configure o valor máximo de sensibilidade ISO para controlar o "granulado" das fotografias. 100, 200, 400, 800, 1600, 3200, Hi 1 (equivalente a ISO 6400): A sensibilidade ISO é bloqueada no valor especificado.
Velocidade mínima obturador	Quando o modo de disparo for P ou A e Sensibilidade ISO estiver definida como Automático ou Intervalo fixo auto , é definida a velocidade do obturador em que o controlo automático da sensibilidade ISO começa a funcionar (1/125 a um segundo). A predefinição é Nenhuma . Se a exposição for insuficiente com a velocidade do obturador definida neste passo, a sensibilidade ISO aumenta automaticamente de modo a obter a exposição correcta. Se a exposição continuar a ser insuficiente mesmo depois de aumentar a sensibilidade ISO, a velocidade do obturador diminui.

O ícone da definição actual é apresentado no monitor durante o disparo (QQ8).

- Quando Automático estiver seleccionado, o ícone ISO não é apresentado a 100 ISO, mas é apresentado se a sensibilidade ISO aumentar automaticamente para mais de 100 (□30).
- Quando Intervalo fixo auto estiver seleccionado, o ícone e o valor máximo de sensibilidade ISO são apresentados.

Notas sobre a Sensibilidade ISO

- No modo M (Manual), a sensibilidade ISO é fixada em 100 ISO se seleccionar Automático ou Intervalo fixo auto.
- Esta função não pode ser utilizada em combinação com determinadas funções. Consulte "Funções que não podem ser utilizadas em simultâneo" (\(\sigma 80\)) para mais informações.

Bracketing de exposição

Rode o disco de modos para P, S ou $A \Rightarrow$ botão MENU \Rightarrow separador P, S ou A (\square 13) \Rightarrow Bracketing de exposição

A exposição (luminosidade) pode ser alterada automaticamente durante o disparo contínuo. Este procedimento é eficaz para disparar quando for difícil ajustar a luminosidade da fotografia.

Opção	Descrição	
±0,3	A câmara varia a exposição em 0, -0,3 e +0,3 nos três disparos seguintes. As três fotografias são tiradas numa sequência quando o botão de disparo do obturador for completamente premido.	
±0,7	A câmara varia a exposição em 0, -0,7 e +0,7 nos três disparos seguintes. As três fotografias são tiradas numa sequência quando o botão de disparo do obturador for completamente premido.	
A câmara varia a exposição em 0, -1,0 e +1,0 nos três disparos seguintes. A fotografias são tiradas numa sequência quando o botão de disparo do obturador for completamente premido.		
Desligado (predefinição)	O bracketing de exposição não é executado.	

Quando o bracketing de exposição estiver activado, a definição actual é apresentada durante o disparo (ДД8). Quando **Desligado** estiver seleccionado, o ícone da definição actual não é apresentado.

Notas sobre o Bracketing de exposição

- O **Bracketing de exposição** não se encontra disponível no modo **M** (Manual).
- Quando a compensação de exposição (\$\sum 74\$) e ±0,3, ±0,7 ou ±1,0 em Bracketing de exposição estiverem definidos simultaneamente, são aplicados os valores de compensação de exposição combinados.
- Esta função não pode ser utilizada em simultâneo com determinadas funções. Consulte "Funções que não podem ser utilizadas em simultâneo" (\$\sum_{80}\$) para mais informações.

Modo de área AF

Rode o disco de modos para P, S, A ou M \rightarrow botão MENU \rightarrow separador P, S, A ou M (\square 13) \rightarrow Modo de área AF

Pode definir o modo como a área de focagem é determinada para auto focagem.

Opção		Descrição	
(<u>©</u>)	Prioridade ao rosto	A câmara detecta e foca automaticamente rostos (consulte "Utilizar a detecção de rostos" (\$\square\$ 85) para mais informações). Se a câmara detectar vários rostos, irá focar o rosto mais próximo da câmara. Sempre que fotografar motivos que não sejam humanos ou sempre que enquadrar um motivo em que não seja detectado um rosto, o modo de área AF será definido como Auto . A câmara se áreas de focagem (até nove) que contêm câmara.	
	Auto (predefinição)	A câmara selecciona automaticamente as áreas de focagem (até nove) que contêm o motivo mais próximo da câmara. Pressione ligeiramente o botão de disparo do obturador para activar a área de focagem. Ao premir ligeiramente o botão de disparo do obturador, a área de focagem seleccionada pela câmara é apresentada no monitor (até 9 áreas).	P (S)

Opção		Descrição	
[1]	Manual	Seleccione manualmente a posição de focagem entre 99 áreas no ecrã. Esta opção é adequada a situações em que o motivo pretendido está relativamente parado e não está posicionado no centro do enquadramento. Rode o multisselector ou prima ▲, ▼, ■ ou ▶ para passar à área de focagem onde está o motivo e tire a fotografia. Para ajustar as definições seguintes, prima o botão ❷ para cancelar temporariamente a selecção da área de focagem, e de seguida ajuste cada uma das definições. Modo de flash, modo de focagem, auto-temporizador ou compensação de exposição Para voltar ao ecrã de selecção da área de focagem, prima novamente o botão ❷.	
[=]	Centrado	A câmara foca o motivo no centro do enquadramento. A área de focagem é sempre apresentada no centro do enquadramento.	P
199-1	Seguimento do motivo	O seguimento do motivo começa quando seleccionar o motivo que pretende focar e a área de focagem desloca-se e segue o motivo. Consulte "Utilizar o seguimento do motivo" (♣550).	P

Opção	Descrição	
AF detecção de motivo	Quando a câmara detectar o motivo principal, foca esse motivo. Consulte "Utilizar AF detecção de motivo" (□84)" para mais informações.	Areas AF

Notas sobre o modo de área AF

- Sempre que o zoom digital estiver activado, a câmara foca o motivo no centro do enquadramento, independentemente da opcão de **Modo de área AF** aplicada.
- Nalguns casos excepcionais, ao fotografar motivos em que a auto focagem não apresenta o desempenho esperado (\$\sum33\$), o motivo pode não estar na focagem.
- Esta função não pode ser utilizada em combinação com determinadas funções. Consulte "Funções que não podem ser utilizadas em simultâneo" (\(\sum_80\)) para mais informações.
- Se a câmara não focar no motivo desejado quando utilizar uma função que selecciona e foca o motivo, como
 AF detecção de motivo, defina Modo de área AF para Manual ou Centrado e alinhe a área de focagem
 com o motivo desejado. Também pode tentar utilizar o bloqueio de focagem (□36).



Utilizar o seguimento do motivo

Rode o disco de modos para **P**, **S**, **A** ou **M** → botão MENU → separador **P**, **S**, **A** ou **M** (□13) → Modo de área AF

Seleccione este modo para fotografar motivos em movimento. O seguimento do motivo começa quando seleccionar o motivo que pretende focar e a área de focagem desloca-se e seque o motivo.

- 1 Rode o multisselector para seleccionar **Seguimento do motivo** e prima o botão **®**.
 - Prima o botão MENU depois de alterar as definições e volte ao ecrá de disparo.



- 2 Enquadre o motivo no centro da margem e prima o botão (®).
 - · O motivo é registado.
 - Quando a câmara não conseguir focar o motivo, a margem fica iluminada a vermelho. Altere o enquadramento e tente novamente.
 - Quando o motivo for registado, é enquadrado por um ecrã da área de focagem amarelo e o seguimento do motivo inicia.
 - Prima o botão 🚱 para cancelar o registo do motivo.
 - Se a câmara perder o motivo, o ecrã da área de focagem desaparece; registe novamente o motivo.





- **3** Pressione completamente o botão de disparo do obturador para tirar a fotografia.
 - Se a câmara focar a área de focagem quando premir ligeiramente o botão de disparo do obturador, o ecrã da área de focagem acende a verde e a focagem é bloqueada.
 - Se premir ligeiramente o botão de disparo do obturador sem que a área de focagem seja apresentada, a câmara foca o motivo no centro do enquadramento.



Notas sobre o seguimento do motivo

- O zoom digital n\u00e3o est\u00e1 dispon\u00edvel.
- Defina a posição de zoom, o modo de flash, o modo de focagem ou as definições do menu antes de registar um motivo. Se alterar qualquer um destes elementos depois de registar um motivo, este será cancelado.
- Em determinadas condições, por exemplo quando o motivo se encontra em movimento rápido, quando a câmara estiver sujeita a um elevado nível de vibração ou quando existirem diversos motivos semelhantes, a câmara poderá não conseguir registar ou acompanhar um motivo ou acompanhar um motivo diferente.
 Além disso, o motivo poderá não ser acompanhado adequadamente, dependendo de factores como o tamanho e a luminosidade do motivo.
- Esta função não pode ser utilizada em combinação com determinadas funções. Consulte "Funções que não podem ser utilizadas em simultâneo" (\(\sigma 80\)) para mais informações.

Modo auto focagem

Rode o disco de modos para P, S, A ou $M \rightarrow$ botão MENU \rightarrow separador P, S, A ou M (\square 13) \rightarrow Modo auto focagem

Seleccione o modo de focagem da câmara.

Opção		Descrição
AF-S	AF simples (predefinição)	A câmara foca apenas quando premir ligeiramente o botão de disparo do obturador.
AF-F	AF permanente	A câmara foca continuamente até premir ligeiramente o botão de disparo do obturador. Utilize com motivos em movimento. É emitido um aviso sonoro quando a câmara focar.

Nota sobre o modo AF

Esta função não pode ser utilizada em combinação com determinadas funções. Consulte "Funções que não podem ser utilizadas em simultâneo" (CLI80) para mais informações.

✓ Modo de auto focagem para gravação de filmes

O modo de auto focagem para gravação de filmes pode ser definido através de **Modo auto focagem** (6–68) no menu de filmagem.

Comp. exp. Flash

Rode o disco de modos para P, S, A ou M \rightarrow botão MENU \rightarrow separador P, S, A ou M (\square 13) \rightarrow Comp. exp. Flash

Comp. exp. Flash é utilizado para ajustar o clarão do flash. Use esta opção quando o flash estiver demasiado claro ou demasiado escuro.

Opção	Descrição
+0.3 a +2.0	O clarão do flash aumenta de +0,3 para +2,0 EV, em intervalos de 1/3 EV, para que o motivo principal do enquadramento fique mais iluminado.
0.0 (predefinição)	O clarão do flash não é ajustado.
-0.3 a -2.0	O clarão do flash reduz de –0,3 para –2,0 EV, em intervalos de 1/3 EV, para evitar brilhos ou reflexos não pretendidos.

O ícone da definição actual diferente de **0.0** é apresentado no monitor (QQ8).

Filtro redução de ruído

Rode o disco de modos para P, S, A ou M botão \Rightarrow MENU \Rightarrow separador P, S, A ou M (\square 13) \Rightarrow Filtro redução de ruído

Configure a intensidade da função de redução de ruído que é normalmente executada ao gravar a fotografia.

	Opção	Descrição
NR [†]	Elevado	Execute a redução de ruído a um nível superior ao da intensidade standard.
NR	Normal (predefinição)	Execute a redução de ruído com a intensidade standard.
NR	Reduzido	Execute a redução de ruído a um nível inferior ao da intensidade standard.

A definição do filtro redução de ruído pode ser confirmada no monitor ao gravar uma fotografia (\square 3).

D-Lighting activo

Rode o disco de modos para P, S, A ou M \rightarrow botão MENU \rightarrow separador P, S, A ou M (\square 13) \rightarrow D-Lighting activo

O "D-Lighting activo" mantém os detalhes de realces e de sombras, criando fotografias com contraste natural. A fotografia tirada reproduz o efeito de contraste visto a olho nu. Esta função é particularmente eficaz para fotografar cenas de contraste elevado, como um cenário exterior muito iluminado de um quarto escuro ou de objectos à sombra junto à costa marítima iluminada pelo sol.

	Opção	Descrição
	Elevado Normal Reduzido	Defina o nível do efeito de D-Lighting activo aplicado durante o disparo.
OFF	Desligado (predefinição)	D-Lighting activo não é aplicado.

O ícone da definição actual diferente de **Desligado** é apresentado no monitor (QQ8).

Notas sobre o D-Lighting activo

- É necessário mais tempo para gravar imagens sempre que fotografar utilizando o D-Lighting activo.
- A exposição é reduzida, em comparação com as fotografias tiradas com o D-Lighting activo definido como
 Desligado. Para assegurar uma gradação adequada, são feitos ajustes das áreas realçadas, das áreas na
 sombra e de meios tons antes de as gravar.
- Esta função não pode ser utilizada em combinação com determinadas funções. Consulte "Funções que não podem ser utilizadas em simultâneo" (\(\sum 80\)) para mais informações.

D-Lighting activo Versus D-Lighting

A opção **D-Lighting activo** do menu de disparo reduz a exposição antes do disparo para optimizar o alcance dinâmico. A opção **D-Lighting** (��17) do menu de reprodução optimiza o alcance dinâmico das fotografias tiradas.

Guardar user settings (definições de utilizador)/Repor user settings (definições de utilizador)

Consulte "Guardar definições no modo **U**" (\(\subseteq\) 64) para mais informações sobre Guardar user settings (definições de utilizador)/Repor user settings (definições de utilizador)

Memória zoom

Rode o disco de modos para P, S, A ou M \rightarrow botão MENU \rightarrow separador P, S, A ou M (\square 13) \rightarrow Memória zoom

Opção	Descrição
Ligado	Quando utilizar o controlo de zoom, a câmara muda em intervalos face à distância focal (equivalente ao ângulo de visão no formato de 35 mm [135]) da objectiva de zoom previamente definida. Estão disponíveis as seguintes definições: 24 mm, 28 mm, 35 mm, 50 mm, 85 mm, 105 mm, 135 mm, 200 mm, 300 mm, 400 mm, 500 mm, 600 mm, 800 mm e 1000 mm. • Seleccione a distância focal utilizando o multisselector e prima o botão para colocar a caixa de verificação em Ligado [possível seleccionar diversas distâncias focais. • A predefinição é Ligado [per todas as caixas de verificação. • Para terminar a definição, prima o multisselector Pra terminar a definição, prima o multisselector • A posição de zoom definida na Posição inicial do zoom é colocada automaticamente em Ligado []
Desligado (predefinição)	Mesmo que utilize o controlo de zoom, a posição de zoom não é alterada com cada distância focal.

Notas sobre a utilização do zoom

- A distância focal alterada é a mais próxima da existente antes da operação. Para alterar a posição de zoom para o nível de distância focal seguinte, solte o controlo de zoom e volte a utilizá-lo.
- Coloque a **Memória zoom** em **Desligado** quando utilizar o zoom digital.

Posição inicial do zoom

Rode o disco de modos para P, S, A ou $M \rightarrow$ botão MENU \rightarrow separador P, S, A ou M (\square 13) \rightarrow Posição inicial do zoom

Quando a câmara for ligada, a posição de zoom muda para a distância focal (equivalente ao ângulo de visão no formato de 35 mm [135]) da objectiva de zoom previamente definida. Estão disponíveis as seguintes definições: **24 mm** (predefinição), **28 mm**, **35 mm**, **50 mm**, **85 mm**, **105 mm** e **135 mm**.

O menu de reprodução

Para mais informações acerca das funções de edição de imagem; (**Retoque rápido**, **D-Lighting**, **Suavização da pele**, **Efeitos de filtro**, **Imagem pequena** e **Moldura preta**), consulte "Editar imagens fixas" (**3**

Prima o botão ▶ (modo de Reprodução) → botão MENU (□13) → ♣ Encomenda impressão

Se optar por utilizar um dos métodos seguintes para imprimir fotografias armazenadas num cartão de memória, as fotografias a imprimir e o número de cópias podem ser definidos previamente no cartão de memória.

- Imprimir numa impressora compatível com DPOF (18), equipada com ranhura para cartões de memória.
- Encomendar as fotografias a um laboratório de fotografias digital com serviço DPOF.
- Imprimir ligando a câmara a uma impressora compatível com PictBridge (25).
 (Ao remover o cartão de memória da câmara também pode aplicar a encomenda de impressão às fotografias armazenadas na memória interna.)
- 1 Utilize o multisselector para seleccionar Seleccionar imagens e prima o botão (%).

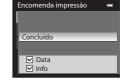


- **2** Escolha as fotografias (até um máximo de 99) e o número de cópias de cada uma (até nove por fotografia).

 - É possível reconhecer as fotografias seleccionadas para impressão através do ícone da marca de confirmação e do numeral que indica o número de cópias a imprimir. Se não forem especificadas cópias das fotografias, a selecção é cancelada.
 - Rode o controlo de zoom para T (Q) para passar para reprodução de imagem completa ou para W (₽) para passar para a apresentação de 12 miniaturas.
 - Prima o botão (R) quando terminar a configuração.



3 Seleccione se pretende imprimir a data de disparo e informacões de disparo.



Seleccione Concluído e prima o botão para terminar a encomenda de impressão.

As fotografias com as encomendas de impressão são reconhecidas através do ícone @ apresentado no modo de reprodução.



Notas sobre a impressão da data de disparo e informações de disparo

Quando as opções **Data** e **Info** estiverem activadas no menu de ordem de impressão, a data de disparo e as informações de disparo podem ser impressas nas fotografias se utilizar uma impressora compatível com DPOF (🎉 18) que suporte a utilização de impressão de data de disparo e de informações das fotografias.

- As informações de disparo não podem ser impressas quando a câmara estiver ligada directamente a uma impressora, através do cabo USB fornecido, para impressão DPOF (→30).
- Data e Info são reiniciados de cada vez que o menu Encomenda impressão for apresentado.
- A data e a hora impressas na fotografia são a data e a hora definidas na câmara no momento em que a fotografia foi tirada. A data e a hora impressas utilizando esta opção não são afectadas se as definições Hora local e data da câmara forem alteradas no menu de configuração depois de as fotografias serem tiradas.



Eliminar todas as encomendas de impressão

No passo 1 do procedimento de ordem de impressão (5-655), seleccione **Apagar encomen. impre.** e prima o botão (8) para apagar as ordens de impressão de todas as fotografias.

Impressão da data

É possível imprimir a data e a hora do disparo em fotografias no momento do disparo utilizando **Impressão da data** (��79) no menu de configuração. Estas informações podem ser impressas mesmo que a impressora não suporte a impressão de data e hora. Apenas será impressa a data e a hora da impressão de data nas fotografias, mesmo que **Encomenda impressão** esteja activada com a data seleccionada no ecrá de ordem de impressão.

Mais informações

Consulte "Impressão de imagens de tamanho 1:1" (QQ 79) para mais informações.



Prima o botão ▶ (modo de Reprodução) → botão MENU (◯ 13) → ▶ Apres. diapositivos

Visualize as fotografías armazenadas na memória interna ou num cartão de memória através de uma apresentação de diapositivos automática.

1 Utilize o multisselector para seleccionar **Iniciar** e prima o botão **®**.

- Para repetir automaticamente a apresentação de diapositivos, active Repetição e prima o botão antes de seleccionar Iniciar. A marca de confirmação () é adicionada à opção de repetição quando esta for activada.



2 A apresentação de diapositivos é iniciada.

- Prima o multisselector
 ▶ para apresentar a fotografia seguinte ou
 ◆ para apresentar a fotografia anterior.
 Mantenha
 ▶ premido para avançar ou
 ◆ para rebobinar rapidamente as fotografias.
- Para sair ou colocar em pausa, prima o botão 🚱.



3 Seleccione Fim ou Reiniciar.

 Depois de reproduzir a última fotografia ou durante a pausa na reprodução, é mostrado o ecrã apresentado do lado direito.
 Seleccione e prima o botão para voltar ao passo 1.
 Seleccione para reproduzir novamente a apresentação de diapositivos.



Notas sobre a Apresentação de diapositivos

- Só é apresentada a primeira imagem dos filmes (
 100) incluídos na apresentação de diapositivos.
- No caso de sequências (♣13) cujas opções de apresentação da sequência estejam definidas como Apenas imagem principal, só é apresentada a imagem principal.
- As fotografias tiradas utilizando a panorâmica simples são apresentadas em ecrã completo quando mostradas numa apresentação de diapositivos. Não se deslocam.
- As apresentações de diapositivos decorrem por um máximo de 30 minutos, mesmo quando Repetição se encontra seleccionado (♣84).

On Proteger

Prima o botão ▶ (modo de Reprodução) → botão MENU (◯◯ 13) → ◆ n Proteger

Proteja as fotografias seleccionadas contra a eliminação acidental.

No ecrã de selecção de fotografias, seleccione uma fotografia e defina ou cancele a protecção. Consulte "O ecrã de selecção de imagens" (��59) para mais informações. Note, contudo, que a formatação da memória interna da câmara ou do cartão de memória (��85) apaga definitivamente os ficheiros protegidos.

É possível reconhecer as fotografias protegidas através do ícone **®** no modo de reprodução (□10).

O ecrá de selecção de imagens

O ecrã de selecção de imagens é apresentado nos menus seguintes.

Só é possível seleccionar uma imagem nalguns itens do menu, enquanto no caso de outros itens do menu é possível escolher várias imagens.

Funções relativamente às quais só é possível seleccionar uma imagem	Funções relativamente às quais é possível seleccionar várias imagens
Menu de reprodução: Rodar imagem (♠60), Escolha a imagem principal (♠63) Menu de configuração: Seleccionar imagem em Ecrã de boasvindas (♠674)	Menu de reprodução: Seleccionar imagens em ordem de impressão (♂555), Proteger (♂58), Imagens seleccionadas em Copiar (♂62) Apagar imagens selecc. em Eliminar (□36)

Siga o procedimento descrito abaixo para seleccionar imagens.

- Rode o multisselector ou prima

 ou

 para seleccionar a imagem desejada.
 - Rode o controlo de zoom para T (Q) para passar para reprodução de imagem completa ou para W (►) para passar para a apresentação de 12 miniaturas.
 - Para funções relativamente às quais só for seleccionada uma imagem, avance para o passo 3.



- **2** Prima ▲ ou ▼ para seleccionar **ON** ou **OFF** (ou o número de cópias).
 - Quando ON for seleccionado, é apresentada uma marca de verificação (❤) junto à imagem. Repita os passos 1 e 2 para seleccionar imagens adicionais.



- **3** Prima o botão ® para aplicar a selecção de imagens.
 - Com selecções como Imagens seleccionadas, é apresentada a caixa de diálogo de confirmação. Siga as instruções apresentadas no ecrã.

♣ Rodar imagem

Prima o botão ▶ (modo de Reprodução) → botão MENU (□13) → 🖼 Rodar imagem

Altere a orientação das fotografías reproduzidas no monitor da câmara após o disparo. Pode rodar as fotografías até 90° no sentido dos ponteiros do relógio ou no sentido contrário ao dos ponteiros do relógio.

As fotografias gravadas na posição de "vertical" podem ser rodadas até 180º em cada direcção.

Seleccione uma fotografia no ecrã de selecção de fotografias (♣59) para apresentar o ecrã rodar imagem. Rode o multisselector giratório ou prima ◀ ou ▶ para rodar a fotografia 90°.











Rodado 90° no sentido contrário ao dos ponteiros do relógio

Rodado 90° no sentido dos ponteiros do relógio

Prima o botão 📵 para definir a orientação apresentada e grave os dados da orientação juntamente com a fotografia.

Notas sobre Rodar imagem

- Não é possível rodar as fotografias tiradas com câmaras diferentes da COOLPIX P510.
- As fotografias tiradas utilizando a Fotografia 3D não podem ser rodadas.
- Enquanto for apresentada apenas a imagem principal de uma sequência, as fotografías não podem ser rodadas. Aplique a definição depois de apresentar fotografías individuais (♣13, ♣63).



Memória de voz

Prima o botão ▶ (modo de reprodução) → Seleccione uma fotografia → botão MENU (□13) → ● Memória de voz

Utilize o microfone da câmara para gravar memórias de voz com fotografias.

Gravar memórias de voz

- Não toque no microfone durante a gravação.
- Durante a gravação, REC e 🕼 brilham no monitor.
- Quando a gravação terminar, o ecrã de reprodução da memória de voz é apresentado.



Reproduzir memórias de voz

As fotografias com as quais tenham sido gravadas memórias de voz são indicadas por 🕅 no modo de reprodução de imagem completa.

- Rode o controlo de zoom para T ou W durante a reprodução para ajustar o volume de reprodução.
- Prima o multisselector

 antes ou depois de reproduzir uma memória de voz para voltar ao menu de reprodução. Prima o botão MENU para sair do menu de reprodução.



Apagar memórias de voz

Prima o botão **m** no ecrã de reprodução da memória de voz. Prima o multisselector ▲ ou ▼ para seleccionar **Sim** e prima o botão **®** para apagar apenas a memória de voz.



Notas sobre as memórias de voz

- Quando eliminar uma fotografia com uma memória de voz anexada, tanto a fotografia como a memória de voz são eliminadas.
- Não é possível gravar memórias de voz com uma fotografia que já contenha uma memória de voz anexada.
 A memória de voz existente deverá ser eliminada antes de poder gravar uma nova memória de voz.
- Não é possível anexar memórias de voz a fotografias tiradas com câmaras diferentes da COOLPIX P510.
- Não é possível eliminar memórias de voz das imagens com a definição **Proteger** (��58).
- Não é possível anexar memórias de voz a fotografias tiradas utilizando panorâmica simples.

Mais informações

Consulte "Nomes das pastas e dos ficheiros" (98) para mais informações.

Copiar (Copiar entre a memória interna e o cartão de memória)

Prima o botão ▶ (modo de Reprodução) → botão MENU (◯ 13) → 🛱 Copiar

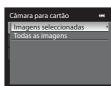
Copie fotografias entre a memória interna e o cartão de memória.

- 1 Utilize o multisselector para seleccionar uma opção no ecrã de cópia e prima o botão

 ...
 - Câmara para cartão: Copie fotografias da memória interna para o cartão de memória.
 - Cartão para câmara: Copie fotografias do cartão de memória para a memória interna.



- **2** Seleccione uma opção de cópia e prima o botão 🚳.
 - Imagens seleccionadas: Copie as fotografias seleccionadas no ecrá de selecção de imagens (\$\infty\$-59). Se estiver seleccionada uma sequência relativamente à qual apenas uma imagem principal estiver seleccionada (\$\infty\$-13), todas as fotografias na sequência apresentada são copiadas.
 - Todas as imagens: Copie todas as fotografias. Se estiver seleccionada uma fotografia numa sequência, esta opção não é apresentada.
 - Sequência actual: Esta opção é apresentada quando tiver sido seleccionada uma fotografia numa sequência antes de apresentar o menu de reprodução. Todas as fotografias da sequência actual são copiadas.



Notas sobre a cópia de fotografias

- É possível copiar ficheiros no formato JPEG, MOV, WAV e MPO. Os ficheiros gravados em qualquer outro formato não podem ser copiados.
- A Memória de voz (ॐ61) anexa a fotografias e a definição de Proteger (ॐ58) também são copiadas com as fotografias.
- As fotografias gravadas com câmaras de outras marcas ou modelos ou que tenham sido modificadas num computador não podem ser copiadas.
- As definições de Encomenda impressão (♣55) não são copiadas com as fotografias.
- Se as Opções de visual. sequência (🗝 63) estiverem definidas como Apenas imagem principal, se for seleccionada uma fotografia na sequência e o botão 🕦 for premido de modo a apresentar fotografias individuais (🌣 13), só está disponível a cópia de fotografias Cartão para câmara.

Mensagem: "A memória não contém qualquer imagem"

Se não existirem fotografias armazenadas no cartão de memória ao aplicar o modo de reprodução, é apresentada a mensagem A memória não contém qualquer imagem. Prima o botão MENU e seleccione Copiar no menu de reprodução para copiar as fotografias armazenadas na memória interna da câmara para o cartão de memória.

Mais informações

Consulte "Nomes das pastas e dos ficheiros" (��98) para mais informações.

Opções de visual. seguência

Prima o botão ▶ (modo de reprodução) → botão MENU (□13) → □ Opções de visual. seguência

Seleccione o método utilizado para apresentar uma série de fotografias tiradas continuamente (seguência, 6013) quando estiver a visualizá-las em modo reprodução de imagem completa (\square 34) ou em modo de reprodução de miniaturas (\square 35).

As definições são aplicadas a todas as seguências, e a definição é gravada na memória da câmara, mesmo que a câmara esteja desligada.

Opção	Descrição
Imagens individuais	São apresentadas todas as fotografias de uma sequência.
Apenas imagem principal (predefinição)	Volte de uma sequência em que as fotografias são apresentadas individualmente para o ecrã de apresentação da imagem principal apenas.

Escolha a imagem principal

Prima o botão ▶ (modo de reprodução) → Seleccione a sequência desejada → botão MENU (□13) → □ Escolha a imagem principal

Ouando Opcões de visual, sequência estiver definido como Apenas imagem principal, é possível definir a imagem principal apresentada no modo de reprodução de imagem completa (234) ou no modo de reprodução de miniaturas (235) para cada sequência de fotografias.

- Quando alterar esta definição, antes de premir **MENU**, seleccione primeiro a sequência desejada utilizando o modo de reprodução de imagem completa ou o modo de reprodução de miniaturas.
- Quando o ecrã de selecção da imagem principal for apresentado, seleccione uma fotografia. Consulte "O ecrã de selecção de imagens" (��59) para mais informações.

O menu de filmagem

Opções de filme

Apresente o ecră de disparo \Rightarrow botão MENU \Rightarrow separador $^{\blacktriangleright}\overline{\pi}$ (Filme) (\bigcirc 13) \Rightarrow Opções de filme

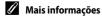
Pode seleccionar o tipo de filme que pretende gravar.

A câmara permite gravar filmes à velocidade normal e filmes HS (alta velocidade) (��66), que podem ser reproduzidos em câmara lenta ou em câmara rápida.

Quando maior for o tamanho de imagem e o débito, mais elevada é a qualidade da imagem; porém, o tamanho do ficheiro também aumenta.

Filmes à velocidade normal

Opção	Descrição
1880	Grava filmes numa proporção de 16:9. • Débito de filmagem: 18,8 Mbps • Velocidade de disparo: 30 imagens por segundo
1080 m HD 1080p (1920×1080)	Grava filmes numa proporção de 16:9. Débito de filmagem: 12,6 Mbps Velocidade de disparo: 30 imagens por segundo
720g HD 720p (1280×720)	Grava filmes numa proporção de 16:9. Débito de filmagem: 8,4 Mbps Velocidade de disparo: 30 imagens por segundo
₽ iFrame 540 (960×540)	Grava filmes numa proporção de 16:9. É um dos formatos suportados pela Apple Inc. • Débito de filmagem: 20,8 Mbps • Velocidade de disparo: 30 imagens por segundo Quando utilizar a memória interna da câmara para gravar, a gravação de filmes pode terminar inesperadamente, dependendo do enquadramento da imagem. Recomenda-se a utilização de um cartão de memória (Classe 6 ou superior) para gravar filmes importantes.
VGA (640×480)	Grava filmes numa proporção de 4:3. Débito de filmagem: 2,9 Mbps Velocidade de disparo: 30 imagens por segundo



Consulte "Duração máxima do filme" (QQ98) para mais informações.

Consulte "Gravar filmes em câmara lenta e em câmara rápida (Filmagem HS)" (⋘66) para mais informações.

Opção	Descrição
<u>VGA</u> (№) HS 120 fps (640×480)	Grava filmes em câmara lenta a 1/4 da velocidade, com uma proporção de 4:3. Duração máx. do filme: 7 min 15 s (duração de reprodução: 29 min) Débito de filmagem: 2,8 Mbps Velocidade de disparo: 120 imagens por segundo
720 (59) HS 60 fps (1280×720)	Grava filmes em câmara lenta a 1/2 da velocidade, com uma proporção de 16:9. • Duração máx. do filme: 14 min 30 s* (duração de reprodução: 29 min) • Débito de filmagem: 8,3 Mbps • Velocidade de disparo: 60 imagens por segundo
⑩音 HS 15 fps (1920×1080)	Grava filmes a uma velocidade 2x mais rápida com uma proporção 16:9. • Duração máx. do filme: 29 min (duração de reprodução: 14 min 30 s) • Débito de filmagem: 18,6 Mbps • Velocidade de disparo: 15 imagens por segundo

A duração máxima do filme de um único filme é de 30 segundos quando for gravado na memória interna.

O débito de filmagem corresponde ao volume de dados de filmagem gravados por segundo. Uma vez que
foi adoptado um sistema de débito variável (VBR), o débito varia automaticamente em função do motivo, de
modo a gravar mais dados por segundo em filmes com motivos frequentemente em movimento,
aumentando assim o tamanho do ficheiro de filmagem.

Nota sobre Gravação de filmes HS e Definições do modo de efeitos especiais

VEÁIM HS 120 fps (640×480) para Opções de filme não se pode seleccionar quando Suavização, Sépia nostálgico, ou Pintura está seleccionado para o modo de efeitos especiais.

Mesmo que seleccione ¹⁰/₂₀₀₇ HS 120 fps (640×480) noutro modo de gravação Suavização, Sépia nostálgico, ou Pintura seja seleccionado para o modo de efeitos especiais, ¹⁰/₂₀₀₈ HS 60 fps (1280×720) é automaticamente seleccionado Opções de filme quando o disco de modos é rodado para EFFECTS.

Gravar filmes em câmara lenta e em câmara rápida (Filmagem HS)

Apresente o ecrã de disparo → botão MENU → separador 🔭 (Filme) (□13) → Opções de filme

Pode gravar filmes em HS (alta velocidade). Os filmes gravados utilizando a filmagem HS podem ser reproduzidos em câmara lenta a 1/4 ou 1/2 da velocidade de reprodução normal, ou reproduzidos em câmara rápida ao dobro da velocidade normal.

- 1 Utilize o multisselector para seleccionar filmagem HS (☎65) e prima o botão ๋ ๋ ๋.
 - Prima o botão MENU depois de alterar as definições e volte ao ecrá de disparo.



- 2 Prima o botão (*景 filmagem) para começar a gravar.
 - O monitor desliga-se por breves instantes, e de seguida a gravação da filmagem HS inicia.
 - A câmara foca no centro do enquadramento. As áreas de focagem não são apresentadas durante a gravação.
 - Quando gravar filmes com 22 n HS 60 fps (1280x720) ou 25 n HS 15 fps (1920x1080), o ecrã do monitor muda para uma proporção de 16:9.
 - O ecrá da duração máxima do filme indica a duração máxima da filmagem HS.



3 Prima o botão ● (🔭 filmagem) para terminar a gravação.

Notas sobre a Filmagem HS

- O som não é gravado.
- A posição de zoom, a focagem, a exposição e o equilíbrio de brancos bloqueiam quando o botão (*\overline{\pi}\) filmagem) for premido para iniciar a gravação.

Filmagem HS

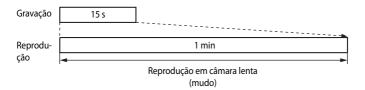
Os filmes gravados são reproduzidos a cerca de 30 imagens por segundo.

Quando **Opções de filme** (��64) no menu de filme estiver definido como VSAIM **HS 120 fps (640×480)** ou 720 HS **60 fps (1280×720)**, pode gravar os filmes que podem ser reproduzidos em câmara lenta.

Quando definido como **(100) IS 15 fps (1920×1080)**, os filmes podem ser reproduzidos em câmara rápida ao dobro da velocidade normal.

Partes gravadas em VGA (M) HS 120 fps (640×480):

Os filmes são gravados com uma duração até 7 minutos e 15 segundos a alta velocidade, e reproduzidos em câmara lenta a um quarto da velocidade normal.



Partes gravadas em 1080 HS 15 fps (1920×1080):

É gravado um filme com uma duração até 29 minutos quando gravar para efeitos de reprodução em câmara rápida. Os filmes são gravados ao dobro da velocidade normal.



Modo auto focagem

Apresente o ecră de disparo \Rightarrow botăo MENU \Rightarrow separador $\begin{tabular}{c} & & \\ \hline & & \\ \hline$

Seleccione o modo de focagem da câmara ao gravar filmes à velocidade normal (��64).

Opção	Descrição
AF-S AF simples (predefinição)	Bloqueia a focagem quando o botão • (* 🛖 filmagem) for premido para começar a gravar. Seleccione esta opção quando o alcance entre a câmara e o motivo for bastante consistente.
AF-F AF permanente	A câmara foca continuamente durante a gravação do filme. Ideal para fotografar quando a distância entre a câmara e o motivo mudar. O som do funcionamento aquando da focagem da câmara pode ficar gravado. Se o som for perceptível, é recomendável configurar como AF simples .

Menu de configuração do GPS

Definições do GPS

Prima o botão MENU → separador 🔏 (definição do GPS) (□13) → Opções de GPS

Opção	Descrição
Gravar dados de GPS	Quando definido para Ligado , estão a ser recebidos sinais dos satélites GPS e começa o posicionamento (◯◯ 102). • A predefinição é Desligado .
Sincronizar	Os sinais dos satélites GPS são usados para definir a data e a hora do relógio interno da câmara (apenas quando Gravar dados de GPS em Opções de GPS do menu de configuração do GPS é definido para Ligado). Verifique o estado do posicionamento antes de iniciar a sincronização.
Act. ficheiro A-GPS	É utilizado um cartão de memória para actualizar o ficheiro A-GPS (auxiliar de GPS). A utilização do ficheiro A-GPS mais recente pode encurtar o tempo necessário para detectar a informação de posição. Consulte "A actualizar o ficheiro A-GPS" (🏎 70) para mais informações.

Notas sobre a sincronização

- O acerto da data/hora através de Sincronizar é definido de acordo com o fuso horário definido em Hora local e data (□26, ♣75) do menu de configuração. Verifique o fuso horário antes de definir Sincronizar.
- A definição de data/hora efectuada com Sincronizar não é tão exacta como os relógios do rádio. Use Hora local e data no menu de configuração para acertar a hora se esta não estiver exacta em Sincronizar.

A actualizar o ficheiro A-GPS

Transfira o ficheiro A-GPS mais recente do website seguinte e utilize-o para actualizar o ficheiro.

http://nikonimglib.com/agps2/index.html

- O ficheiro A-GPS para a COOLPIX P510 está apenas disponível no website acima referido.
- Para actualizar o ficheiro A-GPS, defina os dados Gravar dados de GPS como Desligado. Quando seleccionar Ligado, não é possível actualizar o ficheiro A-GPS.
- 1 Transfira o ficheiro A-GPS mais recente para o computador a partir do website.
- **2** Use um leitor de cartões ou outro dispositivo para copiar o ficheiro transferido para a pasta "NCFL" do cartão de memória.
 - A pasta "NCFL" situa-se directamente sob o directório principal do cartão de memória. Se o cartão de memória não tiver uma pasta "NCFL", crie uma pasta nova.
- 3 Insira o cartão de memória que contém o ficheiro copiado na câmara.
- **4** Ligue a câmara.
- **5** Prima o botão **MENU** para visualizar o menu de configuração do GPS e use o multisselector para seleccionar **Opções de GPS**.
- **6** Seleccione **Act. ficheiro A-GPS** e actualize o ficheiro.
 - O ficheiro A-GPS demora cerca de dois segundos a actualizar.

Notas sobre Actualizar o ficheiro A-GPS

- O ficheiro A-GPS está desactivado quando uma posição é determinada pela primeira vez após a aquisição da câmara. O ficheiro A-GPS é activado a partir do segundo funcionamento de determinação de uma localização.
- O período de validade do ficheiro A-GPS pode ser verificado no ecrá de actualização. Se o período de validade tiver expirado, é apresentado a cinzento.
- Quando o período de validade do ficheiro A-GPS tiver expirado, a detecção da informação de posição não ficará mais rápida. Recomenda-se a actualização do ficheiro A-GPS antes de utilizar a função do GPS.

Criar registo (gravar o registo da informação em movimento)

Prima o botão MENU → separador 🖓 (definição do GPS) (□13) → Criar registo

Quando a gravação do registo começa, a informação de detecção medida é gravada até ter decorrido um tempo predefinido no intervalo definido para **Intervalo de registo**.

- Não é possível usar os dados de registo através de uma simples gravação. Para usar os dados, seleccione **Terminar registo** e guarde num cartão de memória.
- 1 Utilize o multisselector para seleccionar **Iniciar registo** e prima o botão **(S**).

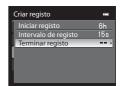


- **2** Seleccione a duração com que o registo será gravado e prima o botão **®**.
 - A gravação do registo começa.
 - Os dados de registo são gravados no intervalo definido para o Intervalo de registol até chegar ao tempo predefinido.
 - LOG surge no ecrá durante a gravação do registo.



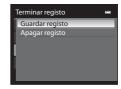


3 Quando a gravação do registo terminar, seleccione **Terminar registo** em **Criar registo** no menu de configuração do GPS e prima o botão **(B)**.



Seleccione **Guardar registo** e prima o botão 🕅.

• Os dados de registo são gravados num cartão de memória.



Notas sobre a Gravação do registo

- Se a data e a hora não forem definidas, não é possível gravar o registo.
- Utilize uma bateria completamente carregada para impedir a câmara de se desligar durante a gravação do registo. Quando a carga da bateria acabar, a gravação do registo termina.
- A gravação do registo termina devido à operação que se segue mesmo que haja tempo para a gravação do registo.
 - O cabo USB é ligado.
 - A tampa do compartimento da bateria/ranhura do cartão de memória é aberta ou fechada.
 - Gravar dados de GPS em Opções de GPS é definido como Desligado (mesmo que quando é efectuado Repor tudo).
 - A definição do relógio interno (fuso horário ou data e hora) é alterada.
- Se a hora da gravação do registo continuar na mesma quando a câmara for desligada, a gravação do registo é efectuada continuamente até a hora presente ter passado.
- Os dados de registo são temporariamente armazenados na câmara. Não é possível gravar novos registos se os dados de registo permanecerem na câmara. Depois de gravar os dados de registo, guarde-os num cartão de memória
- Num dia podem ser gravados no máximo 36 eventos de dados de registo.
- Podem guardar-se no máximo 100 eventos de dados de registo num único cartão de memória.

Apagar dados de registo

- Para apagar os dados de registo temporariamente guardados na câmara, seleccione **Apagar registo** no passo 4.
- Para apagar os dados de registo armazenados no cartão de memória, prima o botão 🗑 em Ver registo (**6-6**73).

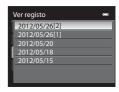


Ver registo

Prima o botão MENU separador → 🏄 (definição do GPS) (□13) → Ver registo

Verifique ou apague os dados de registo guardados no cartão de memória utilizando **Criar registo** (��71).

1 Use o multisselector para seleccionar os dados de registo a apresentar e prima o botão (8).



- **2** Verifique o percurso de movimento.
 - Para apagar os dados de registo apresentados, prima o botão m.



Apagar dados de registo

Prima o botão 🛍 no passo 1 para seleccionar qualquer uma das funções.

- **Registo seleccionado**: Os dados de registo seleccionados são apagados.
- Todos os registos: Todos os dados de registo guardados no cartão de memória são apagados.

Imagens gravadas durante a gravação do registo

O seu percurso de movimento e as coordenadas latitude-longitude da localização de registo podem ser verificados premindo o botão ${\bf Fn}$ enquanto uma imagem é apresentada em modo de reprodução de imagem completa. Prima novamente o botão ${\bf Fn}$ para voltar ao modo de reprodução de imagem completa.

 Quando as fotografias e os dados de registo não são guardados no mesmo cartão de memória, não é possível visualizar o seu percurso de movimento.



Latitude/longitude

Dados de registo

Os dados de registo são compatíveis com o formato NMEA. Contudo, não se garante a visualização em qualquer software compatível com o formato NMEA ou em qualquer câmara compatível com o formato NMEA.

Menu de configuração

Ecrã de boas-vindas

Prima o botão MENU → separador 🖞 (□13) → Ecrã de boas-vindas

Seleccione se pretende apresentar o ecrã de boas-vindas no monitor ao ligar a câmara.

Opção	Descrição
Desactivado (predefinição)	Apresenta o ecrã de disparo ou de reprodução sem apresentar o ecrã de boas- vindas.
COOLPIX	Apresenta o ecrã de boas-vindas antes de apresentar o ecrã de disparo ou de reprodução.
Seleccionar imagem	Selecciona uma fotografia tirada para apresentar como ecră de boas-vindas. Apresente o ecră de selecção de imagens, seleccione uma imagem (♣59) e prima o botão ♠ para a registar. • Como a imagem seleccionada é armazenada na câmara, a imagem aparece no ecră de boas-vindas, mesmo que a imagem original seja eliminada. • Não é possível registar as fotografias seguintes. - Fotografias tiradas com Tamanho imagem (□78) de ♣4608×2592, ♣4608×2592 at 1920×1080, ♣2 4608×3072 ou t ₺ 3456×3456 - Fotografias reduzidas para um tamanho igual ou inferior a 320 × 240 utilizando a edição de imagem pequena (♣20) ou corte (♣22) - Fotografias tiradas com panorâmica simples - Fotografias tiradas utilizando fotografia 3D

Hora local e data

Prima o botão MENU → separador ¥ (◯◯13) → Hora local e data

Opção	Descrição	
Data e hora	Acerte a data e a hora actuais no relógio da câmara. Utilize o multisselector para acertar a data e a hora. • Seleccione um item: Prima ▶ ou ◀ (seleccionado na ordem que se segue: D (dia) → M (mês) → A (ano) → hora → minuto). Também pode escolher o item rodando o multisselector. • Configure o conteúdo: Prima ▲ ou ▼. Também pode acertar a data e a hora rodando o disco de controlo. • Termine a configuracão: Seleccione minuto e prima o botão O U ▶.	
Formato de data	Seleccione a ordem pela qual o dia, o mês e o ano são apresentados (Ano/Mês/Dia, Mês/Dia/Ano ou Dia/Mês/Ano).	
Hora local	O ☆ fuso horário local pode ser especificado e a hora de Verão pode ser activada ou desactivada. Quando o → Destino de viagem é registado, a diferença horária (◆ 77) face ao ☆ fuso horário local é calculada automaticamente e a data e a hora da região seleccionada são registadas. Esta função é útil em viagem.	

Definir o fuso horário do destino de viagem

- 1 Utilize o multisselector para seleccionar **Hora local** e prima o botão **®**).
 - É apresentado o ecrã Hora local.



2 Seleccione → Destino de viagem e prima o botão ⑥.

 A data e a hora apresentadas no monitor mudam de acordo com a região seleccionada actualmente.



3 Prima ▶.

É apresentado o ecrã de selecção do fuso horário.



4 Prima **◄** ou **▶** para seleccionar o fuso horário de destino (Hora local).

- A diferença horária entre a hora local e a hora no destino é apresentada.
- Quando utilizar a câmara numa zona onde a hora de Verão estiver em vigor, active as definições de hora de Verão através de A. Quando activada, o ícone sé á apresentado na parte superior do monitor e o relógio avança uma hora. Para desligar, prima
- Enquanto o fuso horário de destino estiver seleccionado, é apresentado o ícone no monitor quando a câmara estiver em modo de disparo.

Diferença horária



- Para mudar para o fuso horário local, seleccione fruso horário local no passo 2 e prima o botão .



Fusos horários

A câmara suporta os fusos horários apresentados abaixo.

Para outras diferenças horárias, não apresentadas abaixo, acerte o relógio da câmara utilizando **Hora local e** data.

UTC +/-	Local	UTC +/-	Local
-11	Midway, Samoa	+1	Madrid, Paris, Berlin
-10	Hawaii, Tahiti	+2	Athens, Helsinki, Ankara
-9	Alaska, Anchorage	+3	Moscow, Nairobi, Riyadh, Kuwait, Manama
-8	PST (PDT): Los Angeles, Seattle, Vancouver	+4	Abu Dhabi, Dubai
-7	MST (MDT): Denver, Phoenix	+5	Islamabad, Karachi
-6	CST (CDT): Chicago, Houston, Mexico City	+5,5	New Delhi
-5	EST (EDT): New York, Toronto, Lima	+6	Colombo, Dhaka
-4,5	Caracas	+7	Bangkok, Jakarta
-4	Manaus	+8	Beijing, Hong Kong, Singapore
-3	Buenos Aires, Sao Paulo	+9	Tokyo, Seoul
-2	Fernando de Noronha	+10	Sydney, Guam
-1	Azores	+11	New Caledonia
±0	London, Casablanca	+12	Auckland, Fiji

Definições do monitor

Prima o botão MENU → separador ¥ (◯◯ 13) → Definições do monitor

Opção	Descrição	
Revisão de imagens	Ligado (predefinição): A fotografia é apresentada no monitor imediatamente depois de tirar a fotografia e o ecrã do monitor volta ao ecrã de disparo. Desligado : A fotografia não é apresentada imediatamente após o disparo.	
Luminosidade	Seleccione uma das cinco configurações para seleccionar o brilho do monitor. A predefinição é 3 .	
Ver/ocultar grelha enq.	Ligado : É apresentada uma grelha de enquadramento em caixa. Desligado (predefinição): Não é apresentada uma grelha de enquadramento em caixa.	
Ver/ocultar histogr. Ligado: Os histogramas são apresentados no modo de disparo, mesmo quando a compensação de exposição não está a ser definida (□9, 74) Desligado (predefinição): Os histogramas não são apresentados.		

Notas sobre Ver/ocultar grelha de enq.

A grelha de enq. não é apresentada nas situações que se seguem.

- Ao detectar um motivo (após o registo de um motivo)
- · Ao gravar um filme
- Quando o centro ampliado da fotografia for apresentado em MF (focagem manual)

Nota sobre Ver/ocultar histogr.

Os histogramas não são apresentados nas seguintes situações.

- · Ao gravar um filme
- Quando o centro ampliado da fotografia for apresentado em MF (focagem manual)
- Quando o menu do modo de flash, do auto-temporizador ou do modo de focagem for apresentado
- Quando as margens de detecção de rostos (QQ85) são apresentadas
- Quando o seguimento do motivo estiver a ser activado no **Modo de área AF**



Impressão da Data (Imprimir a data e a hora nas fotografias)

Prima o botão MENU → separador ¥ (□13) → Impressão da data

É possível imprimir a data e a hora do disparo em fotografias no momento do disparo. Estas informações podem ser impressas mesmo que a impressora não suporte a impressão de data e hora (656).



Opção	Descrição	
DATE Data	A data é impressa nas fotografias.	
₩ Data e hora	A data e a hora são impressas nas fotografias.	
OFF Desligado (predefinição)	A data e a hora não são impressas nas fotografias.	

O ícone da definição actual diferente de **Desligado** é apresentado no monitor (\square 8).

Notas sobre a impressão de data

- As datas impressas n\u00e3o podem ser apagadas de uma imagem, tal como acontece com as datas impressas depois de tirar a fotografia.
- Não é possível imprimir a data nas situações que se seguem.
 - Quando o modo de cena estiver definido como Panorâmica simples, Assist. de panorâmicas ou Fotografia 3D
 - Quando Cache de pré-disparo, Contínuo R: 120 fps ou Contínuo R: 60 fps estiverem seleccionados em Contínuo (♣41) no menu de disparo
 - Durante a gravação de filmes
- As datas impressas com uma definição de Tamanho imagem (□78) de ½ 640×480 podem ser difíceis de ler. Configure o tamanho de imagem como 2 1600×1200 ou superior.
- A data é gravada utilizando o formato seleccionado na opção Hora local e data do menu de configuração (□26, ♣75).

Data de impressão e encomenda de impressão

Ao imprimir com impressoras compatíveis com DPOF que suportam a impressão de data de disparo e informações de disparo, a data e as informações podem ser impressas nas fotografias sem a impressão da data e da hora nas mesmas, com **Impressão da data**, utilizando as opções do menu **Encomenda impressão** (🍮 55).

Redução da vibração

Prima o botão MENU → separador ¥ (□13) → Redução da vibração

	Opção	Descrição
(4)	Ligado (predefinição)	Compense a trepidação da câmara que ocorre frequentemente ao disparar na posição de zoom de teleobjectiva ou na velocidade lenta do obturador. A trepidação da câmara é igualmente compensada ao gravar filmes bem como ao fotografar imagens fixas. A câmara detecta automaticamente a direcção do movimento e compensa apenas a vibração causada pela vibração da câmara. Quando a câmara é movimentada horizontalmente, por exemplo, a redução da vibração reduz apenas a vibração vertical. Se a câmara for movimentada na vertical, a redução da vibração afecta apenas a vibração horizontal.
OFF	Desligado	A redução da vibração não está activada.

 Quando utilizar um tripé para estabilizar a câmara, coloque a redução da vibração em Desligado.

Quando **Ligado** estiver seleccionado, é apresentado no monitor um ícone correspondente a esta definição (\$\sum 8\$).

Notas sobre a redução da vibração

- Depois de ligada a alimentação ou quando a câmara entrar em modo de disparo a partir do modo de reprodução, aguarde até que o ecrã estabilize antes de disparar.
- Devido às especificidades da função de redução da vibração, as imagens mostradas no monitor imediatamente após o disparo podem ter um aspecto tremido.
- A redução da vibração pode não conseguir eliminar completamente os efeitos da vibração da câmara em algumas situações.
- Quando os modos de cena Paisagem nocturna ou Retrato nocturno estiverem definidos como Tripé, a redução da vibração é colocada em Desligado.



Detecção movimento

Prima o botão MENU → separador 🖞 (□13) → Detecção movimento

Active a detecção de movimento para reduzir os efeitos de vibração da câmara e o movimento do motivo ao tirar fotografias.

Opção	Descrição
Automático (predefinição)	Se a câmara detectar o movimento do motivo ou a vibração da câmara, a sensibilidade ISO aumenta, bem como a velocidade do obturador, para reduzir os seus efeitos. Porém, a detecção de movimento não funciona nas seguintes situações. Quando o flash disparar Nos modos de cena seguintes: (Paisagem nocturna), (Paisagem), (Luz de fundo), Desporto, Retrato nocturno, Sequência redução ruído em Primeiro plano, Exib. fogo-deartifício, Panorâmica simples em Panorâmica, Retrato animal estim. Quando EFFECTS (efeitos especiais) está definido como Monocromático ISO alto Quando o modo de disparo é P, S, A, M ou U
OFF Desligado	A detecção de movimento não está aplicada.

Quando **Automático** estiver seleccionado, é apresentado no monitor um ícone correspondente a esta definição (\square\text{QB}).

O ícone de detecção de movimento acende a verde sempre que a câmara detectar qualquer vibração e aumentar a velocidade do obturador.

Notas sobre a detecção de movimento

- A detecção de movimento poderá não ser capaz de reduzir completamente os efeitos de vibração da câmara e o movimento do motivo em algumas situações.
- A detecção de movimento poderá não funcionar se o motivo apresentar um movimento significativo ou se estiver demasiado escuro.
- As fotografias tiradas poderão apresentar um efeito granulado.



Auxiliar de AF

Prima o botão MENU → separador 🖞 (□13) → Auxiliar de AF

Active ou desactive o iluminador auxiliar de AF que presta assistência à auto focagem em condições de iluminação fracas.

Opção	Descrição
Automático (predefinição)	O iluminador auxiliar de AF acende automaticamente se a luz existente for insuficiente. O iluminador tem um alcance de cerca de 4,0 m na posição de grande angular máxima e de cerca de 2,1 m na posição de teleobjectiva máxima. • Mesmo que Automático se encontre seleccionado, o iluminador auxiliar de AF pode não acender, dependendo da posição da área de focagem ou do modo de cena seleccionado, como Museu (□50) e Retrato animal estim. (□52).
Desligado	O iluminador auxiliar de AF não acende. A câmara poderá não conseguir efectuar a focagem se a iluminação for fraca.

Zoom digital

Prima o botão MENU → separador 🕯 (◯◯ 13) → Zoom digital

Active ou desactive o zoom digital.

Opção	Descrição
Ligado (predefinição)	Quando a câmara tem o zoom de aproximação aplicado na posição máxima de zoom óptico, se rodar e mantiver premido o controlo de zoom para $\mathbf{T}(\mathbf{Q})$, irá accionar o zoom digital (\square 31).
Desligado	O zoom digital não está activado.

Notas sobre o zoom digital

- Quando o zoom digital estiver aplicado, a câmara foca no centro do enquadramento.
- O zoom digital não pode ser utilizado quando Selector cenas auto., Retrato, Retrato nocturno, Panorâmica simples em Panorâmica, Retrato animal estim. ou Fotografia 3D estiverem seleccionados no modo de cena.
- Esta função não pode ser utilizada em combinação com determinadas funções. Consulte "Funções que não podem ser utilizadas em simultâneo" (\(\sigma 80\)) para mais informações.
- Quando o zoom digital estiver aplicado, a Medição está definida como Ponderado central ou Spot.



Atribuir o controlo do zoom lateral

Prima o botão MENU → separador 🖞 (◯◯ 13) → Atri. controlo zoom lateral

Escolha a função a ter efeito durante o disparo ao utilizar o controlo do zoom lateral.

Opção	Opção Descrição	
Zoom (predefinição)	No disparo, use o controlo do zoom lateral (📖 31) para regular o zoom.	
Focagem manual	Quando o modo de focagem estiver definido como MF (focagem manual), use o controlo do zoom lateral para focar (♣2). • Use o controlo do zoom lateral na direcção de T para focar motivos distantes. • Use o controlo do zoom lateral na direcção de W para focar motivos próximos.	
Reposição de zoom	Isso é conveniente ao disparar na posição de teleobjectiva, quando é mais difícil manter os motivos focados. Use o controlo do zoom lateral na direcção de W para ampliar um incremento específico da posição de zoom actual para o lado W . Use-o na direcção de W novamente para deslocar a posição do zoom mais para o lado W . Use-o na direcção de T para voltar à posição do zoom original, antes de utilizar o controlo do zoom lateral. • Ao usar o zoom digital, use o controlo do zoom lateral na direcção de W para ir para a extremidade da teleobjectiva do zoom óptico. • Se efectuar alguma operação para além do controlo do zoom lateral, o zoom não volta à posição do zoom antes da operação. • Reposição de zoom não está disponível durante a gravação de filmes.	

Definições do som

Prima o botão MENU → separador 🕈 (□13) → Definições do som

Ajuste as seguintes definições de som.

Opção	Descrição	
Som de botão	Configure todas as definições de som como Ligado (predefinição) ou Desligado . Definir aviso sonoro (o aviso sonoro soa uma vez quando as definições estiverem concluídas) Aviso sonoro de focagem (o aviso sonoro soa duas vezes quando a câmara focar no motivo) Aviso sonoro de erro (o aviso sonoro soa três vezes quando for detectado um erro) Sons de arranque	
Som do obturador	Seleccione se pretende configurar o som do obturador como Ligado (predefinição) ou Desligado .	

Notas sobre as definições do som

- No modo de cena Retrato animal estim., mesmo quando Ligado estiver definido, o som dos botões e o som do obturador são desactivados.
- Mesmo quando **Ligado** estiver activado, o som do obturador é desactivado durante a gravação de filmes.
- Esta função não pode ser utilizada em combinação com determinadas funções. Consulte "Funções que não podem ser utilizadas em simultâneo" (\(\sigma 80\)) para mais informações.

Auto-desligado

Prima o botão MENU → separador 🕈 (□13) → Auto-desligado

Se não forem executadas quaisquer operações durante um determinado período de tempo com a câmara ligada, o monitor desliga para economizar energia e a câmara entra em modo de espera (\square 25).

Neste menu, acerte a hora antes de a câmara entrar em modo de espera.

Seleccione entre 30 seg., 1 min. (predefinição), 5 min. e 30 min.

Definição Auto-desligado

- Nas situações que se seguem, o tempo que a câmara leva a entrar em modo de espera é fixo.
 - Quando os menus forem apresentados: três minutos (quando auto-desligado estiver definido como 30 seg. ou 1 min.)
 - Durante a reprodução de apresentações de diapositivos: máximo de 30 minutos
 - Quando o adaptador CA EH-62A estiver ligado: 30 minutos
- A câmara não entra em modo de espera durante a transferência de imagens utilizando um cartão Eye-Fi.



Formatar memória/Formatar cartão

Prima o botão MENU → separador ¥ (□13) → Formatar memória/Formatar cartão

Formate a memória interna ou o cartão de memória.

A formatação elimina permanentemente todos os dados da memória interna e do cartão de memória. Os dados eliminados não podem ser recuperados. Certifique-se de que transfere as imagens importantes para um computador antes da formatação.

Formatar a memória interna

Para formatar a memória interna, retire o cartão de memória da câmara. A opção **Formatar memória** é apresentada no menu de configuração.

Formatar cartões de memória

Quando for inserido na câmara um cartão de memória, o cartão de memória pode ser formatado. A opção **Formatar cartão** é apresentada no menu de configuração.

Formatar a memória interna e o cartão de memória

- Não desligue a câmara nem abra a tampa do compartimento da bateria/ranhura do cartão de memória durante a formatação.
- Quando inserir pela primeira vez nesta câmara um cartão de memória utilizado noutros dispositivos, não se esqueça de o formatar utilizando esta câmara.

Idioma/Language

Prima o botão MENU → separador 🕈 (□13) → Idioma/Language

Seleccione um de 29 idiomas para apresentar os menus e as mensagens da câmara.

Nederlands Holandâs Türkce Turco

Čeština	Checo
Dansk	Dinamarquês
Deutsch	Alemão
English	(predefinição)
Español	Espanhol
Ελληνικά	Grego
Français	Francês
Indonesia	Indonésio
Italiano	Italiano
Magyar	Húngaro

ivedellalius	i iolarides
Norsk	Norueguês
Polski	Polaco
Português (BR)	Português do Brasil
Português (PT)	Português
Русский	Russo
Română	Romeno
Suomi	Finlandês
Svenska	Sueco
Tiếng Việt	Vietnamita

Türkçe	Turco
Українська	Ucraniano
عربي	Árabe
简体中文	Chinês simplificado
繁體中文	Chinês tradicional
日本語	Japonês
한글	Coreano
ภาษาไทย	Tailandês
हिन्दी	Hindi

Definições de TV

Prima o botão MENU → separador 🕈 (□13) → Definições de TV

Ajustar as definições de ligação a uma TV.

Opção	Descrição
Modo de vídeo	Seleccione o sistema de saída de vídeo analógico entre NTSC e PAL , conforme a sua TV.
HDMI	Seleccione a resolução da fotografia para saída HDMI entre Auto (predefinição), 480p , 720p ou 1080i . Sempre que seleccionar Auto , a resolução de saída mais adequada à TV ligada é seleccionada automaticamente entre 480p , 720p ou 1080i .
Controlo dispos. HDMI	Seleccione se pretende que a câmara receba sinais de uma TV quando uma TV em conformidade com a norma HDMI-CEC estiver ligada com um cabo HDMI. Quando definida como Ligado (predefinição), o controlo remoto do televisor pode ser utilizado para operar a câmara durante a reprodução. Consulte "Utilizar o controlo remoto da TV (controlo do dispositivo HDMI)" (24) para mais informações.
Saída 3D por HDMI	Defina o método utilizado para mostrar fotografias 3D em dispositivos HDMl. Seleccione Ligado (predefinição) para reproduzir em três dimensões, numa TV ou num monitor ligado através de HDMl, fotografias 3D tiradas com esta câmara.



"HDMI" é uma abreviatura de High-Definition Multimedia Interface, que é um tipo de interface multimédia. "HDMI-CEC" é uma abreviatura de HDMI-Consumer Electronics Control, que permite a ligação de operações entre dispositivos compatíveis.



Botão Fn

Prima o botão MENU → separador 🕈 (□13) → Botão Fn

Atribua o menu de disparo frequentemente usado ao botão **Fn** (FUNC) (QQ2).

 Este pode ser utilizado quando P, S, A, M ou U for seleccionado como modo de disparo.

Opção	Descrição	
Tamanho imagem (◯◯78)	Mostrar a definição de tamanho de imagem.	
Picture Control (♣33)	Mostrar a definição de Picture Control.	
Equilíbrio de brancos (♣♦38)	Mostrar a definição de equilíbrio de brancos.	
Medição (ठ♣०40)	Mostrar a definição de medição.	
Contínuo (predefinição) (♂041)	Mostrar a definição de disparo contínuo.	
Sensibilidade ISO (☎45)	Mostrar as definições de sensibilidade ISO.	
Modo de área AF (♣♦47)	Mostrar as definições de modo de área AF.	

Carregar pelo PC

Prima o botão MENU → separador 🖞 (□13) → Carregar pelo PC

Seleccione se pretende que a bateria inserida na câmara seja carregada quando ligar a câmara ao computador utilizando um cabo USB (2009).

Opção	Descrição	
Automático (predefinição)	Quando ligar a câmara a um computador que esteja ligado, a bateria inserida na câmara é carregada automaticamente utilizando a alimentação do computador.	
Desligado	A bateria inserida na câmara não carrega quando a câmara for ligada a um computador.	

Notas sobre ligar a câmara a uma impressora

- A bateria não pode ser carregada através da ligação a uma impressora, mesmo que a impressora seja compatível com a norma PictBridge.
- Quando Automático estiver seleccionado em Carregar pelo PC, pode não ser possível imprimir fotografias
 através de uma ligação directa da câmara a algumas impressoras. Se o ecrã de arranque do PictBridge não for
 apresentado no monitor quando ligar a câmara a uma impressora e a ligar, desligue a câmara e o cabo USB.
 Coloque Carregar pelo PC em Desligado e volte a ligar a câmara à impressora.

Notas sobre carregar através da ligação a um computador

- Não é possível carregar a bateria nem transferir dados quando ligar a câmara a um computador antes de
 definir o idioma de apresentação da câmara e de acertar a data e a hora (□26). Se a bateria do relógio da
 câmara descarregar (□27), a data e a hora devem ser reiniciadas antes de poder carregar a bateria ou
 transferir imagens através da ligação a um computador. Neste caso, utilize o adaptador CA de carregamento
 EH-69P (□20) para carregar a bateria e, de sequida, acerte a data e a hora da câmara.
- Se a câmara estiver desligada, o carregamento também pára.
- Se o computador entrar em modo de espera durante o carregamento, este irá parar e a câmara pode desligar-se.
- Ao desligar a câmara do computador, desligue a câmara e o cabo USB.
- Carregar a bateria através da ligação ao computador pode demorar mais do que carregá-la utilizando um adaptador CA de carregamento EH-69P. O tempo de carregamento aumenta quando as imagens são transferidas durante o carregamento da bateria.
- Quando ligar a câmara a um computador, poderão abrir aplicações instaladas no seu computador, como o Nikon Transfer 2. Se tiver ligado a câmara ao computador apenas para carregar a bateria, feche a aplicação.
- A câmara desliga automaticamente se não estabelecer qualquer comunicação com o computador durante um período de 30 minutos depois de a bateria acabar de carregar.
- Dependendo das especificações, definições e alimentação e atribuição do computador, pode não ser possível carregar a bateria utilizando uma ligação ao computador enquanto estiver inserida na câmara.





A tabela seguinte explica o estado da luz de carga quando ligar a câmara a um computador.

Opção	Descrição	
A piscar lentamente (verde)	A carregar a bateria.	
Desligada	A bateria não está a carregar. Se a luz de carga passar de piscar lentamente (verde) para desligada, enquanto a luz de activação estiver acesa, o carregamento está completo.	
A piscar rapidamente (verde)	 A temperatura ambiente não é adequada para carregar a bateria. Carregue a bateria no interior a uma temperatura ambiente entre 5°C e 35°C. O cabo USB não está correctamente ligado, ou a bateria está avariada. Verifique se o cabo USB está correctamente ligado e, se necessário, volte a colocar a bateria. O computador encontra-se em modo de pausa e não está a fornecer alimentação. Active o computador. Não é possível carregar a bateria porque o computador não consegue fornecer energia à câmara, devido às definições ou às especificações do computador. 	

Comutar selec. Av/Tv

Prima o botão MENU → separador ¥ (□13) → Comutar selec. Av/Tv

Comute o método de definição do programa flexível, velocidade do obturador ou valor de abertura

• Esta função pode ser utilizada guando o modo de disparo for **P**, **S**, **A**, **M** ou **U**.

Opção	Descrição	
Não comutar selecção (predefinição)	Utilize o disco de controlo para definir o programa flexível ou a velocidade do obturador e o multisselector para definir o valor de abertura.	
Comutar selecção	Utilize o multisselector para definir o programa flexível ou a velocidade do obturador e o disco de controlo para definir o valor de abertura.	

Reinic, num, ficheiros

Prima o botão MENU → separador ¥ (□13) → Reinic. num. ficheiros

Quando **Sim** for seleccionado, a numeração seguencial dos números de ficheiro é reiniciada (��98). Depois de reiniciar, cria uma nova pasta e o número de ficheiro da fotografia tirada de seguida começa em "0001".



Nota sobre a Reinic. num. ficheiros

Não é possível aplicar **Reinic, num, ficheiros** quando o número de pasta alcancar 999 e a pasta tiver imagens. Insira um novo cartão de memória ou formate a memória interna/cartão de memória (\$\displays 85).

Olhos fechados

Prima o botão MENU → separador ¥ (□13) → Olhos fechados

Especifique se pretende detectar olhos fechados quando utilizar a detecção de rostos (QQ 85) nos modos de disparo seguintes.

- Nos modos de cena seguintes: **Selector cenas auto.** (QQ45), **Retrato** (QQ46) ou Retrato nocturno (quando Tripé estiver seleccionado) (47)
- Os modos de disparo **P**, **S**, **A**, **M**, **U** (quando **Prioridade ao rosto** (**♦** 47) são seleccionados para Modo de área AF)

Opção	Descrição	
Ligado	O ecrã Alguém fechou os olhos? é apresentado no monitor se a câmara detectar que um motivo humano possa ter fechado os olhos imediatamente depois de tirar uma fotografia utilizando a detecção de rostos. O rosto do motivo humano que pode ter fechado os olhos é enquadrado por uma margem a amarelo. Pode verificar a fotografia tirada e decidir se necessita de a tirar novamente.	
Desligado (predefinição)	A câmara não detecta piscar de olhos.	

O ecrã Alguém fechou os olhos?

- Para aplicar o zoom de aproximação ao rosto cujo piscar de olhos foi detectado, rode o controlo de zoom para **T**(**Q**). Para voltar ao modo de reprodução de imagem completa, rode o controlo de zoom para **W** (
- Quando a câmara detectar que um ou mais motivos humanos fecharam os olhos, prima ◀ ou ▶ durante o zoom de reprodução para apresentar outros rostos.



- Prima o botão 🗑 para apagar a fotografia tirada.
- Prima o botão 🕅 ou o botão de disparo do obturador para voltar ao ecrã de disparo.
- Se não forem realizadas operações durante alguns segundos, o ecrã volta automaticamente para o ecrã de disparo.



Nota sobre olhos fechados

Esta função não pode ser utilizada em combinação com determinadas funções. Consulte "Funções que não podem ser utilizadas em simultâneo" (QQ80) para mais informações.

Faixa de filme

Prima o botão MENU → separador 🕈 (□13) → Faixa de filme

Permite-lhe especificar se as faixas de filme são apresentadas guando rodar rapidamente o multisselector no modo de reprodução de imagem completa (2234).

Opção	Descrição
Ligado	A miniatura das fotografias é apresentada na parte inferior do monitor quando rodar o multisselector rapidamente, ao ver uma fotografia no modo de reprodução de imagem completa. Pode ver miniaturas de imagens anteriores e subsequentes, e seleccionar uma imagem. Com a faixa de filme apresentada, pode ocultá-la premindo o botão .
Desligado (predefinição)	Desactiva a faixa de filme.



Nota sobre a apresentação da faixa de filme

Para apresentar a faixa de filme, é necessário gravar pelo menos 10 fotografias na memória interna da câmara ou no cartão de memória.

Envio Eye-Fi

Prima o botão MENU → separador 🕈 (□13) → Envio Eye-Fi

Opção	Descrição	
Activar	Transfira imagens criadas pela câmara para um destino préseleccionado.	
Desactivar (predefinição)	As imagens não serão transferidas.	

Notas sobre os cartões Eye-Fi

- Tenha em atenção que as imagens não serão enviadas se a força do sinal for insuficiente, mesmo que tenha seleccionado Activar.
- Seleccione **Desactivar** guando for proibido utilizar equipamentos sem fios.
- Consulte o manual de instruções do seu cartão Eye-Fi para mais informações. Em caso de avaria, contacte o fabricante do cartão.
- A câmara pode ser utilizada para ligar e desligar cartões Eye-Fi, mas pode não suportar outras funções Eye-Fi.
- A câmara não é compatível com a função de memória interminável. Quando estiver ligada num computador, desactive a função. Se a função de memória interminável for activada, o número de fotografias tiradas poderá não ser correctamente apresentado.
- Os cartões Eye-Fi destinam-se a ser utilizados apenas no país onde foram adquiridos. Respeite todas as leis locais relativas a equipamentos sem fios.
- Deixar a definição em Activar fará com que a bateria descarregue completamente num curto espaço de tempo.

Indicador de comunicações Eye-Fi

O estado de comunicações do cartão Eye-Fi na câmara pode ser verificado no monitor (QQ8).

- 🖹: Envio Eye-Fi é definido como Desactivar.
- 🛜 (acende): Envio Eye-Fi activado; a aguardar para iniciar o envio.
- 🛜 (pisca): Envio Eye-Fi activado; a enviar dados.
- 🛣: Ocorreu um erro. A câmara não pode controlar o cartão Eye-Fi.

Cartões Eye-Fi suportados

Desde Novembro de 2011, podem ser utilizados os seguintes cartões Eye-Fi. Certifique-se de que o firmware do cartão Eye-Fi foi actualizado para a última versão.

- Eye-Fi Connect X2 SDHC 4GB
- Eye-Fi Mobile X2 SDHC 8GB
- Eye-Fi Pro X2 SDHC 8GB



Inverter indicadores

Prima o botão MENU → separador ¥ (◯◯13) → Inverter indicadores

Altere a direcção do ecrã +/- do indicador de exposição apresentado quando o modo de disparo for \mathbf{M} .

O lado + dos indicadores é definido para a esquerda e o lado - é definido para a direita da predefinição.

Repor tudo

Prima o botão MENU → separador 🖞 (◯◯13) → Repor tudo

Sempre que seleccionar **Repor**, as definições da câmara são repostas de acordo com os valores predefinidos.

Menu pop-up

Opção	Valor predefinido
Modo de flash (CC)66)	Automático
Auto-temporizador (\$\bigcup_69\$)/ Detecção de sorriso (\$\bigcup_70\$)	OFF
Modo de focagem (QQ72)	Focagem automática
Compensação de exposição (QQ 74)	0.0

Fotografar no modo de cena

Opção	Valor predefinido
Menu de cena (QQ41)	Selector cenas auto.
Retrato nocturno (QQ47)	Tripé
Primeiro plano (QQ49)	Uma imagem
Ajuste do matiz no modo de Alimentos (QQ50)	Centrado
Panorâmica (CC)51)	Normal (180°) em Panorâmica simples
Retrato animal estim. (ДД52)	Disparo automático: ON Contínuo: Contínuo

Menu de Paisagem nocturna

Opção	Valor predefinido
Paisagem nocturna (QQ42)	Manual



Menu de paisagem

Opção	Valor predefinido
Paisagem (QQ43)	Uma imagem

Menu da luz de fundo

Opção	Valor predefinido
HDR (Q44)	Desligado

Menu de efeitos especiais

Opção	Valor predefinido
Efeitos especiais (💴 55)	Suavização

Menu de disparo

Opção	Valor predefinido
Qualidade imagem (QQ77)	Normal
Tamanho imagem (ДД78)	16 4608×3456
Picture Control (♣♦33)	Standard
Equilíbrio de brancos (38)	Automático (normal)
Ajustar o equilíbrio de brancos (☎38)	0
Medição (♣♦40)	Matriz
Contínuo (ठ҇•О̀41)	Simples
Intervalos de disparo (43)	30 seg.
Sensibilidade ISO (♣♦45)	Automático
Velocidade mínima obturador (♣645)	Nenhuma
Bracketing de exposição (♣♦46)	Desligado
Modo de área AF (♣♦47)	Auto
Modo auto focagem (♣51)	AF simples
Comp. exp. Flash (♣♦52)	0.0
Filtro redução de ruído (♣52)	Normal
D-Lighting activo (553)	Desligado
Memória zoom (☎54)	Desligado
Posição inicial do zoom (🍑 54)	24 mm

Menu de filmagem

Opção	Valor predefinido	
Opções de filme (♣64)	1080前 HD 1080p★ (1920×1080)	
Modo auto focagem (♣68)	AF simples	

Menu de configuração do GPS

Opção	Valor predefinido	
Gravar dados de GPS (♣69)	Desligado	
Intervalo de registo (♣♦71)	15 seg.	
Duração do registo de gravação (☎71)	Registar dados próx. 6 horas	

Menu de configuração

Opção	Valor predefinido	
Ecrã de boas-vindas (♣ 74)	Desactivado	
Revisão de imagens (♣♦78)	Ligado	
Luminosidade (78)	3	
Ver/ocultar grelha enq. (♣678)	Desligado	
Ver/ocultar histogr. (☎78)	Desligado	
Impressão da data (♣679)	Desligado	
Redução da vibração (♣680)	Ligado	
Detecção movimento (☎81)	Automático	
Auxiliar de AF (ठ҇━ै82)	Automático	
Zoom digital (🏞 82)	Ligado	
Atri. controlo zoom lateral (☎83)	Zoom	
Som de botão (♂♂84)	Ligado	
Som do obturador (🏞 84)	Ligado	
Auto-desligado (♣684)	1 min.	
HDMI (ॐ 86)	Auto	
Controlo dispos. HDMI (5086)	Ligado	
Saída 3D por HDMI (♣686)	Ligado	
Botão Fn (♣687)	Contínuo	
Carregar pelo PC (◆◆88)	Automático	
Comutar selec. Av/Tv (♣♦90)	Não comutar selecção	
Olhos fechados (91)	Desligado	
Faixa de filme (6092)	Desligado	
Envio Eye-Fi (♣693)	Desactivar	
Inverter indicadores (\$\infty\$ 94)	+0-	

Outras

Opção	Valor predefinido	
Tamanho do papel (♣27, ♣28)	Predefinição	
Intervalo para apresentação de diapositivos (♣57)	3 seg.	
Opções de visual. sequência (♣63)	Apenas imagem principal	

- Ao seleccionar Repor tudo também limpa o número do ficheiro actual (→98) da memória. Depois de reiniciar, a numeração continua a partir do número mais baixo disponível na memória interna ou no cartão de memória. Se executar Repor tudo depois de apagar todas as fotografias da memória interna ou do cartão de memória (□36), os números de ficheiro das fotografias tiradas de seguida começam em "0001".
- As definições que se seguem não são afectadas mesmo que execute **Repor tudo**.
 - Menu de disparo: Registo do **Picture Control perso.** (♣37), dados de predefinição manual **Equilíbrio de brancos** (♣39)
 - Menu de configuração: Hora local e data (♣75), Idioma/Language (♣85) e
 Modo de vídeo (♣86) em Definições de TV
- As user settings (definições de utilizador) gravadas no disco de modos U não são repostas de acordo com os seus valores predefinidos quando executar Repor tudo. Para voltar a alterar estas definições de acordo com os valores predefinidos, utilize Repor user settings (♣53).

Versão de firmware

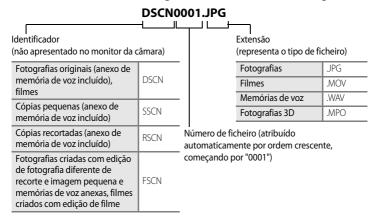
Prima o botão MENU → separador 🕈 (□13) → Versão de firmware

Apresenta a versão de firmware actual da câmara.



Nomes das pastas e dos ficheiros

São atribuídos nomes de ficheiro a fotografias, filmes e memórias de voz da seguinte forma.



 É criada automaticamente uma pasta para armazenar ficheiros utilizando as convenções de nomenclatura seguintes: "Número da pasta + NIKON" (ex.: 100NIKON"). Se existirem 200 ficheiros numa pasta, é criada uma nova pasta. (Por exemplo, o nome da pasta a seguir a "100NIKON" torna-se "101NIKON.") Também é criada uma nova pasta quando os números de ficheiro existentes numa pasta atingirem 9999 ou executar **Reinic. num.** ficheiros (��90). O número de ficheiro seguinte é definido automaticamente como "0001".

Se a pasta não possuir ficheiros, não é criada outra pasta mesmo que **Reinic. num. ficheiros** seja executado.

- Os nomes de ficheiros de memórias de voz possuem o mesmo identificador e número de ficheiro que a fotografia à qual a memória de voz está associada.
- Em assistente de panorâmicas (♣♠6), é criada uma pasta correspondente a cada sessão fotográfica utilizando as convenções de nomenclatura seguintes: "Número da pasta + P_XXX" (ex.: 101P_001"). As fotografias são gravadas em sequência em números de ficheiro iniciados por 0001.
- De cada vez que tirar uma fotografia em intervalos de disparo (♣43), é criada uma pasta com o nome seguindo a convenção: "Número da pasta + INTVL" (ex.: 101INTVL). As fotografias são gravadas em sequência em números de ficheiro iniciados por 0001.

- Quando os ficheiros de imagem ou de voz são copiados de ou para a memória interna ou cartão de memória (\$\infty\$62), as convenções de nomenclatura são as seguintes:
 - Imagens seleccionadas:
 Os ficheiros copiados utilizando as fotografias seleccionadas são copiados para a pasta actual (ou para a pasta utilizada para fotografias subsequentes), onde lhes são atribuídos números de ficheiro por ordem crescente a seguir ao maior número de

ficheiro na memória.

Os nomes dos ficheiros não são alterados.

- Todas as imagens:
 Os ficheiros copiados utilizando todas as fotografias, juntamente com a sua pasta, são copiados em conjunto. Os números das pastas são atribuídos por ordem crescente, a seguir ao maior número de pasta do suporte de destino.
- Quando a pasta actual tiver o número 999, se existirem 200 ficheiros na pasta ou um ficheiro com o número 9999, não é possível tirar mais fotografias antes de formatar a memória interna ou o cartão de memória (85) ou de inserir um novo cartão de memória

Acessórios opcionais

Bateria recarregável	Bateria de iões de lítio recarregável EN-EL5 ¹		
Adaptador CA de carregamento	Adaptador CA de carregamento EH-69P ^{1, 2}		
Carregador de baterias	Carregador de baterias MH-61 (Tempo de carga quando a bateria está totalmente descarregada: Aprox. duas horas)		
Adaptador CA	Adaptador CA EH-62A (ligar conforme ilustrado) 1 Antes de fechar o compartimento da bateria/ranhura do cartão de memória, insira totalmente o cabo do conector de alimentação na ranhura do compartimento da bateria. Se parte do cabo ficar de fora da ranhura, pode danificar a tampa ou o cabo quando fechar a tampa.		
Cabo USB	Cabo USB UC-E6 ¹		
Cabo de áudio/vídeo	Cabo de áudio e vídeo EG-CP16 ¹		
Tampa da objectiva	Tampa da objectiva LC-CP24 ¹		
Correia de mão	Correia de mão AH-CP1		

- 1 Incluído na câmara aquando da compra. (Consulte "Verificar o conteúdo da embalagem" (QQIII) para mais informações.)
- 2 Quando utilizar noutros países, se necessário utilize um adaptador de ficha disponível no mercado. Para mais informações acerca dos adaptadores de ficha, consulte a sua agência de viagens.

Consulte os nossos websites ou catálogos de produtos para obter informações actualizadas sobre acessórios para a COOLPIX P510.

Mensagens de erro

A tabela seguinte lista as mensagens de erro e outros avisos apresentados no monitor, bem como as possíveis soluções.

Ecrã	Causa/Solução	Image: section of the control of the
(pisca)	Relógio não acertado. Acerte a data e a hora.	6−6 75
Bateria descarregada.	Bateria descarregada. Carregue ou substitua a bateria.	18, 20
Bateria com temperatura elevada	Temperatura elevada da bateria. Desligue a câmara e deixe a bateria arrefecer antes de voltar a utilizá-la. Cinco segundos depois de esta mensagem ser apresentada, o monitor desliga-se e a luz de activação, a luz de acesso/AF e a luz do flash piscam rapidamente. Depois de as luzes piscarem durante três minutos, a câmara desliga-se automaticamente, mas também pode premir o botão de alimentação para a desligar manualmente.	25
A câmara desligará para evitar sobreaquecimento.	O interior da câmara aqueceu. A câmara desliga-se automaticamente. Deixe a câmara desligada até que o interior da câmara arrefeça e depois volte a ligá-la.	-
AF ● (pisca a vermelho)	A câmara não consegue focar. Volte a focar. Utilize o bloqueio de focagem.	32 86
Aguarde que a câmara termine de gravar.	Não é possível efectuar outras operações com a câmara antes de terminar a gravação. Aguarde que a mensagem desapareça automaticamente do ecrã, logo após a conclusão da gravação.	-
O cartão de memória está protegido contra a escrita.	O comutador de protecção contra gravação do cartão de memória encontra-se na posição de "bloqueio" ("lock"). Faça deslizar o comutador de protecção contra gravação para a posição de gravação ("write").	-
Não disponível se o cartão Eye-Fi estiver	O comutador de protecção contra gravação do cartão Eye-Fi encontra- se na posição de "bloqueio" ("lock"). Faça deslizar o comutador de protecção contra gravação para a posição de gravação ("write").	-
bloqueado.	Erro no acesso ao cartão Eye-Fi. Utilize um cartão aprovado. Verifique se o terminal está limpo. Verifique se o cartão de memória foi inserido correctamente.	23 22 22
Este cartão não pode ser utilizado	Erro ao aceder ao cartão de memória. Utilize um cartão aprovado.	23
Este cartão não pode ser lido.	Verifique se o terminal está limpo. Verifique se o cartão de memória foi inserido correctamente.	22 22

Ecrã	Causa/Solução	TIP TIP
O cartão não está formatado. Formatar cartão? Sim Não	O cartão de memória não foi formatado para utilização nesta câmara. Todos os dados guardados no cartão de memória são eliminados com a formatação. Se existirem alguns dados no cartão que pretenda manter, seleccione Não e faça uma cópia de segurança dos dados para um computador antes de formatar o cartão de memória. Para formatar o cartão, seleccione Sim e prima o botão ® .	22
Sem memória	O cartão de memória está cheio. Seleccione uma qualidade de imagem inferior ou um tamanho de imagem mais pequeno. Elimine fotografias e filmes. Substitua o cartão de memória. Retire o cartão de memória e utilize a memória interna.	77, 78 36, 100 22 23
	Ocorreu um erro ao gravar a fotografia. Formate a memória interna ou o cartão de memória.	6−6 85
A imagem não pode ser guardada	A câmara esgotou os números de ficheiro. Substitua o cartão de memória ou formate a memória interna/cartão de memória.	22, 6–6 85
	A fotografia não pode ser utilizada no ecrã de boas-vindas.	∂=0 74
	Não dispõe de espaço suficiente para gravar uma cópia. Elimine fotografias no destino.	36
Impossível criar uma panorâmica. Impossível criar uma panorâmica. Mova a câmara numa só direcção.	Não é possível fotografar com panorâmica simples. A fotografia com panorâmica simples pode não estar disponível nas seguintes situações. Quando o disparo não estiver concluído depois de decorrido um determinado período de tempo	≈ 3
Impossível criar uma panorâmica. Mova a câmara mais lentamente.	 Quando a câmara for movida com demasiada rapidez Quando a câmara não estiver direita em relação à direcção da panorâmica 	
Falha ao tirar a segunda fotografia.	Ao tirar fotografias 3D, não foi possível tirar com êxito a segunda fotografia após a primeira. Tente tirar a fotografia de novo. Depois de tirar a primeira fotografia, mova a câmara horizontalmente e enquadre o motivo, de modo a ficar alinhado com a guia. Nalgumas condições fotográficas, por exemplo quando o motivo estiver em movimento, for escuro ou apresentar pouco contraste,	≈ 8

Ecrã	Causa/Solução	
Falha ao guardar imagem 3D	Não foi possível guardar as fotografias 3D. Tente tirar a fotografia de novo. Elimine as fotografias desnecessárias. Nalgumas condições fotográficas, por exemplo quando o motivo se mover, for escuro ou apresentar pouco contraste, pode não ser possível tirar a segunda fotografia ou guardar a fotografia 3D.	⇔ 8 36 -
O ficheiro de som não pode ser guardado	Não é possível anexar uma memória de voz a este ficheiro. Não é possível anexar memórias de voz a filmes. Seleccione uma fotografia tirada com esta câmara.	_ 6 61
A imagem não pode ser alterada.	Não é possível editar a fotografia seleccionada. Certifique-se de que reúne as condições necessárias para edição. Não é possível utilizar estas opções com filmes.	6−6 15 −
Não pode gravar filme.	Erro de tempo esgotado ao gravar o filme. Seleccione um cartão de memória com velocidade de gravação mais rápida.	23
Não é possível reiniciar a numeração de ficheiros.	Não é possível criar mais pastas. Insira um novo cartão de memória ou formate a memória interna/ cartão de memória.	22, 6–6 85
A memória não contém qualquer imagem	Não existem fotografias na memória interna nem no cartão de memória. Para visualizar as fotografias guardadas na memória interna, retire o cartão de memória. Para copiar fotografias da memória interna para um cartão de memória, prima o botão MENU e seleccione Copiar no menu de reprodução.	22 ← 62
O ficheiro não contém quaisquer dados da imagem Este ficheiro não pode ser reproduzido	Ficheiro não criado com a COOLPIX P510. Não é possível visualizar o ficheiro nesta câmara. Visualize o ficheiro no computador ou em qualquer outro dispositivo utilizado para criar ou editar este ficheiro.	-
Todas as imagens estão ocultas	Não há imagens disponíveis para apresentação de diapositivos.	-
Esta imagem não pode ser eliminada	A fotografia está protegida. Desactive a protecção.	6−6 58
O destino de viagem está no fuso horário actual.	A hora local de destino é idêntica à hora local de origem.	~ 77
O botão de modo não está na posição correcta.	O disco de modos está entre dois modos. Rode o disco de modos para seleccionar o modo pretendido.	28
Levantar o flash.	O flash fecha no modo de cena Retrato nocturno ou (2) (Luz de fundo) com HDR definido como Desligado . Prima o botão ∜ (accionamento do flash) para abrir o flash.	47, 44, 66



Ecrã	Causa/Solução	Ш
Subir flash.	O flash não abre durante o modo de selector de cenas automático. Prima o botão 🕏 (accionamento do flash) para abrir o flash. A câmara permite, ainda, fotografar normalmente com o flash fechado se não pretender utilizá-lo.	45, 66
Erro da objectiva	Ocorreu um erro na objectiva. Desligue e volte a ligar a câmara. Se o erro persistir, contacte o revendedor ou o representante de assistência autorizado da Nikon.	25
Erro de comunicação	Ocorreu um erro durante a comunicação com a impressora. Desligue a câmara e ligue novamente o cabo USB.	∂−0 26
Erro do sistema	Ocorreu um erro nos circuitos internos da câmara. Desligue a câmara, retire e volte a colocar a bateria e, em seguida, ligue novamente a câmara. Se o erro persistir, contacte o revendedor ou o representante de assistência autorizado da Nikon.	25
Impossível obter dados de GPS.	O relógio da câmara não está certo. Altere a localização ou a hora e determine novamente a localização.	-
Não foram encontrados dados A-GPS no cartão	No cartão de memória não se encontra qualquer ficheiro A-GPS que possa ser actualizado. Verifique os itens que se seguem. • Se o cartão de memória está inserido • Se o ficheiro A-GPS está guardado no cartão de memória • Se o ficheiro A-GPS guardado num cartão de memória é mais recente do que o ficheiro A-GPS guardado na câmara • Se o ficheiro A-GPS ainda é válido	-
Falha ao actualizar	Não consegue actualizar o ficheiro A-GPS. O ficheiro A-GPS pode estar corrompido. Transfira novamente o ficheiro do website.	~ 70
	Não está inserido qualquer cartão de memória. Insira um cartão de memória.	22
Não foi possível guardar	Já foram guardados num dia 36 eventos de dados de registo.	-
no cartão	Já foram guardados 100 eventos de dados de registo. Apague os dados de registo que já não sejam necessários do cartão de memória ou substitua o cartão de memória por um novo.	6−6 73
Erro de impressora: verificar estado da impressora	Erro da impressora Verifique a impressora. Depois de resolver o problema, seleccione Recomeçar e prima o botão ® para retomar a impressão.*	-

Ecrã	Causa/Solução	
Erro da impressora: verifique o papel	O tamanho de papel especificado não se encontra colocado. Coloque papel do formato especificado, seleccione Recomeçar e prima o botão ® para retomar a impressão.*	-
Erro da impressora: encravamento de papel	O papel ficou encravado na impressora. Retire o papel encravado, seleccione Recomeçar e prima o botão ® para retomar a impressão.*	-
Erro da impressora: sem papel	Não existe papel na impressora. Coloque papel do formato especificado, seleccione Recomeçar e prima o botão ® para retomar a impressão.*	-
Erro da impressora: verifique a tinta	Erro de tinta Verifique a tinta, seleccione Recomeçar e prima o botão ® para retomar a impressão".	-
Erro da impressora: sem tinta	O cartucho de tinta está vazio. Substitua o tinteiro, seleccione Recomeçar e prima o botão ® para retomar a impressão.*	-
Erro da impressora: ficheiro danificado	Ocorreu um erro causado pelo ficheiro de imagem. Seleccione Cancelar e prima o botão ® para cancelar a impressão.	-

^{*} Consulte o manual de instruções fornecido com a impressora para obter mais instruções e informações.



Notas técnicas e índice

Cuidados com os produtos	Ö-2
- Câmara	
Bateria	.
Adaptador CA de carregamento	Ö -4
Cartões de memória	& :-5
Cuidados com a câmara	
Limpeza	& -6
Armazenamento	\
Resolução de problemas	. 1
Especificações	
Normas suportadas	
Índice remissivo	

Cuidados com os produtos

Câmara

Para garantir que poderá desfrutar deste produto Nikon durante muito tempo, respeite as seguintes precauções quando o utilizar ou armazenar.

Certifique-se de que lê e observa atentamente os avisos em "Para sua segurança" (

via a viii) antes de utilizar os produtos.

Manter seco

O dispositivo irá sofrer danos se for submergido em água ou sujeito a níveis elevados de humidade.

Não deixar cair

Poderão verificar-se avarias no produto se este for sujeito a vibração ou choques fortes.

Manusear a objectiva e todas as peças móveis com cuidado

Não force a objectiva, a tampa da objectiva, o monitor, a ranhura do cartão de memória nem o compartimento da bateria. Estas peças danificam-se facilmente. O emprego de força excessiva na tampa da objectiva poderá provocar avaria ou danos na objectiva. Na eventualidade de o monitor se partir, deve ter-se cuidado para evitar lesões provocadas por vidros partidos e para evitar que o cristal líquido do monitor entre em contacto com a pele ou que entre nos olhos ou na boca.

Não apontar a objectiva a fontes de iluminação fortes durante longos períodos de tempo

Evite apontar a objectiva ao sol ou a outras fontes de iluminação fortes durante longos períodos de tempo quando estiver a utilizar ou a guardar a câmara. A luz intensa pode interferir com o sensor da imagem, produzindo um efeito branco tremido nas fotografias.

Manter afastado de campos magnéticos fortes

Não utilize nem guarde este dispositivo nas imediações de equipamentos que produzam campos magnéticos e radiações electromagnéticas fortes. A carga estática ou os campos magnéticos fortes produzidos por equipamentos como, por exemplo, transmissores de rádio podem interferir com o monitor, danificar dados guardados no cartão de memória ou afectar os circuitos internos do equipamento.

Evitar mudanças súbitas de temperatura

As mudanças súbitas de temperatura, como, por exemplo, ao entrar ou sair de um edifício aquecido num dia frio, podem causar condensação no interior do dispositivo. Para evitar a condensação, coloque o dispositivo num estojo de transporte ou num saco de plástico antes de o expor a mudanças súbitas de temperatura.

Desligar o produto antes de remover ou desligar a fonte de alimentação ou o cartão de memória

Não retire a bateria enquanto o produto estiver ligado ou enquanto estiverem a ser guardadas ou eliminadas imagens. A interrupção forçada da alimentação nestas circunstâncias poderá provocar a perda de dados ou danos na memória ou nos circuitos internos do produto.



Notas sobre o monitor

- Os monitores e visores electrónicos são construídos com extrema precisão; pelo menos 99,99% dos pixéis são
 efectivos, sendo que menos de 0,01% dos pixéis não estão presentes ou têm defeito. É por isso que estes
 ecrãs podem conter pixéis que estão permanentemente acesos (a branco, vermelho, azul ou verde) ou
 sempre desligados (preto) e isso não constitui uma avaria, não tendo efeito em imagens gravadas com o
 dispositivo.
- As imagens no monitor podem ser difíceis de visualizar sob condições de muita luminosidade.
- O monitor é iluminado por um LED como luz de fundo. Na eventualidade do monitor começar a apagar-se ou a tremeluzir, contacte o representante de assistência da Nikon.

Bateria

- Certifique-se de que lê e observa atentamente os avisos em "Para sua segurança" (\(\subseteq\) vi a \(\subseteq\) viii) antes de utilizar a bateria.
- Verifique o nível de carga da bateria quando a câmara for utilizada e, se necessário, substitua ou carregue a bateria. Não continue o carregamento quando a bateria estiver completamente carregada, uma vez que este procedimento irá afectar o desempenho da bateria. Sempre que possível, leve uma bateria sobresselente completamente carregada ao tirar fotografias em ocasiões importantes.
- Não utilize a bateria em situações de temperatura ambiente inferior a 0°C ou superior a 40°C.
- Carregue a bateria no interior a uma temperatura ambiente entre 5°C e 35°C antes de a utilizar.
- Sempre que a temperatura da bateria se encontrar entre 45°C e 60°C, a capacidade de carga pode diminuir.
- A bateria não carregará a temperaturas ambientes inferiores a 0°C ou superiores a 60°C.
- Tenha em atenção que a bateria pode aquecer durante a utilização; aguarde que a bateria arrefeça antes de a carregar. A não observação destas precauções pode danificar a bateria, diminuir o seu desempenho ou impedi-la de carregar normalmente.
- Em dias frios, a capacidade das baterias tem tendência a diminuir. Certifique-se de que a
 bateria está completamente carregada antes de sair para o exterior para tirar fotografias
 em dias frios. Guarde as baterias sobresselentes num local quente e substitua-as quando
 for necessário. Depois de aquecer, uma bateria fria poderá recuperar parte da sua carga.
- A sujidade nos terminais da bateria pode impedir a câmara de funcionar. Se os terminais da bateria estiverem sujos, limpe-os com um pano limpo e seco antes de a utilizar.

Cuidados com os produtos

- Se não for utilizar a bateria durante algum tempo, coloque-a na câmara e deixe-a esgotar antes de voltar a retirá-la para a guardar. A bateria deve ser guardada num local fresco, a uma temperatura ambiente entre 15°C e 25°C. Não guarde a bateria em locais quentes ou extremamente frios.
- Retire sempre a bateria da câmara ou do carregador de baterias quando não estiver a ser utilizada. Quando inserida, são retiradas da bateria quantidades ínfimas de corrente, mesmo quando não é utilizada. Isto poderá originar a perda excessiva de carga da bateria, fazendo com que deixe de funcionar totalmente. Ligar ou desligar a câmara com a bateria descarregada pode provocar uma duração mais curta da bateria. Quando o nível da bateria estiver baixo, carregue a bateria antes de a utilizar.
- Carregue a bateria pelo menos de seis em seis meses e deixe-a esgotar antes de voltar a quardá-la.
- Depois de retirar a bateria da câmara ou do carregador de baterias, coloque a tampa do terminal fornecida na bateria e quarde-a num local fresco.
- Uma diminuição acentuada do tempo durante o qual uma bateria totalmente carregada mantém a carga, quando utilizada à temperatura ambiente, indica que a bateria tem de ser substituída. Compre uma bateria EN-EL5 nova.
- Substitua a bateria quando a carga estiver completamente esgotada. As baterias usadas são um recurso valioso. Recicle as baterias usadas em conformidade com as normas locais

Adaptador CA de carregamento

- Certifique-se de que lê e observa atentamente os avisos em "Para sua segurança"
 (\(\subseteq\) viii) antes de utilizar o Adaptador CA de carregamento.
- O Adaptador CA de carregamento EH-69P foi concebido para utilização apenas com dispositivos compatíveis. Não o utilize com dispositivos de qualquer outra marca ou modelo.
- O EH-69P é compatível com a alimentação eléctrica CA 100-240 V, 50/60 Hz. Quando utilizar noutros países, se necessário utilize um adaptador de ficha (disponível no mercado). Para mais informações acerca dos adaptadores de ficha, consulte a sua agência de viagens.
- Não utilize, em circunstância alguma, adaptadores CA de outra marca ou modelo diferente do Adaptador CA de carregamento EH-69P ou adaptador CA-USB. A não observação desta precaução poderá provocar sobreaquecimento ou danos na câmara.

Cartões de memória

- Utilize apenas cartões de memória Secure Digital. Consulte "Cartões de memória aprovados" (223).
- Certifique-se de que cumpre as precauções na documentação do cartão de memória quando utilizar o cartão.
- Não coloque etiquetas nem autocolantes no cartão de memória.
- Não formate o cartão de memória utilizando um computador.
- Quando utilizar pela primeira vez um cartão de memória utilizado anteriormente noutro dispositivo, certifique-se de que o formata utilizando esta câmara. Sempre que utilizer um cartão de memória novo, recomendamos que, primeiro, o formate utilizando esta câmara.
- A formatação elimina permanentemente todos os dados no cartão de memória.
 Certifique-se de que transfere as imagens importantes para um computador antes da formatação.
- Se a mensagem "O cartão não está formatado. Formatar cartão?" for apresentada quando inserir um cartão de memória nesta câmara, deverá formatar o cartão de memória. Se o cartão de memória contiver imagens que pretende guardar, seleccione Não e guarde essas imagens no seu computador antes de formatar o cartão de memória. Para formatar o cartão, seleccione Sim e prima o botão .
- Não execute as operações que se seguem durante a formatação, gravação ou eliminação dos dados do cartão de memória, nem durante a transferência de dados para o computador. A não observação desta precaução poderá causar a perda de dados ou danificar o cartão de memória:
 - Abra a tampa do compartimento da bateria/ranhura do cartão de memória para retirar a bateria ou o cartão de memória.
 - Desligue a câmara
 - Desligue o Adaptador CA

Cuidados com a câmara

Limpeza

Objectiva/ visor	Evite tocar nas peças de vidro com os dedos. Remova a poeira ou sujidade com uma pêra de ar (normalmente, um dispositivo pequeno com uma pêra de borracha numa das extremidades, a qual é bombeada para produzir um fluxo de ar na outra extremidade). Para remover impressões digitais, substâncias oleosas ou outras manchas que não possam ser eliminadas com uma pêra de ar, limpe a objectiva com um pano suave seco ou pano de limpeza de óculos, aplicando um movimento em espiral que vai do centro da objectiva para as suas extremidades. Não limpe a objectiva com força nem utilize materiais ásperos. A não observação desta precaução poderá provocar danos ou problemas. Se não for possível limpar a objectiva através deste processo, esta deve ser limpa com um pano ligeiramente humedecido com um produto comercial de limpeza de objectivas.
Monitor	Remova a poeira ou sujidade com uma pêra de ar. Para remover marcas de dedos, substâncias oleosas e outras manchas, limpe cuidadosamente o monitor com um pano macio seco ou com um pano de limpeza de óculos. Não limpe o monitor com força nem utilize material rígido. A não observação desta precaução poderá provocar danos ou problemas.
Corpo	Utilize uma pêra de ar para remover a poeira, sujidade ou areia e, em seguida, limpe cuidadosamente com um pano suave e seco. Depois de utilizar a câmara na praia ou noutro ambiente sujeito a areias ou poeiras, limpe a areia, a poeira ou o sal com um pano seco ligeiramente humedecido com água doce e, em seguida, enxugue completamente. Tenha em atenção que os materiais externos à câmara que se introduzam no seu interior podem provocar danos não abrangidos pela garantia.

Não utilize solventes orgânicos voláteis, tais como álcool ou diluente, detergentes químicos, agentes anti-corrosivos ou agentes anti-embaciantes.

Armazenamento

Retire a bateria se a câmara não for utilizada durante um longo período de tempo. Não guarde a câmara com bolas de naftalina ou cânfora nem em qualquer dos seguintes lugares:

- Estejam próximos de equipamento que produza campos electromagnéticos fortes, como televisores ou rádios
- Estejam expostos a temperaturas inferiores a -10°C ou superiores a 50°C
- Lugares que tenham uma má ventilação ou estejam sujeitos a humidade superior a 60% Para evitar a criação de mofo ou bolor, retire a câmara do lugar onde se encontra guardada pelo menos uma vez por mês. Ligue a câmara e dispare o obturador algumas vezes antes de guardar novamente a câmara.

Certifique-se de que lê e observa os avisos no ponto "Bateria" (🎉 3) em "Cuidados com os produtos" antes de guardar a bateria.



Resolução de problemas

Se a câmara não funcionar conforme esperado, verifique a lista de problemas comuns na tabela abaixo antes de consultar o seu revendedor ou o representante de assistência autorizado da Nikon. Consulte as páginas indicadas na coluna da direita para obter mais informações.

Consulte "Mensagens de erro" (♣101) para mais informações.

Problemas na alimentação, ecrã e definições

Problema	Causa/Solução	Ш
Não é possível carregar a bateria introduzida na câmara.	 Confirme todas as ligações. Feche a tampa do compartimento da bateria/ranhura do cartão de memória. 	20 22
Não é possível carregar a bateria,	Desligado está seleccionado em Carregar pelo PC no menu de ponto de configuração. Quando o carregamento for efectuado ligando a câmara a um computador, o carregamento da bateria é interrompido quando a câmara é desligada. Quando o carregamento for efectuado ligando a câmara a um	110, 6 88 6 88
ligando a câmara a um computador.	computador, o carregamento da bateria é interrompido quando o computador é colocado no estado suspenso e a câmara pode desligar-se. Dependendo das especificações, definições e estado do computador, pode não ser possível carregar a bateria introduzida na câmara através de ligação ao computador.	-
Não é possível ligar a câmara.	 A bateria está descarregada. A câmara não pode ser ligada enquanto estiver ligada a uma tomada eléctrica através do adaptador CA de carregamento. A câmara não pode ser ligada se a tampa do compartimento da bateria/ranhura do cartão de memória estiver aberta 	24 20 22
	A bateria está descarregada. Se não forem executadas quaisquer operações durante algum tempo, a câmara desliga-se automaticamente através de automático desligado para economizar energia. A câmara desliga-se se o adaptador CA de carregamento for ligado	24 25 20
A câmara desliga-se sem qualquer aviso.	com a câmara ligada. A câmara desliga-se se o cabo USB que a liga a um computador ou impressora for desligado. Volte a ligar o cabo USB. O interior da câmara aqueceu. Deixe a câmara desligada até que o interior da câmara arrefeça.	90, 93, → 26 -

Problema	Causa/Solução	\square
Monitor ou visor em branco.	 A câmara está desligada. A bateria está descarregada. Em modo de espera para poupar energia: prima o botão de alimentação, o botão de disparo do obturador, o botão ▶ ou o botão ▶ famagem) ou rode o disco de modos. O monitor e o visor não podem ser utilizados em simultâneo. Prima o botão ▶ para alternar entre visualizações. A câmara e o computador estão ligados através do cabo USB. A câmara e o televisor estão ligados através do cabo A/V ou do cabo HDMI. Estão a decorrer intervalos de disparo. 	25 24 25 16 90,93 90, \$\iff 23\$
É difícil ver as informações do monitor.	 Luz ambiente demasiado forte: vá para um local mais escuro ou use o visor. Ajuste o brilho do monitor. O monitor está sujo. Limpe o monitor. 	16 108, 6→ 78 ☼ -6
É difícil ver o visor.	Ajuste o controlo de ajuste dióptrico.	16
Ecră não passa para o monitor (ou visor) quando se prime o botão .	 Não pode comutar de visualização nas seguintes situações: Ao gravar ou reproduzir filmes Ao gravar ou reproduzir memórias de voz Durante os intervalos de disparo Enquanto estiver ligado a uma impressora Não pode comutar a visualização durante a apresentação de uma determinada mensagem de erro. 	96, 100 88 61 90
A data e a hora da gravação não estão correctas.	 Se o relógio da câmara não tiver sido acertado (o indicador "data não definida" pisca durante a fotografia), as fotografias têm um carimbo de data/hora de "00/00/0000 00:00" e os filmes têm uma data de "01/01/12 00:00". Acerte de acordo com a data e hora correcta utilizando Hora local e data no menu de configuração. O relógio da câmara não é tão preciso como um relógio normal, por exemplo um relógio tradicional. Verifique regularmente o relógio da câmara para uma maior precisão e acerte-o sempre que necessário. 	26, 108
Não são apresentadas informações no monitor.	As informações de disparo e de fotografia podem estar ocultas. Prima o botão DISP até serem apresentadas as informações de disparo ou de fotografia.	15
Impressão da data não está disponível.	Hora local e data no menu de configuração não foi definida.	26, 108, ~ 75



Problema	Causa/Solução	
A data não é apresentada nas fotografias, mesmo quando Impressão da data está activada.	 É seleccionado um modo de disparo que não suporta a impressão de data. Outra função definida agora está a restringir a impressão de data. Não é possível imprimir a data num filme. 	108, ~ 79
O ecrã para definir a hora local e a data é apresentado quando a câmara é ligada.	A bateria do relógio está descarregada; todas as definições foram repostas nos respectivos valores predefinidos.	27
Definições da câmara restauradas.		
Não é possível efectuar a Reinic. num. ficheiros .	Não é possível aplicar Reinic. num. ficheiros quando o número de pasta alcançar 999 e a pasta tiver imagens. Troque o cartão de memória ou formate a memória interna/cartão de memória.	110, 6-6 90
O monitor desliga-se e a luz de activação pisca rapidamente.	Temperatura elevada da bateria. Desligue a câmara e deixe a bateria arrefecer antes de voltar a utilizá-la. Depois de as luzes piscarem durante três minutos, a câmara desliga-se automaticamente, mas também pode premir o botão de alimentação para a desligar manualmente.	25
A temperatura da câmara aumenta.	Quando as funções como a gravação de filmes ou o envio de fotografias através de um cartão Eye-Fi forem utilizadas por um longo período de tempo, ou quando a câmara for utilizada num local com uma temperatura ambiente elevada, a temperatura da câmara pode aumentar. Não se trata de uma avaria.	97

Câmaras controladas electronicamente

Excepcionalmente, poderão surgir caracteres estranhos no monitor e a câmara poderá deixar de funcionar. Normalmente, este fenómeno é provocado por uma forte carga estática externa. Desligue a câmara, retire e volte a colocar a bateria e, em seguida, volte a ligar a câmara. Tenha em atenção que, se desligar a fonte de alimentação tal como descrito acima, poderá provocar a perda de todos os dados não gravados na memória interna ou no cartão de memória no momento em que o problema ocorreu. Os dados já gravados não são afectados. Caso o problema persista, contacte o seu revendedor ou o representante de assistência autorizado da Nikon.

Problemas de disparo

Problema	Causa/Solução	Щ
Não pode ser definido como modo de disparo.	Desligue o cabo HDMI ou o cabo USB.	90, 93, 6−6 23, 6−6 26
Não é possível tirar fotografias.	 Quando a câmara está no modo de reprodução, prima o botão D, o botão de disparo do obturador ou P (™ filmagem). Quando os menus estiverem apresentados, prima o botão MENU. A bateria está descarregada. Quando o modo de cena for Retrato nocturno ou L (Luz de fundo) com HDR definido para Desligado, abra o flash. Quando a luz do flash piscar, o flash está a carregar. 	34 13 24 47,44, 66 66
Não é possível tirar fotografias 3D.	Nalgumas condições fotográficas, por exemplo quando o motivo se mover, for escuro ou apresentar pouco contraste, pode não ser possível tirar a segunda fotografia ou guardar a fotografia 3D.	-
A câmara não consegue focar.	 O motivo está demasiado próximo da câmara. Tente disparar com ♥ (macro close-up) no modo de focagem ou Selector cenas auto. ou modo de cena Primeiro plano. A auto focagem não funciona bem com o motivo pretendido. Defina Auxiliar de AF no menu de configuração como Automático. O motivo não se encontra na área de focagem quando pressiona ligeiramente o botão de disparo do obturador. O modo de focagem está definido como MF (focagem manual). Desligue e volte a ligar a câmara. 	45, 49, 72 33 109, 6 82 32, 61 72 25
Ao fotografar surgem riscos coloridos no monitor.	Podem aparecer riscos coloridos ao fotografar-se motivos com padrões repetitivos (por exemplo, estores); não se trata de uma avaria. As riscas coloridas não serão visíveis nas imagens captadas nem nos filmes gravados. No entanto, se utilizar Contínuo R: 120 fps ou HS 120 fps (640×480), as riscas coloridas podem ser visíveis nas imagens captadas e nos filmes gravados.	-
As fotografias estão tremidas.	Utilize o flash. Utilize a redução da vibração e a detecção de movimento. Utilize BSS (Selector do melhor disparo). Utilize um tripé para estabilizar a câmara (utilize em conjunto com o auto-temporizador para obter os melhores resultados).	66 108, 109 61 69
Existem pontos brilhantes nas fotografias tiradas com flash.	O flash está a reflectir em partículas no ar. Defina o flash como 🔇 (desligado).	67

Problema	Causa/Solução	Ф
O flash não dispara.	 O flash está definido como ♥ (desligado). Está seleccionado um modo de disparo em que o flash não pode disparar. Outra função definida agora está a restringir o flash. 	67 75 80
O zoom digital não está disponível.	Desligado está seleccionado em Zoom digital no menu de ponto de configuração. Quando Selector cenas auto., Retrato, Retrato nocturno, Panorâmica simples em Panorâmica, Retrato animal estim. ou Fotografia 3D estiverem seleccionados no modo de cena, não se pode utilizar o zoom digital. Estão definidas outras funções que restringem a utilização do zoom digital.	109 46, 47, 51, 53
Tamanho imagem não está disponível.	Outra função definida agora está a restringir o Tamanho imagem .	80
Não é emitido qualquer som ao disparar o obturador.	 Desligado está seleccionado em Som do obturador sob Definições do som no menu de configuração. Desporto, Museu ou Retrato animal estim. estão seleccionados no modo de cena. Estão definidas outras funções que restringem a utilização do som do obturador. Não bloqueie o altifalante. 	109 46, 50, 52 80 3
O iluminador auxiliar de AF não acende.	Desligado está seleccionado em Auxiliar de AF no menu de ponto de configuração. Mesmo quando Automático se encontra activado, o iluminador auxiliar de AF pode não acender, dependendo da posição da área de focagem ou do modo de cena.	109
Existe sujidade nas imagens.	A objectiva está suja. Limpe a objectiva.	\$ -6
As cores não são naturais.	O equilíbrio de brancos não corresponde à fonte de iluminação.	61, 6→ 38
São visíveis riscos em forma de anel ou com as cores do arco-íris no ecrã ou na fotografia tirada.	Quando o motivo se encontra em contraluz ou quando fotografar com uma fonte de iluminação extremamente brilhante no visor, como a luz do sol, podem aparecer riscos em forma de anel ou com as cores do arco-íris na fotografía. Altere a posição da fonte de iluminação ou afaste-a do visor e tente fotografar novamente.	-
A imagem tirada apresenta um efeito granulado.	Se o motivo estiver escuro, a velocidade do obturador é demasiado lenta ou a sensibilidade ISO é demasiado elevada. • Utilize o flash. • Especifique uma definição de sensibilidade ISO inferior.	66 61, 4



Problema	Causa/Solução	ш
As fotografias estão demasiado escuras (exposição insuficiente).	 O flash está definido como (desligado). A janela do flash está bloqueada. O motivo está fora do alcance do flash. A juste a compensação de exposição. Aumente a sensibilidade ISO. O motivo está em contraluz. Abra o flash e defina o modo de cena (Luz de fundo) com HDR para Desligado ou defina o modo flash para (flash de enchimento). 	67 30 66 74 61, 4 5 44, 66
As fotografias estão demasiado brilhantes (exposição excessiva).	Ajuste a compensação de exposição.	74
As áreas não afectadas pelo efeito de olhos vermelhos também são corrigidas.	Quando �� (automático com redução do efeito de olhos vermelhos) ou "flash de enchimento com redução do efeito de olhos vermelhos" no modo de cena Retrato nocturno forem aplicados ao disparar, a correcção do efeito de olhos vermelhos da câmara pode, em casos muito raros, ser aplicada a áreas não afectadas pelo efeito de olhos vermelhos. Defina um modo de flash diferente de �� (automático com redução do efeito de olhos vermelhos), seleccione um modo de cena diferente de Retrato nocturno e continue a disparar.	47,67
Os resultados de suavização da pele não correspondem ao esperado.	 A suavização da pele pode não produzir os resultados desejados em função das condições fotográficas. Em fotografias com quatro ou mais rostos, tente utilizar a Suavização da pele no menu de reprodução. 	54 88, 5-0 18
A gravação de imagens é demorada.	Pode levar mais tempo a gravar imagens nas situações seguintes. Quando a função de redução de ruído se encontra activada Quando o flash se encontra definido como ♣ (automático com redução do efeito de olhos vermelhos) Ao tirar fotografias nos seguintes modos de cena. Manual em (Paisagem nocturna) Sequência redução ruído em (Paisagem) ou Primeiro plano HDR definido para outra opção que não desligado em (Luz de fundo) Manual em Retrato nocturno Panorâmica simples em Panorâmica Contínuo no menu de disparo estiver definido como Contínuo R: 120 fps ou Contínuo R: 60 fps Quando utilizar a detecção de sorriso durante o disparo Quando utilizar D-Lighting activo durante o disparo	- 67 42 43, 49 44 47 51 61, 60, 61, 60, 62, 60 53
Não é possível definir nem utilizar Contínuo nem Bracketing de exposição.	Outra função definida agora está a restringir a definição Contínuo ou Bracketing de exposição .	80
Não é possível definir o COOLPIX Picture Control.	Outra função definida agora está a restringir o COOLPIX Picture Control.	80

Problemas de reprodução

Problema	Causa/Solução	Ф
Não é possível reproduzir o ficheiro.	O ficheiro foi substituído ou o respectivo nome foi mudado pelo computador ou por uma câmara de outra marca ou modelo. O ficheiro não pode ser reproduzido durante os intervalos de disparo. Não é possível reproduzir os filmes gravados com câmaras diferentes da COOLPIX P510.	- 61 96
Não é possível reproduzir uma sequência.	 As fotografias tiradas de forma contínua com câmaras diferentes da COOLPIX P510 não podem ser reproduzidas como uma sequência. Verifique a definição Opções de visual. sequência. 	- 89, 6 €63
Não é possível aplicar o zoom de aproximação à fotografia.	 Não é possível utilizar o zoom de reprodução com filmes, imagens pequenas ou cópias recortadas de tamanho igual ou inferior a 320 × 240 pixels. O zoom de reprodução pode não estar disponível em fotografias tiradas com câmaras diferentes da COOLPIX P510. As fotografias 3D não podem ser ampliadas quando a câmara estiver ligada através de HDMI e estiverem a ser reproduzidas em 3D. 	- - •••8
Não é possível gravar ou reproduzir a memória de voz.	 Não é possível anexar memórias de voz a filmes. Não é possível anexar memórias de voz a fotografias tiradas por câmaras diferentes da COOLPIX P510, e as memórias de voz gravadas noutras câmaras não podem ser reproduzidas. 	100 88
As fotografias e os filmes não podem ser editados.	 Certifique-se de que reúne as condições necessárias para editar fotografias e filmes. As fotografias e os filmes gravados com câmaras diferentes da COOLPIX P510 não podem ser editados. 	60 16 60 31 −
As fotografias não são apresentadas no televisor.	O Modo de vídeo ou HDMI não estão correctamente definidos no menu de configuração Definições de TV. Os cabos estão ligados ao mini-conector HDMI e ao conector de saída áudio/vídeo/USB. O cartão de memória não contém imagens. Substitua o cartão de memória. Retire o cartão de memória para reproduzir fotografias a partir da memória interna.	110, \$\infty\$86 90
O Nikon Transfer 2 não inicia quando a câmara se encontra ligada a um computador.	 A câmara está desligada. A bateria está descarregada. O cabo USB não está ligado correctamente. A câmara não é reconhecida pelo computador. Certifique-se de que o sistema operativo utilizado é compatível com a câmara. O computador não está definido para iniciar automaticamente o Nikon Transfer 2. Para mais informações acerca do Nikon Transfer 2, consulte as informações de ajuda do ViewNX 2. 	25 24 90 - 91 94
O ecrã de arranque do PictBridge não é apresentado quando a câmara é ligada a uma impressora.	Com algumas impressoras compatíveis com PictBridge, o ecrá de arranque do PictBridge pode não ser apresentado, podendo ser impossível imprimir imagens quando Automático estiver seleccionado para a opção Carregar pelo PC . Defina a opção Carregar pelo PC como Desligado e volte a ligar a câmara à impressora.	110, 888

Problema	Causa/Solução	Ф
As fotografias a imprimir não são apresentadas.	 O cartão de memória não contém imagens. Substitua o cartão de memória. Retire o cartão de memória para imprimir fotografias a partir da memória interna. As fotografias tiradas em 3D não podem ser impressas. 	22 23 6-6 8
Não é possível seleccionar o tamanho do papel através da câmara.	Não é possível seleccionar o tamanho de papel na câmara nas situações que se seguem, incluindo em impressoras compatíveis com PictBridge. Utilize a impressora para seleccionar o tamanho do papel. O tamanho do papel seleccionado utilizando a câmara não é compatível com a impressora. Está a utilizar uma impressora que configura automaticamente o tamanho do papel.	6 →627, 6 →628

GPS

Problema	Causa/Solução	
Não consegue identificar a localização ou localização está demorada.	A câmara pode não conseguir identificar a localização em alguns ambientes de disparo. Para usar a função GPS, use a câmara tanto quanto possível ao ar livre. Ao posicionar pela primeira vez, quando o posicionamento não foi possível durante cerca de duas horas, ou depois de substituir a bateria, decorrem alguns minutos até obter a informação de posicionamento.	103
Não consegue registar informação de posição em fotografias tiradas.	 Quando	102
Diferença entre a localização real do disparo e a informação de posição registada.	A informação de posição adquirida pode desviar-se em alguns ambientes de disparo. Quando existe uma diferença significativa nos sinais dos satélites GPS, pode existir um desvio de até algumas centenas de metros.	102
Não consegue actualizar o ficheiro A-GPS.	Verifique os itens que se seguem. Se o cartão de memória está inserido Se o ficheiro A-GPS está guardado no cartão de memória Se o ficheiro A-GPS guardado num cartão de memória é mais recente do que o ficheiro A-GPS guardado na câmara Se o ficheiro A-GPS ainda é válido Gicheiro A-GPS pode estar corrompido. Transfira novamente o ficheiro do website.	- 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3
Não consegue guardar dados de registo.	Certifique-se de que o cartão de memória está inserido na câmara. Podem ser registados até 36 eventos de dados de registo num dia. Podem ser guardados até 100 eventos de dados de registo num único cartão de memória. Apague os dados de registo que já não sejam necessários do cartão de memória ou substitua o cartão de memória por um novo.	- - 6−6 73

Especificações

Nikon COOLPIX P510 Câmara Digital

Nikon COOLPIX P310 Camara Digital		
Tipo		Câmara digital compacta
Pixels efectivos		16,1 milhões
Sensor de imagem		CMOS de 1/2,3 pol.; total de pixels de aprox. 16,79 milhões
0	bjectiva	Objectiva NIKKOR com zoom óptico de 42×
	Distância focal	4,3-180 mm (ângulo de visão equivalente ao de uma objectiva de 24-1000 mm em formato de 35 mm [135])
	Número f/-	f/3-5.9
	Construção	14 elementos em 10 grupos (4 lente ED)
Zoom digital		Até 2× (ângulo de visão equivalente ao de uma objectiva de aprox. 2000 mm em formato de 35 mm [135])
Redução da vibração		Deslocamento da lente
Α	uto focagem (AF)	AF de detecção de contraste
	Gama de focagem (da objectiva)	 [W]: Aprox. 50 cm a ∞, [T]: Aprox. 1,5 m a ∞ Modo macro close-up: Aprox. 1 cm (numa posição de grande angular para além de △) a ∞
	Selecção da área de focagem	Prioridade ao rosto, auto (selecção automática de nove áreas), centrado, manual com 99 áreas de focagem, seguimento do motivo, AF detecção de motivo
Visor		Visor electrónico, 0,5-cm (0,2 pol.), LCD equivalente a visor de aprox. 201 000 pontos com função de ajuste dióptrico (-4 a +4 m ⁻¹)
	Cobertura do enquadramento (modo de disparo)	Aprox. 100% na horizontal e 100% na vertical (comparada com a fotografia efectiva)
	Cobertura do enquadramento (modo de reprodução)	Aprox. 100% na horizontal e 100% na vertical (comparada com a fotografia efectiva)
M	lonitor	Monitor LCD TFT de 7,5-cm (3 pol.), aprox. 921 000 pontos, ângulo de visualização alargado, com revestimento anti-reflexo e 5 níveis de ajuste de luminosidade, reclinável aprox. 82° para baixo e aprox. 90°

para cima Aprox. 100% na horizontal e 100% na vertical (comparada com a fotografia efectiva)

enquadramento (modo de disparo) Cobertura do enquadramento (modo

Cobertura do

de reprodução)

Aprox. 100% na horizontal e 100% na vertical (comparada com a fotografia efectiva)

Α	rmazenamento	Mamária interna (aprey 00 MD)	
	Suporte de dados	Memória interna (aprox. 90 MB) Cartão de memória SD/SDHC/SDXC	
	Sistema de ficheiros	Compatível com DCF, Exif 2.3, DPOF e MPF	
	Formatos de ficheiros	Fotografias: JPEG fotografias 3D: MPO Ficheiros de som (memória de voz): WAV Filmes: MOV (Vídeo: MPEG-4 AVC/H.264, Áudio: AAC estéreo)	
	amanho de imagem oixels)	 16 M 4608×3456 8 M 2272×1704 2 M 1600×1200 VGA 640×480 16:9 12M 1920×1080 3:2 4608×3072 1:1 3456×3456 	
Sensibilidade ISO (Sensibilidade de saída padrão)		 ISO 100, 200, 400, 800, 1600, 3200, Hi 1 (equivalente a 6400) Automático (ganho automático entre 100 e 1600 ISO) Intervalo fixo auto (100 a 400, 100 a 800 ISO) Hi 2 (equivalente a 12800) (Monocromático ISO alto em modo de efeitos especiais) 	
Exposição			
	Medição	Matriz de 224 segmentos, central ponderada, spot	
	Controlo da exposição	Exposição de programação automática com programa flexível, automático com prioridade ao obturador, automático com prioridade à abertura, manual, bracketing de exposição, detecção de movimento, compensação de exposição (–2,0 a +2,0 EV em intervalos de 1/3 EV)	
Obturador Obturador mecânico e elect		Obturador mecânico e electrónico CMOS	
	Velocidade	Modo automático, modo de cena, modo de efeitos especiais 1/4000* a 1 s 1/4000* a 2 s (Tripé em modo de cena Paisagem nocturna) 4 s (modo de cena Exib. fogo-de-artifício) Modos P, S, A e M 1/4000* a 8 s (quando Sensibilidade ISO estiver definida como 100 em modo M : incluindo quando definido como Automático ou Intervalo fixo auto) 1/4000* a 4 s (quando Sensibilidade ISO estiver fixada em 100, 200 ou 400 em modo P, S ou A , e quando Sensibilidade ISO estiver fixada em 200 ou 400 em modo M) 1/4000* a 2 s (quando Sensibilidade ISO estiver fixada em 800) 1/4000* a 1 s (quando Sensibilidade ISO estiver fixada em 1600, e quando definida como Automático ou Intervalo fixo auto em modo P, S ou A) 1/4000* a 1/2 s (quando Sensibilidade ISO estiver fixada a 3200 ou Hi 1) 1/4000 a 1/125 s (Contínuo R: 120 fps) 1/4000 a 1/60 s (Contínuo R: 60 fps)	

Abertura	Diafragma-íris de seis lâminas de controlo electrónico
Alcance	10 passos de 1/3 EV (W) (modo A , M)
Auto-temporizador	Permite seleccionar durações de 2 ou 10 segundos
Flash incorporado	
Alcance (aprox.) (Sensibilidade ISO: Automático)	[M]: 0,5 a 8,0 m [T]: 1,5 a 4,5 m
Controlo de flash	Flash automático TTL com pré-flashes de avaliação
Interface	USB de alta velocidade
Protocolo de transferência de dados	MTP, PTP
Saída de vídeo	É possível seleccionar entre NTSC e PAL
Saída HDMI	Pode seleccionar-se a partir de Auto, 480p, 720p e 1080i
Terminal de E/S	Saída de áudio/vídeo; E/S digital (USB); Mini-conector HDMI (Tipo C) (saída HDMI)
GPS	Frequência do receptor 1575,42 MHz (código C/A), sistema geodésico WGS 84
Idiomas suportados	Árabe, Português do Brasil, Chinês (simplificado e tradicional), Checo, Dinamarquês, Holandês, Inglês, Finlandês, Francês, Alemão, Grego, Hindi, Húngaro, Indonésio, Italiano, Japonês, Coreano, Norueguês, Polaco, Português, Romeno, Russo, Espanhol, Sueco, Tailandês, Turco, Ucraniano, Vietnamita
Fontes de alimentação	 Uma bateria de iões de lítio recarregável EN-EL5 (incluída) Adaptador CA EH-62A (disponível em separado)
Tempo de carga	Aprox. 4 horas e 30 minutos (utilizando o adaptador CA de carregamento EH-69P com a bateria completamente descarregada)
Duração da bateria (EN-EL5)	Fotografias¹: Aprox. 240 disparos Filmes²: Aprox. 1 h 10 min (HD 1080p ★ (1920×1080))
Encaixe do tripé	1/4 (ISO 1222)
Dimensões (L × A × P)	Aprox. 119,8 \times 82,9 \times 102,2 mm (não incluindo saliências)
Peso	Aprox. 555 g (incluindo a bateria e o cartão de memória SD)
Ambiente de funcionamento	
Temperatura	0°C a 40°C
Humidade	85% e inferior (sem condensação)

 A menos que especificado em contrário, todos os valores se referem a uma câmara com uma bateria de iões de lítio recarregável EN-EL5 totalmente carregada a funcionar a uma temperatura ambiente de 25°C.

Ao gravar um único filme, o tempo de gravação máximo é de 4 GB ou 29 minutos, mesmo que haja espaço livre suficiente no cartão de memória.

¹ Com base nas normas CIPA (Camera and Imaging Products Association; Associação de produtos para câmaras e imagem) para medir a duração de baterias de câmaras. Medição a 23 (±2) °C; zoom ajustado em cada fotografia, flash disparado numa de cada duas fotografias, qualidade de imagem definida como Normal, tamanho de imagem definido como ⁴9 4608×3456. A duração da bateria pode variar conforme o intervalo de disparo e a duração da apresentação dos menus e das imagens.

Bateria de iões de lítio recarregável EN-EL5

Tipo	Bateria de iões de lítio recarregável
Potência nominal	CC 3,7 V, 1100 mAh
Temperatura de funcionamento	0°C a 40°C
Dimensões (L × A × P)	Aprox. 36 × 54 × 8 mm (não incluindo saliências)
Peso	Aprox. 30 g (não incluindo a tampa do terminal)

Adaptador CA de carregamento EH-69P

Entrada nominal	CA 100-240 V, 50/60 Hz, 0,068-0,042 A
Saída nominal	CC 5,0 V, 550 mA
Temperatura de funcionamento	0°C a 40°C
Dimensões (L × A × P)	Aprox. 55 × 22 × 54 mm (não incluindo o adaptador de ficha)
Peso	Aprox. 55 g (não incluindo o adaptador de ficha)

Especificações

- A Nikon não se responsabiliza por quaisquer erros que este manual possa conter.
- O aspecto deste produto e respectivas especificações estão sujeitos a alterações sem aviso prévio.

Normas suportadas

- DCF: A norma de design de sistema de ficheiro para câmaras é uma norma amplamente utilizada pela indústria fotográfica digital para assegurar a compatibilidade entre as diferentes marcas de câmaras.
- DPOF: O formato de ordem de impressão digital é norma utilizada no sector que permite a impressão de fotografias num laboratório digital ou numa impressora doméstica a partir de ordens de impressão armazenadas no cartão de memória.
- Versão Exif 2.3: Esta câmara suporta a Exchangeable Image File Format para câmaras fotográficas digitais versão 2.3, uma norma que permite utilizar as informações armazenadas com as fotografias na reprodução ideal das cores, quando as imagens forem impressas em impressoras compatíveis com o formato Exif.
 Para mais informações, consulte o manual de instruções da impressora.
- PictBridge: Norma desenvolvida em colaboração entre as indústrias de impressoras e de câmaras digitais que permite imprimir as fotografias directamente numa impressora sem ser necessário ligar a câmara a um computador.

Índice remissivo

Símbolos AE APEL	Acessórios opcionais 100 Adaptador CA 21, 100 Adaptador CA 21, 100 Adaptador CA 21, 100 Adaptador CA 21, 100 AF detecção de motivo 61, 100 AF detecção de motivo 61, 100 AF permanente 1051, 1068 AF simples 1051, 1068 AIternar entre separadores 14 Apagar 36, 1061 Apres. diapositivos 88, 1057 Area de focagem 32, 1064 Aribuir o controlo do zoom lateral 109, 1068 Atribuir o controlo do zoom lateral 109, 1068 Auto bracketing 11, 1064 Auto focagem 1068 Auto. Cred. efeito olhos ver. 1068 Auto-desligado 109, 1068 Auto-temporizador 109, 1068 Auto-temporizador 109, 1068 Bateria 18, 22, 1068 Bateria 18, 22, 1068 Bateria de iões de lítio recarregável 18, 1068 ANO 100 Bateria de tipo de iões de lítio 20, 1068 Bateria de tipo de iões de lítio 20, 1068 Bateria de disparo do obturador 108, 1068 Britan 110 Brilho do monitor 108, 1068
 ☑ Paisagem 43 ☑ Paisagem nocturna 42 T Teleobjectiva 31 Q Zoom de reprodução 35 	Botão de alimentação/luz de activação 25 Botão de disparo do obturador 4, 6, 32 Botão Fn 110
JPG 6 598 .MOV 6 598 .MPO 6 598 .WAV 6 598	Cabo A/V ♣100 Cabo A/V ♠100 Cabo AV 90, ♣23 Cabo de áudio/vídeo 90, ♣23



Cabo USB 20, 90, 6→26, 6→100

Cache de pre-disparo 61, 0-041	D3CN 0-098
Capacidade da memória 24	Duração do filme 96, 98
Carregador 20, ₹ 100	E
Carregador de baterias € 100	Ecrã de boas-vindas 108, ♂↑74
Carregar pelo PC 110, €€88	Editar filmes 6-31
Cartão de memória 22, 23	
Comp. exp. Flash 62 , ♂52	Editar fotografias 6-015
Computador 90	Efeitos de filtro 88, 6-019, 6-035
Comutar selec. Av/Tv 110, 6-690	Encomenda de impressão 88
Conector de áudio/vídeo/USB 20, 90,	Encomenda impressão 6-55
6- 023, 6- 026	Entrada de áudio/vídeo 🗝23
Contínuo 61 , 6–641	Envio Eye-Fi 111, 6-693
Contraste 6-035	Equilíbrio de brancos 61, 6-38
Controlo de ajuste dióptrico 16	Escolha a imagem principal 89, 663
Controlo de zoom 4, 5, 31	Exib. fogo-de-artifício 🏶 50
Controlo dispos. HDMI 110, 6–86	Extensão 6-698
COOLPIX Picture Control 60, 5-033	Extrair fotografias 6-32
COOLPIX Picture Control personalizado 60,	<u>E</u>
6− 037	Faixa de filme 110, €692
Cópia preto e branco 🖬 50	Festa/interior 🎇 48
Copiar imagem 88, 662	Filmagem HS 6-65, 6-66
Corte 6-631	Filme HS 99
Crepúsculo/Madrugada 📸 48	Filtro redução de ruído 62, 🦰 52
Criar registo 105, 6-671	Flash 66
D	Flash de enchimento 67
Data e hora 26 , ₹₹ 75	Focagem 32 , 6-647 , 6-651
Definições de TV 110, 6–86	Focagem manual 73, 662
Definições do monitor 108, 6–678	Formatar 22, 109, 6-85
Definições do som 109, 6–884	Formatar a memória interna 109, 685
Desligado 67	Formatar o cartão de memória 22, 6685
Desporto 🕏 46	Fotografia 3D 53
Detecção de movimento 109	FSCN 6→ 98
Detecção de rostos 85	Funções que não podem ser utilizadas em
Detecção de sorriso 70	simultâneo 80
Detecção movimento 6-81	Fuso horário e data 26
Diferença horária 6-077	<u>G</u>
Disco de controlo 4 , 5	Grande angular 31
Disco de modos 11, 28	Gravação de filmes 96
Disparo 28	Gravar filmes em câmara lenta 666
Distância focal 🗢 54, 💢 15	Guardar user setting (definições de utilizador)
D-Lighting 88, 6-017	62, 6– 53
D-Lighting activo 62, 6-53	
2 2.gg activo 02, 0 033	

H HDMI 110, 6-323, 6-86 HDR 44 Histograma 15, 108, 6-378 Hora de Verão 27 Hora local 26, 6-377 Hora local e data 108, 6-75 I Identificador 6-98 Idioma/Language 109, 6-85 Ilhó para a correia da câmara 7 Imagem pequena 88, 6-20 Impressão 6-25, 6-27, 6-28 Impressão directa 6-25 Impressão DPOF 6-30 Impressora 90, 6-25 Indicador de carga da bateria 24	Modo automático com prioridade ao obturador →10 Modo de área AF 61, →47 Modo de cena 41, 42 Modo de efeitos especiais 55 Modo de exposição 57 Modo de flash 66 Modo de focagem 72 Modo de prioridade à abertura 57 Modo de prioridade à abertura 57 Modo de prioridade ao obturador 57 Modo de programação automática 57, →10 Modo de reprodução 34 Modo de vídeo 110, →86 Modo manual 57, →11 Modos de user setting - definição do utilizador 63 Moldura preta 88, →21
Infinito 73 Intervalos de disparo 61, 642, 643 Inverter indicadores 111, 694 L Luz de acesso/AF 32 Luz de fundo 44 Luz do auto-temporizador 69 M Macro close-up 73 Medição 61, 640 Memória de voz 88, 661 Memória de voz 88, 661 Memória zoom 62, 654 Menu de configuração 108 Menu de disparo 60 Menu de reprodução 88 Microfone 96, 661 Mini-conector HDMI 20, 90, 6623 Modo AF 62, 651 Modo auto focagem 62, 73, 99, 6651, 668 Modo automático com prioridade à abertura	Multidisparo 16 61, 6042 Multisselector 4, 5, 12, 65 Multisselector giratório 4, 5, 12, 65 Museu 1 50 N Neve 1 48 Nitidez imagem 6035 Nome da pasta 6098 Nome do ficheiro 6098 Número de exposições restantes 24, 79 O Objectiva 615 Olhos fechados 110, 6091 Opção encomenda de impressão 6056 Opções de filme 99, 6064 Opções de visual. sequência 89, 6063 Opções do GPS 105, 6069

P	Sensibilidade ISO 61, 6€45
Paisagem 43	Sequência 6→13
Paisagem nocturna 42	Simples 61 , 6-6 41
Panorâmica 🗖 51	Sincronização cortina traseira 67
Panorâmica simples 51 , 6→3	Sincronização lenta 67
PictBridge ♣25, Ø 18	Som de botão 109, 6─684
Picture Control 60, 6→33	Som do obturador 109, 5-84
Picture Control perso. 60	SSCN 6-698
Picture Control personalizado 6-37	Suavização da pele 54, 88, 🏍 18
Pôr-do-sol ≅ 48	I
Praia 🙅 48	Tamanho do papel ♣27, ♣28
Pressionar ligeiramente 4, 32	Tamanho imagem 77, 78
Primeiro plano 3 49	Tampa da objectiva 7
Prioridade ao rosto 61, 6-647	Tampa do compartimento da bateria/ranhura
Proteger 88, ₹ 58	do cartão de memória 18, 22
Q	Teleobjectiva 31
Qualidade imagem 77	Tonalidade ♦ 36
	V
R	Valor de abertura 57
Ranhura do cartão de memória 22	Velocidade do obturador 57
Recorte	Velocidade mínima obturador 61, 645
Redução da vibração 108, 6-80	Ver/ocultar grelha de eng. 108, 6678
Reinic. num. ficheiros 110, 6-890	Ver/ocultar histogr. 108, 6-78
Reportudo 111, 6-694	Versão de firmware 111, 6-097
Repor user settings (definições do utilizador)	ViewNX 2 91
62, 64	Visor 16
Reprodução 34, 100, 6 61	Visualização de calendário 35
Reprodução de filmes 100	Visualizar a grelha 6-34
Reprodução de imagem completa 34	Visualizar registo 105, 6673
Reprodução de miniaturas 35	Volume 100
Retoque rápido 88, 6-017	
Retrato animal estim. 7 52 Retrato 4 46	<u>Z</u>
Retrato nocturno 2 47	Zoom 31
	Zoom de reprodução 35
Rodar imagem 88, 5€60 RSCN 5€98	Zoom digital 31, 109, 6 82
	Zoom óptico 31
<u>S</u>	
Saída 3D por HDMI 6-86	
Saturação 🗝 35	
Seguimento do motivo 61, 648, 650	
Seleccionar fotografias 6-559	
Selector de cenas automático 45	
Selector do melhor disparo 61, 6-042	





Está interdita a reprodução, por qualquer meio, deste manual, em todo ou em parte (excepto para efeitos de citações breves em artigos ou críticas), sem a autorização, por escrito, da NIKON CORPORATION.

